

« Initiatives » : L'ancienneté ou la pa

15, rue Falguière, 75501 Paris Cedex 15

Un gêneur

en exil.

MERCREDI 1º JUILLET 1992

FONDATEUR : HUBERY BEUVE-MÉRY - DIRECTEUR : JACQUES LESOURNE

Le Haut Comité d'Etat en quête d'un nouveau président

Le pouvoir algérien désemparé après l'assassinat de Mohamed Boudiaf

Le président du Haut Comité

d'Etat (HCE) savait-il, au juste,

dans quel pays il posait le pied

lorsqu'à la mi-janvier, il débar-

qua à Aiger, en provenance du

Maroc où il vivait paisiblement

Il ne lui fallut guère de temps

pour prendre la mesure des

choses et annoncer un « change-

ment radical», jugeant alors que

l'on n'avait pas été le chercher

pour inaugurer des chrysan-

thèmes, faire de la figuration. Ce

fut peut-être là l'erreur d'appré-

ciation fatale qui l'a conduit à sa

JACQUES DE BARRIN

Lire la suite page 3

A tous les périls...

QUARANTE-NEUVIÈME ANNÉE - Nº 14750 - 6 F

Aquelques jours de la date-Anniversaire du 5 juillet, le bilan plutôt sombre de trente années d'indépendance s'est encore une fois dangereusement alourdi. L'assassinat du président Mohamed Boudiaf illustre, de façon dramatique, la fragilité de l'Algérie. Jadis phare du tiers-monde, ce pays – que son pétrole mettait à l'abri du besoin et qui pratiquait, sous le signe du nonalignement, une diplomatie active – vit aujourd'hui recroquevillé sur lui-même, au rythme de drames

Lorsque, en janvier dernier, le pouvoir lui fut confié avec la bénédiction de l'armée, Mohamed Bou-diaf, de retour d'exil, redécouvrit son pays sens dessus dessous, avec effarement et presque acca blement. Avait-on alors abusé cer homme courageux sur la liberté de manœuvre dont il jouirait pour engager l'Algérie sur la voie des réformes, et, plus avant, pour la remettre sur des rails démocratiques? S'il n'eut pas les moyens de son ambition, du moins rassemble-t-il autour de sa personne à la fois la haine des intégristes et

maintien d'un certain statu quo. IL savait que, pour arriver à ses fins, il devait s'appuyer sur le concours des pays étrangers, et singulièrement de la France. Des pays qui, s'en tenant strictement aux formes, avaient refusé d'avaliser la manière cava-lière avec laquelle il avait accédé au pouvoir.

Le temps a joué contre Moha-med Boudiaf. La démonstration qu'il voulait faire a tourné court. Et, du coup, l'Algérie paraît de nouveau perdre ses repères. L'état de confusion dans lequel elle est plongée réduit son crédit auprès des bailleurs de fonds qu'inquiète l'incapacité de sa classe dirigeante à organiser le changement.

OUELS que soient les commanditaires du crime, l'ex-Front islamique du salut (FIS) peut en tirer parti pour prouver à tous ceux qui – en désespoir de cause – continuent de regarder dans sa direction, combien est fragile, malgré les apparences, ce pouvoir qui, pourtant, lui mène la vie dure. D'autres dirigeants islamistes à travers le monde arabe, de l'Egypte à la Tunisie voisine, ne manqueront pas de se saisir du cas algérien pour remonter le moral de leurs troupes et relancer leur « guerre sainte».

L'Algérie se trouve maintenant exposée à tous les périls. Elle qui, justement, au sein de ce monde arabe si peu sensible aux vertus de la démocratie, avait tenté, bon gré mal gré, et avec quelque pré-somption, de montrer le bon

- Lire -
- Lundi, 11 h 30 à Annaba, une phrase inachevée par DOMINIQUE LE GUILLEDOUX
- Stupéfaction à Alger Dar JACQUES DE BARRIN
- E Le dernier entretien du président assassiné par PIERRE DEVOLUY
- u « Un rebelle idéaliste » par MOUNA NAĪM
- Mystères algériens par DANIEL SCHNEIDERMANN pages 3 à 5 et page 25



L'assassinat, lundi 29 juin, de Mohamed Boudiaf, président du Haut Comité d'Etat algérien (HCE), a été vivement condamné par l'ensemble de la communauté internationale et les différentes formations politiques en Algérie, à l'exception de l'ex-Front islamique du salut, demeuré silencieux. Dans le lot de ceux que sa volonté de changement déran-

ALGER

de notre envoyé spécial

Cet homme venu d'ailleurs qui,

pendant près de trente ans, avait

coupé les ponts avec son pays,

était un gêneur. Il en dérangeait plus d'un. C'est dire combien il

est difficile, aujourd'hui, de mon-

trer du doigt ceux qui ont com-mandité l'assassinat de Mohamed

Boudiaf, Un crime que, bien sûr,

personne ne prendra le risque de

Transfuge du Front islamique du salut (FIS), maintenant inter-

dit, et conseiller auprès de M. Sid

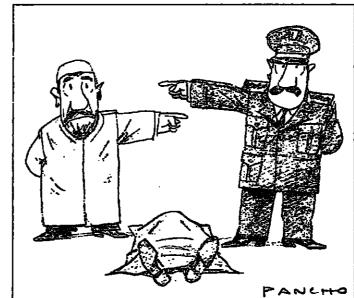
Ahmed Ghozali, le premier ministre, M. Ahmed Merani, se

contente de fustiger globalement « les ennemis de l'Algèrie ».

revendiquer.

aujourd'hui de montrer du doigt les éventuels commanditaires d'un meurtre qui Boudiaf soulignait l'urgence de rétablir n'avait pas été revendiqué mardi matin. l'autorité de l'Etat et la confiance des Le HCE, qui est en quête d'un nouveau président, a annoncé que les obsèques auraient lieu mercredi. Les festivités prévues pour le trentième anniversaire de l'indépendance, le 5 juillet, ont été annu- c'est le bon sens qui gagnera », disait-il.

geait, voire menaçait, il paraît difficile lées. Dans un entretien accordé quelques jours avant son assassinat, Mohamed Algériens. A propos des « extrémistes qui se servent de la religion», il se déclarait plutôt confiant : « Ils commettront encore quelques crimes, mais à la fin,



Inculpé d'ingérence

BOURSE

M. Léotard renonce

M. François Léotard, inculpé d'ingérence, trafic d'influence et corruption, à Lyon, par le président de la chambre d'accusation, chargé du dossier de Port-Fréjus, a exprimé l'intention de se démettre de tous ses mandats.

L'inculpation notifiée lundi 29 juillet à M. Léotard, en tant que président de la Société d'économie mixte de l'aire de Fréjus (SEMAF), s'inscrit dans le cadre de la procédure ouverte à la suite des plaintes déposées contre les opérations immobilières engagées sur le site de Port-Fréjus. La municipalité de Fréjus, que dirige l'ancien ministre, est accusée d'avoir favorisé des intérêts privés sous couvert d'utilité publi-

Le parquet a confirmé les inculpations de six autres administrateurs de la SEMAF, trois autres élus locaux et trois promoteurs. M. Léotard s'est déclaré certain de bénéficier d'un non-

> Lire page 8 les articles de DANIEL CARTON et ALAIN ROLLAT

et nos informations pages 3 à 5 Après le déploiement des casques bleus sur l'aéroport

Après trois mois de siège, le blocus de l'aéroport de Sarajevo a été rompu par l'arrivée, lundi 29 juin, du premier Transall français transportant six tonnes et demie de vivres. Mais seuls trente-quatre « casques bleus » assurent, pour l'instant, la sécurité de l'aéroport.

Ils ont attendu jusqu'au dernier moment. A quelques minutes seulement de l'expiration de l'ultimatum fixé par l'ONU aux forces « serbo-fédérales » pour quitter l'aéroport de Sarajevo, les derniers chars serbes se sont ébranlés dans un nuage de sumée à travers les pistes, en direction de la caserne de l'armée yougoslave de Lukavica, escortés par deux véhicules blindés français. L'attente a été longue, très longue. Malgré les assurances données, dimanche, par le chef des unités serbes de Bosnie, M. Radovan Karadzic, le premier convoi de trois cent vingt véhi-cules n'a commencé son évacuation qu'en début de soirée, alors que des tirs d'artillerie se faisaient encore entendre à quelques kilomètres de là. Ultime baroud d'honneur : les doigts levés en signe de V de la victoire par les jeunes miliciens serbes qui quittaient après trois mois de siège impitovable cet aéroport, devenu le symbole de la «ville martyre de l'Europe».

Une heure après le début des opérations, à 19 h 10 précises, un officier belge a lentement hissé le drapeau de l'ONU sur l'aéroport. Une cérémonie courte et simple qui s'est déroulée en la présence du géné-ral canadien McKenzie, le chef de la FOPRONU (Force de protection des Nations unies), d'une trentaine de « casques bleus » et d'une vingtaine de journa-

L'abcès venait d'être crevé, mais tout reste encore à faire : « Bravo, mais rappelez-vous que ce n'est qu'un tout petit pas ». a prudemment insisté le general McKenzie, qui ne dispose actuellement sur l'aeroport que de trente-quatre hommes, en attendant les renforts qui devraient arriver mercredi dans la soirée. Ces renforts, des « casques bleus » canadiens basés en Croatie, se sont mis en route, mardi à l'aube, après l'adoption d'une résolution du Conseil de sécurité des Nations unies, autorisant le déploiement immédiat de mille soldats supplémentaires pour assurer la sécurité de l'aéroport de Sarajevo.

Malgré les maigres effectifs de la FOPRONU, la présence toujours menaçante des «snipers» - les francs-tireurs dans les collines environnantes et une piste d'atterrissage malmenée par des semaines de combats, le premier Transali français, en provenance de Split (Croatie), s'est posé en début de soirée sur l'aéroport, chargé de six tonnes et demie de médicaments et de vivres : « Le blocus est rompu», a sièrement déclaré M. Jean Musitelli, le porte-parole de l'Elysée.

Le premier « petit pas », impensable il y a encore quelques jours, venait d'être fran-

> Lire la suite et les articles de FLORENCE HARTMANN et de SERGE MARTI page 6

TONY CARTANO

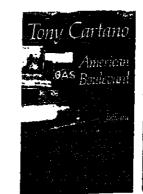
AMERICAN BOULEVARD

"Le Cartano, un guide savoureux et indispensable."

MICHEL BRAUDEAU - LE MONDE

"Rythme cavalier, échos de musique folk, travellings cinématographiques et clins d'œil littéraires?

Michèle Gazier - Télérama





A nos lecteurs

A partir de demain (numéro daté jeudi 2 juillet) le prix de vente de notre journal sera porté à 7 francs. Jacques Lesourne explique, page 26, les raisons de cette décision.

POINT

Superphénix en sursis

Soumis à la pression des écologistes, le gouvernement a décidé de «geler» Superphé-nix, le surgénérateur de Creys-Malville (Isère). Une nouvelle enquête publique a été ordonnée, ainsi que des travaux supplémentaires visant à améliorer la sûreté de l'installation

pages 11 et 12

L'ÉTÉ FESTIVAL

Baroque à Beaune, robotique à Linz: les festivals ont les idées larges. Tandis qu'en Autriche naissent mondes virtuels et hommes orchestres électroniques sur fond de théories métapsychiques, la musique ancienne a trouvé en Bourgogne une terre d'accueil où se retrouvent les plus grands noms, de Leonhardt à Kuijken. page 16

L'armée à l'horizon 97

Les divisions terrestres seront dénucléarisées et réduites de moitié

par Jacques Isnard En réduisant de moitié le nom-

bre de ses divisions, comme cela est prévu par étapes dans ce qu'on appelle « le projet 1997 », qui n'a pas encore été rendu public, et en s'étant séparée de ses armes nucléaires dites préstratégiques, l'armée de terre française va vivre une révolution plus lourde de conséquences que les retours d'indochine, puis d'Afrique du Nord, n'en avaient engendrées dans les esprits. Même son chef d'état-major l'admet. Devant les stagiaires de l'Ecole de guerre, le général Amédée Monchal, qui n'a pas encore reçu l'autorisation de présenter officiellement la nouvelle « maquette », a reconnu récemment que «l'armée de terre va subir une mutation sans précèdent » avec « le projet 1997.» qui laissera loin derrière les «cicatrices» des six réformes, plus ou moins achevées, de 1945, 1959, 1967, 1977, 1984 ct 1990.

Devant ces officiers appelés à devenir les hauts cadres de

demain, le général Monchal n'a pas hésité à parler, en termes évocateurs, de ce qui les attend. Il prédit « une révolution culturelle » qui tient au fait que, désormais, l'armée de terre devra adopter « une démarche pragmatique » et rechercher constamment « l'adaptabilité » dès lors que, compte tenu d'une situation internationale mouvante. « l'univers le plus probable dans vingt ans, leur a-t-il dit, n'est plus identifiable ».

Quoi de plus difficile, en effet, que de préparer une armée à accepter de se réduire pour des raisons budgétaires et, en même temps, de devoir lui expliquer qu'on ignore la nature des conflits futurs et que « l'incertitude est néfaste au moral».

Avec « le projet 1997 », l'armée de terre française va subir de plein fouct un double choc psychologique. Le premier est qu'elle n'aura plus le doigt sur ce qu'il est convenu d'appeler improprement le « bouton nucléaire ».

Lire la suite page 9

A L'ÉTRANGER: Algérie. 4.50 DA: Marco. 3 DH; Tunisia, 750 m.; Allemagne, 2.50 DM; Autriche, 25 SCH; Balgique, 40 FB; Canada, 2.25 \$ CAN; Americas Réunion, 9 F; Côte-d'Ivoire, 465 F CFA; Danemark, 14 KRD; Espagne, 190 PTA; G.B., 35 p.; Grèce, 220 DR; Irlande, 1,20 £; Italie, 2 200 L; Luciambourg, 42 FL; Norvège, 14 KRN; Pays-Bas, 2,75 FL; Portugal, 170 ESC; Sénégel, 450 F CFA; Suède, 16 KRS; Suèsse, 1,90 FS; USA (0197), 2 S; USA

Maastricht-

Espoirs et peurs d'Europe

TRAIT LIBRE

E traité de Masstricht a réveillé tous les espoirs et fontes les craintes que sou-lève l'unification européenne. Il réveille, non seulement le problème reveille, non seulement le problème politique cié des abandons de sou-veraineté, mais aussi d'autres pro-blèmes, réels et profonds, que sont les meaaces sur les identités sécu-laires, l'hyperdéveloppement d'une Europe technobureaucratique ainsi que d'une Europe des marchands, le danger d'une Allemagne réunifiée risquant d'écraser ses partenaires, l'insuffisance d'une Europe disso-ciéc de sa partie orientale.

il a été souvent et justement dit que les grands problèmes pour cha-que nation, les problèmes vitaux pour tous les peuples, sont devenus inte:- et supranationaux : problèmes d'une économie de plus en plus mondialisée dont chaque nation subit le devenir, les aléas et les per-turbations ; problèmes du dévelop-pement de la civilisation techno-industrielle, des modes et des genres de vie devenus planétaires; pro-blèmes de la désintégration d'un monde paysan millénaire au profit de mégapoles tentaculaires; probièmes écologiques comme le réchauffement de l'atmosphère, la pollution et le toxicité des eaux, les trous dans la couche d'ozone, l'éro-sion des sols; problèmes de la dro-gue, contre laquelle toute politique nationale est dépassée, tant dans les zones de production, que dans les zones de consommation, et la lutte contre l'énorme mafia internatio. coatre l'énorme mafia internationale. L'Etat national est devenu trop petit par rapport à ces pro-blèmes qui, de plus en plus grands, excèdent ses capacités. Pour beaucoup d'entre oux, la compétence stricicatent européenne est même dépassée, et les solutions ne peureal reals que d'institutions mon-diales, issues ou non de l'ONU. Meis, de toute façon, l'Europe per-mettrait de recréer des possibilités d'action et de décision à son niveau

Quoi qu'il arrive, le dépérisse-ment de le souveraineté absolue de l'Etal-nation suit son cours inexorable. Or ce cours est éminemment scrinzitable s'il amène à des formes sions and megapuissances : cel absoluticae: a épuise sa fécondité historique (qui fut de créer de larges espaces de civilisation, puis de permettre les émancipations à l'égard d'empires oppresseurs). Scule demeurent les vices et dangers de ce penyoir absolu, accrus par les armet d'anéantissement qui sont en train de se généraliser. La mission de l'Europe est de dépasser l'Etat-nation qu'elle a créé, qui fut inséparable de son essor, mais qui l'a finalement conduite au désastre des deux guerres mondiales.

Le processus métanational

Dépassement ne signifie pas liquidation. Les Etats-nations demeurent et demeureront au sein de l'ensemble européen. Ils conser-veront leur souveraineté propre sur tout ce qui relève de leurs niveaux de compétences. Le principe de subsidiarité permettra même de res-titue: aux États des compétences qui incombant actuellement à

Le precaseus métanational alentrainerais-il pas, toutefois, la dissolution des identités? Le pro-blème identitain est aujourd'hui à

Le Monde

& ne 11: SARL La Monde Comité de direction : Ji agrees Lectormo, gérant decenser de la publication Bruno Proppat Lectora de la rédaction Jinguise Guis describer de la gostion Manuel Luchert

nedacieus en chef : Yves Agnès Jacques Amelric Thomas Ferencai Philippe Herramar ques-François Sin

Daniel Vernet fakryateur Arm ritiglians internationale

Anciens directeurs : Nubert Sourc-Méry [1944-1969] Jestino Fouriet (1969-1982] André Leitone (1982-1985) Jadré Fontsian (1985-1991)

15. 2715W ET SIÈGE SOCIAL ;
15. RUE FALGUIÈRE
15601 PARIS CEDEX 15
174. 171-0-05-25-25
174. 171-0-05-25-25
175. LACE HUBERT-BEUVE MERY
18482 IVRY-SUR-SUNE CEDEX
176 171 40-65-25-25
176/ceppur 49-60-30-10

la fois profond et aigu. Il est tel pour deux raisons principales. La première vient du formidable déve-loppement d'un même troe de sin loppement d'un même type de civi-lisation homogénéisante, qui, ayant déferlé dans les trente dernières années en Europe occidentale, pro-voque un réflexe de défense des identités culturelles. La seconde vient de la crise du futur qui, ayant désintégré la cartitude d'un avenir meilleur, entraîne le reflux des esprits, via le présent de plus en plus chargé d'anxiétés et de difficultés, sur le passé où s'enfoncent les racines identitaires religieuses. ethniques et nationales

On ne saurait minimiser ces pro-blèmes, mais ils ne sont pas affectés par Maastricht. L'homogénéisation des mœurs, des standards de vie, qui vient de l'hyperdéveloppement de la civilisation techno-industrielle, s'est effectuée dans le cadre des Etats-nations, qui n'ont rien empêché mais, au contraire, ont tout favorisé. Qui a réagi contre le déferiement d'une civilisation auo-nyme? Ce n'a jamais été l'Etat français, ce sont les mouvements régionalistes et écologistes, et, en ce qui concerne l'Europe des Douze, ce sont également dans les crée les conditions d'une réaction

consciences régionales, provinciales,

ethniques, écologiques que se trou-vent les foyers de défense des iden-tités menacées. Les craintes identi-

taires devraient donc plutôt conduire à renforcer ces défenses et

accroître les décentralisations régio-

nales. Et, étant donné que la

défense de ces identités est un pro-blème commun à toutes les régions de l'Europe, c'est dans une institu-

tion européenne commune que pourrait s'affirmer la prise de

conscience de ce problème com-mun, et s'élaborer une politique de

Nous sommes dans une période

de ressourcement, pour le meilleur et pour le pire. Le pire, nous en avons l'exemple à l'Est, c'est la sur-excitation des ethnocentrismes pre-

nant la forme nationaliste exacer-

bée. A l'Ouest, le réveil de

l'exaspération nationaliste ne se manifeste pas (encore ?) contre le

voisin territorial, mais se porte con-tre l'Arabe et le juif, unis dans une naine aussi imbécile que celle qui les oppose l'un à l'autre. Le meil-

leur serait non seulement la défense commune de la diversité des identi-

commune de la diversité des identi-tés culturelles, mais aussi la reprise en charge de l'héritage humaniste, universaliste, problématisant, auto-critique, qui a été élaboré par la dialogique culturelle européenne. En fait, si l'Europe politique est notre échafaudage, l'Europe cultu-relle est notre source. Et c'est en se ressourcant aux varies de culte

ressourçant aux verius de cette culture que nous serons peut-être

capables de constituer un nouveau futur.

La menace

technobureaucratique

La crainte d'une Europe techno-bureaucratique est compréhensible et justifiée : l'appareil de Bruxelles

a révélé ses carences, son abstrac-

tion, sa myopie et, parfois même,

son crétinisme dans nombre de décisions, notamment en ce qui

concerne les agricultures euro-péennes. Toutefois, il faut aussi

remarquer que la marche vers l'Eu-

rope politique n'a pu se faire que

grace à l'action de la pensée et de la

stragégie d'un homme aux com-

mandes de cet appareil, Jacques Delors. Le problème de la technobureaucratisation ne saurait toutefois être concentré sur Bruxelles. Ce sont les

Etats-nations qui se sont d'abord

technobureaucratisés, et dont les décisions les plus importantes éma-

nent d'experts spécialistes (qui ne voient d'appers specialistes (qui ne voient jamais les problèmes globaux, complexes et fondamentaux), et de commissions (où se dissout la responsabilité). Ainsi, l'Etat français a lui-même aménagé et encouragé le processus de la destruction de la responsabilité. paysamerie, au nom des principes purement quantitatifs de rentabilité/productivité, sans jamais envisager la possibilité de préserver envisager la possibilité de préserver des petites ou moyennes exploitations qui auraient été vouées à la production de qualité, aux besoins nouveaux de nourritures artisanales et « biologiques », à l'accueil des familles urbaines. Plus largement, c'est à l'intérieur de chaque Etat-nation que s'amplifie un déficit démocratique, avec la privatisation des cratique, avec la privatisation des citoyens, à la fois renvoyés à la vie privée et privés des débats politi-ques sur tous les problèmes vitaux, lesquels sont réservés aux experts. Bruxelles a prolongé et surbureaucratisé un processus sans l'avoir créé. La force de la technobureaucratie vient de ce que la vie démo-cratique et la pensée politique se sont affaiblies dans chaque nation. Mais en même temps l'avenir de

efficace contre l'emprise technobu-

reaucratique en ouvrant la possibi-

lité d'une opinion publique euro-

péenne. Le nouveau cadre européen, déjà même à partir du

Marché commun de 1993, va créer

les conditions pour que les agricul-teurs et les travailleurs des diffé-rents pays d'Europe puissent s'orga-niser de façon confédérative. C'est l'Europe qui, en créant des institu-tions communes et des problèmes

communs, permet la constitution

d'une opinion publique européenne, qui sera alors seule capable de contrôler l'appareil technobureau-

cratique européen. Le nouveau

cadre européen permettra alors le dépassement et l'asservissement de l'acteur qui l'a créé.

La puissante

Allemagne

au-delà de ses dispositions propres, à l'horizon du millénaire, c'est celui

de la citoyenneté européenne. C'est pourquoi le vote municipal des rési-

dents européens a une valeur sym-bolique qui dépasse de beaucoup la minuscule incidence pratique de

Ajoutons que la constitution du cadre civique/politique européen ouvrirait, par la voie de l'harmoni-sation, la possibilité d'envisager un grand nombre de réformes bloquées

dans le cadre français (comme la réforme fiscale, celle de l'éduca-tion). De plus, la formation d'une opinion publique européenne, avec partis et syndicats transnationaux, permettrait de déscléroser la vie

Mais voici une autre crainte.

L'Allemagne n'est-elle pas devenue une puissance écrasante? Et

n'est-ce pas la peur de l'écrasement qui a fait basculer le vote danois

Oni, l'Allemagne devient le cen-

tre de gravité de l'Europe. Mais il vaut mieux, pour elle-même et pour ses voisins, que cette puissance soit

au cour d'une Europe intégrée que soudain déliée dans une Europe

désintégrée. Il faut pour cela main-tenir le couple fondateur franço-al-

lemand et en resserrer les liens, mais dans le processus même de constitution d'une Europe polycen-trique, et l'achèvement de cette

Europe polycentrique ne pourrait se faire que dans la «grande confédération» qui rassemblerait toutes les nations dissociées de 1945 à 1990.

La seule et véritable prévention à

dans le refus de Maastricht?

son institution.

Le cadre que Maastricht dessine,

l'éventuelle renaissance d'un danger allemand n'est que dans le dévelop-pement associatif, lequel passe nécessairement par Maastricht.

L'idée d'une Europe unie est avant tout une idée de paix, de solidarité et d'ouverture. Elle a une source culturelle, humaniste, univer-saliste. Proposée des le début des guerres entre nations européennes, elle s'épanouit au dix-neuvième siè-cle dans l'idée hugolienne des Etats-Unis d'Europe. C'est bien cette idée qui ressuscite et se renforce au len-demain de la guerre mondiale.

Les voies unificatrices du Marché tie ont été les bras que le fleuve a dû former prioritairement pour envelopper la résistance des souve-rainetés politiques absolues et com-penser l'échec de la Communauté européenne de défense. Mais ces contours vont dans le sens du fleuve. Le Marché commun et la technobureaucratie travaillent en fait à leur propre dépassement puis-qu'ils ont créé les conditions d'une Europe politique, diplomatique et militaire. Ce processus nous amène justement à Maastricht où l'on est obligé de regarder en face ce que l'on regardait de biais : le dépassement des souverainciés absolues des Etats-nations dans et par la consti-tution d'une Confédération qui, peut-être comme la confédération helvétique, deviendrait progressive-

La lettre du traité est illisible mais le texte est moins important que le contexte historique, c'est-à-dire le déferlement actuel de forces formidables de dislocation et de rupture. L'interprétation des articles du traité peut susciter des exégèses sans fin, mais le sens du traité résultera de la dynamique qu'il

C'est juridiquement un mauvais traité, mais c'est politiquement un bon événement s'il est catalyseur et

Un pari de prudence

ici même, Jean-Marie Colombani a parlé de pari pascalien. Comme dans tout pari, il y a évidemment du risque dans le pari européen. Ce que nous poutons attendre de l'Europe dépend d'un réveil de vie démocratique, d'une prise de conscience des problèmes gigantes-ques qui se posent aujourd'hui, de la formation d'un projet civilisateur renouvelé. On ne peut exclure la cristallisation d'une Europe voue de la seule prissance deponitions de la seule prissance de la seule de la seul la seule puissance économique; de plus, la débilité et la crise de la pensée politique de gauche, d'où est né l'idéal européen, rendent possible la dégradation en une Europe égocentrique et fermée, qui se voudrait une grosse Suisse repue dans un monde de misères et de tour-

Mais, compte tenu de ces risques, le pari de Manstricht, comme le pari de Pascal, est avant tout un pari de prudence. Le pari pour l'as-sociation contre la dissociation est un pari contre la barbarie et la

Et par là même c'est un pari de foi : foi dans le rôle désormais vital du principe associatif à l'échelle de notre continent, et aussi, au-delà, à l'échelle de notre planète Terre; foi dans les valeurs de solidarité, de démocratie, de liberté.

Bien sûr, toute foi risque d'être égarée et trompée. Mais le parti de ne pas parier ne protégera de rien. Le repli sur l'Etat-nation n'éliminera pas la tempête que font lever justement les réveils nationalistes dans un contexte de crise plané-

Aujourd'hui, une course de vitesse est engagée en Europe entre les processus de dissociation et de désintégration et ceux d'association et d'intégration. Le sens premier et fondamental de Maastricht qui surclasse et englobe tous les autres est : association. Il est la seule résistance possible contre les ruptures formi possible contre les ruptures formi-dables dont certaines prennent déjà forme de guerre, comme la guerre atroce en Yougoslavie entre nations qui ont vitalement intérêt à l'union. Il est la seule cristallisation qui puisse inhiber les processus de dés-intégration est-européens et qui paisse au contraire élargir le proces-sus d'association d'ouest en est.

L'avenir est incertain. On ne peut écarter les pires hypothèses. Une crise couve en Occident; nous voyons fermenter et se creuser les frustrations, anxietés, malaises, recherches des coupables-boues émissaires. La crise n'est pas déclaréc; on ne saurait encore en discur-ner la figure, et nul ne saurait encore en prévoir l'épicentre. Le veut s'est déjà levé en rafales, tout proche de nous. C'est pourquoi nous devons faire l'arche de Noc européenne, et, vers la pleine mer de fin du millénaire, préparer le

BIBLIOGRAPHIE

L'archipel du «laogai»

CHINE: L'ARCHIPEL OUBLIÉ de Jean-Luc Domenach Fayard, 704 pages, 160 F.

ETIT frère du goulag sovié-tique, l'archipel du « lao-gar » chinois a longtemps été mal connu, « oublié». Outil-clé de tout despotisme, il présente des caractéristiques communes, celles de l'univer construction. des caractéristiques communes, celles de l'univers concentrationnaire si bien décrit par Hannah Arendt. Mais l'empire du Milieu a toujours été un monde à part. C'est ce qu'e voulu montrer Jean-Luc Domenach dans sa thèse de doctorat sur l'éenfermement > comme méthode de pouvoir. méthode de pouvoir.

L'accession du grand public au lourd appareil de la recherche universitaire est indispensable à l'avancament de la connaissance. Il est donc crucial de le mettre à sa portée sous peine d'en faire un savoir confisqué. Et de conforter ainsi, paradoxalement, le mode de pensée des systèmes despotiques qui se maintiennent au pouvoir, non seulement par la répression, mais par le contrôle du savoir. Jean-Luc Domenach l'a bien compris, qui, en évitant les pièges de la vulgarisation, nous livre l'essence de sa thèse.

Le «laogai» préexiste à la fon-dation de la Chine populaire puis-qu'il fut créé dans les «zones libérées» dès les années 30, à une époque où les forces qui se disputaient le pays, Kuomintang, communistes et Japonais, ne rechignalent devant aucun moyan. Il se distingue de son parent soviétique, auquel il doit péantaise bésugges par ser ser le parent soviétique, auquel il doit péantaise bésugges par ser ser le parent soviétique, auquel il doit péantaise bésugges par ser ser le parent soviétique, auquel il doit péantaise bésugges par ser ser le payer le parent soviétique, auquel il doit parent ser le payer l néanmoins beaucoup, par sa redoutable efficacité : personnel plus nombraux, rôle économique plus important, contrôle plus strict de la population et, surtout, volonté - en partie héritée du

«Guérir la meladie pour seuver l'homme», disait Mao Zedong. Ou plutôt remodeler la pensée par ce qu'on a appelé le «lavege de cerveau », dans un but moral autant que d'uniformité sociale absolue. Cette « mission », qui n'a pas empêché des dizaines de milions de morts, était facilitée par le contrôle absolu exercé par le Parti, y compris – c'est une autre différence avec l'URSS et son KGB – sur sa propre police. Comme le remarque Jung Chang, auteur du remarquable Cygnes sauvages (1), Meo teneit tellement bien la Chine, utilisant la population pour réprimer et population pour réprimer et dénoncer, qu'il n'avait pas besoin d'un KGB, créé seulement après

Voità aussi pourquoi on a long-temps manqué de témoignages sur le «lacgai» du type de caux écrits par d'acceptant zels soviéti-ques. Témoignages éparpillés, incontrôlables, partiels, jusqu'à la fin de la révolution culturalle et l'apparition de la rétrigue de l'apparition de la «littérature de cicatrices a. L'écrivain Zhang Xianliang dans Mimosa ou La moltié de l'homme, c'est la femme (2), fait par exemple revi-vre l'horreur de ses années d'enfermement. Mais c'est le mérite de Jean-Luc Domenach de nous fournir la première étude exhaus-tive, globale du « laogai », ments (3). ée sur une masse de docu-

Mais tout système a ses fai-blesses. Le «leogai» n'aura per-mis ni le triomphe de la révolution culturelle, ni sux ultra-gauchistes de conserver le pouvoir, ni même aux aréfor-mistes » comme M. Deng Xieo-ping, d'éviter la contestation qui a explosé à la figure de celui-ci place Tiananmen il y a trois ans. Ni même d'empêcher un retour en force de la corruption, de la criminalité; phénomènes que Meo affirmait avoir éradiqués à jamais de la surface de la Chine (4).

PATRICE DE BEER

(1) Pion, 1992, 516 pages, 130 F. (2) Panda Books, Pékin 1985, et Belfond 1987, 288 pages, 120 F. (3) Même s'il semble faire peu de cas du travail des correspondants du Monde à Pékin.

(4) L'Empire et son milieu, la cel-minalité en Chine populaire, de Jeso-Louis Rocca, Plon, 1991, 334 pages, 160 F.

ADMINISTRATION:

94852 IVRY-SUR-SEINE CEDEX

Tél : (1) 40-65-25-25

Télécopieur : (1) 49-60-30-10 Télex : 261.311F

PLACE HUBERT-BEUVE-MÉRY

RÉDACTION ET SIÈGE SOCIAL : 15, RUE FALGUIÈRE **75501 PARIS CEDEX 15** Tél. : (1) 40-65-25-25

Télécopieur : (1) 40-65-25-99 Télex : 206.808F

Edité par la SARL le Monde Darée de la société : cent ans à compter du 10 décembre 1944

Capital social : 620 000 F Principaux associés de la société : Société civile « Les rédacteurs du *Monde* », « Association Hubert-Beuve-Méry »

Société anonyme des lecteurs du Monde Le Monde-Entreprises, M. Jacques Lesourne, gérant.

Imprimede du « Monde » m [12, r. M.-Gunsbourg 194852 (VRY Codex

PRINTED IN FRANCE

et index du Monde au (1) 40-65-29-33

15-17, rue du Colonel-Pierre-Avid 75902 PARIS CEDEX 15 T6.: (1) 46-62-72-72 T6ex MONDPUB 634 128 F

1981

TOMBE : 46-62-98-73. - Spelitie Filiale de la SARL le Monde et de Médies et Régles Europe SA Le Monde

Commission paritaire des joursaux et publications, nº 57 437 ISSN: 0395-2037

TÉLÉMATIQUE Composez 36-15 - Tapez LEMONDE ou 36-15 - Tapez LM

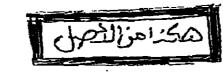
ABONNEMENTS place Hubert-Beare-Méry, \$4852 IVRY-SUR-SEINE CEDEX, Tél. : (1) 49-60-32-90 SUISSE-BELGEOUE AUTRES PAYS LUXEMB-PAYS-BAS Vole normale-CEE TARIF 469 F 572 F 790 F 890 F 1 123 F 1 560 F 1 620 F 2 096 F 2 968 F

ÉTRANGER: par voie aérienne tarif sur demande. Pour vous abonner, renvoyez ce balletin accompagné de votre règlement à l'adresse ci-dessus ou par MINITEL: 36-15 LEMONDE code d'accès ABO

ets d'adresse définitifs qui provisoires : nos abont formuler leur demande deux semaines avant leur départ, en indiquant leur

BILLIFTIN D'ARONNEMENT

Durée choisie : 3 mois 🗆	6 mois □	201 MON 1 an i
Nom: + Adresse:	Prénom:	
	Code postal:	
Localité :		a d'imprimer



L'assassinat du président du Haut Comité d'Etat algérien, M. Mohamed Boudiaf, lundi 29 juin à Annaba, a suscité une forte émotion à travers le monde, seules deux organisations islamistes extrémistes le jugeant inscrit dans la logique du « non-respect de la volonté des peuples ».

Le secrétaire général des Nations unles, M. Boutros Boutros-Ghali, s'est déclaré a choqué et consterné » par cet « acte de terrorisme », cependant que les Etats-Unis ont exprimé leurs « plus profonds regrets » à la suite de cet « acte insensé » et appelé « toutes les parties concernées à éviter de faire couler davantage de sang ». Se déclarant lui aussi « choqué » par cet assassinat, le premier ministre britannique, M. John Major, a rendu hommage au « grand courage et à la grande détermination » de M. Boudiaf, pour ses tentatives de réforme. La présidence portugaise de la Com-

munauté européenne, exprimant sa « consternation», a réitéré sa « vive condamnation de la violence quels qu'en soient les buts » et espéré que « ce fait douloureux ne viendra pas compromettre la poursuite du processus démocratique en Algérie ». Le gouvernement espagnol a condamné r sans réserve » cet assessinat, qualifié de « lâche » par le gouvernement allemand. Cube et le Venezuela ont décrété un deuil officiel de trois jours pour souligner l'amitié qui les lie à l'Algérie.

Dans le monde arabe, la Tunisie a pris la même décision. Les drapeaux ont été mis en berne sur tous les bâtiments publics et la radio tunisienne a diffusé de la musique classique, nous signale notre correspondant Michel Deuré. Le Front Polisario du Sahara occidental, que M. Boudiaf considérait comme une création des régimes algériens précédents, a lui aussi décidé un deuil national. Dans un

message de condoléances au Haut Comité d'Etat (HCE). le roi Hassan II du Maroc a exprimé sa a grande émotion » et « sa profonde douleur ». Le secrétaire général de l'Union du Maghreb arabe, M. Mohamed Amamou, a « sévèrement » condamné ce « crime crapuleux » contre un « grand militant maghrébin ».

L'Organisation de libération de la Palestine, le roi Fahd Ben Abdel Aziz d'Arabie saoudite, le premier ministre libanais, M. Rachid Solh, ont adressé des messages de condoléances au HCE. Les dirigeants africains réunis dans le cadre du sommet de l'OUA à Dakar se sont déclarés eux aussi « bouleversés » par l'assassinat de celui qui était «l'un des grands fils du continent », selon le président sénégalais Abdou Diouf.

Les relations entre Téhéran et Alger s'étant sérieusement détériorées au cours des derniers Reuter, AP.)

mois - Alger accusant Téhéran d'ingérence aux côtés des islamistes, - les médias iraniens se sont bornés à annoncer la nouvelle de l'assassinat. La télévision a néanmoins fait état d'a informations selon lasquelles cet attentat serait l'œuvre de groupes islamistes qui considéraient le président Boudiaf comme un obstacle à la création d'un Etat islamique». Sans détour, le Hezbollah libanais proiranien a invité le pouvoir algérien « à réviser son attitude et à permettre au peuple de choisir le régime qui lui convient ». « Voilà où on en arrive lorsqu'on ne respecte pas la volonté des peuples ». a déclaré de son côté, presque en écho, le porteparole de la confrérie des Frères musulmans en Egypte, M. Maamoun al-Hodeiby, ajoutant qu'il fallait que cette volonté populaire « prévale ». - (AFP,

Annaba, une phrase inachevée...

«Les autres pays nous ont devancés par la science et la technologie. L'is-lam... » Mohamed Boudiaf n'a pas le temps de terminer sa phrase. Le vieil homme revenu au pays après vingt-huit ans d'exil s'écroule à la tribune, le dos et la tête criblé de balles, expirant un dernier souffle à Annaba (ex-Bone) où il effectuait, lundi 29 juin, sa deuxième sortie officielle depuis son arrivée au pouvoir. Annaba, dans le grand Est algérien, berceau du nationalisme où ce chef historique du FLN fit ses premières armes, région de naissance aussi de ce «sage» au visage émacié, à la voix calme et posée, « Islam », c'est sur ce dernier mot que Mohamed Boudiaf s'affaisse à 11 h 30 (12 h 30 à Paris) à la maison de la culture d'Annaba où il prononçait un discours devant un parterre de notables et de jeunes gens en bras de chemise. La tentation serait grande d'y chercher une portée symbolique tant l'homme appelé à présider le Haut Comité d'Elat était vilipendé par les islamistes de l'ex-FIS tout en étant cependant redouté par l'oligarchie politico-militaire sou-cieuse de préserver ses privilèges.

Toujours est-il que l'homme armé qui a surgi derrière le rideau de la tribune - qui, selon le Haut Comité d'Etat, a été arrêté sur le fait et non pas abattu par les forces de l'ordre comme il avait été précisé quelques heures après le drame - n'a eu visiblement ancune difficulté à pénétrer dans l'enceinte présidenet à s'approcher aussi près de Moha-med Boudiaf. Une facilité et une préparation minutieuse qui n'est pas sans rappeler le scénario de l'assassinat du président égyptien Anouar El Sadate, le 6 octobre 1981.

péfaction, émotion aussi.

Alors que Mohamed Boudiaf, en costume gris, assis à une tribune ornée d'œillets, s'adresse « à la jeunesse», exhortant celle-ci à s'organiser, et à l'administration, invitée à « œuvrer main dans la main » avec elle, une première explosion est entendue à gauche de la salle, détour-nant l'attention de l'auditoire. Mohamed Boudiaf interrompt son discours, puis le reprend quand une deuxième grenade explose devant la tribune. Un éclair blanc : immédiatement le public se couche à terre, la salle semble déserte, les fauteuils vides. L'assassin, qui porte un uni-forme des brigades anti-émeute, posté à quelques mètres derrière le président Boudiaf, mitraille ce dernier de deux rafales à la tête et dans

On ne distingue pas vraiment si c'est la mince silhouette de Mohamed Boudiaf ou sa veste fripée qui git sur la table devant le micro. A côté, seul à être resté assis, un homme demeure figé, la tête entre ses mains, ne semblant pas y croire. On ne connaît pas encore les circonstances précises de l'interpellation du meutrier, ni le nombre de ses éventuels complices. Toujours est-il qu'une dizaine de minutes après l'as-sassinat du président, une fusillade nourrie a éclaté de nouveau à l'intérieur de la maison de la culture. Et le dernier bilan officiel faisait état. hmdi soir, de quarante et un blessés parmi lesquels figurent le ministre de l'industrie et des mines, M. Abdennour Kéramane, touché par les balles tirées-sur-le président Boudiaf, et le préfet d'Annaba, atteint par des éclats de grenade.

Le corps du président a été déposé sur une civière, enveloppé d'un linge

qui ressemble à un drapeau. Trans porté par avion au centre de réani-mation de l'hôpital militaire d'Ain-Naadja, Mohamed Boudiaf aurait succombé, selon des sources hospitalières, vers 18 h, ce qui peut paraître étonnant puisque le Haut Comité d'Etat avait annoncé sa mort en début d'après midi. Aussitôt après l'attentat, selon l'agence officielle algérienne APS, une totale confusion s'est emparée de la ville. Mouve-ments de foule et de panique dans la rue, chacun tentant de se réfugier tant bien que mal, les commerçants s'employant à baisser à la hâte leur rideau de fer tandis que des ambulances font la navette entre la maison de la culture et l'hôpital. Des hélicoptères de la gendarmerie survoient la ville qui, quadrillée par l'armée, deviendra vite déserte.

Appel au calme

Les radios nationales ont alors interrompu leur programme et com-mencé à diffuser des versets du Coran en signe de deuil. Annonçant publiquement la mort de Mohamed Boudiaf deux heures après l'attentat, les autres membres du Haut Comité d'Etat ont appelé la population à une réaction «digne» et à faire preuve de «sang-froid», de «vigilance» et de «calme», précisant que le HCE avait décidé de rester en réunion permanente avec le Conseil national de sécurité, sans donner plus de précil'enquête, ni sur la réponse politique à cet attentat.

Selon les dispositions en vigueur, le HCE doit élire en son sein un successeur au président assassiné. Lundi soir, le Haut Comité d'Etat rendait un premier hommage à Mohamed Boudiaf à travers un communiqué remis à l'agence APS: «Le peuple avait constaté et lu sur son visage généreux, au moment de son l'agence avait l'agence de son l'agence d retour, qu'il n'était pas venu par amour d'un pouvoir qu'il a longtemps refusé, ni pour des règlements de compte avec qui que ce soit. Il était entré pour rassembler, unifier des rangs dispersés et réhabiliter un État ébranlé, qui n'avait plus aucune auto-

Sans en dire plus, le HCE déclarait que «l'enquête en cours dévoilera les instigateurs de ce crime et leurs cominstigateurs de ce crime et leurs com-plices, crime dirigé contre la sécurité, la stabilité, l'unité et l'indépendance du peuple algérien», affirmant «la détermination (du HCE) à préserver l'autorité de l'Etat». Une semaine de deuil national a été décrétée et les érémonies qui devaient marquer le cérémonies qui devaient marquer le 30 anniversaire de l'indépendance du pays ont été annulées.

du pays ont été annulées.

C'est avec des sanglots dans la voix que le ministre algérien des affaires étrangères, M. Lakdar Ibrahimi, a évoqué, à la tribune du sommet de l'Organisation de l'unité africaine (OUA), lundi 29 juin à Dakar, la «tragédie», assurant que «le peuple sera à la hauteur de cette épreuve». Les principaux partis politiques algériens ont condamné l'assassinat du président Boudiaf et exprimé leurs craintes pour l'avenir. exprimé leurs craintes pour l'avenir.

« Cet attentat aggrave l'instabilité politique dans le pays», déclare le Front des forces socialistes (FFS) de Hocine Aît Ahmed pour lequel, « plus que jamais, la sérénité, la lucidité politique et la sagesse s'imposent aux autorités (...) L'unité nationale, la paix civile et l'espérance démocratique doivent être préservées avant tout ». Le Front de libération nationale (FLN) estime pour sa part que cet attentat constitue « un précédent grave dans la vie politique algerienne et un développement dramatique dans le processus de violence».

L'ancien président algérien M. Ahmed Ben Bella, compagnon de détention de Mohamed Boudiaf dans plusieurs prisons en France, dénonce quant à lui « un acte criminel (qui) touche l'Algérie dans ses fondements et son avenir (et qui) vient couronner toute une spirale de violence dans laquelle l'Algérie s'est engagée et qui hypothèque à coup sûr l'espoir que nous avions d'empêcher que le pays ne sombre dans un processus qui menace l'unité du pays». Le mouve-ment islamiste modère Hamas a lancé un appel en faveur d'une « rapide réconciliation nationale ».

Suite de la première page

Certes, son comportement parais-sait velléitaire et sa démarche hésitante à beaucoup de ses compatriotes, qui appréciaient mal l'autonomie dont il disposait au sein d'un pouvoir quelque peu éclaté mais sur lequel l'armée assu-rait son emprise. Cet homme d'autorité, ce « chef historique », dut apprendre à composer sans renoncer, pour autant, à son intention sans cesse affichée d'aller, dès qu'il le nourrait, au bout de ses audaces

Cet empêcheur de « magouiller » en rond avait dénoncé, il y a quel-ques jours encore, lors du lance-ment du Rassemblement patriotique national (RPN), un « débat politique abstrait et formel qui refuse de s'engager sur les vrais problèmes du pays et dont l'objectif semble être surtout la défense de situations personnelles ». Et d'affi cher même son impatience : « On ne peut pas rester à attendre indéfiniment. On ne peut pas se contenter de demi-mesures. Il faut s'engager résolument pour le changement.»

Le changement dont il rêvait pour son pays n'était évidemment pas celui que prèchaient les islamistes, contre lesquels il avait engagé un combat sans merci, refusant de dialoguer avec « ceux qui se croient beaucoup plus musulmans que les autres » et qui utilisent l'arme de la violence pour arriver à dans leur presse clandestine, les « fous de Dieu » vilipendaient ce a prince pervers et communiste» qu'ils surnommaient « Boudiov ».

Il en est, dans la famille islamique, qui sont ainsi entrés dans une logique de « Djihad », de guerre sainte contre l'Etat, prenant pour cibles privilégiées les agents du maintien de l'ordre qui ont payé très cher leur engagement au service du pouvoir : une bonne centaine de morts en cinq mois. Ces groupes terroristes, dont l'action n'a jamais été désavouée par l'ex-FIS, et qui pratiquent à outrance l' « intox » ne paraissaient pas être en mesure d'organiser une opération de grande envergure.

L'inconscience de quelques illu-minés n'aurait pas suffi pour mener à bien l'assassinat de Mohamed Boudiaf. Il y fallait aussi des com-Boudial. Il y failait aussi des com-plicités en tous genres. Il est vrai que, par les temps qui courent en Algérie, le virus islamique a péné-tré, à des degrés divers, l'ensemble de la société. Et l'armée n'a évi-demment pas été épargnée. Le géné-ral-major Khaled Nezzar, ministre de la défense vient de reconneits de la défense, vient de reconnaître plusieurs désertions dans ses rangs. D'une manière générale, l'on estime que près du quart de ses effectifs n'est pas insensible au discours des « barbus ».

Mafias et politique

Si les islamistes étaient impliqués dans l'attentat d'Annaba, encore faudrait-il se demander qui a armé leur bras. Il est, en effet, facile, pour des commanditaires, de passer commande d'un « sale boulot » à des gens vers lesquels, dans le contexte actuel, la suspicion se porte très immédiatement et tout naturellement et qui sont disposés à partager en secret la responsabilité d'un mauvais coup pourvu qu'on leur en donne les moyens.

Mohamed Boudiaf paraissait bien seul au pouvoir et, pour sortir de cette solitude qui finissait par lui peser, il avait créé le RPN, comme une passerelle lancée au-dessus d'un' ravin, au creux duquel grouillaient toutes sortes de mauvais génies. C'est directement avec le peuple qu'il voulait dialoguer et entrepren-dre de grandes choses, quitte à imposer aux siens un «remake» du passé, plutôt que de passer sous les fourches caudines d'une classe poli-tique, pour laquelle il n'avait que mépris et méliance. La plupart des partis désespéraient de le voir prendre en considération leurs appels à une a réconciliation nationale » qui, de leur part, n'était pas sans arrièrenale».

pensées, et s'inquiétaient de le voir

D. Le G. faire cavalier seul.

C'était ainsi s'attaquer à forte partie, remettre en cause des pratiques qui font entrer en jeu des sommes colossales. Dans l'état de décrépitude économique dans lequel vit le pays, le «trabendisme» C'est au moment même où il est nécessairement, pour beaucoup, avait entrepris de sortir de son buncomme une seconde nature. D'auker algérois pour aller au devant du cuns en viendraient presque à com-parer l'Algèrie à la Sicile, avec ses chefs malieux et leur clientèle, à ce point habitués à braver les interdits peuple que la mort l'attendait. La semaine dernière, il s'était rendu à Aîn-Témouchent et à Oran dans l'ouest du pays. Cette semaine, ce devait être au tour d'Annaba et de plus pouvoir trafiquer en toute impunité. Skikda, dans l'est de l'Algérie, de recevoir sa visite. Avait-il en tête d'entrer dans l'arêne politique et, pour ce faire, de se chercher une majorité, notamment en mordant sur le « fonds de commerce » du

FLN dont il avait juré la perte, une

majorité sur laquelle il pourrait

s'appuyer pour engager des

d'organiser une élection présiden-

tielle dès que le retour au calme le

permettrait, donnait à penser que M. Boudiaf était prêt à descendre

Pour avoir quelque chance d'être entendu par la population, il avait,

très vite, compris qu'il devait s'at-teler à la moralisation de la vie

publique. L'inculpation et l'arresta-

tion, au début du mois de mai, du

général Mostéfa Relloucif ancien

secrétaire général du ministère de la

défense et homme de confiance de

l'ancien président Chadli, fit grand

bruit sans que l'on sache si les pro-

cédures judiciaires iraient jusqu'à

leur terme. « Un coup d'épèe dans

l'eau », jugèrent beaucoup d'Algé-

riens, peu préparés à croire que l'ar-mée accepte facilement d'entrer

ainsi dans le petit jeu des règle-

ments de comptes, dont elle aurait

Autre action dangereuse qui ne

pouvait manquer de valoir de

solides inimitiés au pouvoir qu'il incarnait : la lutte contre le « tra-

bendo» - le marché noir - et les tricheries de tout acabit. Il y a quel-

ques jours, le HCE avait, dans un communiqué, redit son intention de

a poursuivre les coupables quels que

soient leur position sociale et leur rang hierarchique r .

Au début du mois de juin, de

nouvelles dispositions avaient été

mises à l'étude, notamment pour

criminaliser la fraude fiscale et nour créer un impôt spécial sur l'enri-

chissement sans cause. Le pouvoir s'était, en outre, offert quelques

belles prises de «trabendistes» notoires, dont celle de Hadj Bettou

à Tamanrasset. Tout récemment, il avait entrepris de démanteler un

réseau de trafiquants qui, avec la complicité de responsables locaux

des douanes, et par falsification de

documents administratifs, approvi-

sionnait le marché parallèle.

du mal à sortir blanchie.

de l'Olympe.

Grande lassitude de la population

« Jusqu'où peut aller M. Boudiaf», s'interrogeait, il y a quelques jours, le Soir d'Algèrie qui se demandait si les «trabendistes» avaient raison de paniquer. Nombre d'Agériens se doutaient bien que la cohabitation n'était pas facile entre le président du HCE et les hommes - civils et militaires - qui l'avaient porté au pouvoir pour s'y maintenir eux-mêmes, de manière neut-être un peu moins voyante mais tout aussi efficace que par le passé.

Dans un entretien à cœur ouvert qu'il avait accordé, au Maroc à des journalistes algériens, peu de temps avant la démission-déposition du président Chadli et l'intermotion du processus électoral, il avait dit de M. Ghozali, avec dédain, qu'il était «issu du magma du FLN». Il avait, d'autre part, invité l'armée à « respecter les règles du jeu puisqu'elle avait accepté le passage par hommes-là qu'il a dû partager le pouvoir, si tant est qu'il y ait eu division du travail à son initiative et à son profit.

Comment donc était-il possible à M. Boudiaf de «construire une société solidaire et juste » si ceux qui, avec lui, conduisaient le changement, traînaient les pieds? N'at-il pas présumé de ses forces et ne s'est-il pas entêté à vouloir « rassembler le peuple » comme s'il vou-lait le prendre à témoin du travail de sape des appareils politico-mili-

Etait-ce déjà trop tard? Même si la restauration d'une certaine autorité de l'Etat l'avait soulagée, la population paraissait souffrir d'une grande lassitude, n'être prête à s'enthousiasmer pour rien, ni pour per-sonne. « La volonté est la caractéristique des peuples qui ne veulent pas disparaitre v, avait dit, tout récem-ment, M. Boudiai. Croyait-il encore un miracle possible? Son assassinat, tième anniversaire de l'indépenet douloureux désaveu.

JACQUES DE BARRIN



La Découverte / Association Descartes

crime qui, apparemment, ne profite à personne. Entrevoit-il un risque de guerre civile? ∢C'est nous les pauvres gens qui, une fois encore, allons trinquer», commente, désabusée, une mánagère. D'autres s'étonnent que l'or, s'en soit pris à a un homme qui, contrairement à Chadii, n'a fait ni bien ni mal, qu'on ne connaît pas ». Pas de panégyrique, mais le constat un peu froid de la mort de « quelqu'un qui a couru des risques et qui les a assumés».

indifférence et fatalisme A la mi-journée, un communi-**ALGER** qué du Haut Comité d'Etat de notre envoyé spécial annonce le décès de M. Boudiaf et invite la population à réagir « dignement ». Appel entendu. Versets du Coran à la télévision, La fête est finie avant même d'avoir commencé. Pour cause de deuil national. On attendait, musique classique sur les ondes

Dans les rues d'Alger

Stupéfaction et émotion,

dimanche prochain, au stade du et drapeaux en berne. Rien 5-Juillet, plus de cent mille per-sonnes, à l'occasion du trend'autre n'indique la nature du drame qui s'est joué à Annaba, à quelque 600 kilomètres à l'est tième anniversaire de l'indépendance. Un e méga-concert de la capitale. Ici, à vue d'œil, comme à Wembley », disaient ce lundi après-midi, aucune fièrement les organisateurs. mesure de surveillance renfor-Entre autres chanteurs et musicée, sauf quelques blindés ciens, Cheb Khaled s'était devant le siège du gouverne-ment. Les policiers sont à leur annoncé e pour donner aux jeunes de [son] pays un instant poste de travail et l'armée dans de bonheur ». Il n'y auront pas droit car, ici, une fois encore, tout a basculé dans le drame. ses casernes

Même dans les quartiers populaires d'Alger, comme à Alger la Blanche se préparait Belcourt ou à Bab-el-Oued, où à ces célébrations : on repeil'ex-Front islamique du salut gnait, à tout va, murs et façades. On rafistolait, lci et là. (FIS) recrute le gros de ses sympathisants, on se garde ce qui avait besoin de l'être. Les bien de pavoiser et encore oriflammes, déjà, claquaient au vent. Et le soleil enfin de la parmoins de revendiquer l'assassi-nat du « Pharaon ». Les plus tie donnait presque, à la ville, un modérés s'en remettent, fataair d'insouciance. Mais, soudain, listes, au bon vouloir de « Dieu une rumeur folle, comme il en qui donne la vie et qui la court toujours beaucoup. Au fil reprend». Les plus sercastiques affichent un air entendu : « De des minutes, elle prend du poids et puis se confirme : toutes manières, ça devait arrie Boudiaf a été assassiné. ∍ Stuver : les tyrans se bouffent toujours entre eux...»

Pas plus aujourd'hui qu'hier l'homme de la rue ne comprend Dans son petit bureau de l'ancien gouvernement général (GG), M. Ahmed Merani, le pourquoi des choses, d'un conseiller auprès du premier ministre, évoque déjà avec sérénité l'après-Boudiaf. A son avis. des chefs «historiques», il n'y en a peut-être plus guère qui puissent faire l'affaire, mais il ne manque pas d'hommes qui, malgré tout, soient capables de tenir avec autorité les rênes du pouvoir. « Tout va continuer, chacun à sa place », conclut-il.

Le dernier entretien, au mois de mai, du président du Haut Comité d'Etat

«Les intégristes ne reculent devant rien, pas même devant le crime»

Au mois de mai dernier, le journaliste indépendant Pierre Devoluy avait réalisé un long entretien avec Mohamed Boudiaf, qui n'a jamais été diffusé. Voici le témoignage de Pierre

« Ils commettront encore quelques crimes, mais, à la fin, c'est le bon sens qui gagnera.» « Ils », ce sont « les extremistes qui se servent de la religion et pas seulement les mem-bres du FIS! (...) Le totalitarisme crée l'extrémisme et l'extrémisme se discrédite par le terrorisme! »

Mohamed Boudiaf parle. Il ne sait pas qu'il n'a plus que quelques jours à vivre. Fataliste, il ajoute cependant : « Quant à ma destinée. je suis croyant et, tout en essayant de diriger au mieux notre vie, nous sommes guidés par une main supé-rieure: la seule règle est d'agir pour le bien de tous, jamais pour ses propres intérêts. C'est ma règle. A partir de là, tout peut m'arriver

« Ghozali ? Il est bien à sa place»

Nous sommes à la fin d'un mois de mai que la chaleur boude encore. Mohamed Boudiaf égrène ses souvenirs; l'entretien devait porter sur le trentième anniversaire de l'indépendance algérienne. Il a complètement dévié après que Mohamed Boudial eut révélé quelques anecdotes historiques - comment, par exemple, au cours d'une marche de nuit dans le Rif pour se rendre à une rencontre d'opposants marocains, en septembre 1954, lui même et Ben M'Hidi (autre «chef historique») ont eu «l'idée à voix basse » de créer un Front de libération nationale qui serait situé au-dessus des querelles de personnes et de tendances. Le projet avait été jugé inintéressant pendant trente

Puis, fébrilement, Boudiaf s'étend longuement sur la situation actuelle de l'Algérie : sur l'urgence qu'il y a à rétablir l'autorité de l'Etat, la stabilité économique, la confiance des Algériens.

Alger a toujours été un village féroce : dès janvier dernier, on y disait de Boudiaf : « Il est isole, décalé et ambitieux.» Isolé?

et moins sec que son visage osseux (on l'appelait «Ramsès II») ne le laisse imaginer. Et infiniment plus affable! Il occupe la résidence située dans l'enceinte du palais présidentiel, sur les hanteurs de la capitale, que Chadli avait ignorée. Il a fallu tout refaire et douze jar-diniers ont mis plus de deux mois à restaurer le jardin.

Éloge du Maroc

Du palais un peu «Belle au bois dormant», Boudiaf ne sort prati-quement jamais. «Trop de travail pour le moment; dans quelques jours, je commencerai à parcourir le pays », dit-il, pour expliquer la nécessité de créer un grand rassemnecessité de créer un grand rassem-blement de tous les Algériens. Son aide de camp, qui est aussi son beau-frère, précise que le président fait une demi-heure de marche tous les matins dans son jardin puis s'enferme jusqu'à 16 heures dans le bureau présidentiel, « C'est un passione de tennis, dit-il, il suit tous les grands tournois sur les chaines sportives que nous recevons grâce aux antennes paraboliques.»

L'Algérie a alors trois pouvoirs : l'armée pour restaurer la sécurité, Mohamed Boudiaf pour recons-truire la politique et Sid Ahmed Ghozali pour sauver l'économie. Chacun de ces pouvoirs tente, cha-cun de son côté, de mener à bien sa mission. Boudiaf ne voit guère le ministre de la défense en dehors de la réunion hebdomadaire du Haut Conseil d'Etat (HCE) le mardi matin. Pas d'officier de liaison permanent a ses côtés. Juste un premier cercle de conseillers techniques («Ils ont tous l'accent parisien», persifie-t-on dans les couloirs) qui aide Boudiaf à super-viser le pouvoir et, surtout, à imaginer une stratégie politique. Les contacts avec le premier ministre Sid Ahmed Ghozali ne sout ni fréquents ni réguliers. A la rumeur : « Ghozali ne passera pas l'été », Boudiaf, sans protocole ni chaleur particulière, répond : « Pourquoi? Il travaille beaucoup, il va rétablir les finances, il est blen à sa

Un président décalé? Comme de Gaulle parlait de la Russie et week-end le samedi et le jamais de l'URSS, Boudiaf disait dimanche? « Personnellement, je

«l'Afrique du Nord» et jamais le Maghreb. Citant souvent l'exemple du Maroc, où il avait passé plus de vingt ans : « Au Maroc, il n'y a pas eu de sciérose de l'Etat comme cela s'est produit en Algèrie; c'est une monarchie, mais l'autorité existe. Le roi est le représentant de la Ouma; cependant, les prêches dénoncent la corruption et les abus de pouvoir. Le Maroc est l'un des pays qui ont su voir venir à temps le danger intégriste.»

Décalage également dans le dis-cours à propos du Sahara occiden-tal : « Qu'est-ce que ce conflit a rap-porté à l'Algérie et au Maroc? Rien! Je crois qu'il y a aujourd'hui une réelle volonté de donner une solution à ce problème. Pour l'Algé-rie, il y a le problème des Sah-raouis. Ce sont des réfugiés. Ils sont ici depuis dix-sept ans. Nous les ici depuis dix-sept ans. Nous les avons aidés. Nous les avons gérés. Il faut essayer d'enlever de la menta-lité des gens que cette histoire ne peut trouver d'autre solution que celle de l'affrontement, et cela dans l'intérêt de tous. Imaginez qu'une seule des parties ne soit pas d'ac-cord en ce qui concerne le référen-dum. Le Maroc se retirera du processus et nous nous retrouverons au point de départ. Il y va de l'intérêt général de trouver une solution.»

Même franchise à propos de la Libye: « Je l'ai dit au frère Kadhafi: nous sommes à ses côtés mais il doit régler lui-même ses problèmes. Comment construire une région économiquement et politi-quement forte tant que l'un de ses membres sera pratiquement en conflit avec le reste du monde?»

La «démagogie» de l'arabisation

Décalé enfin par rapport aux tabous intérieurs, comme l'enseignement du français, victime de 'arabisation : « Tout cela, c'est de la démagogie. Seulement voilà, il faut compter avec les pesanteurs. Il y a une sensibilité arabe qui se pose gu niveau de l'éducation nationale, quelque chose de très artificiel. L'arabe, l'islam, les valeurs natio-nales... et aujourd'hui ce genre d'arguments reviennent souvent, mais nous les dépasserons.»

Verra-t-on l'Algérie revenir au

voudrais qu'on en arrive là, dit Boudiaf. Au fond, l'islam n'impose pas un jour particulier de congé. Sl, par exemple, on avance dans l'édifi-cation du Maghreb, le Maroc et la Tunisie observant le samedi-dimanche comme jours de repos, nous serons probablement amenés, avec le temps, à en faire autant. Autrement, les Algériens risqueraient de ne travailler que trois iours par semaine!»

« Pent-être Chadli aimait-il bien vivre...»

Le ton monte lorsque Mohamed Boudiaf aborde le problème des islamistes. « Depuis mon retour ici, dit-il, j'ai bien vu quelles étaient les méthodes des intégristes, leur recours à la désinformation, aux calomnies, au mensonge. En ce moment, ils font circuler un faux diplôme portant de multiples cachets, disant que j'appartiens à la franc-maçonnerie. Ils ne reculent devant rien, pas même devant le crime. Leur arrivée au pouvoir aurait été une catastrophe pour le pays et aussi pour la Méditerranée

Il est une qualité que personne n'aura songé à mettre en doute chez Boudiaf : c'est la probité. A

Kenitra, il dirigeait une briqueterie de huit employés dont quatre membres de sa famille. « C'est le seul président algérien qui ait gagné sa vie à la sueur de son front». dit un soldat en faction devant la présidence. Ali Aroun, grand défen-seur des droits de l'homme en Algérie, et fidèle de toujours, raconte volontiers comment il a trouvé Boudiaf, il y a moins d'un an, pataugeant dans la glaise jus-qu'aux genoux pour aider un de ses ouvriers. « Je n'avais pas prévenu de ma visite », commente simple-

ment Aroun. « Il faut lutter contre la corrup tion, déjà des anciens dignitaires sont inculpés, la justice passera », affirme Boudiaf. Mais verra-t-on aussi l'ancien chef de l'Etat, le président Chadli, être inquiété? «Je ne pense pas .. Je ne pense pas qu'il y ait vraiment quelque chose contre lui. Ben Bella l'accuse à tort. Mol, j'ai les dossiers. Je les ai lus. Bon... Peut-être aimait-il vivre bien? On dit qu'il possède des maisons, que son fils possède un appartement, que sa belle-famille, etc. Mais, lui, personnellement, je ne pense pas qu'il possède grand-chose, »

Restait le péché capital : l'ambition politique. A son arrivée en Algérie, au mois de janvier dernier,

Boudiaf laissait entendre que son rôle se limiterait à relancer la démocratie. Fin mai, à la question: «Serez-vous candidas à la présidence?», il répond : « Je ne sais pas! Je vous assure... Je vous le dis honnëtement, si demain un homme beaucoup plus valable que moi se présentait, je lui laisserais la place tout de suite! Car je considère que le pouvoir est une charge avant toute autre chose. Ce n'est pas à mon âge que je vais faire une car-rière politique. Je considère que ma mission et celle des gens de ma génération, c'est de permettre à cette jeunesse algérienne de reprendre le slambeau dans les meilleures conditions. Cela ne peut se faire que dans une démarche démocratique, honnête, où les élites algériennes pourraient prendre les devants de la scène. Je vous l'al dit, nous allons réussir parce que nous n'avons pas d'autre choix.»

Isolé, décalé, ambitieux? Singulière destinée, en tout cas, que celle de Mohamed Boudiaf : l'homme avait déclenché, avec la lutte armée, le terrorisme, pour donner l'indépendance à son pays. Il aura péri par le terrorisme.

PIERRE DEVOLUY

Un «rebelle idéaliste»

« Le gouvernail est bien tenu et le cap sur le changement sera maintenu»: c'était le 22 avril dernier, à l'occasion de l'installation du Conseil consultatif national. Trois mois après son accession à la prési-dence du Haut Comité d'Etat algé-rien (HCE), Mohamed Boudiaf exprimait sa confiance dans les membres de cette instance collégiale provisoirement au pouvoir et dans leur programme de gouverne-

Le propos peut paraître aujour-d'hui présomptueux. Il reflétait surtout une certaine méconnais-sance de la réalité d'un pays que Mohamed Boudial avait quitté vingt-huit ans plus tôt, pour un exil volontaire en France d'abord, puis an Maroc.

Cet opposant incorrigible, et incorruptible à tous les régimes qui se sont succédé à Alger depuis l'in-dépendance en 1962, avait accepté en janvier de se compromettre avec le pouvoir « dans un seul et unique but », un seus de « la mission à remplir ». Ainsi, celui qui avait bien mérité son surnom de «rebelle idéaliste», plaçait-il ses idéaux au service d'un pays qu'il aurait voulu remettre sur les rails.

Mais depuis son accession à la tête du HCE, il avait donné l'impression, faute de moyens plus efficaces, et face à une situation pro-prement chaotique, de se livrer à un volontarisme naïf, multipliant les appels à un sursaut national, pour empêcher « les pêcheurs en eau trouble » de réaliser leur objectif et réussir le « changement radi-

cal » qu'il appelait de ses vœux. C'était compter sans la détermination des islamistes - malgré ou peut-être à cause de l'arrestation de leurs principaux chefs – à déstabiliser le pays et ses dirigeants. L'enquête dira s'ils sont responsa-bles de son assassinat, eux qu'il avait menacés de traiter « avec la plus grande sévérité». Mohamed Boudiaf n'aura pas fait une « carrière politique ». « A mon age », disait-il, ce n'est pas ce que l'on vise. Mais ses meurtriers ne lui ont pas non plus laissé le temps d'en-trer dans l'Histoire comme

l'homme du salut algérien. Inconnu du grand public jusqu'à son retour d'exil le 16 janvier dernier à la demande du HCE qui venait d'être constitué, après la démission forcée de l'ex-président Chadli Bendjedid, Mohamed Boudiaf avait pourtant déjà une longue expérience derrière lui. Considéré comme le plus « politique» des comme le plus «politique» des quatre chefs historiques du FLN, capturés lors de l'interception de leur avion le 22 octobre 1956 par la chasse française, et incarcérés ndant six ans, il était entré très jeune en militantisme, d'abord dans les rangs du Parti du peuple algérien (PPA) et du Mouvement pour le triomphe des libertés démocratiques (MTLD) de Messali

Né le 23 juin 1919 à M'Sila, petite ville des hauts plateaux du constantinois, dans une famille de «grande tente» – une appellation donnée aux vieilles lignées du Sud Constantinois – Mohamed Boudiaf est dans un premier temps respon-sable d'une section locale du

MTLD, avant de participer à la création de l'Organisation spéciale (OS), sa branche militaire secrète. En 1950, la police française le

Entré dans la clandestinité, il est alors « Taïb », « Ali », « Smain », délégué de l'OS pour le Constantinois. Après la dissolution de l'OS, il participe à la fondation du Comité révolutionnaire pour l'unité et l'action (CRUA), dont les neuf chefs déclenchèrent l'insurrection de la Toussaint 1954. La tion de la loussaint 1954. La guerre ainsi lancée, Mohamed Boudiaf se multiplie entre Alger, Paris, Le Caire et Madrid. Chargé de la logistique du FLN, il part en 1956 pour l'Egypte, puis séjourne à Tétouan en vue de se procurer des armes pour les résistants oranais.

Même en prison en France, il maintient les liens avec la résis-tance. Il est également ministre d'Etat puis vice-président du Conseil provisoire de la Républi-

A l'indépendance, ce militant de la première heure aurait pu s'intégrer au système. Mais cet impéni-tent, favorable au multipartisme, se brouille très vite avec Ben Bella, qui le fait arrêter dès la fin juillet 1962. Libéré quelques jours plus tard, il refuse de participer aux « préfabriquées », affirmant à l'époque au Monde qu'e aucun parti populaire ne pourra naître à l'om-bre des mitraillettes ». Lui qui était le titulaire de la carte numéro un du FLN, fut aussi le premier à démissionner du parti pour fonder le Parti de la révolution socialiste (PRS), dont les Algériens apprennent la naissance par des tracts, jetés dans les rues d'Alger au cours de la nuit.

- Mohamed-Boudiaf et ses amis y dénonçaient - déjà - « la faillite du FLN... qui ne peut plus prétendre être un mouvement révolution-naire». «L'équipe qui se proclame « direction du FLN » ... prépare la voie à un régime policier de dictature personnelle ou militaire », ajoutait-il En 1963, Ben Bella le fait arrêter à nouveau pour « complot contre la sécurité de l'Etat ». Libéré en octobre, il choisit l'exil au Maroc où il va animer, avec le PRS, la résistance clandestine de gauche au régime.

MOUNA NAIM

4.50

::

115.5

. .·s -

のようか you light.

 $((1_{2},\cdots,n_{2})^{-1},\ldots,\frac{n_{2}}{2},\frac{n_{2}}{2},1)$

.چ. ۲۰۰۰

Quatre années de troubles

- 6 octobre : L'état de siège est décrété à Alger après de graves émeutes.

10 octobre : Le président Cha-dli Bendjedid promet des « réformes politiques ». Le calme

- 12 octobre : L'état de siège est levé. Le président Chadli annonce un référendum pour le 3 novembre sur une modification de la Consti-- 3 povembre: Les amendements

constitutionnels sur la séparation des pouvoirs entre le chef de l'Etat et le premier ministre sont approuvés par référendum.

- 22 décembre : Le président Chadli est réélu pour un troisième mandat de cinq ans.

1989

- 23 février : La nouvelle Constitution, qui ouvre la voie au multipartisme, est approuvée par référendum.

- 2 juillet : L'Assemblée natio-nale adopte la loi qui autorise le multipartisme.

- 14 septembre: Le gouverne-ment de M. Mouloud Hamrouche légalise le Front islamique du salut (FIS).

- 15 décembre : M. Hocine Ait Ahmed, l'un des chefs historiques de la révolution algérienne, rentre au pays après vingt-trois ans d'exil.

> Le Monde HEURES LOCALES

Le supplément consacré à la vie et aux initiatives des communes, départements. et régions

- 12 juin : Le FIS remporte les élections locales avec 54.25 % des - 27 juillet : Un ministre de la défense, le général Khaled Nezzar, est nommé pour la première fois depuis 1965.

1991

 l" avril : L'Assemblée popu-laire nationale adopte par 232 voix la nouvelle loi électorale, qui insti-tue un scrutin majoritaire uninominal à deux tours.

- 4 avril : Le président Chadli annonce que des élections législatives anticipées auront lieu les 27 juin et 18 juillet.

- 25 mai : Le FIS lance un mot d'ordre de grève générale illimitée pour exiger une élection présiden-tielle anticipée et l'abrogation de la

loi électorale. - 7 juin: Le nouveau premier ministre, M. Sid Ahmed Ghozali, annonce la tenue d'élections légis-

atives et présidentielle avant la fin de l'année - 18 juin : Le FIS estime que «le

pays s'oriente vers l'apaisement v avec l'annonce de la formation

d'un nouveau gouvernement.

- 25 juin : L'agitation reprend
dans les rues d'Alger.

- 30 juin : Les dirigeants du FIS,
MM. Madani et Ali Benhadj, sont

- 7 juillet: Le nouveau porte-parole du FIS, M. Mohamed Saïd,

est arrêté à son tour. 27 septembre: Le responsable du FIS par intérim, M. Abdelkader Hachani, est arrêté. Il sera libéré le

29 octobre. - 29 septembre : L'état de siège est levé. - 15 octobre : Le président Chadi annonce que le premier tour des élections législatives aura lieu le 26 décembre.

- 5 décembre : Le Parlement adopte une loi permettant aux autorités civiles de faire appel à l'armée pour maintenir l'ordre

public.

- 14 décembre : Le FIS décide de participer aux législatives.

- 26 décembre : Au premier tour des élections, le FIS obtient

188 sièges, le Front des forces socialistes (FFS) 25, le FLN 15 et les indépendants 3.

1992

- 2 janvier : Quelque 300 000 personnes manifestent à Alger, à l'appel du FFS pour « la sauve-garde de la démocratie ».

- 9 janvier : Des centaines de femmes manifestent à Alger contre

- 11 janvier : Le président Chadli est contraint de démissionner. L'intérim est assuré par le prési-

M. Abdelmalek Benhabiles. - 12 janvier : Un Haut Conseil de sécurité annule les élections égislatives.

-14 jauvier : Le Haut Comité d'Etat (HCE), présidé par Moha-med Boudiaf, prend le pouvoir. - 22 janvier : Le président du bureau exécutif provisoire du FIS, M. Abdelkader Hachani, est arrêté ainsi que la majorité des responsa-

- 4-8 février : De violents affrontements opposent les forces de l'or-dre aux militants islamistes.

- 9 février : Le HCE instaure l'état d'urgence sur l'ensemble du territoire pour une durée d'un an. - 4 mars: La Chambre administrative du tribunal d'Alger décide la dissolution du FIS.

- 12 mars : Le ministère de l'intérieur publie un bilan officiel des récents affrontements s'élevant à 103 morts et 414 blessés. - 22 avril : M. Boudiaf décide la

création d'un Conseil consultatif n..tional (CCN) chargé de seconder le pouvoir exécutif. - 29 avril : La Cour suprême

confirme la dissolution du FIS. - 2 mai : Le général Mostefa Belloucif, ancien chef d'état-major de l'armée, est inculpé de corrup-

- 8 jain : Le président Boudiaf appelle au lancement d'un «ras-semblement national».

- 27 juin : Le procès devant un tribunal militaire de MM. Madani et Benhadj s'ouvre à Blida. - 29 juin : Le président Boudiaf

Premier démissionnaire du FLN

premières élections qu'il qualifie de

Son refus de toute compromission, sa rigueur, il la portait jusque sur ses traits. Un visage taillé à la serpe, le sourire rare, le teint blafard, une silhouette sèche d'ascète, le refus de la formule facile ou de la langue de bois, un langage simple. «Il ne faut pas mentir au peuple », martelait-il.

Le tragique destin des «chefs historiques» du FLN

Mohamed Boudiaf est le troisième des neuf «chefs historiques du Front de libération nationale (FLN) à avoir été assiné depuis l'indépendance de l'Algérie.

Le premier fut l'ancien secrétaire général et trésorier du mouvement indépendantiste devenu le parti au pouvoir pendant près de trois décennies, Mohamed Khider, tué le 3 janvier 1967 dans une rue de Madrid.

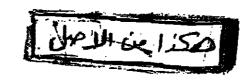
Arrêté avec Ahmed Ben Bella,

le 22 octobre 1956 - après le détournement de leur avion par les Français, - Mohamed Khider était entré en dissidence en quittant l'Algérie en 1963. Détenteur du trésor de guerre du FLN, évalué à quelque 60 millions de francs, il était parvenu à bloquer ces fonds à la Banque commerciale arabe de Genève, malgré les pressions des présidents Ben Bella puis Boumediène, n'entendant les restituer qu'à un gouvernement « légitime ». Après son assassinat, le contentieux entre la Suisse et l'Algérie ne fut réglé qu'en 1979, l'État algérien récupérent alors les fonds bloqués,

Le deuxième, Krim Belkacem. a été découvert étranglé dans une chambre d'hôtel à Francfort

le 18 octobre 1970. Ministre des affaires étrangères du GPRA (gouvernement provisoire de la République algérienne), chef de la délégation algérienne aux négociations d'Evian, il s'était exilé après l'arrivée au pouvoir de Houari Boumediène et déclarait en 1969 : «Sept années d'indépendance ont été pires que sept ans de guerre.» Condamné à mort pour « trahison et conspiration avec l'étranger», Krim Belkacem sera réhabilité à Alger à titre posthume, tout comme Mohamed Khider, lors du 30º anniversaire de l'insurrection algérienne, en novembre 1984.

Ahmed Ben Bella, ancien chef de l'Etat renversé par le colonei Boumediène en 1965, est récemment rentré en Algérie pour y fonder un parti d'opposition, comme Hocine Alt Ahmed qui l'avait précédé et qui dirige le Front des forces socialistes (FFS). Figuraient aussi parmi les eneuf »: Larbi Ben M'Hidi, Mostefa Ben Boulatd et Mourad Didouche, tous trois tués dans le combat pour l'indépendance. Après l'arrivée au pouvoir du FLN en 1962, Rabah Bitat fut le seul survivant à n'avoir pas



The state of the s

THE PROPERTY OF THE PROPERTY.

Application of the Secret ...

American St. St. F. St. St. The second of the second - MIC 4 The Both Control A STATE OF THE STA

Property and the second A PORT OF THE PARTY OF THE PART THE PROPERTY AND ASSESSMENT OF THE PERSON OF

Part of the same o

A celes as Control of the second

100 mg A THE STATE OF THE

Allegram and the second Contract Contract 神 神 シンケット Marie Service

14.

Service of Control

MOHAMED BOUDIAF

Les réactions dans les milieux politiques

M. Mitterrand : «l'Algérie pourra compter sur l'amitié de la France»

M. François Mitterrand a M. François Mitterrand a adressé, lundi 29 juin, un message au Haut Comité d'Etat de la République algérienne, dans lequel il écrit : « C'est avec une très vive émotion que j'ai appris la brutale et tragique disparition du président du Haut Comité d'Etat de la République algérienne démocratique et que algérienne démocratique et populaire. J'espère que l'Algérie saura surmonter cette lourde épreuve. Elle sait qu'elle pourra compter sur l'amitié de la France dans ce chemin. Au nom du peuple français et en mon nom personnel, je prie le Haut Comité d'Etat de bien youloir transmettre toutes mes condoléances à la famille de M. Boudiaf et au peuple algérien.»

Pour sa part, dans un message adressé à son homologue algérien, M. Lakhdar Brahimi, M. Roland Dumas, ministre des affaires étrangères, qui se tronvait en visite offi-cielle à Djedda, en Arabie saoudite, s'est dit a atterre par cet attentat commis à un moment où l'Algèrie était plus que jamais enga-gée dans la voie de sa propre réno-

M. Stasi (CDS): «Un homme lucide et courageux»

Les porte-parole de tous les partis politiques français ont rendu hommage au président algérien et ont condamné son assassinat. Henri Emmanuelli, président (PS) de l'Assemblée nationale, a salué en Mohamed Boudiaf une « Jigure exceptionnelle par son patriotisme et sa stature morale», ajoutant : «La nouvelle de son assassinat, dans des conditions particulièrement odieuses, ne peut que soulever l'horreur et la consternation. . M. Laurent Fabius, premier secrétaire du PS, a condamné l'at-tentat « avec la plus grande ferestimant qu'a aucune situation de désespoir ne peut trouver d'issue dans des actes de violence ». Au nom du groupe socialiste de

l'Assemblée nationale, M. Jean Auroux, son président, a salué « la mémoire d'un homme intègre, d'un patriole, qui a sacrifié sa vie à ses convictions et à son pays », en pré-cisant que « seul le dialogue dans la paix civile permettra à l'Algérie de créer le sursaut collectif porteui d'un renouveau».

Le Parti communiste a fait part de sa « vive émotion devant l'odieux assassinat » du président algérien et assuré le peuple algérien de « la profonde solidarité des communistes français dans sa lutte pour la justice, la démocratie et le développement.

A droite, M. Valéry Giscard d'Estaing a affirmé que l'assassinat de Mohamed Boudiaf, « revenu d'exil pour tenter de rétablir la stad'exil pour tenter de rétablir la sta-bilité et la tolérance en Algérie », doit être « universellement condamné ». « Il faut souhaiter que l'Algérie trouve les moyens de reprendre sa démarche pacifique et représentative », a dit l'ancien pré-sident de la République. M. Jac-ques Barrot, président du groupe UDC de l'Assemblée nationale, a déclaré que Mohamed Boudiaf « constituait la chance d'une Alérie a constituait la chance d'une Algèrie menacèe par le fanatisme» et que a son assassinat est une terrible « son assassinal est une terriole épreuve pour le peuple algérien ». « Nous nous devons de témoigner au peuple algérien une profonde solidarité et de soutenir les Algé-riens qui dans son sillage veulent épargner à leur pays le risque de l'oventure » a.t.il ainsité.

aventure », a-t-il ajouté. M. Bernard Stasi, premier viceésident du CDS, a souligné que le président algérien était «un homme lucide et courageux». Il a déclaré avois été « impressionné par sa détermination à lutter contre la mainmise du fondamentalisme musulman sur la société algérienne, contre un FLN usé par le pouvoir et disqualisse par l'échec, contre la corruption». « Dans la période de trouble aui risaue de s'ouvrir dans ce pays, a-t-il ajouté, la France doit plus que jamais aider ceux qui ont

proche, et convaincre ses parte-naires de la Communauté que l'avenir de l'Europe est concerné par la situation au Sud de la Méditerranée ».

M. Juppé (RPR) : « Une redoutable spirale de violence»

M. Alain Juppé, secrétaire général du RPR, s'est déclaré « atterré par le lache attentat » contre le pré-sident algérien. Il a exprimé la crainte que cet assassinat ne déclenche « une redoutable spirale de violence » en Algérie, « alors qu'il était plus que jamais néces-saire que le peuple algérien sur-monte ses divisions ». « Tous les amis de l'Algérie sont aujourd'hui inquiets pour l'avenir d'un pays si proche auquel nous attachent tant de liens et dont la stabilité est une condition sine qua non de la paix en Méditerrannée», a précisé M. Juppé.

du Recours-France, a estimé que a la tragique disparition de Moha-med Boudiaf constitue pour l'Algè-rie une épouvantable catastrophe. dans le mesure où le président du Haut Comité d'Étal apparaissait comme un ultime rempart face au danger de l'intégrisme islamique. Cet assassinat ouvre pour l'Algèrie l'année de tous les dangers ».

La situation économique

Une dette extérieure écrasante

Coîncidence malheureuse, les dirigeants de la Sonatrach, la com-pagnie pétrolière nationale, organisaient à Londres une opération de relations publiques le jour même où Mohamed Boudiaf était assas-siné. Objectif : inciter les pétroliers internationaux à revenir en Algérie pour investir dans la recherche d'hydrocarbures.

Il y a quelques années, à Alger, cette démarche aurait été considérée comme une trahison. Aujour-d'hui, plus personne ou presque n'y trouve à redire. Les esprits ont évolué. A la fois grâce aux discours pédagogiques de M. Sid Ahmed Ghozali, nommé chef du gouverne-ment en juin 1991 et confirmé à ce poste en janvier 1992 par Moha-med Boudiaf. Du fait, aussi, des difficultés économiques traversées par le pays. Le retour des compa-gnies pétrolières n'a-t-il pas été présenté – bien imprudemment – à l'opinion publique comme une manne pour les finances du pays (5 à 7 milliards de dollars attendus).

L'argument ne pouvait que faire depuis des années avec une dette extérieure dont le remboursement (intérêts et principal) « mange » bon an mal an les trois quarts des recettes d'exportations (petrole et gaz en pratique). Pour alléger le fardeau sans devoir « rééchelonner» - un mot encore tabou en Algérie - les pouvoirs publics ont négocié des « reprofilages » de la

Un chômage dramatique

Reprofilage bilatéral avec l'Italie et l'Espagne. Puis, en mars, reprofilage de la dette bancaire. Celui-ci prévoit que le remboursement des échéances comprises entre le 1° octobre 1991 et le 31 mars 1993 (en pratique 1,5 milliard de dollars pour une dette globale de 26 mil-liards) seront étalées sur huit années, avec un délai de grâce de trois années. Ce ballon d'oxygène a permis du coup à Alger d'obtenir des crédits de la CEE (400 millions d'écus, soit 2,8 milliards de francs), du FMI et de la Banque mondiale (dont les équipes étaient la semaine dernière en Algérie). Reste mainte-nant à «reprofiler» la dette algé-

rienne à l'égard de la France. Au-delà de la gestion de la dette et des appels de Mohamed Boudiaf exhortant ses concitoyens à « la

flues», depuis le début de l'année, le gouvernement algérien n'a guère brillé par l'audace de sa politique économique. Chômage dramatique (il touche, estime-t-on, 25 % de la population active alors que près de 300 000 jeunes arrivent chaque année sur le marché du travail), inflation inquiétante (30 % en 1991, année faste pourtant pour l'agriculture; entre 35 % et 40 % prévus en 1992); descente aux enfers du dinar, la monnaie algérienne (I dollar s'échangeait contre 5 dinars en 1986; aujourd'hui il en vaut près de 25). Face à ces poisons, les dirigeants algériens, à l'image de leurs prédécesseurs, ont très classiquement opté pour une voie libérale marquée, notamment, par une libération quasi complète des prix. Depuis quelques semaines, seuls la farine (donc le pain), la semoule et le lait restent subventionnés. L'huile le sucre les légumes secs... ne le sont plus.

Dans le domaine industriel, le

temps des ruptures est révolu. Adversaire des monopoles étatiques, M. Mouloud Hamrouche, le prédécesseur de M. Ghozali, incitait les entreprises publiques – la plupart en piteuse santé – à nouer des accords de partenariat avec des firmes étrangères. La question ne paraît plus d'actualité. « Après une période de flottement, on assiste à un retour en arrière. L'administration reprend ses droits tandis que les entreprises privées patissent d'un traitement discriminatoire », constate un homme d'affaires. Quant aux investissements étrangers, pétrole mis à part, rien n'est fait pour les attirer durablement.

Pourtant, le temps presse. En 1991, la production industrielle de l'Algérie était inférieure à celle de 1984. Entre-temps, le nombre d'Algériens s'est accru de plus de deux

JEAN-PIERRE TUQUOI continuer le combat, et jusqu'à la

fait le choix difficile de la démocratie ». M. Jean Lecanuet, président de la commission des affaires étrangères, de la défense et des forces armées du Sénat, a également affirmé que «la France doit manifester sa solidarité à l'égard du peuple algérien, qui nous est si

M. Jacques Roseau, porte-parole

Enfin, M. Yvon Briant, président du CNL a affirmé que «le pouvoir français est mal venu de verser sui la mort de Mohamed Boudial des larmes de crocodile, car les meneurs du FIS, responsables de l'attentat, trouvent en France, et notamment dans les mosquées, un asile comChez les beurs de Paris

La rage et l'angoisse

Condamner sans nuances, sans pardon. Condamner avec tristesse mais aussi avec rage. Et dire l'an-goisse, le vertige; l'impression de chaos et la sensation de fatalité, ce vilain mot... Les radios parisiennes de l'immigration ont aligné leur message. Sans se concerter, car elles ne se parlent guère. Mais avec la même foi et la même émotion. Avec les mêmes questions. Et puis, parmi quelques appels d'auditeurs révulsés, le sanglot étranglé d'une femme bouleversée. «Si je pouvais crier dans la rue, comme je le ferais! o

Mais la rue, même à la Goutted'Or, ne se prête guère à ces mani-festations d'émotion. Les femmes, à la tombée du jour, n'y traînent pas et laissent le pavé aux hommes. Les gosses, puisqu'il fait chaud, envahissent aussi cet espace, se disputent un băton qui flotte dans le caniveau, trottinent derrière un chat aveugle, crient et se chamaillent, vite hélés depuis les étages. La rue, les cafés sont aux hommes. Et, ce lundi 29 juin, les hommes, le front soucicux, ont à parler ensemble.

Certains ont apporté leur transistor et partagent. Des téléviseurs avec ral-longes de fil sont posés sur quelques bars. Mais les micux informés du quartier, certains militants, des auditeurs tidéles, d'anciens interviewés, plus simplement des voisins, rendent visite, rue Polonceau, à Radio Beur la station de la deuxième génération de l'immigration maghrébine. La porte vitrée est ouverte, le petit salon accueillant; le bureau attenant paraît plus sélectif car c'est là qu'on y consulte sur Minitel les dépêches de l'AFP et qu'un télescripteur de l'agence de presse algérienne ne cesse de crépiter. Une régie grande comme un mouchoir de poche reçoit plus loin les appels des auditeurs en conservant la maîtrise sonore du studio. Car la rumeur de la rue s'arrête à la double porte du studio. Au-delà c'est d'Alger qu'elle survient.

Un journaliste de la radio publi-

Dans les mosquées parisiennes «Un martvr»

Devant la mosquée de Paris, une satisfaction. «La place est libre pour un Etat islamique», dit un habitué des lieux. «Madani et Benhadj sont des otages », ajoute, péremptoire, Moussa, un jeune chômeur. Pourtant, certains s'émeuvent. Fakhr-ed-dine n'ose pas prendre le contre-pied du groupe qui attire les micros, mais confic à part : « Nous sommes bien plus nombreux à regretter la mort de notre président, mais désormais per-notre président, mais désormais per-sonne ne veut s'exprimer, « Cet enfant de l'Oranic, ouvrier du bâtiment, craint aussi que l'Algérie ne soit entraînée dans la guerre civile.

La rue Jean-Pierre-Timbaud, dans le onzième arrondissement, est un lieu fréquenté pour ses libraries et ses mosquées. Là aussi alternent des réactions contrastées. « Boudiaf est un martyr, dit le jeune propriétaire d'un café. Il a consacré sa vie à son pays. Il n'a jamais volé. Les corrompus et les fondamentalistes ont eu sa peau.»

Quelques youyous s'échappent de l'arrière-salle. Certains fidèles essuient leurs larmes. Une étudiante à la Sorbonne venue acheter des ouvrages de littérature arabe s'exclame et s'indigne. « Tout ça pour des gens qui veulent que je porte Dieu sur ma tête, dit-elle, paraphrasant la poètesse Fatiha Berazak. Le HCE doit continuer le combat et jusqu'à la

que algérienne y fait en direct le récit de cette journée folle. Mouloud, qui anime d'ordinaire une émission sur la culture berbère, a décommandé in extremis son invité du jour, le chanteur Hacene Adjroud, et s'adapte avec gravité au sujet du moment. Sa fureur est extrême. « Le FIS est un poison! Le Haut Conseil de sécurité n'en a pas pris assez la mesure. Sa douceur l'a perdu. A sa place, j'aurais liquidé les islamistes!»

Egalement à Alger, Saïd Saadi, du RCD (Rassemblement pour la culture et la démocratie), veut un message positif, «On n'a plus le droit de marchander ou de tergiverser. La démocratie algérienne avait besoin d'un symbole? Le martyr Boudiaf va fournir le dèclic. Tous les démocrates sont décidés à se battre!» Même tonalité du côté du président de la Ligue des droits de l'homme : «Le sacrifice de Boudiaf doit servir au rassemblement de tous les démocrates, de tous ceux qui ont l'Algèrie au cœur. » Joint à Paris, un ancien compagnon du président Boudiaf hausse le ton. «L'Algèrie est musulmane, elle n'est pas islamique! Il faudra dire non à un régime fasciste, réaction-naire, rétrograde (...) A bas les urnes

si elles doivent donner naissance à Hitler, Khomeiny et Madani! » Les auditeurs appellent. Ils veulent savoir qui a tué le président Boudiaf, comment on l'a laissé passer, quelle est la responsabilité du FIS, et ce qui va advenir de l'Algérie, des frères ennemis. « Mais comment repondre demande Akli Mahamedi, le prési dent de l'Association Radio Beur. L'embryon d'espoir commençait tout juste à prendre et voilà qu'on l'assassine. Beaucoup d'Algèriens de France se préparaient à traverser la Méditerrance pour aller en vacances et voilà qu'on crée à nouveau le drame. Il y a comme une malediction!»

Le Monde ● Mercredi
 .at 1992 5

Le mot inquiète et glace. « Cela n'existe pas! dit sèchement un visi-teur. Il faut aller sur place! Il faut témoigner de notre soutien, exprimer notre solidarité.» Le chaos? La guerre civile? « C'est le trou noir ce soir, admet Chérif Chikh, sociologue et responsable de la radio. On a tue le seul espoir démocratique et tout est remis en cause. On peut s'attendre à tout. Y compris à une guerre frairi-cide. Je ne peux m'empecher de penser à la Yougoslavie. Quel vertige!

ANNICK COJEAN

BIBLIOGRAPHIE

« De la barbarie en général et de l'intégrisme en particulier», de Rachid Mimouni

La grande discorde algérienne

De l'archaïsme du Front islamique du salut (FIS), tout ou presque a déjà été dit. Auteur de De la barbarie en général et de l'intégrisme en particulier, Rachid Mimouni s'autorise néanmoins de sa qualité d'écrivain pour fustiger le fondamentalisme musulman - tel, du moins, que M. Abassi Madani et consorts le comprennent et le présentent, -« ennemi des intellectuels et de la culture », dont le « discours fait appel à la passion plutôt qu'à la raison, à l'instinct plutôt qu'à dans les communes dont ils se rendirent maîtres à la faveur des élections municipales de juin 1990, les « fous de Dieu » transférèrent à des associations reli-gieuses les crédits destinés aux centres culturels.

Qu'ont fait les hommes de culture pour lutter contre cet envahissement qui risque de conduire à la barbarie, se demande l'auteur dans cet ouvrage en forme d'autocritique? Triste histoire que celle des intellectuels algériens, note-t-il. Chaque fois qu'ils avaient rendez-vous, ils ont raté le coche de l'Histoire. » Cette « trahison des clercs», Rachid Mimouni la fait remonter à la Toussaint 1954 : « Ce furent quelques marginaux qui osèrent annoncer au monde entier qu'ils déclenchaient une lutte armée pour revendiquer l'indépendance nationale, racontet-il. Les intellectuels ne commencèrent à rejoindre le FLN qu'à partir de 1956.»

Ces lâchatés individualles et collectives ont conduit à une adégradation continue » qu'aucun gouvernement, sans prise sur une réalité récalcitrante n'a réussi à freiner, depuis l'époque de «l'impulsif et brouillon Ben Bella » jusqu'à celle de «l'antisocialiste viscéral Chadli » en passant par celle de « l'austère Bou-médiene ». Constat dramatique de l'auteur : «L'Algérien d'aujourd'hui n'accorde plus de crédit à ses dirigeants. Il est convaincu qu'aucun d'entre eux n'est en mesure de lui procurer un emploi, un logement, le lait pour son nouveau-né, le médicament

Les Algériens « affrontent un monde chaotique, toutes règles et valeurs sont abolies. Plus personne ne croit à rien, du paysan kabyle aux tenants du pouvoir», assure Rachid Mimouni. A J'en croire. « il existe un marais de 40 % constitué de gens indifférents au sort du pays ». Cette majorité silencieuse, en général analphabète et dénuée de formation politique, n'a d'autre préoccupation que d'« améliorer ses dures conditions d'existence».

«La tendance islamiste représente le quart de l'opinion nationale. Elle sera durable, affirme l'auteur. Le pouvoir et les démocrates devront compter avec elle. » C'est dire que la recherche d'un consensus, ou du moins d'un modus vivendi, est plus nécessaire - et pourtant plus aléatoire - que jamais entre gérie est entrée dans une ère de grande discorde ».

JACQUES DE BARRIN ▶ Le Pré aux Clercs, 172 p., 98 F.

PROCHE-ORIENT

ISRAEL: la succession de M. Shamir

M. Natanyahu candidat à la direction du Likoud

M. Benjamin Natanyahu, vice-mi-nistre chargé de l'information dans le gouvernement sortant, a posé. lundi 29 juin, sa candidature à la direction du Likoud. a Je présente ma candidature car le temps est venu d'opèrer un chan-

gement profond dans la direction de notre mouvement », a déclaré M. Natanyahu à la télévision israélienne. La direction du Likoud avait décidé dimanche que les membres du parti éliraient directement, pour la première fois, leur chef de file, jusqu'à la fin de l'année 1992.

Le ministre des affaires etrangères, M. David Lévy, et M. Benny Begin, fils du fondateur du parti, ainsi que le ministre du logement, M. Ariel Sharon, briguent également la présidence du Likoud. M. Sharon lutte contre les dépenses super- ;a été accusé, lundi, par deux députés caution. - (AFP.)

Dans la perspective du retrait de gauche, MM. Moshe Shahal et annoncé de M. Itzhak Shamir, Dedi Zucker, d'avoir ordonné la destruction de documents gênants relevant de son ministère, avant la passation de pouvoirs consécutive à la défaite de son parti aux législatives du 23 juin.

> Par ailleurs, les membres de la délégation palestinienne aux négociations de paix sur le Proche-Orient ont pu regagner leurs domiciles à leur retour, lundi, dans les territoires occupés, venant d'Amman, après avoir été interrogés par la police israélienne sur leur rencontre publique en Jordanie la semaine dernière, avec le chef de l'OLP, M. Yasser Arafat, en infraction de la loi israélienne. Les délégués palestiniens, conduits par M. Fayçal Husseini, ont refusé de répondre aux enquêteurs et out été libérés sous

SYRIE

Un nouveau gouvernement dans la continuité

La Syric est dotée, depuis lundi 29 juin, d'un nouveau gouvernement, présidé par le premier ministre sor-tant, M. Mahmoud Al Zobbi, qui avait présenté la démission de son cabinet mercredi dernier et que le président Hasez Al Assad avait chargé de former un nouveau cabinet. Dix-huit ministres font leur entrée dans la nouvelle équipe de trente-sept membres, où les titulaires des ministères-clés restent les mêmes. Il s'agit notamment de MM. Mous-tapha Tlass à la détense, Farouk Al Charch aux affaires étrangères, Mohammad Al Imadi à l'économie, Mohammad Harba à l'intérieur, et Mohammad Salmane à l'information. Les ministères techniques du pétrole, des communications, de l'industrie et des transports ont été confiés à des universitaires. Outre 'M= Najah Al Attar, ministre de la culture, une autre femme fait son entrée au gou-vernement. Il s'agit de Mª Salha Sounkour, nommée ministre de l'enseignement supérieur. - (AFP, Reu-



SOLDES

à partir du 30 juin 1992

2. Place des Victoires 75008 Paris



Après la visite de M. Mitterrand dans la capitale bosniaque

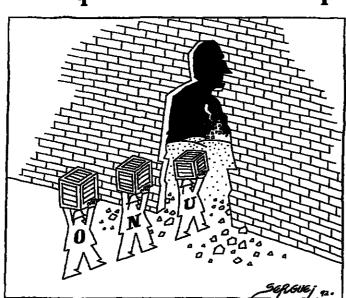
Le Conseil de sécurité autorise le déploiement d'un millier de «casques bleus» sur l'aéroport de Sarajevo

NEW-YORK (Nations unies)

de notre correspondant

Prenant en compte la déclaration qui lui avait été précédemment soumise par le secrétaire général et dans laquelle M. Boutros Boutros-Ghali faisait état « des progrès considérables » qui, depuis peu, avaient permis au détachement de la Force de protection des Nations unies en Yougoslavie (FORPRONU) de commencer à exercer son autorité sur l'aéroport de Sarajevo, le Conseil de sécurité a voté à l'unanimité, lundi 29 juin, une résolution autorisant le « déploiement immédiat d'éléments additionnels » de la FORPRONU pour assurer la sécurité et le fonctionnement de cette installation ainsi que l'acheminement de l'aide humanitaire destinée à la population civile. Dans cette même résolution (nº 761), le Conseil se réserve toutefois la possibilité de recourir à « d'autres mesures » au cas où toutes les parties intéressées au conflit ne coopéreraient pas pleinement avec la FORPRONU et avec les agences internationales et dans l'éventualité où elles ne prendraient pas toutes les dispositions permettant d'assurer la sécurité des membres de ces organisations.

Dans sa déclaration, faite de Dakar, où il participe au sommet caine (OUA), le secrétaire général admettait qu'un « cessez-le-jeu



invitait toutefois le Conseil à « saisir l'occasion fournie par les derniers développements » à Sarajevo pour autoriser le déploiement de nouvelles forces onusiennes, conformément à une disposition de la résolution 758 votée le 8 juin.

Contrôle

Dans les prochaines quarantehuit heures, le bataillon canadien de 850 hommes, actuellement basé en Croatie et qui fait partie absolu » n'avait pas pu être des quatorze mille « casques

constaté sur le terrain, mais il 'bleus» appelés à stationner dans ce pays, va se déployer à Saraievo, appuvé par une présence française. Celle-ci sera composée d'une unité chargée du contrôle aérien et d'une autre assurant le déchargement des avions, de cent à cent cinquante pilotes d'aviation légère et d'une soixantaine de militaires convoyant des véhicules transporteurs de troupes.

> Le contingent de casques bleus canadiens devrait ensuite regagner ses cantonnements en Croatie pour être remplacé par quatre cents hommes détachés par la France (outre les deux mille autres déjà stationnés en Croatie

présents en Bosnie-Herzégovine) nis par l'Egypte et l'Ukraine. « Nous sommes restés dans le cadre d'une opération de maintien de la paix, avec l'accord des parties », constatait avec satisfaction l'ambassadeur de France, M. Jean-Bernard Mérimée, à l'issue de la réunion du Conseil de sécurité, en faisant valoir que la visite effectuée la veille par le

« Zones roses »

président Mitterrand à Saraievo

avait « énormément aidé » l'ONU

dans son entreprise.

Le Conseil de sécurité devait reprendre ses consultations le 30 juin pour se prononcer sur un projet de résolution entérinant le ontenu d'un autre rapport de M. Boutros-Ghali consacré cette fois à la Croatie et dans lequel le secrétaire général s'inquiète des attaques lancées par l'armée croate contre des forces de défense territoriales serbes situées dans des « zones roses », protégées par les Nations unies, à l'intérieur de la Croatie. Ces affrontements, estime-t-il, compromettent la prise en charge de ces secteurs par la FORPRONU et l'application du plan du Conseil de sécurité visant à obtenir la démilitarisation des forces paramilitaires et irrégulières dans cette région.

Réitérant son refus de démissionner

Le blocus a été interrompu

Le « Pont aérien », réclamé par M. François Mitterrand, existe et c'est une victoire, un soulagement immense pour ces trois cent mille habitants de Sarajevo, terrés comme des rats depuis des semaines dans les caves de leurs immeubles. Le deuxième « petit nas » l'ouverture d'un « couloir humanitaire » jusqu'à la ville, éloignée de quelques kilomètres, est encore à faire.

Encore la prudence : un offi-cier de la FOPRONU estime que les cargaisons d'aide ne pourront pas être distribuées tant que les conditions de sécurité ne sont pas réunies pour acheminer les vivres à la population. Mais Le général McKenzie est résolu à aller de l'avant : les vivres, a-t-i insisté mardi matin, seront déchargés dans la journée avec l'aide du Haut Commissariat pour les réfugiés. Le blocus de Sarajevo continue, mais lundi soir, la première brêche a été ouverte.

 Un deuxième avion français, un Hercules C-130, était attendu, mardi, avec des équipements de signalisation de piste, un groupe électrogène et une équipe de déchargement. « On attend que nos partenaires nous rejoignent », a indiqué M. Musitelli, sans doute satisfait que la France ne soit plus accusée d'être « à la traîne » comme on le lui a sou-vent reproché depuis le début du constit yougoslave.

Washington et Londres ont aussitôt exprimé leur satisfaction ation des forces après la réussite de la première opération française, mais ont ardemment souligné que leur participation à un pont aérien ne se fera que dans le cadre d'un plan

de l'ONU. Même si la nuit de lundi à mardi a été relativement calme à Sarajevo, des tirs sporadiques ont néanmoins été entendus dans le quartier de Dobrinia. situé entre l'aéroport et le centreville. Il s'agit-là, certes, d'une « escarmouche » après le cauchemar vécu depuis des semaines par les habitants de la capitale

Le blocus, il est vrai, a été levé mais les trente-quatre « casques bleus » ne peuvent assurer qu'un contrôle précaire de l'aéroport avant l'arrivée des renforts de l'ONU. A Sarajevo, le pire reste encore à craindre.

Y- M. R.

Deux journalistes blessés

Deux journalistes ont été blessés par des tirs, lundi 29 juin en début d'après-midi près de Sarajevo, dans le village de Stpsko. Leur voiture a été criblée de balles alors qu'ils se rendaient à l'aéroport. Il s'agit de notre confrère Jean Hatzfeld, de Libération, et du photographe britannique Kevin Weaver. Jean Hatzfeld, sérieusement blessé à la jambe, indique mardi son journal, a été opéré à l'hôpital de Kosevo. Selon les médecins, ses jours ne sont pas en danger. Légèrement atteint, Kevin Weaver n'a pas été hospitalisé. - (AFP.)

Le PS s'inquiète de «l'indifférence» et de «l'impuissance» des nations

M. François Mitterrand à Sarajevo, M. Jean-Jack Queyranne, porte-pa-role du PS, a affirmé lundi 29 juin, que ce geste représentait « la condamnation de l'indifférence et de l'impuissance des nations » face au drame yougoslave. M. Quey-ranne a ajoute que «la France avait une mission à tenir sur la scène internationale » et qu'« elle parlait au nom d'une Europe qui reste à construire, à affirmer sur le plan de la politique étrangère et de Bérégovoy a déclaré, lors d'une cérémonie de remise des insignes de chevalier de la Légion d'honneur à M. Jean-Baptiste de Foucauld, commissaire au Plan (nos dernières éditions du 30 juin), que le droit d'ingérence humanitaire proné par le ministre de l'action humanitaire, M. Bernard Kouchner, s'était « manifesté avec éclat et avec courage ». « Ceux qui ont accompli cet acte l'ont fait parce que tel était leur devoir », a-t-il ajouté.

M. Raymond Barre, ancien premier ministre, a salué, dans un communiqué, la visite du président François Mitterrand à Sarajevo comme a un geste symbolique et courageux», M. Alain Madelin, vice-président de l'UDF, qui était l'invité du «Club de la presse

un militaire français de la FOR-

PRONU blessé en Croatie. -L'agence de presse Tanjug a annoncé

qu'un militaire français membre de la Force de protection des Nations unies (FORPRONU), a été blessé,

lundi 29 juin près de Zadar (côte croate) lorsqu'un véhicule blindé du contingent français a été touché et

sérieusement endommagé par une

mine anti-chars. L'incident s'est pro-

duit sur le territoire de la République

serbe de Krajina, autoproclamée sur

le territoire croate. - (AFP.)

Au lendemain de la visite de d'Europe I », a parlé d'« un beau geste qui ne doit pas cacher une mauvaise politique», et M. Jean Lecanuet, président (Un. cent.) de gères, de la désense et des forcesarmées du Sénat, a rendu hommage au « geste courageux et fortement symbolique » du chef de l'Etat, en exprimant l'espoir que « cette initiative ne soit pas ressentie comme un geste isolé» par les partenaires de la France dans la

Au RPR, M. Philippe Séguin, député des Vosges, a « applaudi » et « approuvé sans réserve », sur RTL, la visite de M. Mitterrand, en soulignant qu'elle le « renforce dans ses convictions » anti-Maastricht. « Ce qu'a fait M. Mitterrand, il l'a fait au nom d'un grand pays, au nom de la France, a-t-il dit. Avant Maastricht, ces choses-là sont possibles, je ne suis pas sûr qu'elles le soient après.»

De même, M. Pierre Mazeaud, député RPR de la Haute-Savoie, qui est l'un des opposants au traité de Maastricht, mais qui s'est dit «choqué» par la visite de M. Mitterrand, a estimé que le président de la République « venait de faire la démonstration contraire de ce qu'il souhaite, que l'Europe n'existe

Le président Milosevic accepte la tenue d'une table ronde

Belgrade a continué lundi 29 juin à vivre sous le signe de la contesta-tion. Des dizaines de milliers de manifestants, qui s'étaient rassem-blés dimanche à l'appel de l'opposiplace du Parlement fédéral, dans le centre de la capitale. Non loin de là, dans les facultés, l'université de Belgrade, les étudiants entraient dans leur seizième jour de grève.

BELGRADE

de notre correspondante

Tous revendiquent la démission du président de Serbie, Slobodan Milosevic, tenu pour responsable de la mise à l'index de la Serbie par la communauté internationale et de la crise économique et sociale. Confronté à l'endurance des manifestants, Slobodan Milosevic a accepté, lundi, que son mandat soit soumis à des élections ou à un référendum, L'opposition cependant ne semble pas se contenter de ce « faux-fuyant » du pouvoir de Belgrade qui vise avant tout à ama-

A l'issue d'un entretien d'une heure, lundi matin, avec une délé-

gation du Mouvement démocrati-que serbe (DEPOS) qui organise la manifestation de protestation contre le régime de Belgrade, M. Milosevic a accepté de négocier l'organisation d'une table ronde entre le pouvoir et l'emporition de compettre conet l'opposition et de soumettre son mandat à vérification. Arguant qu'il élections multinartites de décembre 1990, M. Milosevic a réitéré son refus de démissionner sous la pression de la rue.

Les effets de l'embargo

Son départ doit par conséquent être décidé par l'ensemble du corps électoral, lors d'une consultation dont la date approximative n'a pas été mentionnée. Les maigres concessions de M. Milosevic ont suscité la déception de l'opposition qui est consciente de l'urgence de la situation alors que les effets de l'embargo imposé à la Serbie par la communauté internationale se font sentir plus violemment chaque jour.

Le mécontentement prévalait également parmi les manifestants qui ont sifflé et hué le résultat des négo-

avec l'opposition serbe relache: « démission !. démission !». Le «Sabor», l'assemblée suprême du peuple serbe constituée dimanche par tous les manifestants, avait rendu son verdict : le mouvement doit continuer « jusqu'au départ de M. Milosevic ». Sur la tribune d'honneur adossée aux marches du Parlement fédéral un membre de DEPOS dénoncait «la manauvre» du président serbe Serbie n'en a plus». Un autre intervenant soulignait «le piège tendu» par M. Milosevic «qui n'est pas plus enclin au changement qu'aupa-

> Dans les jours prochains, DEPOS - le mouvement de l'opposition qui regroupe des intellectuels, des syndicats indépendants et plusieurs partis dont le mouvement du renouveau serbe de Vuk Draskovic - doit présenter aux autorités serbes sa conception de la table ronde. Celle-çi devrait, pour l'opposition, permettre de négocier la formation d'un gouvernement de salut national avant la tenue de nouvelles élections. Toutefois, le premier ministre

serbe, M. Radoman Bozovic, qui a reçu également les représentants des manifestants, a semé la confusion en affirmant que le principe d'une table ronde était inacceptable puisque cela n'était pas prévu par la

Le conseiller de M. Milosevic, M. Zeliko Simic, prétend que le président serbe a fait lundi « toutes les concessions » et qu'il ne peut pas offrir plus qu'une consultation pour vérifier sa légitimité auprès des électeurs. Personnellement. M. Simic estime que le leader serbe n'est pas menacé et qu'il remportera le scrutin puisque «il continue à symboliser au sein de l'opinion publique l'intérêt serbe». Le diaanostic de M. Simic ne faisait pas l'unanimité à Belgrade, où l'on pensait que la paupérisation et la mise en chômage technique d'un tiers de la population active en raison de l'embargo pétrolier, commercial et aérien, devaient inévitablement se faire ressentir sur les intentions de

FLORENCE HARTMANN

CEI: tirs sur la mission de l'ONU en Moldavie

M. Eltsine donne de nouveaux gages à l'armée russe

Le président Boris Eltsine a promu, lundi 29 juin, deux généraux à poigne dans l'armée russe, donnant à celle-ci de nouveaux gages au moment où les conflits ethniques s'intensifient dans les périphéries de l'ancien empire.

Le général de division Alexandre a ainsi été nommé chef de **UNE SEMAINE** la XIV armée russe, stationnée en Moldavie. Celle-ci affirme sa neu-tralité dans le conflit qui déchire **EN FLORIDE** cet Etat, mais fournit les armes de à partir de 5 910F* la «garde» des séparatistes russo-phones de Transnistrie. - PARIS/ORLANDO/PARIS.

Le général Lebed, un proche de Une voiture de location en M. Eltsine, a, dès sa nomination, annoncé que «le caractère de cette kilométrage illimité. - Une location de villa. neutralité changera. Elle deviendra une neutralité armée ». Comme seul éclairage de ce nouveau concept, le général a précisé qu'il « n'est pas dans la tradition ou dans CONTACTOUR 30, rue de Pichelieu, 75001 PARIS. Tôl.: (1) 42-96-02-25. le caractère du Russe de rester les bras croisés lorsque des civils sont tues ou mutiles » devant ses yeux.

Il a évoqué le « génocide » qui aurait été commis à Bendery, une ville aux mains des russophones que les forces moldaves avaient tenté de reprendre il y a une semaine. Les combats y auraient fait entre cent et cinq cents morts en dix jours. Lundi, les tirs s'y poursuivaient et ont atteint notam-ment le véhicule de la mission de l'ONU envoyée en Moldavie. Les trois observateurs se sont réfugiés

missariat, puis ont quitté la ville. Le second promu est le général Boris Gromov, qui devient vice-ministre de la défense, aux côtés ration nommés il y a dix jours. Le général Gromov, très populaire au sein de l'armée depuis qu'il avait supervisé son retrait d'Afghanistan,

est un conservateur bon teint, mais n'a pas été impliqué dans le putsch raté d'août dernier à Moscou.

Lundi, le ministre de la défense.

M. Pavel Gratchev, a adressé un message à l'armée russe, affirmant qu'« elle seule est capable de sauvegarder des milliers de vies humaines dans ces conditions de chaos civil et d'affontements interethniques ». Exhortant les militaires à la patience, il les a assurés du soutien du président Eltsine. Des accords signés la semaine dernière par ce dernier pour mettre fin à ces conflits, un seul - celui opposant Géorgiens et Ossètes alliés aux Russes - a connu un début d'application : lundi, du matériel lourd des milices géorgiennes a commencé à être évacué des environs de Tskhinvali, chef-lieu assiégé d'Ossétie du Sud. - (AFP, Reuter.)

ESTONIE : le référendum sur la Constitution

Une majorité s'est prononcée contre le droit de vote des russophones

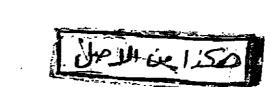
de notre envoyé spécial

Consultés par référendum, dimanche 28 juin, les Estoniens ont approuvé massivement -91,1 % de oui pour 66,6 % de par-ticipation selon des résultats pres-que définitifs – le projet de Consti-tution qui leur était soumis et qui établit un régime de type parlementaire. Les prochaines élections législatives devraient avoir lieu à la fin de l'été et la Chambre qui en sera issue désignera à son tour le président de la République.

Environ 53 % des personnes consultées au cours de ce référendum se sont d'autre part prononcées contre la participation à ces prochaines élections des russo-phones du pays qui avaient déjà demandé la nationalité estonienne mais dont le dossier n'avait pas encore été traité par la commission compétente. Si les personnes concernées par cette décision sont peu nombreuses - 5700 environ, -il est clair que le message envoyé par les Estoniens sera perçu par l'ensemble de la minorité ruso-phone du peus con excelerate allos phone du pays, qui représente plus du tiers de la population totale d'Estonie, comme un refus de l'intégrer politiquement.

La loi sur la nationalité adoptée en février par le Parlement esto-nien apparaît certes comme très libérale, mais elle prévoit que tous les candidats à la nationalité puissent prouver une connaissance satisfaisante de la langue estonienae, clause qui avait été très mai acceptée par les russophones. Le résultat du référendum de dimanche pourrait ainsi aiguiser les conflits latents entre les Estoniens de souche et la minorité nus-

JOSÉ-ALAIN FRALON



de notre correspondant

Au grand dam des conservateurs, la Cour supreme a réaffirmé, lundi 29 juin, que le droit à l'avortement faisait partie des libertés fondamentales défendues par la Constitution; elle a cependant, dans le même temps, suscité la colère de nombre d'organisations féministes en confirmant le droit des Etats à restreindre la pratique de l'avorte

S'il ne satisfait vraiment personne, cet arrêt de compromis, rendu à propos d'une loi de Pennsylvanie, devrait momentanément calmer le débat sur l'avortement et le tenir hors de la campagne pour l'élection présidentielle de novembre. Les candidats ont sur cette question des positions très tran-chées. Le démocrate Bill Clinton et l'indépendant Ross Perot sont convaincus que le droit à l'interruption volontaire de grossesse doit être maintenu : c'est une décision, disent-ils, qui en dernier ressort ne doit dépendre que des femmes. Depuis qu'il a été choisi par M. Ronald Reagan pour être vice-président, le républicain George Bush a quitté le camp des partisans de la liberté du choix pour rejoin-dre l'aile la plus conservatrice de sa formation et militer ardemment en faveur de l'interdiction de l'avortement.

La Cour avait à se prononcer sur la constitutionnalité d'une loi de Pennsylvanie – d'ailleurs adoptée à l'initiative d'un gouverneur démocrate – restreignant le droit à l'avortement. Ce texte impose à une mineure d'obtenir l'autorisation de ses parents ou d'un juge; à une adulte de « notifier » à son conjoint sa décision d'avorter; à toute femme de respecter un délai de vingt-quatre heures entre le moment où elle sollicite une interruption de grossesse et l'interven-tion du médecin. Les uns redou-

les neuf juges de la Cour suprême, en majorité des conservateurs, en profitent pour annuler un précédent arrêt – Roe contre Wade – rendu en 1973 et qui fait de l'avortement une des libertés protégées par la Constitution (au titre du respect de la vie privée des citovens).

Une décision fragile

Par cinq voix contre quatre, les juges ont expressément réaffirmé la décision de 1973, mais ils ont, en même temps, autorisé les Etats à limiter l'exercice du droit à l'avor-tement et validé la plupart des dispositions de Pennsylvanie - sauf celle concernant l'obligation de la " notification " d'une femme adulte à son conjoint. Les conservateurs se sont déclarés décus par la décision de la Cour; les libéraux y ont vu un début d'empiètement grave sur le droit à l'avortement. Le président Bush s'est dit « sausfait » : la prohibition de l'avortement aurait révolté nombre d'électrices républicaines et menacé de transformer la convention du parti, à la mi-août, en bataille sur ce thème

D Baisse de M. Perot et remontée de M. Clinton selon un sondage. -Le milliardaire texan Ross Perot, candidat encore non officiel à la Maison blanche, est en baisse dans les intentions de vote pour l'élection présidentielle du 3 novembre, contrairement au démocrate Bill Clinton, selon un sondage publié lundi 29 juin par la chaîne de télévision ABC et le Washington Post. Ce sondage donne 33 % des voix à M. Clinton, 30 % à M. Perot et 29 % au président George Bush, Par rapport au précédent sondage ABC-Washington Post, publié le 7 juin, M. Perot perd huit points, M. Clinton en gagne sept et M. Bush en concède un. - (Reuter.)

confirmé qu'il n'y avait pas de maiorité ultra-conservatrice automatique au sein de l'institution. Trois des juges nommés par les présidents Reagan et Bush, qui passaient a priori pour des conservateurs, ont défendu le maintien du droit à l'avortement (1), tout comme ils ont récemment voté contre la prière à l'école publique et contre la limitation des procédures d'appel dont peut bénéficier **ALAIN FRACHON** (I) II s'agit des juges Sandra Day O'Connor, Anthony Kennedy et David

La décision prise paraît fragile.

Elle a tenu à une voix et l'un des

cino magistrats à avoir défendu le

maintien du droit à l'avortement.

le juge Harry Blackmun, est un

homme de quatre-vinet-trois ans

dont le remplacement pourrait

faire pencher la majorité de la

Cour dans l'autre sens. Le prési-

dent de la Cour suprême. William

Rehnquist, suivi de trois autres

juges, s'est prononcé pour l'inter-

diction pure et simple de l'avorte-

ment. L'arrêt n'en a pas moins

 M. Rodney King brievement interpellé pour une dispute conjugale. - L'automobiliste noir passé à tabac par des policiers de Los Angeles en mars 1991 a été interpellé vendredí 26 juin à son domicile. Sa femme avait appelé la police, à la suite d'une dispute conjugale. Il a été libéré peu après. Sa femme ne souffre que de deux coupures superficielles. Aucune charge n'a été retenue contre lui. L'acquittement des quatre policiers qui l'avaient brutalisé avait été à l'origine, en avril dernier, des plus graves émeutes qu'aient connues les Etats-Unis depuis la seconde guerre mondiale. - (AP.)

la présidentielle de décembre 1993. chet). La surprise est venue de la

La coalition soutenant le président Alwyn a remporté les élections municipales

(correspondance) Voila vingt et un ans que les

Chiliens n'avaient pu se rendre aux urnes pour élire leurs maires. Le Chili a franchi dimanche 28 iuin une étape supplémentaire dans la voie de sa démocratisation en mettant fin au système des maires désignés par le pouvoir exécutif, sys-tème qui avait été mis en place par la junte militaire au lendemain du coup d'Etat du 11 septembre 1973.

Le pays a renoué avec la politi-que locale par une campagne calme et un scrutin massif. L'obligation d'aller voter sous peine d'amende a bien entendu contribué au faible taux d'abstention enregistré (II % contre 25 % lors des dernières municipales de 1971). Mais la signification nationale du scrutin n'a échappé à personne et les partis politiques s'étaient fortement mobi-lisés. Il s'agissait pour eux d'évaluer leur poids respectif pour la première fois depuis 1973 (lors des élections de 1989 leurs voix étaient dissoutes dans de grandes coalitions) et pour la dernière fois avant

La Concertation, coalition anti-Pinochet allant des socialistes aux démocrates-chrétiens, a démontré qu'elle était toujours majoritaire après deux ans au pouvoir. Avec 53,4 % des voix, le président Ayl-win avait tout lieu de se montrer satisfait même si son parti, la démocratie chrétienne, n'obtenait que 28.9 % des voix, soit 3 à points en deçà de ses espérances. « Les Chiliens ont démontre qu'ils ne voulaient nas d'un retour à un processus politique conservateur » a-t-il déclaré.

Il n'empêche que la droite chi-lienne n'a pas forcement à être mécontente des résultats du scrutin, tant s'en faut. Les deux principaux partis de droite obtiennent en effet 30 % des suffrages, nettement plus que ce qui leur était accordé par les sondages. Avec ses 17,9 % des voix (en incluant les indépendants affi-liés), Rénovation nationale, le plus modéré des partis conservateurs, peut ainsi se déclarer vainqueur des élections, en particulier face à son allié et concurrent, l'Union démo-cratique indépendante (pro-Pino-

politiques dont on pouvait penser ou clies auraient mal résisté à dixsept ans de dictature. A l'intérieur de la Concertation, le petit parti radical (PR) a obtenu 5 % des voix, soit deux fois plus que prévu. De même le Parti socialiste avec ses 8,7 % de voix s'est bien maintenu face aux 9.1 % de sa version «réno-vée », le Parti pour la démocratie (PPD). Le Parti communiste a fait mentir tous les sondages. Ceux-ci le créditaient de 2 % des voix. Il en a obtenu 6,8, parvenant même à représenter le quart des électeurs dans la région la plus au nord du

gauche, avec le maintien de forces

Les élections municipales ne bouleverseront sans doute pas dans l'immédiat la politique chilienne Mais ce scrutin, en faisant réannaraître la tendance ouasi naturelle du paysage politique chilien à se diviser en trois blocs idéologi-ques de poids égal, pourrait indiquer à terme le caractère désormais un peu artificiel de la coalition au

BRUNO ADRIAN

ARGENTINE : lors d'une élection sénatoriale

Large victoire du Parti radical à Buenos-Aires tion présidentielle de 1995. L'objectif d'hui, même si le programme écono

du chef de l'Etat serait de pouvoir

briguer un second mandat dont la

durée serait réduite de six à quatre

ans, comme aux Etats-Unis. Pour

M. Menem, qui, dans quelques jours,

va entamer sa quatrième année de

BUENOS-AIRES correspondance

Avec près de 50 % des voix, le Parti radical a remporté une large victoire à Buenos-Aires, dimanche

28 juin, lors du scrutin qui portait sur le renouvellement du poste de sénateur de la capitale. Même si la victoire de M. Fernando De La Rua n'est pas une surprise, Buenos-Aires étant traditionnellement un fief radical, les principaux quotidiens argentins interprétaient, lundi 29 juin, l'échec du candidat officiel, M. Avelino Porto, comme un rejet du style de gouvernement de M. Carlos Menem et notamment des scandales liés à la corruption qui ébranlent régulièrement l'entourage direct du chef de l'Etat.

Même si cette élection ne modifie pas l'équilibre au Sénat, où le parti officiel est majoritaire, l'opposition a cherché pendant toute la campagne électorale à lui donner une valeur de test à l'échelon national et cela au moment où M. Menem sonhaite

mandat présidentiel, c'est le premier échec important venu des urnes. L'an dernier, lors des élections pour le renouvellement des postes de gouverneurs dans les provinces, le parti au pouvoir l'avait largement emporté dans la majorité du pays. A l'époque, l'atout principal du gouvernement était la stabilité économique. Aujour-□ SALVADOR: désarmement de plus de 1 600 guérilleros. - Un premier contingent de plus de

l 600 guérilleros devait être désarmé mardi 30 juin en application des accords de paix signés par le gouvernement d'Alfredo Cristiani et la guéros que compte le Front Farabundo

iamais tout à fait remis de l'échec de M. Raul Alfonsin et de son départ précipité du gouvernement en 1989. Le triomphe obtenu va au-delà de leurs espérances et permet à M. De La Rua de se poser en candidat dans la course à la présidence en 1995. **CHRISTINE LEGRAND** armes en présence des membres de la Mission des observateurs des Nations unies pour le Salvador (ONUSAL), chargés de veiller à l'ap-

mique libéral n'est pas vraiment

remis en question comme le démon-

trent les sondages, le mécontente-

ment des plus démunis est récupéré

par l'opposition. L'enjeu était de

taille pour les radicaux qui ne se sont

plication des accords de paix. M∞ Ana Sonia Medina, connue sous le nom de «commandant Mariana». rilla. Sur les quelque 8 000 guérille- a déclaré à l'AFP : « Tout est prêt pour que soit menée à bien la démo-Marti pour la libération nationale bilisation des combattants et des resmodifier la Constitution avant l'élec- (FMLN), 20 % remettront leurs ponsables du FMLN ... - (.1FP.)

EUROPE

Inquiétudes européennes

A la lumière du sommet de Lisbonne, l'après Maastricht prend déjà un goût amer

BRUXELLES.

He interrompu

The second of th

Manager of the Parker of the P

TO THE PERSON OF THE PARTY OF

The second to the second second

en entre de de la descripció de la constanta d

The second of th

per de promises àctive à cri

The second second second

The second secon

Management and Control of the

Manager of Manager of the American and Manager of the American and the Ame

Manager Agency & Acres

The second secon

THE PART OF THE PARTY OF THE PA

医全种 新电路 电线工艺机工程

A STANCE

美多數 透镜 医内内炎

THE R. P. LEWIS CO. LANSING MICH.

14 THE STREET, 1881

PROF CONT.

E THE PART OF

E M TOWN A TOWN TO THE TOWN

THE PARTY OF THE P

The second of th

A COLUMN TO A COLU

こので 在水色を大変機能を

The state of the s

Market Andrews

The second of th

The state of the s

Comments of the second

AND ADDRESS OF A PARTY

A Park State

The state of the s

ANNEX STATE

BE WELL TO LINE TO THE SECOND

Le morile

Mark drait de l'ins

Mary Mary Carlo Company

Marie Company

· 香味。

la tenne d'une tame

white call all a second

. . .

45 -

(Communautés européennes) de notre correspondant

Faute de s'entendre sur le financement de la Communauté au cours des années à venir, les chefs d'Etat et de gouvernement des Douze ne sont pas parvenus à donner à l'opinion cette image d'una-nimité sereine et déterminée qu'ils considéraient, à la veille du conseil européen, comme le meilleur remède pour venir à bout du syndrome danois (le Monde du

Le président de la Commission europeenne, M. Jacques Delors a sans doute raison de ne pas s'inquiéter, outre mesure, d'un contretemps provisoire qui illustre la course d'obstacles à laquelle les Douze doivent s'astreindre sur cha-cun des dossiers où leurs intérêts

Cet accident, qui est venu souligner l'ambiance plutôt morose du dernier conseil européen de Lisbonne, témoigne également de l'ampleur des difficultés qu'il fau-dra surmonter pour que la politi-que de Maastricht devienne un succès. Au point de se demander si la révolte observée aujourd'hui, dans une partie de l'opinion, révèle non pas tant une protestation à l'égard d'un supposé déficit démocratique ou d'une insuffisante clarté, que le sentiment diffus que l'aventure de Maastricht, pour tentante qu'elle soit, est mai engagée.

M. Felipe Gonzalez, chef du gouvernement d'un Etat membre au comportement exemplaire, qui, depuis son adhésion à la CEE, le la janvier 1986, n'a jamais entravé par des revendications excessives la bonne marche de la Communauté, sait parfaitement que son pays ne sera pas capable de relever le défi de l'Union économique et monétaire (UEM) sans un concours financier puissant de ses parte-

plus, mais presque asphyxiée par le coût de la réunification, sans parler de l'effort de solidarité qu'elle juge nécessaire de consentir à l'Est, elle éprouve du mal à suivre. Quant à Grande-Bretagne, qui sort à les plus rudes de l'après-guerre, le sort de l'UEM ne constitue certainement pas sa préoccupation première.

L'impuissance de l'Etat italien à mettre en œuvre les réformes qu'exigerait la participation à l'Union monétaire, a été confirmée de facon éclatante au printemps lorsque les ministres des finances des Douze ont constaté que le « plan de convergence » qu'il avait annonce n'était pas appliqué, que l'économic italienne, loin de se rapprocher des performances requises, s'en éloignait. Pour la France, la conséquence la plus claire de cette défaillance italienne, c'est la perspective, pour 1997 ou 1999, d'un face-à-face au sein de l'Union monétaire avec l'Allemagne et les pays du Benelux, les-quels appartiennent eux-mêmes à a zone mark.

Est-ce là une situation qui rendra possible une gestion collective de l'économie, et singulièrement de la politique monétaire, conforme aux intérêts de la France? La question, qu'il serait absurde d'interpréter comme une manifestation de défiance à l'égard de l'Allemagne, mérite au moins d'être posée Même si l'Espagne rejoignait le peloton de tête, son poids écono-mique, encore très inférieur à celui de l'Italie, ne permettrait pas le rééquilibrage nécessaire pour éviter que l'Allemagne ne domine l'UEM.

> Les inconvénients de l'élargissement

L'échéance de l'élargissement est, quant à elle, plus proche. Il est désormais raisonnable de s'attendre à ce que, le 1^{er} janvier 1995, la Communauté compte quaire membres qualifier et l'Autoritée bres supplémentaires : l'Autriche, la Finlande, la Suède, la Suisse; peut-être cinq si la Norvège à son tour se décide. L'entreprise a-t-elle été préparée de façon à ne pas altérer le visage de la Communauté? Peut-on alors encore espérer une Europe unie, influente dans les affaires du monde, telle qu'elle devrait résulter de la politique de Maastricht? La réponse est évisemment négative.

Il n'est peut-être pas opportun aujourd'hui, à trois mois du référendum en France, d'évoquer la possibilité d'un gouvernement européen ou d'une nouvelle organisation politique de la Commu-nauté. Mais comment ne pas com-prendre qu'en l'absence d'aménagements institutionnels importants, les «Seize ou Dixsept » se dirigeront tout droit vers cette Communauté que souhaitent les Anglais, une zone de libreéchange où les liens politiques res-teront très lâches et la capacité collective d'agir insignifiante.

L'élargissement rendra illusoire une politique étrangère et de sécu-rité commune (PESC), déjà plus que problématique à Douze, comme en témoigne la lenteur des réactions de la Communauté dans le conflit yougoslave. Inviter la Suisse, l'Autriche ou la Finlande à renoncer à leur neutralité, en admettant qu'elles s'y résignent de bonne grâce, ne réduira guère la probabilité qu'en raison de leur configuration géographique et de leur histoire, leur sensibilité demeure éloignée de celle de pays comme la France, l'Allemagne ou l'Espagne.

Les différences d'intérêts, la Communauté économique européenne le montre chaque jour, peuvent se surmonter. En revanche, les différences d'objectifs, comme celles qui séparent la France du Royaume-Uni ou des Pays-Bas à propos de la nature du lien à entre-

dans l'actuelle Communauté, la France se retrouve souvent isolée. Sur l'essentiel, si l'on considère les thèmes que pourrait recouvrir une politique étrangère européenne, et en oubliant le cas très singulier du Royaume-Uni, des nations comme les Pays-Bas, le Danemark, voire 'Italie (que dire de la fiabilité de l'Italie de Giani De Michelis quand on se souvient des retournements qu'ont connus depuis deux ans ses positions en matière de défense!) ont des comportements divergents de ceux de la France. Sculs des « rafistolages » permettent La politique de Maastricht repré-sente probablement le meilleur choix pour la France. L'alternative n'est pas de lui tourner le dos,

tenir avec les Etats-Unis, apparais-sent comme des fossés presque impossibles à combler.

étrangère et de sécurité, l'apparte-nance à la Communauté telle

davantage comme une entrave que comme un atout. Aujourd'hui dejà,

En fait, en matière de politique

parce que les perspectives de mise en œuvre se révèlent décevantes. Mais constatant qu'il est malsain d'ajourner sans cesse le traitement des problèmes - quelle organisa-tion politique pour l'Europe? Quels objectifs de politique étran-gère? - faudrait-il s'interdire de revoir la liste des partenaires avec lesquels on tentera l'aventure pour qu'elle ait une chance de réussir?

Dans l'Europe d'aujourd'hui, il n'y a pas pour la France d'alternative à l'alliance avec l'Allemagne. Mais il est certainement souhaitable pour les deux pays que le noyau de cette Communauté, capa-ble et surtout désireuse d'appliquer Maastricht, ne soit pas exclusivement franco-allemand. Tels sont peut-être les termes de l'équation d'un après-Maastricht décidément

PHILIPPE LEMAITRE

□ Le débat de ratification du traité de Maastricht au Parlement grec aura lieu en inillet. - M. Constantin Mitsotakis, le premier ministre e a annoncé lundi 29 iuin, que le Parlement erec se réunirait en session extraordinaire, du 20 au 30 juillet, pour examiner le Traité de Maastricht sur l'union politique et monétaire européenne. M. Mitsotakis a prédit que le traité scrait ratifié puisque les partenaires européens d'Athènes a ont fait preuve de sensibilité, d'une entière compréhension et de solidarité envers la Grèce ». Au conseil européen de Lisbonne, à la fin de la semaine dernière, les Douze avaient répondu aux vœux de la Grèce en refusant de reconnaître l'ex-République yougoslave de Macédoine tant que celle-ci n'aurait pas changé de nom (le Monde du 30 juin). - (Reuter.)

ISLANDE: une « réélection » sans vote, faute de candidats

M≅ Vigdis Finnbogadottir entame son quatrième mandat présidentiel

REYKJAVIK

de notre correspondent

M≈ Vigdis Finnbogadottir, présidente de la République islandaise, a été reconduite dans ses fonctions sans vote, samedi 27 juin, faute de candidat pour s'opposer à elle. Mª Finnbogadottir, dont c'est le quatrième mandat, avait été élue pour la première fois en 1980 à la majorité relative, avec sculement un peu plus du tiers des suffrages exprimés. Elle fut longtemps le premier chef d'Etat de sexe féminin élu au suffrage universel.

Ancien professeur de français, directrice du théâtre municipal de Revkjavik lorsou'elle brigua pour la première fois la présidence, elle représente une nation de deux cent cinquante mille âmes que la géographie isole et qui n'assiste pour l'instant qu'en spectatrice distante à la construction curopéenne. Les Islan-dais savent gré à leur présidente, qu'ils appellent simplement « Viedis», de rappeler au monde - éternel travail de Pénélope - que l'Islande existe sur la carte.

Sa personnalité fait aujourd'hui l'unanimité. Réélue d'office en 1984, elle affronta une adversaire en 1988 mais obtint plus de 90 % des voix. Ce fut suffisant pour refroidir les ambitions des candidats potentiels:

EN BREF

☐ AFRIQUE DU SUD : l'opposi-tion noire demande la démission du président De Klerk. - Les obsèques de trente-huit des victimes du massacre de Boipatong, cité noire de la banlieue de Johannesburg, ont donné lieu, lundi 29 juin, à des discours très virulents contre le régime en place, les organisations nationalistes noires exigeant, notamment, la démission immédiate du président Frederik De Klerk, jugé « incompétent » et a incapable de contrôler sa police». selon les termes du secrétaire général du Congrès national africain (ANC), M. Cyril Rampahosa.

□ CÔTE-D'IVOIRE : l'opposition dénonce « l'intrusion » du président dans le domaine judiciaire. - Le Front populaire ivoirien (FPI), principal parti d'opposition, a dénoncé, lundi 29 juin, «l'intrusion intolérable » du président Félix Houphouet-Boigny dans le domaine judiciaire, après que le ministère public eut introduit, dans le cadre du procès du chef de file du FPI, M. Laurent Gbagbo, une requête en « suspiscion légitime » auprès de la Cour suprême, pour obtenir le déssaisissement du président de la cour d'appel et de ses deux assesseurs. - (AFP.)

n INDONÉSIE: 282 des 400 sièges électifs vont au parti officiel. - Avec 68 % des 98 millions de votes émis aux législatives du 9 juin, le parti officiel Golkar disposera de 282 des 400 sièges électifs à l'Assemblée nationale indonésienne, a indiqué, lundi 29 juin, le président de la Commission électoaucun n'a osé se présenter contre raie nationale. Le PPP (musulman) en aura 62, et le PDI (chrétien, GÉRARD LEMARQUIS | nationaliste) 56. Cent autres sièges

sont réservés à des militaires désignés par le président Suharto. -(AFP. UPI.)

☐ NIGERIA: liberté sous caution pour cinq opposants. - Le tribunal correctionnel de Gwagwalada, près d'Abuja, dans le centre du Nigéria, a accordé, lundi 29 juin, la liberté sous caution à cinq opposants, accusés de « conspiration et trahison », parmi lequels le président du comité nigérian des droits de l'homme, M. Beko Ransome-Kuti, et les avocats Femi Falana et Gani Fawchinmi. Le juge a estimé que l'accusation n'avait pas suffisamment étoffé son dossier. - (AFP.)

a SRI-LANKA: au moins 70 morts dans une nouvelle offensive de l'armée. - Une nouvelle offensive a été lancée le 28 juin, avec plus de 7000 hommes, par les forces armées sri-lankaises contre la péninsule septentrionale de Jaffna, place forte des Tigres séparatistes tamouls. Les combats ont fait au moins soixante morts parmi les rebelles et dix chez les gouvernementaux, a annoncé un porte-parole officiel. - (AFP, Reuter.)

□ THAILANDE : élections législatives le 13 septembre. - Le premier ministre par intérim, M. Anand Panyarachun, a annoncé lundi 29 juin son intention de dissoudre mardi la Chambre basse, clue le 22 mars seion la Constitution « militaire » de la fin de 1991, qui avait été contestée à la mi-mai à Bangkok par le Mouvement démocratique, et qui a été amendée le 10 juin. Les prochaines élections auront lieu le 13 septembre.

Inculpé d'ingérence, trafic d'influence et corruption

M. Léotard se démet de tous ses mandats

Impliqué dans l'affaire de Port-Fréjus en tant que président de la Société d'économie mixte de l'aire de Fréjus (SEMAF), M. François Léotard a été inculpé, lundi 29 juin, d'ingérence, trafic d'influence et corruption par le président de la chambre d'accusation de la cour d'appel de Lyon, M. Henry Blondet, en charge de ce dos-sier (le Monde du 27 juin).

Le parquet a confirmé les inculpations de six autres administrateurs de la SEMAF : celles de trois proches de M. Lestard - MM, Michel Hamaide, suppléant de l'ancien ministre à l'Assemblée nationale, ancien député UDF du Var, ancien conseiller municipal de Fréjus, réélu en mars conseiller «divers droite» du canton du Muy, Gilbert Lecat, premier adjoint au conseil municipal de Fréjus, élu en mars conseiller général UDF-PR du canton de Fréjus,

l'épreuve qui s'annonce les

mains nues. Et, dans un monde

où l'on est si prompt à mettre

les gants de toutes pointures,

cette triple démission volon-

taire, certainement, le distin-

L'épreuve

Cette épreuve était annoncée

et « l'affaire » prend aujourd'hui

une autre tournure. Jusqu'à pré-

sent, ces démêlés locaux, qui

durent depuis trois ans.

n'avaient pas paru entamer son

crédit national. Et même s'il ne

le disait jamais publiquement, M. Léotard espérait bien que le

saire pour lui éviter ce genre de

désagrément. En novembre 1991, lorsque son inculpation

déjà se profilait, M. Léotard

nous confiait que, par rapport à

certains de ses amis de la

droite, il ne considérait pas que

son cas relevait d'une extrême

priorité, et qu'en tout état de

il se doit le message politique

que lui fournirait la suite que

l'on croirait utile de donner, ou

non, du côté de la Chancellerie,

M. Léotard était confiant, Il

s'est trompé. Sans vouloir

encore parler de machination,

son entourage, mardi matin,

constatait que « cette inculpa-

tion avait bien dû être confirmée

quelque part» et s'étonnait que

l'information ait été livrée trois

L'élan interrompu

Elie Brun, conseiller municipal - et celles de trois des promoteurs intéressés, directement ou indirectement, aux opérations d'aménagement réalisées depuis 1983 sur le site de Port-Fréjus, MM. Marc Mascherpa, Henry Meyer et André Vecchini, qui représentaient respectivement, au conseil d'administration de la SEMAF, le Syndicat du bâtiment et des travaux publics, le Syndi-cat des constructeurs-promoteurs de l'Est varois et la chambre de commerce et d'industrie du

M. Léotard n'a pas bénéficié de l'immunité parlementaire parce qu'il était personnellement nommé dans le réquisitoire qui a marqué l'en-gagement des poursuites alors que le Parlement n'était pas en session. Son inculpation étant ainsi prévue depuis près d'un an, l'ancien minis-tre a réagi aussitôt en annonçant qu'il se démet-

tait de tous ses mandats. Maire de Fréjus depuis 1977 et député depuis 1978, M. Léotard a indiqué, lundi soir, dans un communiqué: « Pour que la justice puisse faire convenablement son travail, je démissionne de tous les mandats élec-tifs qui m'ont été conflés, ainsi que de mon mandat de président d'honneur du Parti républicain. Ayant la conscience en paix, certain d'avoir scrupuleusement respecté la loi, j'attends avec une grande sérénité l'ordonnance qui doit clore une procédure engagée contre moi par un homme qui s'est situé lui-même, à plusieurs reprises, hors la loi. Dès que le non-lieu aura été prononce, je reviendral devant les électeurs de ma circonscription, de ma ville et de mon pays pour qu'ils puissent se prononcer en toute

L'air du temps

dans le mensuel Globe de juin 1991, M. Léotard avait pour remis, en une minute, dans la balance de la justice. Dequis lundi soir, M. François Léctard n'est officiellement plus nen, si toute réponse déploré que « cerce n'est inculpé et citoyen. Il politique relèvent de la salopen'est plus maire de Fréius, ville paternelle reprise en 1977 aux prouver qu'il ne s'agit effectivement que de cela. De toute du Var. siège conquis dans la façon, l'épreuve sera rude. vague giscardienne de 1978. Il n'est plus le président d'honneur du Parti républicain, ce parti qu'on vint lui offrir sur un plateau en 1982. Son sang corse n'a fait qu'un tour. M. Léotard a décidé d'affronter

victime d'une campagne de calomnie au lendemain de la tragédie du barrage de Malpasset en décembre 1959 ; le fils n'a jamais oublié le drame du père, Politiquement : M. Léotard se voit stoppé en pleine ascension. cordait à reconnaître que le personnage avait pris de l'épais-

de Maastricht avaient été natu-rellement saluées. Sa candidasa détermination à participer à la prochaine élection présidentielle retensient l'attention.

Etrange paradoxe : au moment où les sondages s'apprêtent à le consacrer champion de l'opposition, le voici contraint d'affronter dans d'autres conditions l'opinion et ses « faux amis» de l'opposition. Répétant avoir conscience en paix ». M. Léotard a promis de revenir devant les électeurs de sa circonscription, de sa ville et... du pays. L'adversité, dit-on, est l'épreuve du courage. Si le syndrome Chaban-Delmas - celui des avoirs fiscaux - l'épargne, si la justice le lave de tout soupçon, M. Léctard s'ouvrira tous les chemins, Sinon...

DANIEL CARTON

d'un présidentiable taines méthodes d'attaque en rie ». Il lui revient maintenant de

> Moralement : le jeune Léotard est entré en 1977 en politique comme en religion, pour venge l'honneur de son père André,

Depuis deux ans, chacun s'acseur, acquise dans la multiplication des voyages à l'étranger et le retour sur luimême. Ses positions contre le Front national et pour l'Europe ture annoncée pour Matignon, M. Léotard, petit à petit, se pré-Recours pour la droite moderne et libérale, recours pour ceux que lasse l'étemelle querelle Giscard d'Estaing-Chirac.

quarts d'heure seulement avant les journaux télévisés de

Les suites de l'« affaire Boucheron »

Une des sociétés de M. Gabaude fait l'objet d'une nouvelle information judiciaire

de notre correspondante

A la demande du parquet général de Bordeaux, une information judiciaire a été ouverte, le 2 juin, sur la Société d'études de pilotage et de construction (SEPC), une des sociétés dirigées par M. Michel Gabaude, inculpé dans deux affaires de fausse facturation mettant également en cause M. Jean-Michel Boucheron, député (noninscrit) de la Charente, ancien maire socialiste d'Angoulème (le Monde du 26 juin). L'information judiciaire ouverte contre X, comportant les chefs d'accusation d'abus de biens sociaux, faux, recel et complicité, a été confiée à M= Dominique Pint, juge d'instructions chargée des affaires financières au tribunal de grande instance de Bordeaux. La SEPC, dont le siège social est à Mérignac (Gironde), a salarié M. Boucheron, en qualité d'ingénieur technicoadministratif de juillet 1986 à mars 1987, pour un montant de

332 500 francs, auquel s'ajoutent des remboursements de frais de 32 395,63 francs.

M. Gabaude détenait un quart du capital de cette SARL à vocation commerciale, qui s'était en fait spécialisée dans le démarchage de marchés publics pour le compte de bureaux d'études appartenant au même groupe. Depuis quelque temps déjà, M. Gabaude ne faisait plus mystère que la SEPC avait contribué au financement du PS charentais par le biais de « factures majorées» (le Monde du 22 février). Il aurait confirmé cette version après son interpellation le 12 juin et sa brève incarcération à la maison d'arrêt d'Angoulême, dans le cadre de l'information judiciaire sur la station d'épuration de La Couronne. L'information ouverte à Bordeaux devrait permettre de cerner le champ exact des interventions de la SEPC dans le financement occulte du PS sur l'ensemble de la région Sud-Ouest

G. de M.

par Alain Rollat locales semblent bien avoir été à la fois juges et parties, et avoir tiré des

OILÀ trois ans que M. Léotard n'en finit pas d'essayer de se ser des accusations portées contre lui à propos des opérations Port-Fréjus, sans décourager ces plaintes. Son principal accusateur est, il est vrai, un homme qui ne lâche pas prise. M. René Espanol, l'entrepreneur qui mène ouvertement cempagne contre la Société d'éco-nomie mixte de l'aire de Fréjus (SEMAF) en affirmant que celle-ci a favorisé, sous couvert d'utilité publique, les intérêts privés de plusieurs de ses concurrents professionnels, a même été incarcéré à deux reprises pour avoir usé de moyens que la loi condamne en tentant d'empêcher la construction d'une résidence sur le terrain dont il a été exproprié dans des circonstances controversées. Cet homme reste d'autant plus déterminé que les péripéties de l'affaire ont indirectement provoqué, en février 1991 - telle est en tout cas sa conviction, - la mort de son fils, blessé à la tête, onze mois auparavant, au cours d'une bousculade avec les forces de l'ordre requises pour le chasser manu mili-

Mais si l'affaire de Port-Fréjus porte témoignage, en quelque sorte, d'un certain « air du temps », c'est parce qu'elle ne se limite pas à une querelle entre une municipalité toutepuissante et un citoyen isolé. Elle met surtout en relief des pratiques où le mélange de la politique et de l'argent fleure l'affairisme, et elle révèle les effets pervers qu'engendre l'absence d'un recours arbitral efficace en présence d'institutions locales désormais dotées, par les lois de décentralisation, de pouvoirs qui peuvent, dans certains cas,

Inculpé en sa qualité de président de la SEMAF, M. Láotard bénéficie, comme les autres administrateurs impliqués, de la présomption d'innocence. Il n'en demeure pas moins que l'accusation, en l'état actuel du ier, auquel la police a consacré de longues investigations, porte sur le fait que, dans l'aménagement de Port-Fréjus, plusieurs personnalités

> De son côté, M. Louis Mermaz, ministre de l'agriculture, a estimé, sur RMC, que la réaction de M. Léotard n'était « pas ordinaire », mais que ce n'était « pas forcément une conduite que tout homme politique devra automatiquement suivre». «Cela serait donner aux juges un pouvoir exorbitant, a-t-il dit. Les affaires d'honneur sont des affaires strictement individuelles. On est en

Ni les démentis de la municipalité de Fréjus, ni son Livre blanc de septembre 1990 censé «balayer le

profits personnels des opérations foncières et immobilières engagées

sous le couvert de l'utilité publique.

mensonge» comme «un coup de mistral», ni les procès en diffamation gagnés par son maire n'ont pu faire oublier certaines coîncidences troublantes. Deux des administrateurs Je la SEMAF - aujourd'hui inculpés figurent parmi les promoteurs asso-ciés au projet. Le fils d'un troisième également inculpé – s'est retrouvé associé à l'une des sociétés presta-

La raison du plus fort

Quant aux soupçons visant le maire de Fréius en personne, ils ont été noums par le rapporteur de la chambre régionale des comptes. Dans une « observation » confidentielle en date du 14 mars 1991, celui-ci relevait que M. Léotard avait bénéficié d'une «libéralité» évaluée au minimum à 1 100 000 francs pour l'achat de la demeure dont dispose aujourd'hui son ancienne épouse, une gentilhommière que lui avait vendue en 1986 l'un des futurs promoteurs de Port-Fréjus - autre inculpé – à un prix de 1 200 000 francs. Troublée par ce prix, l'administration fiscale avait d'ailleurs infligé au nouveau propriétaire, en décembre 1989, un redressement fiscal de 360 317 francs (le Monde du 4 avril 1991).

Et si la justice administrative était outiliée pour intervenir aussi vite que les élus locaux, lors qu'ils usent de leurs prérogatives pour imposer la raison du plus fort, il n'y aurait peut-être jamais eu d'ai faire de Port-Fréjus. Dans un te contexte, la décision prise par M. Léotard de se démettre de tous ses mandats électifs devenait une élémentaire obligation morale, de la part d'un élu qui pratique volontiers

Les réactions

Après la décision de M. François Léotard de se démettre de tous ses mandats, M. Jacques Barrot, président du groupe UDC de l'Assemblée nationale, a salué, mardi matin 30 iuin sur France Inter, ce geste qui, a-t-il dit, «honore François Léotard». mais « ne s'imposait pas ». « Inculpation ne veut pas dire culpabilité, a souligné M. Barrot. Les hommes politiques doivent être des citoyens ordinaires. Ni privilèges ni contraintes face de soi-même. Chacun défend son spéciales. Mais il faut que l'instruction retrouve une confidentialité nèceshonneur comme il l'entend. selon les moyens qu'il choisit en conscience.»

La préparation du congrès de Bordeaux

L'adoption du programme du Parti socialiste mobilise le tiers de ses militants

La préparation du congrès extraordinaire que le Parti socialiste réunira à Bordeaux du 10 au 12 juillet pour adopter un projet de programme et de nouveaux statuts est entrée dans sa phase active avec la réunion des congrès fédéraux. La plupart d'entre eux sont prévus pour les 4 et 5 juillet, mais certaines fédérations ont déjà enregistré les votes de leurs militants, qui font apparaître une participation de l'ordre de 35 % à 40 % des quelque cent mille adhérents.

Les premiers congrès fédéraux du Parti socialiste, préparant le congrès extraordinaire prévu à Bordeaux du 10 au 12 juillet, se sont réunis durant le week-end des 27 et 28 juin. Le PS comptant, selon le secrétariat national environ cent mille adhérents à iour de cotisation, les premiers résultats laissent attendre une participation au vote se situant autour de 35 % à 40 %.

A Paris, où l'on a recensé l 664 votants dans les sections du PS (soit 40 % des adhérents habilités à participer au vote), le projet de programme adopté par le comité directeur (le Monde du 9 juin) a recueilli 71 % des suffrages; 24,47 % des votants ont choisi le « non » préconisé par Socialisme et république, le courant de M. Jean-Pierre Chevènement, qui conserve des positions importantes dans la capitale autour de M. Georges Sarre, secrétaire d'Etat aux transports, élu du onzième arrondissement; le texte déposé par la Gauche socialiste, qu'animent MM. Julien Dray, Jean-Luc Mélenchon et M^{mo} Marie-Noëlle Lienemann, ministre délégué au logement, a recueilli 4,41 % des suffrages.

Le vote sur les nouveaux statuts, soumis à un congrès administratif qui précédera le congrès extraordinaire à Bordeaux, a donné 95 % des suffrages aux propositions du comité directeur (le Monde du 22 mai). Le congrès parisien n'a pas abordé formellement la question de la direction fédérale, mais le remplacement du premier secrétaire, M. Jean-Marie Le Guen, jospiniste, est envisagé pour le mois de septembre. En place depuis cinq ans, devenu

M. Paul Quilès, ministre de l'intérieur (lequel envisage de se présenter aux prochaines élections législatives dans le Tarn), M. Le Guen souhaite, notamment, pou-voir se consacrer à une campagne électorale qui s'annonce difficile, dans le treizième arrondissement, en vue du scrutin de mars 1993.

Confusion dans l'Essonne

La fédération du Val-d'Oise, à direction rocardienne, a, elle aussi, réuni son congrès, pour lequel 503 adhérents ont participé au vote (s'y ajoutent une cinquan-taine d'abstentions) : 80 % d'entre eux ont approuvé le texte du comité directeur, et 10 % celui de la Gauche socialiste, 10 % votant « contre ». Le congrès le plus animé a été celui de l'Essonne, où la Gauche socialiste, qui dirige la fédération, est en butte à l'hostilité des autres courants depuis les déclarations de M= Lienemann, elle-même maire d'Athis-Mons, sur l'implication d'élus socialistes du département dans les affaires de fausses factures : I 200 adhérents sur 1 500 ayant pris part au vote, le texte de la Gauche socialiste a obtenu 35 % des voix et celui du comité directeur 60 %.

Le congrès, réuni le 27 juin à Etampes, a été déserté, après une suspension de séance de plusieurs heures, par les délégués fabiusiens, rocardiens et jospinistes. Ces trois courants ne sont pas parvenus à s'entendre pour mettre en place une nouvelle direction fédérale, celle qu'anime la Gauche socialiste ayant été suspendue il y a plusieurs semaines. Les amis de M. Lienemann et de MM. Dray et Mélenchon, restés seuls dans la salle, ont enregistré les résultats des votes et désigné leurs délégués pour les assises de Bordeaux, mais, au secrétariat national du PS, on indique que cette fédération n'aura pas de délégation au congrès. Celle du Var, où s'affrontent les partisans et les adversaires de la liste de M. Bernard Tapie aux élections régionales de mars dernier, pourrait être, elle aussi, dans l'impossibilité d'envoyer une délégation à

PATRICK JARREAU

Après la démission de M. Alain Vivien

Claude Sapin (PS) est élu maire de Combs-la-Ville (Seine-et-Marne)

de notre correspondant

A la suite de la démission de M. Alain Vivien (le Monde du 24 juin), le conseil municipal de Combs-la-Ville (ville de Seine-et-Marne de 20 000 habitants) s'est réuni lundi 29 juin pour désigner son nouveau maire. M. Claude Sapin (PS) – premier adjoint de M. Vivien de 1977 à 1983, puis maire de 1983 à 1989, alors que M. Vivien était devenu conseiller municipal de Melan évices en fin municipal de Melun, évincé enfin lors du retour de son prédécesseur à Combs-la-Ville en 1989 – l'a emporté au troisième tour de scrutin par vingt voix contre sept à M. Geoffroy (RPR), une à M. Minguet (div. d.) et quatre bulletins blancs.

M. Sapin a distancé au premier tour (onze voix contre neuf) M. Claude Barthès, premier

adjoint, qui avait été choisi comme

Commandez votre PEUGEOT

avant le 31 juillet 1992

candidat quelques jours plus tôt par une partie du groupe PS et apparentés, et qui était officieusement soutenu par M. Vivien. Le nouveau maire entend « ressouder la cohésion de l'équipe municipale». «Le retour à la confiance sera difficile, mais rien n'est impossible», a-t-il déclaré à l'issue d'une élection qui devrait mettre fin, au moins provisoirement, à trois années de crise larvée au sein du groupe majoritaire (cinq adjoints au maire ont démissionné depuis

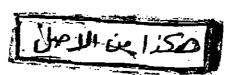
Lassé de la gestion locale

Cette élection, à laquelle ne participait pas M. Vivien, éclaire d'un jour nouveau la démission surprise de l'ancien secrétaire d'Etat aux affaires étrangères, qui avait invoqué dans un premier temps une urcharge de travail. Amer et visiblement lassé d'une gestion locale avec laquelle il avait pris ses dis-tances depuis déjà plusieurs mois, M. Vivien regrette également de n'être plus au gouvernement nous a-t-il déclaré : « Un certain nombre de chefs d'entreprise et de diplomales se tournent en permanence vers moi parce qu'ils n'ont plus de correspondant au Quai d'Orsay.

ROLAND PUIG

[Né le 9 juillet 1943 à Dijon, marié, père de trois enfants, M. Claude Sapin (PS) est chargé de mission au ministère de l'économie et des finances. Premier adjoint au maire de Combe-la-Ville de 1977 à 1983, maire de 1983 à 1989, il est dequis cette des corrections. est deouis cette date conseiller municipa est depuis teute date conseiller municipal et adjoint au maire sans délégation. Vice-président du Syndicat communautaire d'aménagement de Melun-Sénart de 1977 à 1983, puis vice-président du Syndicat d'agglomération nouvelle de Melun-Sénart chargé des l'inances de 1983 à 1990, il a été président de l'établissement





thèses étaient retenues - quand elle a pu en aligner jusqu'à une quin-Le nucléaire, d'abord. Dès avant la fin de la guerre d'Algérie, le général de Gaulle fit prendre à l'armée de terre un «tournant» histo-rique, en lui attribuant une part des missions de la dissuasion avec le missile préstratégique Pluton qui sous la présidence de Georges Pompidou, pour un premier régi-

ment opérationnel en 1974. Depuis, il y eut cinq régiments Pluton, qui sont aujourd'hui déclassés. Le projet de les rempla-cer par trois régiments Hadès est définitivement abandonné. A la différence de l'armée de l'air et de la marine qui continuent d'entretenir tout à la fois des systèmes nucléaires stratégiques et préstratégiques, l'armée de terre en sera dépourvue, même si on peut faire valoir qu'elle aura reçu des arme-ments – tel le lance-roquettes mul-tiples – qui, par leur efficacité sur le terrain, entrainent des dom-mages dissuasifs.

Mais le fait est là. L'armée de terre française, avant même deux autres armées dans le monde comme aux Etats-Unis et en Russie où on entreprend de retirer de la panolie de tels systèmes nucléaires baptisés « tactiques », aura été dénucléarisée. Certaines des charges de ces armes préstratégiques propres à l'artillerie française peuvent être stockées ailleurs que dans leurs dépôts initiaux - et non détruites - en attendant un désarmement global Est-Ouest auquel la France participerait. Mais cela n'empêche pas que cet arsenal a perdu sa vocation militaire, dès lors qu'il a été décidé de ne plus le déployer en configuration opéra-

L'arme nucléaire a donc cessé d'avoir la même priorité que jadis, y compris dans l'ordre stratégique, si, à ce que l'on observe dans l'ar-mée de terre, on ajoute le fait que la flotte des sous-marins nucléaires lance-missiles aura été amoutée du tiers, passant de six à quatre unités, et que, globalement, les sys-tèmes à bord des Mirage IV et dans les silos du plateau d'Albion ne seront pas remplacés nombre pour nombre. Face aux risques de prolifération tous azimuts, ce sont là des réalités que ne parvient pas à masquer, aux yeux des militaires français, le discours officiel selon lequel l'armement nucléaire demeure « la clé de voûte » de la

défense nationale. Dénucléarisée, l'armée de terre un second choc psychologique avec « le projet 1997 ».

Rassemblant en 1992 quelque 261 000 hommes dans l'ensemble de ses forces, l'armée de terre devrait en compter 225 000 en 1997 si le projet de l'état-major s'arrête à huit divisions, au lieu des quinze qu'on dénombrait avant le début du retrait en 1990 du corps d'armée français outre-Rhin. En 1977, les effectifs atteignaient 330 000 hommes, soit une baisse, depuis, de plus de 21 % à une époque où, comme le note le chef du contrôle général des armées, M. François Cailleteau, dans le numéro de juin de la revue Défense hausse des agents dans la fonction

publique. Avec une armée de terre à 225 000 hommes, c'est de nou-veau, d'ici à 1997, une diminution de 20 % des effectifs par rapport à 1991. Mais, c'est surtout une armée organisée d'une tout autre manière. A ce jour, deux divisions blindées, stationnées en Allemagne, et une division d'infanterie, basée en Picardie, auront disparu. Il est prévu de continuer sur la même voic, avec d'autres unités dissoutes, puisque « le projet 1997 » évoque une armée de terre réduite officiellement à huit divisions : quatre divisions dites blindées et mécani-



Suite de la première page

encore évolutif Dans ces conditions, ce qu'on appelle le « corps de manœuvre » français réunit le CBM et la FAR. Il se distingue de ce qui sera la future défense militaire terrestre (DMT), qui prend la suite de la Défense opérationnelle du terri-toire (DOT), et il se différencie aussi d'un ensemble d'unités vouces, sous un commandement unique et autonome, à constituer un réservoir de forces spéciales

autres plus légères, pour former la Force dite d'action rapide (FAR),

utilisables au gré des circonstances

par deux états-majors interarmées

pour le théâtre européen et le

Un projet

« hors-Europe ».

pour certaines opérations. Mais, concretement, aussi bien le CBM que la FAR perdent des divisions par rapport à l'organisation actuelle. Au lieu de six divisions blindées, il pourrait, selon les études en cours, n'en exister désortudes en cours, n'en exister desortudes en cours, n'en exister desortudes en exister en exister desortudes en exister en exister desortudes en exister mais plus que trois dans le CBM (l'actuelle le DB en Allemagne, qui entre dans l'Eurocorps; la 7º DB à Besançon; et une division blindée nouvelle qui conserverait la tradition prestigieuse de la 2º DB et qui serait composée d'éléments de cette 2º DB à Versailles et de la 10ºDB à Châlons-sur-Marne), aux côtés d'une division mécanisée rapide (DMR), qui résulterait de la fusion de la 15 division d'infanterie (dont le PC est à Limoges) et de la 27 division alpine, à Grenoble (le Monde du 28 mai). Cette nouvelle DMR serait dotée de blindés à roues VAB et AMX-10 RC, quand les DB auront reçu le char AMX-

Quant à la FAR, de cinq divi-sions actuellement, elle tombera à quatre, selon le projet en cours d'examen à l'état-major, en s'étant séparée entre-temps de la 27 division alpine. Ce qui n'interdit pas d'autres changements internes, pro-pres aux quatre divisions restantes, comme il en est question, pour le régiment d'infanterie de la 4º divi sion aéromobile (DAM) dotée d'hé-

licoptères, à Nancy. Pour l'instant, cette nouvelle «maquette» de l'armée de terre n'a pas été évoquée dans tous ses détails, notamment lors de la réu-nion avec les officiers de l'Ecole de guerre, par le général Monchal, dans la mesure où, n'étant pas arrêtée définitivement, elle peut encore évoluer. Mais le chef d'étatarrêtée définitivement, elle major n'ignore pas que « le projet 1997 » a besoin d'être rapidement explicité à ceux qui en subiront les contre-coups. Ne serait-ce que pour faire taire d'autres rumeurs qui font état, elles, d'une armée de terre à 215 000 hommes et à sept divisions. A un tel niveau des forces, «les difficultés seront sérieuses», prévient M. Cailleteau qui écrit que c'est du rang de la France parmi ses alliés qu'il s'agit en fin de compte.

JACQUES ISNARD

le journal mensuel de documentation politique après-demain

Fondé par la Ligue des droits de l'homme

offre un dossier complet sur :

LA **LECTURE**

Envoyer 60 F (timbres à 2.50 F ou chèque à APRÈS-DEMAIN, 27, rue Jean-Dolent, 75014 Paris, en spécifiant le dossier demandé ou 150 F pour l'abonnement annuel (60 % d'économie), qui donne droit à l'envoi gratuit de ce numéro



POLITIQUE

A l'Assemblée nationale

Les députés renforcent le contrôle parlementaire sur la participation de la France au budget européen

Les députés ont adopté, en première lecture, par 544 voix contre 27, dans la nuit du lundi 29 au mardi 30 juin, une proposition de loi organique. présentée en termes quasi identiques par MM. Edmond Alphandéry (UDC, Maine-et-Loire) et Jean Le Garrec (PS, Nord), tendant à « instituer un contrôle du Parlement sur la participation de l'Etat au budget des communautés européennes». Le RPR, l'UDF, l'UDC et le PS ont voté pour. Les communistes ont voté

Après avoir eu les honneurs de la révision constitutionnelle, le Parlement continue de pousser son avantage sur le dossier européen. Les députés se sont suffisamment plaints du «déficit démocratique» entachant la construction européenne pour ne pas s'entourer d'un maximum de précautions alors que s'amorce le prologue estival de la loi de finances 1993. La mobilisation est telle sur cette affaire que M. Alphandery (UDC), auteur d'une première proposition de loi, s'est vu rejoint dans son élan par M. Le Garrec, président (PS) de la

d'une seconde proposition quasi identique.

Chacun reconnaît qu'il convient de renforcer le contrôle du Parle-ment sur les fonds français qui alimentent le budget de Bruxelles. L'effort de Paris n'a-t-il pas subs-tantiellement augmenté ces dernières années? M. Le Garrec a rappelé que les versements bruts de la France aux Communautés européennes ont été multipliés par 2,3 au cours des onze dernières années, ce qui crée, selon lui, « une situala mesure où « la part de ce prélève-ment pèse directement sur l'équilibre du budget ». Cette somme, éva-luée à 84,2 milliards de francs en luce à 84,2 miniares de francs en 1992, équivant, a précisé M. Alphandéry, à la moitié de l'impôt sur les bénéfices des socié-tés et représente, selon M. Gilbert Gantier (UDF, Paris), le quatrième poste budgétaire de l'Etat. Or la présentation de ces versements n'apparaît dans la loi de finances que sous la forme d'une modeste ligne et non d'un article qui serait débattu en tant que tel. Il est donc urgent, selon M. Alphandéry, de « sortir de cette quasi-clandesti-

Mais il fallait pour cela modifier M. Le Garrec, président (PS) de la le texte de référence, l'ordonnance commission des finances, signataire du 2 janvier 1959, qualifiée par

Aïchi et Equidad Bares. « C'est la

foire », lançait un spectateur mécontent. «Non, c'est un brou-

haha bien maghrébin l » s'excla-

mait le romancier Rolland Dou-

«Le rôle

de l'élite beur»

Les chefs d'entreprises étaient

mis à contribution. Confrontant

leurs expériences, ils appelaient

les beurs à suivre leur exemple.

Des jeunes de la banlieue pari-sienne, notamment de Goussain-

ville, expliquaient qu'ils s'étaient

pris en charge pour réaliser un long métrage, Hexagone, mais

se heurtaient à quelques difficul-

tés. « Quand on veut s'en sortir,

tout le monde ne nous aide

pas », constatait Kader, étudiant à Saint-Denis. «Nous avons ren-

contré Jack Lang par hasard, il a

fait en sorte que tous les obs-tacles soient levés...», affirmait

Hafid à propos de sa récente

expérience de metteur en scène.

lieues défavorisées pour

remarquer que « les gens qui ont des relations n'habitent pas dans

ces quartiers . Le but de Coup

de soleil est notamment de met-

tre en rapport ces différents

acteurs. Un club de parrainage regroupant des décideurs choi-

sira de financer les meilleurs pro-

jets qui lui seront proposés.

€ Ceux qui ont réussi devraient

faire campagne dans les quar-tiers-galères, ajoutait Farlda, dunkerquoise. Il faut nous faire la

Le demier débat portait sur ∢le

rôle de l'élite beurs. Si certains

réfutaient son existence,

Ma Leila Bouachera, juriscon-

sulte international, chargée

d'étude auprès du CSA, parlait

de la fascination des beurs pour

la réussite de certains issus de la

même misère. M. Vincent Gresser, de l'IEP d'Aix-en-Provence,

soulignait en revanche que la

plupart des jeunes assimilent

cette élite à « des Arabes de ser-

courte échelle. »

Une enseignante lilloise d'origine maghrébine évoquait l'ori-gine sociale des jeunes des ban-

Au Palais du Luxembourg

Les sénateurs rétablissent l'infraction

de dénonciation calomnieuse en matière de harcèlement sexuel

Une manifestation de Français d'Afrique du Nord à Lille

La création au service de l'intégration

conditions de travail (CHSCT) de l'intégration.

L'association Coup de soleil,

qui réunit des Français origi-naires d'Afrique du Nord, célé-

brait à sa manière le trentième

anniversaire de l'indépendance

de l'Algérie les 26 et 27 juin à

Lille. Connu pour son audace - il

avait réuni Guy Bados, Smaln et

Michel Boujenah à l'Olympia en

pleine guerre du Golfe, -

M. Georges Morin, son prési-

dent, a récidivé. Des Arabes,

des juifs, des juifs arabes, des pieds-noirs, des Français de

souche, en tout près de trois

mille personnes, ont participé au

Festival des créateurs de France

Sapho et Cheb Mami ont

réussi l'amalgame entre les plus

anciens, sensibles aux chants

d Oum Khalsoum adaptes par

Sapho, et les jeunes Lillois, tou-

chés par le rai mélodieux de

l'Oranais. Funkadelic Force,

groupe rap de Roubaix, et Idir,

chanteur kabyle, effectuaient leur

tour de chant quand M. Pierre

Mauroy, maire de Lille, est

apparu pour saluer l'assistance. Comme a tenu à le préciser

M. Morin, qui est aussi conseiller

auprès de M. Louis Mermaz.

ministre de l'agriculture, il ne

s'agissait pas de commémorer

« l'Algèrie de pape », mais sur-

tout de préparer l'avenir « d'une

part entre le France et l'Algérie,

d'autre part entre tous les origi-

naires du Maghreb vivant en

De ce fait, les débats sur la

période coloniale et l'indépen-dance se sont limités aux témoi-

gnages d'écrivains, comme Michèle Villanueva, qui explique

dans l'Echarde (Maurice Nadeau)

comment, alors que son frère

était membre de l'OAS, elle

choisit le FLN et vécut dans l'Al-

jusqu'en 1965, ou Norbert

Régina, qui raconte à sa fille,

dans les Crépuscules d'Alger

(Flammarion), l'Algérie de son

A quelques pas de cette table ronde, la finale de l'Euro 92,

retransmise sur écran géant,

enflammait le jeune public, et les mélomenes applaudissaient aux vice ».

gérie

indépendante

originaires du Maghreb.

Les sénateurs ont adopté après mener des actions d'information et

M. Michel Charasse, ministre du budget, de «tables de la loi» que l'on ne touche, selon M. Alain Lamassoure (UDF, Pyrénées-Atlantiques) qu'« avec des mains qui tremblent ». Les députés se sont pourtant autorisé cette audace, mardi, en insérant dans la sacrosainte ordonnance un alinéa reformule par M. Charasse avec l'avis de chacun – précisant que «le Parlement évalue le montant de la participation de l'Etat au budget aux Communautés européennes».

En outre, le gouvernement sera désormais tenu de remettre aux parlementaires un rapport présentant, « dans leurs grandes lignes ». l'avant-projet de budget général des Communautés établi par la com-mission de Bruxelles, le projet de budget établi par le conseil des ministres en première lecture ainsi que d'autres textes budgétaires européens. Ces documents devront être, en revanche, transmis dans leur version intégrale aux commissions permanentes saisies au fond du projet de loi de finances. Chacun s'est réjoui de cette volonté d'une plus grande transparence, à l'exception de M. Jean-Claude Lefort (PC, Val-de-Marne), pour

qui « oser parler de contrôle du Parlement est un affront à la vérité». Au cours de la journée de lundi, l'Assemblée a également adopté le projet de loi sur le règlement définitif du budget de 1990. Ce texte indique que les recettes définitives de 1990 atteignent 1 200 milliards de francs contre 1 139 milliards en 1989, soit une progression de 5,3 %. Les dépenses définitives, elles, s'élèvent à 1 295 milliards contre I 224 milliards en 1989, soit une progression de 5,8 %. Le solde d'exécution se traduit donc par un déficit de 93,15 milliards (1,43 % du PIB), alors que les prévisions de la loi de finances initiale étaient de 90.17 milliards.

Les députés ont enfin adopté trois propositions de loi : en première lecture, celles de M. Laurent Fabius (PS, Seine-Maritime) rela-, tive à l'organisation et au fonctionnnement du conseil économique etsocial, et de M. Louis Mermaz (déposée lorsque l'actuel ministre de l'agriculture siégeait à l'Assemblée nationale) tendant à assujettir les carrières aux dispositions de la loi du 19 juillet 1976; en deuxième lecture, celle de M. François Massot (PS, Alpes-de-Haute-Provence) modernisant le statut des huissiers de justice.

FRÉDÉRIC BOBIN

□ Ouze conseillers socialistes de Marseille exclus de la majorité municinale. - Onze conseillers municipaux socialistes de Marseille ont été sanctionnés, hundi 29 inin, par M. Robert Vigouroux, maire de Marseille, qui leur a enlevé leur « représentativité ». Ils avaient réintégré récemment le Parti socialiste, dont ils avaient été, exclus après les élections municipales de 1989 pour avoir choisi de soutenir M. Vigouroux. La décision, prise en séance du conseil municipal, vise des élus qui avaient boycotté la précédente réunion pour marquer leur désaccord avec certaines décisions du maire. Cette décision constitue une nouvelle étape dans la crise latente M. Vigouroux à la fédération socia-

Chasse, pêche, nature, traditions (CPNT) s'est prononcé contre la ratification du traité de Maastricht samedi 27 iuin, à Chambord (Loirct-Cher), à l'occasion d'une assemblée générale extraordinaire tenue lors des XIª journées nationales de l'avoir modifié, lundi 29 juin, en de prévention en matière de harcèlela chasse et de la pêche. « Le traité seconde lecture, le projet de loi ins- ment sexuel. Les sénateurs ont égalede Maastricht va renforcer le pouvoir crivant dans le code du travail les ment adopté définitivement le projet des juges et non celui des élus. C'est dispositions protégeant les victimes de loi relatif à la modernisation des pourquoi, entre autres, nous allons de harcèlement sexuel. Les sénateurs entreprises coopératives. Ils ont enfin voter contre la ratification et lancer sont revenus pour l'essentiel au texte commencé l'examen du projet de loi une campagne d'explication de notre adopté en première lecture. Ils ont relatif au revenu minimum d'inser- choix», a précisé, lundi 29 juin, notamment rétabli l'infraction de tion et à la lutte contre la pauvreté et M. André Goustat, président natiodénonciation calomnieuse et sup-primé la possibilité ouverte aux l'exclusion sociale et professionnelle, primé la possibilité ouverte aux présenté par M. René Teulade, sion de son mouvement price à une

□ Les chasseurs se prononcent contre Maastricht. - Le mouvement

comités d'hygiène, de sécurité et des ministre des affaires sociales et de très forte majorité «fait suite à un seminaire de réflexion sur l'Europe».

liste des Bouches-du-Rhône.

L'HERMÈS Éditeur -LANGUES DES AFFAIRES

L'anglais des affaires, A. DEYSINE, 205 F L'essentiel sur Anglais commercial et économique, Mc QUEEN, 83 F
Outils d'Anglais commercial et écono., PERROUD - GRENIER, 99 F
Allemand économique et commercial, THIBAUDET - DIBON, 189 F
Allemand des affaires, B. THIBAUDET - A. JOSQUIN, 285 F
Outil d'Allemand économique et commercial, B. THIBAUDET, 104 F Espagnol commercial et économique, P.Y. GARNOT, 195 F Italien commercial et économique, L. SANDRE, 170 F

Diffusion: MEDILIS SA Tél.: 46 34 07 70 9 rue Séguier 75006 PARIS - Télécopieur : 43 25 26 18

LE MONDE diplomatique

POUR MIEUX COMPRENDRE LES GRANDS **BOULEVERSEMENTS MONDIAUX**

ABONNEZ-VOUS

TARIF	1 AN
FRANCE (y compris DOM-TOM)	190 F
ÉTUDIANTS	143 F

Je m'abonne au Monde diplomatique pour une durée d'un an (12 numéros) MODE DE RÈGLEMENT (les virements ne sont pas acceptés) ☐ Chèque bancaire.

☐ Chèque postal

Carte Bleue Visa nº LILL date et Signature :

☐ Carte A.E. nº expire fin LLLL date et Signature :

Bulletin et règlement à retourner à :	201 DP
LOCALITÉ :	
CODE POSTAL :	
ADRESSE :	
PRÉNOM :	
NOM :	

Le Monde diplomatique - Service Abonnements 1. place Hubert-Beuve-Méry - 94852 Ivry Cedex FRANCE

新星程序 前 生物的4% 12 MA 1984 AND 1884 10 1 house 0 5 Cande Sapin (PS)

la proposition de contra

m militarite du

paralles comprés l'ouvest

the animalety are proved

网络神经神经自然 以

MARK STATE OF META-PARTY.

the their mile diporters ?

the continues, his parmiers

PARTY AND THE PARTY OF THE PART

Participants and the second and the

A MARINE THE PARTY OF THE PARTY.

Marie Marie Marie Co.

the second of

MANAGER TO SERVICE

A ME CHANGE OF THE PARTY.

CHARGE MAN TO CARN'S IT

The second secon

The same of the sa

Marie Marie de Augustica.

and the second of the

C MARKET AND A SERVICE AND ASSESSMENT ASSESSMENT AND ASSESSMENT ASSESSMENT AND ASSESSMENT ASSES

LATE DE BANDOS A MARIO

MARTINE & BOURSES AND THE

THE REAL PROPERTY.

A SAME OF SECURITY OF

THE REPORT OF THE PERSON OF TH

the state of here wares

THE COUNTY OF ANY ANY

MANAGEMENT COMMON SHIP

والمراجع والمراجع

4437-1-5:-

THE THEFT WEF

The state of the s The second A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

Charles Services

Manifestations contre le permis à points

Les professionnels de la route provoquent d'importantes perturbations de la circulation

La circulation était toujours très difficile, mardi 30 juin en début de matinée, sur l'axe Nord-Méditerranée. Des chauffeurs routiers, qui protestent contre la mise en application de la réglementation sur le permis à points à partir du l'a juillet, ont mis à nouveau en place des barrages ou des «opérations escargot» sur les nationales et les autoroutes entre Lille et le sud-est de la France. Pourtant, la Fédération nationale des transporteurs routiers FO avait appelé, lundi 29 juin dans la soirée, à la levée des barrages.

Les perturbations étaient particulièrement importantes dans la région Rhône-Alpes, qui avait déjà connu lundi une journée difficile en raison du blocage de l'autoroute A 7 dans la traversée de Lyon et d'une manifestation de chauffeurs de taxi dans le centre de Lyon pendant l'après-midi. L'autoroute A 6 était également bloquée mardi par des chauffeurs-routiers appuyés par des agriculteurs, à la hauteur du péage de Fleury-en-Bière, en Seineet-Marne.

Dans toute la France, des miliers d'automobilistes avaient été immobilisés durant plusieurs heures, lundi 29 juin, parfois très tard, par des dizaines de barrages, souvent provoqués par une poignée de professionnels de la route. La quasi-totalité des autoroutes de la région Nord-Pas-de-Calais, la plupart des accès à Strasbourg et à Toulouse, l'autoroute A 9 entre Nîmes et Montpellier, ont été coupés à plusieurs reprises tout au long de la journée du 29 juin. Environ deux cents véhicules ont défilé lundi après-midi à Paris,

entre la porte Maillot et le ministère des transports à la Défense.

M. Paul Quilès, ministre de l'intérieur et de la sécurité publique, a demandé, lundi 29 juin dans la soirée, aux préfets qui ne parvien-draient pas à « persuader » les routiers de lever leurs barrages de relever l'identité des contrevenants. Ceux-ci pourraient être poursuivis pour « entrave à la circulation » en application de l'article L7 du code de la route. Enfin, M. Georges Sarre, secrétaire d'Etat aux transports routiers, a aussi indiqué que « l'instauration du permis à points sera accompagnée d'un maximum de garanties pour les chauffeurs de poids lourds ». M. Sarre rappelle qu'après six mois d'application du permis à points un bilan sera pré-

ont permis à points un bilan s iris, senté au Parlement.

LYON

de notre bureau régional

« Cuirs » rouge et noir des motocyclistes, blouses blanches des ambulanciers, vêtements de ville des chauffeurs de taxi, torses nus et shorts des chauffeurs-routiers : la colère des n'avait nul besoin d'uniforme pour manifester un bel ensemble, lundi 29 juin, dans la région lyonnaise. Au milieu de l'après-midi, une cellule de crise, constituée à la préfecture de région, dénombrait une vingtaine de barrages en Rhône-Alpes. Des hélicoptères de la sécurité civile effectuaient des rondes incessantes au-dessus de Lyon, contribuant à lui donner le visage d'une ville

Les bouchons les plus sérieux se trouvaient sur l'A 7, à la hauteur du quartier de Gerland et sur la commune de Soleize, un peu plus au sud. On signalait aussi un bouchon à Saint-Romain-en-Gier, entre Lyon et Saint-Etienne, et un autre sur l'Itinéraire Lyon-

Les protestataires s'étalent arrêtés près de la métropole régionale dès le milieu de la nuit de dimanche à lundi, après quelques conversations d'une cabine à l'autre, grâce au « canal 19 » de la citizen band, c'est-à-dire de la radio embarquée. Lundi, alors que le soleil était au zénith, quelques camionneurs, des salariés, saucissonnaient au milieu de la chaussée de l'une des autoroutes les plus fréquentées d'Eu-

rope, en attendant un hypothétique «interlocuteur valable».

La colère des dévoreurs d'asphalte

Sans mot d'ordre syndical et sans grand soutien de leurs employeurs, ils partageaient le casse-croûte, mais aussi les rancœurs. «On est pris à le garge de tous les côtés», tonnait un Alsacien. Par les grandes surfaces, qui exigent la ponctualité des livraisons à une demi-heure près, sans quoi on risque jusqu'à quarante-huit heures d'attente. Par la cargaison, qui n'attend pas, surtout si elle est composée de légumes « primeurs » ou de marée. « J'ai même d0 faire le parcours Boulogne-sur-Mer-Marseille en douze heures, sans m'arrêter», assurait un des pique-niqueurs. Par les patrons, qui vont jusqu'à payer les amendes, en toute illégalité : «Tu en connais beaucoup qui acceptent de payer deux chauf-feurs pour six heures de conduite chacun?» Et, enfin, par la police de la route, accusée d'entretenir le sentiment d'une réglementation « à deux vitesses », moins appliquée aux véhicules étrangers ou à des

entreprises de courrier rapide.

Avac un tel cumul d'exigences contraires, le risque de perdre bientôt son permis de conduire, en cas de trop nombreuses infractions, paraissait simplement insupportable. La crainte se fait jour, parmi les « gros bras », capables de conduire 100 000 à 130 000 kilomètres par an, que les patrons puissent bientôt consulter le fichier du permis de conduire et connaître ainsi le

nombre de points restant à un candidat à l'embauche (1). Un Méridional, chaleureux et ventru, se disait prêt à un compromis : « Qu'on nous donne un permis à points, mais pas celui du chauffeur du week-end.»

Devant la préfecture du Rhône, face aux barrières métalliques dressées par la police, un chauffeur de taxi expliquait sa préférence pour la création d'un « permis blanc». Celui-ci interdireit au titulaire la circulation pendant ses loisirs, mais en autorisant la poursuite de l'activité profession-nelle, le temps de regagner la considération des pouvoirs publics.

La peur commune du permiscouperet, du permis-chômage, avait incité les trois syndicats de taxis de l'agglomération (UST, FNAT, SPT) à remettre une motion unique au préfet du Rhône, pendant que trois cents collègues et ambulanciers klaxonnaient au dehors. D'autres bloquaient les accès de l'aéroport de Satolas. Cependant, cette colère là était mieux canalisée, s'étant fixé un but immédiat et accessible. Il n'en allait pas de même de l'ire des routiers, dont le précédent accès de fièvre, en novembre 1991, à propos des principes tarifaires, avait mis trois jours à s'apaiser.

GÉRARD BUÉTAS

(1) Le fichier des trente-trois millions de permis de conduire délivrés en France est géré par le ministère de l'intérieur. Il est strictement confidentiel et ne peut être communique ni aux enclaveurs ni aux assurance. ÉDUCATION

Avec des crédits d'urgence de 170 millions de francs

Des campus universitaires seront rénovés cet été

Le ministre de l'éducation nationale et de la culture devait rendre public, mardi 30 juin, un ensemble d'opérations de rénovation des campus. 170 millions de francs de crédits vont être mobilisés, dans les prochaines semaines, pour améliorer bâtiments et espaces universitaires avant la rentrée.

Ayant marié en un seul ministère l'éducation nationale et la culture – autant dire l'intelligence et la beauté, – il cût été surprenant que M. Jack Lang ne fût pas conduit rapidement à se pencher sur le triste sort des campus universitaires. Relégués depuis une vingtaine d'années à la périphérie des villes, coincés entre banlieues et autoroutes, construits à la vavite et mal entretenus faute de crédits, souvent privés d'équipements sociaux indispensables, bon nombre de campus français sont aujourd'hui dégradés et sans âme.

Le constat n'est pas nouveau. Dès son arrivée, en 1988, M. Jospin avait créé une « mission campus », chargée de débroussailler le terrain. Concours d'idées, colloques et appels d'offre ont, ensuite, tenté de reposer le problème, de repenser ces espaces en jachère et de réfléchir à l'amélioration du cadre de vic des étudiants. Le plan Université 2000 a, d'autre part, précisé les besoins à long terme et mobilisé l'Etat et les collectivités locales pour construire ou rénover des centaines de milliers de mètres carrés d'ici à 1995.

Sept sites prioritaires

Mais, pour le ministre de l'éducation nationale et de la culture, ces constructions nouvelles ne suffisent pas. Il convient, dès à présent, de restaurer les campus délabrés et d'améliorer ainsi les conditions de vie quotidienne à l'Université. C'est l'ambition des mesures d'urgence préparées depuis quelques semaines et qui doivent être engagées cet été afin d'être achevées ou au moins en cours de réalisation – et perceptibles – au moment de la prochaine rentrée.

moment de la prochaine rentrée.

Au total, ce sont 170 millions de frants de crédits d'urgence (dégagés par redéploiement de son budget) que le ministère prévoit de consacrer à ces opérations d'aménagement. Pour accélérer la mise en æuvre, l'Etat a demandé aux universités, qui auront la maîtrise d'ouvrage de ces chantiers, d'amorcer les financements en mobilisant leur trésorerie, et il s'est engagé à les rembourser dans les prochains mois. Cette enveloppe globale sera répartie sur trois types d'actions: 70 millions de francs seront consa-

crés à des opérations plus lourdes sur sept campus où les besoins sont particulièrement criants, 50 millions à des programmes exceptionnels de maintenance et 50 millions à toute une palette d'opérations plus légères sur une vingtaine de sites.

Les projets les plus significatifs vont porter sur sept sites universitaires: Lille-Villeneuve-d'Ascq (9 millions de francs), Lyon-Bron (10 millions), Toulouse-Le Mirail (10 millions), Marseille-Saint-Jerôme (10 millions), Paris-VIII-Saint-Denis (14 millions), Paris-XIII-Villetaneuse (15 millions) et Paris-Jussieu (4 millions). A l'exception de Jussieu, où les enjeus sont très complexes et où le processus de rénovation sera tout juste amorcé dans l'immédiat (lancement du concours d'architecture de deux nouvelles bibliothèques universitaires et réfection des peintures de toutes les galeries du parvis), les projets concernant les six autres campus obéissent à une même démarche élaborée par l'architecte Patrick Bouchin, invité par

L'idée directrice est simple: elle consiste à jalonner d'aménagements significatifs les parcours et lieux de passage les plus importants des usagers du campus, depuis l'entrée jusqu'aux amphithéâtres, en passant par les halls et cafétérias. Ainsi, à Paris-VIII-Saint-Denis, sont prévus à la fois des aménagements intérieurs des halls principaux, un aménagement paysager à l'extérieur et la construction d'une passerelle de liaison entre les deux parties du campus, ainsi qu'un café-musique. De même à Villetaneuse, où la volonté d'améliorer l'image et la sécurité des accès va conduire à un réaménagement important des voies de circulation et de desserte et à la création, sur le forum central, d'un espace de service plus convivial

Le projet pour Villeneuve-d'Ascq s'appuie notamment sur la création de deux cafétérias et d'un club house. Celui de Marseille-Saint-Jérôme prévoit la construction de 400 mètres carrés de locaux associatifs et l'installation du hall principal. Le campus de Lyon-Bron doit, de son côté, bénéficier d'aménagements significatifs de l'entrée et de ses abords, ainsi que du forum, et d'améliorations de l'éclairage et de la signalétique. Enfin, à Toulouse-le Mirail, devraient voir le jour, dans les prochains mois, une maison de l'étudiant, une cafétéria et des locaux associatifs tandis que les galeries ouvertes qui quadrillent le campus seront réhabilitées.

Chaque opération, sur chacun des sites, va être confiée à un concepteur différent et un certain nombre de grands noms de l'architecture, du paysage ou du design devraient être sollicités, comme le paysagiste Alexandre Chémétoff, le designer Philippe Stark ou l'architecte Enzo Piano, dont les noms sont dès à présent cités au ministère. Cette démultiplication des projets présente, en outre, l'avantage de fractionner le budget affecté à chaque site et de permetre ainsi de rester au-dessous des seuils qui obligent à passer par les procédures d'appel d'offres publiques. Les contrats pourront donc être passés de gré à gré – plus rapidement – avec les universités.

En outre, pour aider les universités à maîtriser ces chantiers, le ministère va mettre à leur disposition, pendant quelques mois, un « pilote », en général un architecte qui a déjà été désigné, pour coordonner ces aménagements avec un chef de projet désigné par le président de l'université concernée.

> Cafétérias et ascenseurs

En dehors de ces sept campus, une bonne vingtaine de sites universitaires vont bénéficier, dans les prochains mois, d'aménagements plus légers (de 1 à 3 millions de francs), toujours confiés à des concepteurs de qualité et destinés à améliorer la qualité de vie quotidienne des étudiants : création de cafétérias (Angers, la Réunion, Lille-III, Nantes) de locaux pour étudiants (Antilles-Guyane) ou de salles de sports et de spectacles (Clermont-Ferrand, Lille-III, Paris-XI-Antony), aménagement des entrées, forums ou halls (Corte, Lyon-I, Nancy-I, Orléans, Paris-I-Tolbiac, Paris-II-Assas, Paris-X-Nanterre, Valenciennes) sont au programme.

Enfin des crédits de 50 millions de francs sont prévus pour lancer, dès cet été, des programmes exceptionnels de maintenance pour les bâtiments les plus dégradés. Ainsi devraient être réalisées la réfection des ascenseurs de Nanterre ou celle de la daile de l'université de Créteil. Ces premières opérations devraient préfigurer des potrains devraient préfigurer des programmes pluriannuels de rattapage que le ministère espère mettre en place, à l'avenir, dans le cadre

des contrats avec les universités.

Pour le ministre de l'éducation nationale et de la culture, cet ensemble d'opérations ponctuelles devrait permettre de « crèer une dynamique » et de démontrer concrètement que l'effort de rénovation des campus est accéléré. Reste à coordonner efficacement les opérations et à les compléter de manière significative dès le prochain budget. Faute de quoi ces chantiers de l'été 1992 risqueraient vite d'apparaître comme autant d'opérations tape-à-l'œil,

tape a l'œil. GÉRARD COURTOIS

Une enquête sur les comportements sexuels en France

L'usage du préservatif est devenu fréquent chez les jeunes de 18-19 ans

Les premiers résultats d'une enquête de l'Agence nationale de recherche sur le sida (ANRS) sur les comportements sexuels en France, effectuée sous la responsabilité de l'Institut national de la santé et de la recherche médicale (INSERM), ont été rendus publics lundi 29 juin. Près de la moîtié des jeunes de 18-19 ans déclarent avoir utilisé un préservatif au cours des douze demiers mois.

Douze ans après le rapport du docteur Pierre Simon sur le comportement sexuel des Français, quatre ans après le rapport sur le

POLONAIS
et livres français

sur la Pologne
et
l'Europe de l'Est
Catalogues sur demande

2, rue Saint-Louis-en-l'Ne, PARS-4 N Tél. : 43-26-51-09 E sida du professeur Claude Got, les premiers résultats d'une enquête quantitative sur la sexualité en France viennent d'être rendus

Financée par l'Agence nationale de recherche sur le sida (ANRS), avec la participation de l'Agence française de lutte contre le sida (AFLS), du Comité français d'éducation pour la santé (CFES) et de la Direction générale de la santé (DGS), cette étude dotée d'un budget sans précédent – 13 millions de francs, hors salaires – a mobilisé vingt-trois chercheurs (épidémiologistes, démographes, sociologues ou psycho-sociologues de l'INSERM, de l'INED, du CNRS et des universités de Paris) et cent dix enquêteurs, issus des instituts de sondage BVA et MV2.

Le réflexe de protection

Parmi l'échantillon tiré au sort — 20 055 personnes de 18 à 69 ans résidant en France depuis au moins trois mois, soit 37,5 millions de résidents — une liste de questions préliminaires a permis de dégager des sujets « potentiellement à risques » (2 271 personnes) et un «échantillon témoin » (2 549 personnes), qui ont répondu à un questionnaire complémentaire d'environ trente minutes, la version courte durant pour les autres un quart d'heure.

La plus grande perception du risque de transmission du virus du sida semble se situer chez les jeunes ayant un partenaire unique (55 % des garçons de 18-19 ans et 42 % des jeunes filles déclarent avoir utilisé un préservatif dans les douze derniers mois). le chiffre d'utilisation déclinant régulièrement avec l'âge. 18 % des moins de vingt ans, pourtant les moins gênés à l'achat, affirment cependant avoir du mal à se les procurer

Le réflexe de protection prévant également chez les homosexuels ou les bisexuels à partenaires multiples (au moins deux partenaires dans l'année écoulée), mais chez les hétérosexuels multipartenaires, l'utilisation du préservatif est moins systématique, 39 % des hommes et 58 % des femmes de la catégorie déclarant même ne jamais l'utiliser. Par ailleurs, plus de la moitié des personnes qui ont répondu se disent «tout à fait d'accord » avec un remboursement des préservatifs par les caisses de Sécurité sociale.

Au titre des comportements liés à l'apparition du virus du sida, 22,2 % des personnes interrogées déclarent avoir effectué un test de dépistage des anticorps anti-VIH au moins une fois dans leur vie. 8,9 % plusieurs fois, et 13,5 % au cours de l'année passée. Les hétérosexuels monopartenaires ont plus généralement subi le test lors d'un dépistage systématique (62 % des hommes et 70 % des femmes) tandis que les multipartenaires (59 %

sida semble se situer chez les jeunes ayant un partenaire unique (55 % des garçons de 18-19 ans et 42 % des jeunes filles déclarent avoir utilisé un préservatif dans les donze derniers mois). Le chiffre donze derniers mois), le chiffre

L'âge du premier rapport sexuel semble s'être stabilisé depuis une vingtaine d'années à 18 ans en 'moyenne chez les femmes et à 17 ans chez les hommes. De même, le nombre de partenaires déclarés au cours de la vie à partir de vingtcinq ans se situe entre douze et quatorze pour les hommes, et entre deux et cinq pour les femmes, qui avouent néanmoins plus de relations qu'il y a vingt ans.

L'hypothèse d'un «biais de sousdéclaration» est souligné dans le cas des pratiques homosexuelles, qui ne varient presque pas (4,1 % des hommes contre 5 % en 1970; 2,6 % des fèmmes contre 2 % en 1970), hormis pour Paris et sa région, où les chiffres doublent. Les pourcentages déclarés sur la masturbation et les caresses buccogénitales augmentent sensiblement.

Dernière observation: à la question «Avez-vous déjà subi des rapports sexuels imposés par la contrainte?», 5 % des femmes répondent par l'affirmative. Entre 20 et 34 ans, le chiffre atteint 7 %, et, parmi elles, 64 % disent l'avoir subi avant l'âge de quinze ans.

LAURENCE FOLLEA

Sujet à risques

sonnes par téléphone sur leur intimité sexuelle n'était-ce pas prendre le risque du mensonge, de l'exagération, de l'àpeu-près? Le docteur Alfred Spira, de l'unité 292 de l'IN-SERM, a rappelé que *e les* résultats ne portent que sur des déclarations » et expliqué, en prélude à leur diffusion, les choix méthodologiques de l'enquête. Deux & études pilotes a effectuées en juillet et en décembre 1990 sur 800 puis sur 600 personnes ont montré que le taux d'acceptation du questionnaire était identique selon qu'il était admi-nistré en face-à-face ou par téléphone, et qu'il augmentait même avec l'envoi préalable d'une lettre-avis annoncant

Interroger vingt mille per-

l'entretien téléphonique. 20055 personnes âgées de dix-huit à soixante-neuf ans résidant en France métropolitaine depuis au moins trois mois ont donc été tirées au sort parmi des foyers euxmêmes pris au hasard dans le fichier des abonnés au téléphone. La collecte des données a duré six mois, de septembre 1991 à février 1992. L'anonymat, déjà mentionné dans le courrier d'avertissement. était rappelé dès le début de l'entretien. Quand l'enquêteur inscrivait sur l'ordinateur le sexe de l'enquêté,

son nom at son adresse

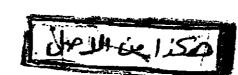
étaient automatiquement effacés. Cette garantie avait feit l'objet d'un travail conjoint avec la Commission nationale de l'informatique et des libertés (CNIL).

Pour ne pas induire les réponses, les questions sur les pratiques sexuelles intervenaient avant celles faisant référence au virus du sida. En outre, aucune des réponses ne pouvait être comprise par un tiers présent dans la pièce. celles-ci se limitant à des coui, non, je ne sais pas, non-réponse » ou à des chiffres. Les expressions employées étaient les plus simples possibles, ni « techniques », ni « vulgaires ». Enfin. une formation spécifique et l'intuition des enquêteurs ont beaucoup joué pour éva-luer la sincérité des sondés.

Les premières analyses ont révélé l'absence de contradiction dans les différentes parties du questionnaire portant sur un même sujet, une concordance des réponses formulées par les hommes et par les femmes, un faible taux de non-réponse (les premiers tests avant permis d'éliminer la mauvaise compréhension ou le refus de répondre ainsi que la biais lié au sexe de l'enquêteur). « On ne ment pas comme cele pendant trois quarts d'heure », estime Alfred

Superphenu

Une vi



the state of the second sections military of dismission beautiful said Touboury La Mills California - Machinic Ramo done got methods. Paris 111. madings. (14 orthods. 1921. p. Paris and 15 methods.) the second of the second E SAN AMERICAN ST ON THE STREET the state of the first en the concentral of the process of MANAGEMENT SEPTEMBER AS arthur of survivors and their id the diffete file Train ein un bie. the market representative at an the Manager Colored Co THE PROPERTY OF SECOND STATE THE PERSON NAMED IN A SECOND OF THE PARTY OF THE PA

Section 1 A CONTRACTOR OF THE PARTY AND THE PARTY AND THE and the second second The state of the s God Admin Special Co. THE PROPERTY AND PARTY OF and a second to the second THE PROPERTY OF The state of the state of the same A CONTRACTOR OF STREET The state of the state of

The second section is a second second

THE PERSON OF WHICH IN

A STATE OF THE STA Property of the second 製品屋 明然 カラディ ニーツ The second second and the second The state of the s Marie Walter William Co. M. William Street and gradesh transport speed for the The state of the s Marining Committee of the Committee of t THE SE STREET WATER

Marie Marie Contra de Contra Marie Company of the American State of the **阿斯 单 "阿拉斯 克米** BURNE DE GREENT SIS :-B. Market Bridge & M. College COMPANY TO STANK SE **自然是一种规则的规则**和可以不是是一个。 Manager of the Party of the Par Andrew Statement of the Mark All Jacobs MARK THIS CONTROL the late, married lates (4) THE PART OF THE PA Mary 186 Mary of the Party State and the The second secon

SHOW MY BOOK . के बहुम्बहरू करकार है है है **建筑建筑建筑** Marie de la como de wat while his letter he THE SHALL STATE And the same of th THE PARTY NAMED IN

SOCIÉTÉ

JUSTICE

Une circulaire précise les conditions d'accueil d'élèves atteints du sida

EDUCATION

Le ministre de l'éducation nationale et de la culture a signé, jeudi 25 juin, une circulaire sur l'accueil dans les établissements scolaires publics et privés sous contrat des élèves contaminés par le virus du sida. Ce texte devrait être publié au Journa officiel le 9 juillet. L'objectif de la circulaire est clairement défini par M. Lang: « l. èvolution de l'épidémie de sida, écrit-il, suscite des craintes légitimes sur le développement de comportements contraires au respect des droits de l'homme et de l'enfant. Or la loi d'orientation du 10 juillet 1989 rappelle et conforte l'exigence fondamentale du droit à l'éducation pour tous les enfants. C'est pourquoi j'at-tache une importance particulière à l'accueil et à la scolarisation des enfants porteurs du VIII, au même titre que pour les autres enfants », »

Adressée aux recteurs, inspecteurs d'académie, directeurs des services départementaux de l'éducation et directeurs d'établissement, cette circulaire rappelle le principe de non-éviction scolaire des élèves atteints ou au contact du virus du sida, déjà fixé par l'arrêté du 3 mai 1989. Mais le nouveau texte va plus loin.

La circulaire à paraître souligne, en effet, qu' « en aucun cas, l'ad-mission à l'école ne sera subordon-de de la collection de la collection d'un née à la production du résultat d'un test biologique qui serait exigé des parents ou de l'école». Le caractère confidentiel de la maladie est rappelé. Sculs les parents peuvent informer, et uniquement s'ils le souhaitent, le personnel médical, le chef d'établissement ou l'enseignant de la séropositivité de l'en-fant. Le médecin et l'infirmière scolaires sont soumis au secret médical, les professeurs à une « obligation de discrétion ».

Définissant précisément les règles d'hygiène à observer, le texte vise à dédramatiser l'accueil de ces élèves. Ainsi, il rappelle que « les enfants porteurs du VIII peuvent mener une vie normale sans saire encourir de risques aux enfants et adultes qui les entourent (...). Le risaue théorique de contamination par le sang est écarté par la mise en œuvre systèmatique des mesures d'hygiene en collectivité ».

Le procès des responsables de la transfusion sanguine au tribunal de Paris

Les esquives du docteur Garretta

Dans le procès des responsables de la transfusion sanguine, le président de la 16 chambre correctionnelle de Paris a longuement interrogé, lundi 29 juin, les quatre médecins sur l'état de leurs connaissances, entre 1981 et le début de l'année 1983, concernant le sida et les dangers que ce virus pouvait faire courir aux hémophiles. Ainsi le procès a-t-il réellement commencé après que toutes les conclusions soulevées par la défense et les parties civiles ont été jointes au fond.

Le docteur Michel Garretta a du coffre et le docteur Jean-Pierre Allain pense déjà à l'histoire. Pour que la postérité ne puisse se méprendre, n'a-t-il pas tenu à préciser, devant les micros de 'Institut national de l'audiovisuel (INA) qui captent les moindres bribes de ce procès, qu'il ne failait pas le confondre avec un homonyme, membre d'une très sérieuse commission consultative citée par le président Jean-Louis

Ainsi le docteur Allain a-t-il souligné qu'on ne prend jamais assez de précautions... Et derrière sa moustache style Bel-Ami, le docteur Garretta a manifesté avec autant de vigueur qu'il ne déserterait aucun point du champ de bataille. En l'écoutant, en le voyant toujours debout, comme insensible à la chaleur ambiante, on se rappelait la tirade fracassante de l'un de ses conseils, Mª François Morette: « Nous alions vous étonner. Nous allons vous dire tout ce que vous n'avez pas voulu entendre, tout ce que vous ne savez pas. Nous sommes venus livrer bataille. »

Trois cent soixante minutes et Ou à l'Etat, « qui agrée les des poussières après l'ouverture des hostilités dans un prétoire bondé, on pouvait légitimement se déclarer déçu. Mais au moins connaissait-on un peu mieux ce médecin aux allures de président de conseil d'administration parlant de lui-même à la troisième personne du singulier comme les dénéraux : ∢Si on veut tout mettre sur la tête de Garretta, il faudra laisser Garretta s'exprimer. » On l'écoute donc.

Et l'on fut ému lorsqu'il évoqua les raisons de sa vocation : « J'ai une horreur profonde de la mort et une haine de la meladie depuis que j'ai accompagné la longue agonie de mon père durant mon idolescence. » Mais l'émotion est chose volatile. Bien vite, i'on n'entendit plus qu'un prévenu tatillon, refusant souvent de répondre clairement aux questions les plus simples.

Une contradiction de taille

Me Georges Holleaux, I'un des conseils des parties civiles, en fit l'expérience lorsqu'il voulut savoir si l'inculpé lisait certaines des plus fameuses revues médicales de langue anglaise comme The Lancet ou The New England Journal of Medicine. Une fois, deux fols, trois fois, la question fut posée. Trois fois, le docteur Garretta cala devant l'obstacle, préférant revenir à sa préoccupation essentielle : « Je ne suis pas un spécialiste de l'hémophilie, dit-il. J'étais à l'époque directeur général adjoint. J'assumais des responsabilités essentiellement liées au fonctionnement financier. administratif et iuridique du Centre national de transfusion san-

Autrement dit, adressez-vous alors directeur général du CNTS. que le docteur.

concentrés, aui définit les normes des produits sanguins, qui rédige même les étiquetages». Ainsi parle le docteur Garretta, grand expert du labvrinthe administrativo-politique de la santé publique. Ainsi pensa ce médecin promu manager: « Nous avions deux objectifs majeurs. D'abord, tout faire pour atteindre l'autosuffisance de la transfusion sanguine en France. Ensuite, lutter contre l'hépatite B, notre ennemi majeur, pas le sida, on ne savait pas ce que c'était. Voilà nos deux objectifs obsessionnels dans ces années-là. Vous ne pourrez pas faire taire les faits. »

Précisément, M= Michèle Bernard-Requin, substitut, s'est inquiétée d'une contradiction de taille : comment expliquer que le docteur Garretta ait pu se mobiliser totalement pour atteindre l'autosuffisance en produits concentrés pour les hémophiles. obtenus par des techniques brassant plusieurs milliers de dons du sang, alors que le professeur Soulier, en février 1983, plaidait pour la réduction de leur consommation au profit de produits cryoprécipités bien plus sûrs? « Que pensiez-vous de l'avenir industriel du CNTS? Quelle fut votre opi-

nion sur votre directeur général?» C'est à peine si le docteur Garretta marque un instant d'hésitation : «Le conseil d'administration, l'Etat m'avaient demandé d'assurer l'autosuffisance. Je devais, au niveau où j'étais, mettre en œuvre les moyens adéauets... ≱

« Vous bottez en touche, c'est votre spécialité cipole le substitut. Vous n'avez pas répondu à

- Mon problème n'était pas de porter des jugements, mais de au professeur Jean-Pierre Soulier, tendre à l'autosuffisance, rétor-

mais je m'y attendais », souffle M∞ Bernard-Requin en se ras-Dans un tout autre registre, le

docteur Jean-Pierre Allain, snécialiste de l'hémophilie et directeur de la recherche et du développement des dérivés sanguins au CNTS, n'a guère convaincu. On le vit chercher à maintenir debout une fragile digue de sable battue par les vaques. Il maintint mordicus que les médecins ne nouvaient sérieusement croire que le sida concernant les hémophiles américains pouvait aussi concerner les hémophiles fran-çais. « Fallait-il faire sauter l'Atlantique à ce virus potentiel?», s'interrogea-t-il à voix haute.

«On faisait ce qu'on pouvait»

Le président Mazières s'étonna poliment. N'avait-il pas lu une déclaration du docteur Willy Rozenbaum assurant qu'en 1982 cil était clair que le sida concer-nait les homosexuels, les hérotnomanes, les Haltiens et les hémophiles ou les personnes transfusées »? De fait | Mais le docteur Allain, qui précisa avoir lu à l'époque tout ce qu'il fallait lire,

Le docteur Allain apprécie la rigueur scientifique : « Il faut replacer les choses dans un contexte de réalité et non d'émotion », énonce-t-il doctement. Aınsı bəlaie-t-il le premier signal d'alarme faisant état de trois hémophiles contaminés par le sida aux Etats-Unis en 1982. Ainsi écarte-t-il derechef l'analyse présentée en janvier 1983 par le New England Journal of Mede-

cine : « Cela s'applique encore aux Etats-Unis, Les situations n'étaient apparemment pas comparables. » Ainsi réfute-t-il la validité des premières tentatives

d'inactivation du virus par la méthode du « chauffage » : « Tous ces procédés mis en œuvre jusqu'en 1983-1984 sont apparus comme étant seulement partiellement efficaces à la fois chez les chimpanzés et sur un petit nombre d'hémochiles. Ces technologies ne remplissaient donc pas l'objectif qui leur était assigné, »

e Dix cas d'hémophiles contaminés par le sida avaient été recensés aux Etats-Unis, releva le président. Ne pouvait-on pas anti-

– Je pense qu'en l'occurrence il s'agissait de malades avec un sida clinique. C'était la pointe de l'iceberg. On faisait ce qu'on pouvait faire », répliqua le docteur Allain, qui nous laissa sur cette éniame.

Alors, marquant son impatience, M. Holleaux intervint : « Nous ne sommes pas dans un débat éthéré. Le Quotidien du médecin, le 4 mai 1983, indique que des mesures préventives sont nécessaires pour les hémophiles. Le journal s'élève contre «l'optimisme béat » régnant et marque qu'il n'y a pas de frontières en matière virale. »

A ce moment, seul le « général » Garretta eut la vaillance de se lever nour parer ce coup-là : «En mai 1983, il v avait en effet des informations disponibles. Des milliers de personnes sont informées, mais n'en tirent pas forcément les conséquences. On ne comprend pas tout...» Comme le docteur Garretta avait eu l'occasion de le signaler quelques minutes auparavant : «Le sida, ce n'est alors qu'une nouvelle maladie. Michel Garretta, il n'est pas plus intelligent que les autres. »

LAURENT GREILSAMER

SCIENCES

Le gouvernement ordonne de nouveaux travaux et une enquête publique

Superphénix « gelé » pour plusieurs mois

Que faire avec un dossier brûlant? Le passer au voisin, ou le mettre de côté en espérant qu'il avis destiné à la DSIN, les premiers soulignaient que les modifications effectuées par l'exploitant à refroidisse. C'est ce que vient de faire le gouvernement en décidant de « geler » Superphénix, le surgé-nérateur de Creys-Malville (Isère), en attendant des travaux supplémentaires visant à améliorer la sûreté de l'installation, et une nouvelle enquête publique. Cette décision trahit l'embarras des socia-listes face au nucléaire. Elle peut, en effet, être considérée comme le troisième « moratoire » au'ils ont décrété dans ce domaine, après celui concernant le stockage des déchets à vie longue décidé en février 1990 par M. Michel Rocard, et celui sur les essais à Muroroa, lancé en avril dernier par M. Pierre Bérégovoy.

Le redémarrage éventuel de Superphénix sera « subordonné à la réalisation des travaux nécessaires pour faire face aux feux de sodium», et une « enquête publique sera menée préalablement à ce redémarrage, afin de permettre, dans la plus grande transparence. un débat contradictoire sur les garanties de sécurité dans les instal-lations », a annoncé le premier ministre. Le communiqué publié, lundi soir 29 juin, par les services de M. Bérégovoy précise par ailleurs que « le rapport de l'autorité de surete sera rendu public », et que « M. Hubert Curien, ministre de la recherche et de l'espace, remettra un rapport sur l'incineration des déchets et les conditions dans lesquelles Superphénix pourra y contri-buers

La pression des écologistes

Cette décision intervient au terme d'un long processus qui avait débuté avec une enquête minutieuse des autorités de sûreté. Le problème de la maîtrise des feux de sodium, metal extremement inflammable utilisé pour le refroidissement du réacteur, était l'un de ceux soulevé par les experts du Groupe permanent chargé de la sûreté des réacteurs, puis par la Direction de la sûreté des installations nucléaires (DSIN). Dans leur

la suite des études et de l'expérience acquise autorisaient un redé-marrage dans des conditions de sûreté « acceptable » pour une durée de deux ans, le temps de réaliser des travaux supplémen-taires permettant de faire face, en principe, à toutes les éventualités.

Les recommandations remises au gouvernement, le 16 juin dernier, par M. Michel Lavérie, directeur de la DSIN, étaient plus restric-tives sur ce point puisqu'il propo-sait de limiter une éventuelle remise en route à 30 % de la puissance nominale, et à cinq mois, juste le temps de réaliser les travaux nécessaires.

La solution de la DSIN aurait permis d'éviter une nouvelle enquête publique, règlementairement indispensable après deux ans consécutifs d'arrêt de l'installation, soit à dater du 3 juillet. M. Lavérie entendait aussi cependant ne prendre aucun risque car, « à 30 % de la puissance, il est facile d'évacuer la chaleur résiduelle du réacteur », ce qui permet de faire face à la plupart des situations « sans pénalisation du point de vue de la sûreté» (le Monde du 20 juin).

Soumis à la pression des écologistes et inquiet des réactions d'une oninion publique qui a exprimé ses préoccupations pour l'environnement lors des dernières élections, M. Bérégovoy a préféré temporiser. Il lui a fallu, en outre, concilier les avis, parfois contradictoires, de certains membres du gouvernement, des élus et des partis politiques (le Monde du 26 juin) .

Le premier ministre ne donne pas directement satisfaction aux écologistes qui réclamaient un arrêt pur et simple de cette installation. Une décision dans ce sens aurait, pourtant, pu paraître politiquement justifiée dans la mesure où les surgénérateurs ne seront, éventuelle-ment, rentables économiquement qu'en 2020 ou en 2030, et où Superohénix a multiplié les ennuis techniques depuis sa mise en route.

«La France favorable au nucléaire»

M. Beregovoy prend soin, au contraire, de rappeler dans son communiqué que « la France est favorable à l'énergie nucléaire, qui garantit notre indépendance energetique et contribue à la lutte contre l'effet de serre, des lors que le cout de l'énergie produite est compétitif.

et que la sûreté est maximale». Il ajoute aussi que «le problème pose par les déchets radioactifs est primordial, d'où, précise-t-il, l'importance de la sous-génération, qui doit permettre de les incinérer ». Superphénia, exploité en « sous-générateur», pouvant jouer un rôle important à cet égard. Mais il ne satisfait pas pour

> autant les exploitants de la centrale de Creys-Malville. Ces derniers, regroupés au sein de la Nersa société anonyme regroupant EDF (France 51 %), Enel (Italie 33 %). et SBK (Allemagne 16 %), qui représente aussi les intérêts de la Belgique, de la Grande-Bretagne et des Pays-Bas, voient le redémar-rage de l'installation repoussée à

plusieurs mois, sinon à un an ou

plus. Et ce pour des raisons qui,

torité de sûreté, leur paraissent relever plus de contingences électo-rales françaises que d'impératifs de sûreté. A EDF, on se refusait, mardi, à

commenter cette décision que la direction aurait apprise lundi soir par la presse ». « Nous devons nous concerter avec nos partenaires de la Nersa avant de prendre position », indiquait simplement un porte-parole d'EDF.

Quant aux voisins et aux employés de la centrale, ils ne cachent pas leur amertume. Super-phénix emploie directement 640 salariés et en fait vivre I 400 autres en sous-traitance.

JEAN-PAUL DUFOUR

Lire page 12 : POINT/Superphénix en sursis

Une victoire symbolique

par Jean-Louis Saux

A PRES l'Interruption, provisoire, des essais nucléaires dans le Pacifique, la décision de suspendre le redémarrage du surgénérateur de Creys-Malville marque sans doute un nouveau pas sur ce que le premier ministre, dans sa déclaration de politique générale, le 8 avril dernier, avait lui-même appelé « les chemins du futur ». L'une et l'autre de ces mesures figuraient en effet parmi les cinq points énoncés par les Verts, le 31 mars dernier, comme autant de conditions posées pour une éventuelle participation des écologistes à un gouvernement. Le message des élections régionales, porté par trois millions et demi de voix écologistes, demeure donc entendu.

La décision de M. Pierre Bérégovoy, annoncée à la veille de l'audience qu'il devait accorder mardi 30 juin à M. Antoine Waechter, intervient aussi juste avant la série

de rencontres politiques arrêtées par les Verts, parmi lesquelles un petit déjeuner prévu le 1º juillet entre le premier secrétaire du Parti socialiste, M. Laurent Fabius, et le chef de file des Verts. Ce demier avait donc tout lieu de se féliciter, peu après la publication du communiqué de l'Hôtel Matignon, du fait que eles écologistes sont désormais plus puissants que le lobby nucléaire ». «La filière surgénératrice est définitivement morte ce soir. Le surgénérateur, à mon tradition socialiste. sens, ne sera jamais remis en service », a ajouté M. Waechter, tout Le préalable de Superphénix en jugeant que cette victoire, hau-

La décision de M. Bérégovoy ne constitue pas en effet un revirement aussi brutel qu'il y paraît. Avant leur arrivée au pouvoir, les socialistes avaient demandé au gouvernement de M. Raymond

tement symbolique, était aussi «la

plus facile .

Barre de « surseoir au projet de construction de la centrale de Creys-Malville ». Aussitôt après son élection, M. François Mitterrand avait d'autre part adressé deux signaux en direction de l'électorat écologiste en annoncant, en juin 1981, l'abandon de la centrale de Plogoff et celui de l'extension du camp militaire du Larzac. En renoncant au redémarrage de Superphénix, M. Bérégovoy ne fait que renouer avec une certaine

étant levé, il reste aux socialistes et aux écologistes à engager une véritable discussion sur les projets d'avenir en matière de transports, d'aménagement du territoire. d'agriculture, de partage du temps de travail ou de réforme du mode de scrutin. Le bras de fer ne fait OUR COMMENCER.



27, RUE SAINT-GUILLAUME, PARIS 7" TEL : 45.49.50.21

334 p. 258 F

POINT / SURPERPHÉNIX EN SURSIS

Un réacteur nucléaire très contesté

Arrêté depuis deux ans en raison d'une série d'incidents, Superphénix, le surgénérateur de 1 200 mégawatts que la France a construit à Creys-Malville (Isère), sur le Rhône, à une cinquantaine de kilomètres en amont de Lyon, attendra quelques mois supplémentaires avant un éventuel redémarrage. Avant de se prononcer sur ce dossier épineux, le gouvernement s'était entouré d'un luxe de précautions. La vague verte des élections l'y a poussé, tout comme l'avenir économique de cette filière que la plupart des experts estiment rapoussée aux années 2020-2030. Au terme d'une longue enquête,

la direction de la sûreté des installations nucléaires avait recommandé de limiter à 30 % de sa puissance nominale le fonctionnement de cette installation de 27,5 milliards de francs (prix de 1986), et pour une période définie, le temps d'améliorer quelques points de sûreté concernant notamment le sodium, particulièrement inflammable, utilisé pour le refroidissement du réacteur (le Monde du 20 juin). Le gouvernement a décidé de se donner une marge supplémentaire en subordonnant le redémarrage à « la réalisation des travaux nécesssaires pour faire face aux feux de sodium» et à une nouvelle enquête publi-

que. Enfin, M. Hubert Curien, ministre de la recherche et de l'espace, est chargé de rédiger un rapport sur l'incinération des déchets radiaoctifs et les conditions dans lesquelles Superphénix pourra y contribuer. in antiotie

Cette décision satisfait les écologistes qui y voient un premier pas vers l'arrêt définitif du programme. Elle risque de mécontenter les exploitants rassemblés au sein de la Nersa, société anonyme regroupant EDF (France 51 %), Enel (Italie 33 %), et Sbk (Allemagne 16 %), qui regroupe aussi les intérêts de la Belgique, de la Grande-Bretagne et des Pays-Bas.

Gérer un héritage délicat

La décision d'attente prise par le premier ministre trahit l'embarcas du gouvernement face à ce dossier encombrant. Une chose est sûre : si la décision était à prendre aujourd'hui, on ne construirait pas Superphénix tel qu'il est.

«Filière» parmi d'autres aux débuts du nucléaire, les surgénérateurs, ou réacteurs à neutrons rapides, susceptibles de produire plus de plutonium qu'ils n'en consomment, apparurent très vite aux décideurs français comme la panacée qui pourrait mettre le pays à l'abri des crises énergétiques. Et il est vrai que l'envolée des prix du pétrole, dans les années 70, avait semblé justifier a posierion l'argument d'indépendance énergétique mis en avant pour lancer le programme électronucléaire français.

Quand Phénix, le précurseur de Superphénix, démarre, en 1973, en pleine crise pétrolière, on peut craindre effectivement que les prix de furanium ne se mettent, eux aussi, à grimper vers les sommets. Mais les événements contrecarrent les plans des experts. De 43 dollars la livre en 1978, les cours de l'uranium tombent à 25 dollars en 1981, pour osciller entre 7 et 8 dollars aujour-

Cet effondrement, directement lié à l'accident survenu. le 28 mars 1979, à la centrale américaine de Three Mile Island, entraîne une remise en cause quasi générale des programmes électronucléaires dans le monde (à l'exception notable de la France, du Japon et de l'ex-Union soviétique). Mais, à cette crise de confiance s'ajoutent aussi les conséquences de la récession économique qui infléchissent la demande d'électricité.

Une longue série d'incidents

Tchemobyl ne fera que prolonger une tendance bien établie. Quand, le 25 avril 1986, le réacteur nº 4 de la centrale ukrainienne explose, 159 tranches nucleaires en commande ou en construction ont déjà été annulées dans le monde depuis sept ans. dont 128 aux Etats-Unis. phénix fournit ses premiers kilowatts/heure au réseau EDF. Depuis déja plusieurs années, ses promoteurs reconnaissent euxmêmes que les surgénérateurs ne pourront pas supporter la comparaison avec les centrales nucléaires clas-siques avant « la fin des années 90 ». Aujourd'hui, ils reculent à 2020 ou 2030 l'éventualité d'une « construction en petite série » de réacteurs à neutrons rapides en Europe.

Comme pour ajouter à la morosité qui présidait à sa mise en route, Superphénix à en outre, connu une longue série d'incidents. Fuites sur le fameux barillet de déchargement des combustibles, mystérieuse et fanto-

matique «bulle d'argon» perturbant le fonctionnement du cœur, pollution du sodium de refroidissement (le Monde du 15 avril). Les ennuis se succèdent.

Au total, le réacteur n'a fonctionné, à ce jour, qu'un peu plus de deux ans en six ans et demi d'existence. Et, sans la décision de le redémarrer, il aurait fêté, le 3 juillet prochain, sa deuxième année consécutive d'arrêt. Tous ces malheurs ont, évidemment, renforcé les arguments des antinucléaires dont Superphénix fut toujours l'une des cibles prévilégiées.

C'est sur le chantier de CreysMalville que de violents affrontements entre écologistes et forces de
l'ordre avaient causé la mort d'un
manifestant, le 31 juillet 1977. Des
Verts à Greenpeace, tous réclament
aujourd'hui l'arrêt pur et simple de
Superphénix et, plus généralement,
l'abandon de la filière surgénératrice.
« L'acharnement à maintenir en vie
Superphénix n'est pas même thérapeutique : il faut le débrancher, lance
Didier Anger, porte-parole des
Verts. Superphénix est inutile et
coûteux (...) il n'y a pas d'avenir
énergétique et économique pour les
réacteurs à neutrons rapides. » Pour
les écologistes, cette filière présente
deux inconvénients majeurs. Le
combustible utilisé contient du plutonium, plus toxique et dangereux à

manipuler que l'uranium et l'installation fait appel pour son refroidissement au sodium liquide qui, en cas de fuites, réagit vivement avec l'eau et l'air.

« Sauver les meubles »

Certes. Mais toutes les précautions

sont prises rétorquent les pouvoirs publics et les promoteurs de Superphénix qui se retranchent derrière la Direction de la sûreté des installations nucléaires (DSIN). Creys-Malville, comme fous les autres réacteurs est placé sous la surveillance des experts de cet organisme qui dépend des ministères de l'industrie et de l'environnement. « Le gouvernement ne passera pas outre à un avis négatif de la DSIN», a souligné devant l'Office parlementaire d'évaluation des choix scientifiques et technologiques, le mois dernier. M. Dominique Strauss-Kahn, ministre de l'industrie, tandis que son homologue à l'environnement, M. Ségolène Royal, disait avec force que « la sûreté ne se négocie pas» (le Monde du 21 mai).

Pour le reste, l'argumentation des tenants des surgénérateurs pourrait se résumer en une phrase : « Sauver les meubles en attendant des jours meilleurs. » Certes, reconnaissent-ils. Superphénix, pour lequel 27,5 milliards de francs (prix 1986) ont été investis, n'a pas fonctionné de manière exemplaire. En exploitation normale, il produirait une électricité deux fois plus chère que celle des centrales «classiques» à eau pressurisée. Et, à l'arrêt, il coûte 450 millions de francs par an en frais fixes.

Mais l'on ne peut exiger d'un prototype, même de taille industrielle,
qu'il soit rentable. «Si j'ai, comme
beaucoup, la conviction que les
besoins en surgénérateurs s'éloignent
dans le temps, estime M. Jean Bergougnoux, directeur général d'EDF,
je pense qu'il ne jaut pas, pour
autant, fermer la porte à une option
qui peut s'avèrer utile un jour. »
D'autant que les Européens sont
toujours en pointe de la recherche
sur cette filière et que les Japonais
et les Américains ne ménagent pas
leurs efforts sur le développement
des réacteurs futurs. Or, souligne
M. Philippe Rouvillois, administrateur au CEA, l'avance de l'Europe
«tient uniquement à la possession de

Comment justifier le redémarrage d'une installation aussi coûteuse et contestée? Peut-être en partageant avec les Japonais, les Américains et les Russes un effort de recherche sur lequel une compétition féroce se justifie de moins en moins. Sans doute aussi en modifiant le mode de fonctionnement de l'installation pour transformer le réacteur en «incinérateur» de plutonium et de déchets radioactifs à vie longue. Cette façon de le «repeindre en vert» à l'usage de l'opinion publique ne servirait selon les écologistes, qu'à « justifier le choix du retraitement des combustibles irradiés fait par la France», ce qui n'est pas l'orcément, disent-ils, la meilleure option pour la gestion des déchets. De plus, ajoutent certains, i s'agit de recherches fondamentales pour lesquelles un surgénérateur de la taille de Superphénix n'est pas vraiment indispensable.

Bref, sans le reconnaître, les acteurs des deux bords étaient bien persuadés, que la décision sur l'avenir de Superphénix est avant tout d'ordre politique. Il s'agit d'abord de gérer au mieux le difficile héritage du passé. Une opinion que la CFDT, syndicat très critique sur la politique nucléaire du gouvernement, exprimait entre les fignes devant l'Office parlementaire.

Rappelant que. « dès le départ, elle s'était opposée à l'utilisation industrielle de ce type de réacteur », et aurait préféré un prototype expérimental de taille plus modeste, elle reconnaissait que Superphénix peut constituer aujourd'hui « un instrument de recherche utile ». A condition qu'il soit utilisé « dans la transparence » et la concertation, pour des missions « clairement redéfinies

De la centrale électrique à l'incinérateur de déchets

En janvier 1980, M. Valéry Giscard d'Estaing, alors président de la République, promettait aux Français un avenir énergétique sans nuage grâce à l'avènement des réacteurs rapides (1) dont le premier prototype de taille industrielle, Superphénix, allait entrer en activité le long du Rhône, à la fin de l'été 1985. Ce type de réacteur, disait-il. reprenant les propos enthousiastes des techniciens, devait nous donner « une réserve d'énergie comparable à celle de l'Arabie saoudite. »

Par quel miracle? Celui de la surgénération. Un terme bien peu familier au profane et qui cache en fait un principe bien connu de la physique nucléaire de ces réacteurs. A l'origine de ce principe, il y a le neutron. Ce constituant fondamental de la matière, avec le proton et l'électron, est à la base des réactions nucléaires dont le cœur des réacteurs est le siège.

Contrairement à ce qui se passe dans les réacteurs à eau pressurisée (PWR) qui équipent la quasi-totalité du parc électronucléaire français et l'essentiel du parc mondial, les neutrons ne sont pas ralentis dans les réacteurs surgénérateurs. Tout le secret est là. Une partie donc participe aux réactions nucléaires du cœur constitué d'un mélange d'oxyde de plutonium et d'un oxyde d'uranium, l'uranium 238. Lorsqu'un neutron brise par fission (2) un atome de plutonium, de l'énergie est libérée en même temps que sont produits trois neutrons.

Le plutonium comme combustible

L'un d'entre eux va servir à entretenir le feu aucléaire dans le cœur du réacteur en brisant un nouveau noyau de plutonium. Un second va être « capturé » par un noyau d'uranium 238 qui se transformera aussitôt en un noyau de plutonium remplaçant utilement celui « cassé » au départ de la réaction. Ainsi apparaît le caractère régénérateur de ces réacteurs rapides. Quant au troisième et dernier neutron, tantôt il se perd dans les matériaux de structure de la machine, tantôt il est capturé par un noyau d'uranium et contribue ainsi à produire un supplément de plutonium qui contribue au caractère surgénérateur cette fois de ces réacteurs.

Si minime soit-elle, cette surgénération est cependant suffisante pour que les spécialistes du nucléaire aient pu affirmer que les réacteurs rapides, en transformant finalement l'uranium 238, matière abondante et non utilisable dans les réacteurs classiques, en une ressource énergétique de première importance, multipliait par au moins 50 la quantité d'énergie que l'on pouvait tirer de l'uranium

Tout le miracle énergétique promis par M. Giscard d'Estaing vient de là. Ce qui permettait aux responsables de la politique énergétique française de dormir sur leurs deux oreilles et de justifier, par voie de conséquence, le retraitement des combustibles irradiés grâce auquel le futur pare des surgénérateurs français allait être alimenté par le plutonium produit par les réacteurs à cau pressurisée. Las. l'accident de la centrale nucléaire américaine de Three-Mile-Island en mars 1979 et l'explosion, en avril 1986, du réacteur soviétique de Tchernobyl ont changé la face du monde nucléaire. Les programmes d'équipement nucléaire se sont ralentis, voire arrêtés. Au spectre de la pénurie d'uranium a bientôt succédé l'image rassurante de l'abondance.

Du coup, les surgénérateurs sont deveaus moins nécessaires, et leur développement fut renvoyé aux calendes. Et. aujourd'hui, la plupart des politiques et des ingénieurs s'accordent à penser que, si Superphénix doit redémarrer, il n'est nul besoin de le faire fonctionner en surgénérateur, en producteur de plutonium. Le seul parc

Ce dossier a été rédigé par Jean-François Augereau et Jean-Paul Dufour cui ut uttites

des PWR français produit actuellement une dizaine de tonnes de plu-

Que pourrait-on bien faire de quelques dizaines de kilos de plus de cette matière bien encombrante, fortement contestée par les écologistes? Rien. D'où l'idée d'utiliser Superphénix, bien sûr, comme une unité de production d'électricité – son cœur actuel et sa recharge pouvant encore fournir 35 milliards de kilowattheures. – mais surtout comme un laboratoire d'incinération de déchets.

Au premier rang des matières à éliminer, on trouve bien évidemment le plutonium dont un surgénérateur de 1 000 mégawatts peut consommer auelques centaines de kilos par an avec un cœur analogue à celui que brûle actuellement Superphénix (mélange d'oxydes de plutonium et d'uranium) et environ une tonne avec un cœur fait uniquement de plutonium. Mais on trouve aussi les actinides mineurs, ces éléments qui, comme le neptunium, l'américium et le curium, empoisonnent la vie de ceux qui ont à gérer les déchets radioactifs produits par l'énergie nucléaire (le Monde du 29 mai 1991).

Or, les neutrons des réacteurs rapides offrent un bon moven de casser ces atomes en des atomes radiologiquement moins gênants. Des expériences, en liaison avec l'Institut des transuraniens de Karlsruhe, ont déjà eu lieu sur ce sujet sur le réacteur Phénix avec quelques grammes de neptunium. D'autres pourraient être menées à partir de 1994 avec Superphénix sur ce même neptunium. Mais c'est à partir de 1998, avec un nouveau cœur fonctionnant en régime de sous- génération (3), que Superphénix pourrait brûler des quantités importantes de plutonium et détruire des quantités substantielles de neptunium (150 kilos par an). démontrant ainsi les qualités des réacteurs rapides comme incinérateurs de déchets.

(1) On parle indifféremment de réacteurs rapides ou de réacteurs surgénérateurs.

(2) Certains atomes comme l'uranium 235 ou le plutonium 239 se brisent sous le choc d'un neutron et libérent alors de l'énergie. On dit alors qu'ils sont fissiles. D'autres comme l'uranium 238 (99,3 % de l'uranium naturel contre 0,7 % pour l'uranium 235) ne le sont pas, mais peuvent le devenir dans certaines conditions. On dit alors qu'ils sont

(3) Le taux de surgénération passerait de 1.2 aujourd'hui à 0.6. Mais on pourrait déjà le basser sensiblement, à moins de 1, en supprimant une partie de la «couverture » d'uranium 238 fertile qui entoure actuellement le réacteur.

L'ambition du Japon

La France pourrait bien voir sa position de leader mondial dans le domaine des surgénérateurs contestée dans les prochaines années. Difficile, en effet, pour un pays d'imposei seul une nouvelle filière nucléaire au monde lorsque les Etats-Unis, premier pays nucléaire par le nombre des centrales en service, ne suivent pas da façon claire dans ce domaine. Seule solution ; s'associer à d'autres pour partager les coûts de recherche et de développement.

Cette voie est d'autant plus nécessaire que les crédits sur les surgénérateurs sont passés en France de 900 millions de francs en 1987 à 350 millions aujourd'hui. Une somme à comparer aux investissements du Japon qui a d'énormes ambitions dans les surgénérateurs : 1 milliard de francs cette année pour le prototype de Menju et 800 millions de francs pour le futur DFBR. Quant aux Etats-Unis, contrairement à une idée reçue, ils s'intéressent à cette filière pour laquelle ils dépensent, cette année encore, 1,2 milliard de francs.

Le monde des rapides

Souvent présentée comme la championne de la technique des surgénérateurs, la France n'est pas la seule à s'être intéressée ou à s'intéresser au développement de cette filière. En fait, le premier réacteur à neutrons rapides a divergé dès 1946, à Los Alamos, aux Etats-Unis. Il avait nom Clementine et produisait quelque 25 kilowatts d'énergie thermique. Une broutille comparée aux trois millions de kilowatts de Superphénix.

L'engin, modeste, possédait déjà certaines des caractéristiques des réacteurs d'aujourd'hui. C'est ainsi qu'il fonctionnait au plutonium. Mais il faisait appel pour son refroidissement à unmétal liquide fort cher : le mercure. Très vite, ce demier fut remplacé par un matériau moins noble, mais sujet parfois à quelques sautes d'humeur en raison des risques d'incendie qu'il présentait : le sodium liquide.

Tous les surgénérateurs en fonctionnement dans le monde, qu'ils soient de type boucle ou piscine, utilisent aujourd'hui ces deux éléments. Seul Creys-Malville, de par son gigantisme, en

abrite des quantités importantes : environ 5 500 tonnes de sodium, dont 3 500 tonnes dans la seule cuve du réacteur, et 5,5 tonnes de plutonium (1). Mais, les autres, bien que plus discrets, font de même sans soulever de réelle opposition de la part des écologistes. Reste que, lorsqu'on fait le compte, une dizaine de réacteurs surgénérateurs sont en service dans le monde.

Aux centrales expérimentales de très faible puissance construites dans les années 60 et le début des années 70 par les Américains (EBR-II), les Britanniques (DFR), les Français (Rapsodie), les Japonais (Joyo), l'Union soviétique (Bor-60), et un peu plus tard par l'Inde (FBTR), ont succédé quelques centrales de démonstration. Ces unités, toujours en activité, dont le puissance est comprise entre 100 et 300 mégawatts, ont eu surtout pour but de démontrer à une échelle significative l'aptitude de ce type de réacteur à produire de l'électricité.

Seuls subsistent Phénix, le réacteur prototype français de 250 mégawatts installé à Marcoule dans le Gard et dont Superphénix est issu, le réacteur britannique PFR (270 MW) dont les promoteurs sont à la recherche de quelques crédits pour éviter une fermeture prématurée, le réacteur russe de Chevchenko BN-350 et le japonais de Monju (280 MW) dont le démarrage devrait intervenir au printemps de l'année prochaine.

Un seul manque à l'appel : le

réacteur allemand de Kalkar dont la mise en service fut refusée en mars 1991 après quatre années de discussion sans fin et 23,8 milliards de francs d'investissement (2). Presque le prix de Superphénix, précurseur des centrales surgénératrices de grande puissance, fonction qu'elle partage avec le réacteur russe en fonctionnement BN-600 (600 mégawatts) de Beloyarsk et le futur DFBR de 670 mégawatts que les Japonais envisagent de construire.

Bref, exception faite du Japon, qui manifeste de réelles ambitions dans le domaine des surgénérateurs, les autres pays font plutôt le gros dos dans l'attente de jours meilleurs. Ainsi, les Français espèrent continuer avec Superphénix mais font face à des budgets dans ce domaine qui sont passés de 900 millions de francs en 1987 à 350 millions de francs aujourd'hui.

Les Américains soignent à

coups de dollars leur image et leurs projets de surgénérateurs révolutionnaires (programmes ALMR, PRISM et IFR). Quant aux Russes, ils se sont résignés, bien qu'ayant déjà investi 300 millions de roubles, à ne pas poursuivre la construction de BN-800, la centrale d'Oural-Sud, préférant tenter de s'associer aux études que mènent actuellement Allemands, Britanniques et Français sur la définition du futur réacteur surgénérateur européen EFR.

(1) L'ensemble du combustible fissile et fertile contenu dans Superphénix se compose de 39 tonnes d'oxyde mixte d'uranium 238 et de plutonium, contenant au total 5.5 tonnes de plutonium, et d'une zone fertile de 83 tonnes d'oxyde d'uranium 238.

(2) Le gouvernement américain avait aussi abandonné son projet de Clinch River après avoir depensé des sommes colossales sans qu'une quelconque installation soit sortie de terre.

مكذا بن المدحل

e la centrale electrique l'incinérateur de deches

MANUAL CONTRACTOR SALES The second secon COMPANY AND AND THE PARTY OF TH reportations of the law week at the last see. The second second second Market Committee Control of the

Berger State Control of the The Bridge of Street Street MENS WELL N. S. C. CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE

And the second like the THE RESERVE OF THE PARTY OF المناشبات من جالة للوجه بعد الله المواج

Marie Come Part of AND THE PARTY. the property light with many print. 200

A Proposition Marketon make

Butter File To File

Marin Marin **新发生** THE RESERVE AND ASSESSED. Anterior de la companya del companya del companya de la companya d **图 克里特斯 (4)** (中国中华 West of the second A REPRESENTATION OF THE PARTY O Marie Santana II

And the second s Belleville Committee Commi of Burnelline To The Park THE RESERVE AND A SECOND OF THE PERSON OF TH Water Street Land

MATERIAL STREET, STREE South of Parket AND THE SECOND SECOND 4 200 Sept 18 Property of the control of the contr The property of the same of the same of The same of the same of

The second second Charles Marie Control

Le Monde

SCIENCES • MEDECINE

Rigueur scientifique contre coquecigrues écologistes

La polémique autour de l'appel de Heidelberg contre l'« écologisme irrationnel » a mis sur la place publique les rapports ambigus de la science et de la politique

'APPEL de Heidelberg con-tre l'a écologisme irration-nel » (le Monde du 19 juin), signé par quelque deux cents scientifiques et intellectuels du monde entier – dont soixante Prix Nobel – a fait des remous au Sommet de la Terre de Rio consacré à l'environnement et et de la content de au développement. Les contre-ap-pels et les pétitions «anti-Heidel-berg» se multiplient, émanant aussi bien de scientifiques proprement dits que d'intellectuels au sens large. Le débat n'est plus tant entre « la science» et «l'écologisme irration-nel» que sur le rôle de la science dans la décision politique.

Les signataires de l'appel de Heidelberg sont au moins d'accord sur un point : les décisions qui engagent le destin du monde doivent se fon-der sur la rigueur scientifique et non sur les coquecigrues écologistes. Fort bien. L'ennui, c'est que l'on compte sur les doigts d'une main les décisions politiques prises en fonction de critères scientifiques... ou écologi-ques. Ni la bombe d'Hiroshima, ni la conquête spatiale, ni le programme nucléaire français - qui n'ont pu se faire qu'avec la collaboration des savants - n'ont été lancés après consultation des scientifiques. Il s'agit de décisions politiques, prises après consultation des ingé-nieurs, des stratèges, d'un petit cer-cle d'initiés considérés comme seuls

Il est manifeste, par exemple, que la politique de transfusion sanguine n'a pas été menée en France selon des critères scientifiques, et en tout cas pas selon l'éthique médicale. Quant au surgénérateur Superphénix, pour lequel le gouvernement a pris une décision de suspension, on imagine bien que l'avis des scientifiques et des techniciens n'est pas déterminant. Encore moins l'avis

On doit se rendre à l'évidence : ni les savants ni les écolos ne pèsent d'un poids suffisant pour imposer une décision politique. Il faut un concours de facteurs exceptionnels pour qu'une mesure politique se fonde sur des considérations d'ordre écologique ou scientifique. Ainsi, lorsque le gouvernement américain a décidé d'interdire les aérosols aux CFC (chlorofluorocarbones), il se fondait sur des raisons médicales : le danger des ultraviolets pour la peau ou les yeux en cas de «trou» dans la

La décision, cependant, n'a pu être prise que parce que l'opinion s'était déjà fait une religion en boy-cottant les aérosols aux CFC. L'impact économique de l'interdiction devenait négligeable aux yeux des dirigeants politiques. Pour le groupe Du Pont de Nemours, en revanche, l'interdiction décidée par le président Carter, et finalement confirmée par M. Reagan, présentait une chance formidable : la mise au point d'un substitut pourrait rétablir la suprématie du groupe chimique.

Après l'explosion de la navette s hallenger, en 1986, la NASA s'est à son tour jetée dans la brèche du trou de l'ozone, comme pour faire oublier ses déboires spatiaux. La communauté scientifique américaine, très liée aux contrats de recherche financés par la NASA, a aussitôt enfourché le même cheval devenu un merveilleux dispensati de crédits. Tous les labos du monde ont enfoncé le clou, et c'est ainsi que « les autorités responsables du destin de notre planète », comme dit l'appel de Heidelberg, ont signé en 1987 à Montréal un protocole engageant la communauté mondiale à supprimer les CEC. Et cels, alors même que la les CFC. Et cela, alors même que la communauté scientifique se divise toujours sur les causes du trou de l'ozone ou sur les conséquences pos-sibles des «gaz à effet de serre»...

Le cas de conscience des experts

A plusieurs reprises, le ministre Lalonde, a fait appel aux scientifiques pour arbitrer une querelle éco-lo-politique. Il a ainsi commandé une étude au professeur Roland bourg, pour savoir s'il fallait inter-dire les lessives avec phosphates.



Algue tueuse: culerpa taxifol

Cette étude ayant répondu « oui », le ministre a consulté d'autres experts moins engagés, qui l'ont mis en garde contre d'éventuels substituts. dont on ignore les effets sur l'environnement. D'où une décision michèvre mi-chou, qui revenait à limiter l'emploi des phosphates... à des doses déjà pratiquées par les indus-

Pour arbitrer l'éternelle querelle des dates d'ouverture et de fermeture de la chasse, le ministre de l'environnement a encore voulu s'en remettre à des scientifiques « irrécusables », en l'occurrence des chercheurs du Muséum d'histoire naturelle et des experts de l'Office port scientifique du Muséum, maladroitement diffusé comme une caution scientifique aux dates d'ouverture de la chasse, a mis éco-

logistes et experts en fureur. Tant il est vrai que, pour chaque décision politique touchant à un domaine sensible, donc irrationnel, l'avis des experts compte peu.

Tout demièrement, le secrétariat d'Etat à la mer a demandé à l'IFRE-MER de lui dire ce ou'il fallait faire pour éradiquer « l'algue tueuse » (Caulerpa taxifolia), cette plante tropicale qui prolifère sur certains points du littoral méditerranéen. Réponse des chercheurs : « Les premiers résultats montrent au'il n'y a pas de réponses simples à un phénomène de prolifération d'algues toxioues. » Et enfin cette conclusion désespérante : « Toutes les expériences les responsabilités. » antérieures ont malheureusement démontré qu'il était en pratique impossible d'éradiquer une algue introduite dans le milieu naturel. v

bien ils sont formels, au risque de se tromper. Ou bien ils avouent leur ignorance et désespèrent le décideur.

Une méthode, pas une réponse

« Les politiques sont obligés de se référer à des travaux scientifiques, explique Simone Veil, ancien ministre de la santé. Mais en dehors de quelques cas comme les dangers de la radioscopie, de l'amianté ou du tabac, les avis sont divergents. La plupart du temps, les avis certains arrivent trop tard. C'est donc aux nolitiques en détinitive d'assume

Beaucoup reprochent à la science d'avoir trop négligé le vivant pris dans son milieu. "Les mêmes qui, soudainement, adhèrent à l'écologie Allez donc consulter les experts! Ou scientifique sont ceux qui ont tout

fait pour qu'elle ne puisse se développer dans notre pays et devienne une discipline sinistrée», constate Jean-Pierre Raffin, docteur ès sciences (neuroembry ologie experimentale) et maître de conférences à Paris-Jussieu (écologie). Il dénonce « les refus conceptuels d'une partie de la communauté scientifique, arc-boulée sur une vision réductionniste de la vie v. Ce que Brice Lalonde traduit de son côté par « trop de biologie moléculaire, et pas assez d'humain ».

D'autres, pourtant scientifiques eux aussi, contestent à la science le rôle déterminant que souhaitent les signataires de Heidelberg. « Que les scientifiques réclament une liberté totale de travail, j'en suis d'accord, explique Bernard Saugier, professeur d'écologie végétale à Orsay. Mais on ne peut pas dire que toute découverte scientifique est intrinsèquement bonne. Les découvertes biogénétiques, par exemple, exigent des précautions. Je ne suis pas pour que les scientisiques sassent la loi.» C'est finalement ce qu'admet Jean-Marie Lehn, Prix Nobel de chimie et signataire de l'appel de Heidelberg : « La science ne propose pas une réponse, mais une méthode.» Elle ne peut donc pas offrir au politique une décision « clé en main », ni même servir de caution à sa décision, pour la raison simple que l'on trouvera toujours un argument scientifique que, quelle qu'elle soit.

Les chercheurs les plus en pointe, aussi, croient échapper à la loi comcouper les ailes d'une recherche sous prétexte qu'elle fait peser une menace sur la société, voire parce qu'elle inquiète des riverains! Or, dans une démocratie, nul n'échappe à la loi. Même les laboratoires de TINSERM, meme l'Institut Pasteur, où se font des découvertes qui sauveront des milliers de vies

> **ROGER CANS** Lire la suite page 14

Un entretien avec M. Bertrand Schneider

« Il faut garder l'option nucléaire ouverte », nous déclare le secrétaire général du club de Rome

Ancien diplomate, expert en stratégie et management international, M. Bertrand Schneider, 63 ans, est secrétaire général du club de Rome. Vingt ans après son premier rapport Halte à la croissance, cette association revient sur le devant de la scène avec Question de survie de Monde du 9 iuin). Les partisans du nucléaire y ont relevé une défense de leurs thèses, mais ces experts non conformistes ont aussi proposé à Rio et à l'ONU des mesures originales en faveur de l'environnement.

€ En 1972, votre rapport « Halte à la croissance ? » était apparu comme le premier manifeste d'une prise de conscience sur les questions de l'environnement. Dans Questions de survie, vous prenez clairement position en faveur du

nucléaire. Est-ce un revirement? - Notre premier rapport était, effectivement, un avertissement en ce qui concerne l'environnement. Mais il procédait d'une approche globale de la question et montrait que les problèmes d'environnement sont liés notamment à l'explosion démographique et aux problèmes d'énergie. Le cas du nucléaire proprement dit n'y avait pas été

* Aujourd'hui, nous disons qu'il faut garder l'option nucléaire ouverte. Même si le nucléaire n'a pas toutes les qualités et ne constitue pas «la» solution, nous pensons que c'est l'une des sources d'énergie les moins polluantes. maigré le problème des déchets radioactifs, qui est loin d'être résolu. On peut parler de revirement, mais surtout d'un développement de notre réflexion sur le problème des énergies d'une façon générale.

- Mais le pétrole et le charbon restent encore abondants....

- En 1972, nous avions sous-estimé les réserves mondiales d'énergies fossiles. Il reste que, l'activité humaine ayant été multipliée par un facteur quarante ou cinquante depuis le début du siècle, ces ressources naturelles ne suffiront pas et qu'il faudra bien faire appel à d'autres sources d'énergie. Or, on ne peut pas dire que, pour le moment, les résultats des recherches menées sur les fessions alternatives que ce soit le énergies alternatives, que ce soit le solaire, la géothermie, ou le vent, soient très satisfaisants.

sorent tres sanstatsants.

» Cela ne veut pas dire que l'énergie solaire, par exemple, ne connaîtra pas dans les années à venir des développements grâce aux nouvelles technologies, mais cette perspective reste encore largement du domaine du rêve. De même, il y a vingt-cinq ans, on annonçait les premiers résultats sur la fusion nucléaire pour dans vingt ans. Or on pense aujourd'hui que des pas décisifs dans ce domaine n'interviendront pas avant une trentaine d'années. Enfin, il ne suffit pas de trouver de nouvelles sources d'energie, il faut aussi mettre en place les installations qui permettent de la stocker et de la distribuer, ce qui représente des investissements et un travail considérable qui s'étalerait sur plusieurs décennies.

« Procéder par étapes»

» La situation la plus vraisemblable pour l'avenir sera probalement la combinaison d'un ensemble d'énergies dont certaines sont bien connues aujourd'hui, d'autres peut-être déjà connues mais très peu utilisées, et, qui sait, d'autres encore que nons ne savons pas domestiquer pour l'instant.

» Il faut ajouter que l'idéal serajt



bien sûr de garder le charbon et le pétrole qui représentent des matières premières précieuses pour l'industrie chimique. Mais cela, aucun pays n'a les moyens de se le permettre actuellement.

- Est-il prudent de construire des installations aussi sensibles que les centrales nucléaires dans des pays en voie de développe-ment, qui sont loin de posséder l'environnement et la culture technologiques nécessaires pour

- Dans certains pays en dévelop-pement, comme l'inde, la capacité scientifique et technologique existe déjà. La plupart ont des scientifiques de très bonne qualité. Mais comme ils ne sont ni reconnus par leur gouvernement ni payes, et qu'ils ne disposent pas du minimum des infrastructures qui leur sont nécessaires pour travailler chez eux, ils présèrent s'expatrier.

» Cela dit, ce n'est pas en passant directement aux énergies les plus sophistiquées qu'on peut résoudre le problème. Il faut procéder par étapes. Certains pays, comme la Chine par exemple, disposent de ressources charbonnières toire, que l'énergie nucléaire n'est extrêmement importantes. Ils doi-

vent avoir accès aux technologies nouvelles qui permettent, sinon de prévenir totalement, au moins de Ces technologies existent et elles ne

cessent de progresser. » Il est évident qu'on ne peut pas demander à des pays qui sont encore dans la pauvreté de ne pas utiliser leurs ressources naturelles d'energie, au risque d'endommager l'environnement. Ils auront beau jeu de nous répondre – et il le font déjà – que nous, pays industrialisés. avons construit notre prosperité en ignorant souverainement les pro-blèmes d'environnement. Mais l'in-terdépendance est évidente tant en matière d'environnement qu'en matière de développement. Et si nous voulons éviter de graves bou-leversements mondiaux, nous

» Il ne s'agit pas d'imposer un développement à l'occidentale, mais plutôt de trouver des formes de coopération qui soient acceptables par ces pays qui ont leur politique, leurs objectifs de développement, et n'ont absolument pas envie d'être soumis à la contrainte.

devons intervenir.

«Un mal nécessaire »

- En bref, donc, nucléaire au Nord, énergie fossiles les moins « sales » possibles au Sud...

- Nous ne préconisons pas forcement l'énergie nucléaire à tout prix dans les pays industrialisés. Nous pensons simplement qu'elle peut occuper une place plus importante que celle qu'elle occupe aujourd'hui dans un certains nombre de pays. A condition d'être fondée sur deux éléments essentiels qui sont, d'une part, la sureté des installations, et.

d'autre part, la confiance du public. » On peut aussi considérer d'ailleurs, et cela n'est pas contradic-

- Tchernobyl n'a-t-il pas sapé pour longtemps le crédit du nucléaire ?

- Il est vrai que, dans l'incons-cient collectif, Tchernobyl demeure l'exemple de ce qui risque de se produire dans une trentaine d'autres centrales nucléaires de l'ex-URSS ou d'Europe centrale et orientale. A cet égard, les progrès du nucléaire sont évidemment liés à l'amélioration des centrales de nos

» Mais il faut aussi que les scientifiques fassent un effort plus grand pour contribuer à l'information du public, qui est certainement insuf-fisante, Parallèlement, scientifiques et techniciens doivent prendre plus au sérieux les organisations non gouvernementales qui représentent une panoplic importante dans l'ac-tion pour l'environnement. Certaines sont, il est vrai, plus inté-gristes que d'autres. Il faut négocier, en leur exposant les données connues des scientifiques.

» Je pense d'ailleurs que ces derniers sont trop peu en liaison avec les politiques. Il me semble que les dirigeants politiques auraient besoin, dans un monde de plus en plus marqué par la science et la technologie, d'acquérir un mini-mum de culture scientifique.

- Le Sommet de la Terre, à Rio, n'a-t-il pas constitué un premier pas dans la bonne direc-

- Il s'est dit beaucoup de choses contradictoires à Rio. Des hypothèses de travail ont été présentées comme des certitudes. Le résultat a été un cafouillage monstre. Certes. il y a des mobilisations qui sont nècessaires. Il faut décréter l'état d'urgence dans un certain nombre de domaines, c'est une question de survie. Mais il ne faut pas, pour autant, tomber dans le catastrophisme. Dire ce qu'on sait, expliquer à l'opinion publique ce qui est

période de transition, en attendant de trouver d'autres sources d'énergie moins polluantes.

en cause, tout en traitant les gens comme des adultes. Cela implique de ne pas hésiter à reconnaître qu'on ne sait pas grand-chose dans certains domaines. Il n'est pas scandaleux d'avouer son ignorance, au contraire : c'est une question de

> - Quelles sont vos solutions? - Nous avons fait trois proposi-

tions concrètes à Rio et au secrétaire général de l'ONU : » I. La création d'un conseil de

sécurité de l'environnement au sein de l'ONU. Des scientifiques et des industriels y participeraient, mais à titre consultatif, sans droit de décision. Cet organe au fonctionnement original serait un peu la tête ou le point de rencontre de conseils nationaux qui seraient créés dans chaque pays. Il pourrait aussi intervenir en cas de conflit en matière d'environnement. On peut considérer, par exemple, qu'il existe actuellement dans le monde une trentaine de consiits latents ou ouverts entre pays voisins sur les problèmes de

» 2. La création d'un programme mondial d'économie et de maîtrise de l'énergie. En effet, un certain nombre de pays souffrent cruellement du manque d'énergie, alors que d'autres la gaspillent.

» 3. La mise sur pied, enfin, d'un programme mondial de recherche sur les énergies alternatives. Il ne s'agit pas de constituer un organisme supplémentaire - il en existe déjà assez comme cela. - mais plutôt de mettre en réseau un certain nombre de centres d'excellence qui travaillent sur ces problèmes. Cela permettrait d'assurer une meilleure coordination des recherches et une meilleure utilisation des investissements et, par conséquent, d'aboutir plus rapidement à des

> Propos recueillis par JEAN-PAUL DUFOUR

Union sacrée contre la drogue

« Foire aux projets » et forums ont permis, à Strasbourg, toutes les confrontations entre ceux qui luttent en France et en Allemagne contre la toxicomanie

STRASBOURG

de notre envoyée spéciale

dance. c'est la nourriture. r Till, vingt ans, des yeux clairs, une tignasse aux reflets roux et le ventre rond, a beaucoup réfléchi au pro-blème de la drogue. Et il agit. Il fait partic du groupe GINKO (Gespracht-Informations und Kontakt-zentrum), lancé en 1979 au sein de son collège de la Ruhr, sous l'im-pulsion du directeur, par une poi-gnée de délégués de classe. Bon-homme, il explique que « tout le monde a besoin de décoller, d'être isolé, d'avoir des sensations ». A ses côtés, la blonde Tanja, dix-huit ans, raconte comment se passent parfois leurs réunions. « On prend un sac, on y fourre des cigarettes, des drogues, des alcools, des préservatifs, du chocolat, et on demande à chacun de piocher un objet et d'en parler librement, « A leur actif, il ont aussi une rencontre mouvementée avec des parents d'élèves, à propos de l'alcool, « Certains pensaient que ce n'était pas dangereux. La discussion a été agitée, c'était super», se sou-vient Till.

Ils sont une dizaine du GINKO à avoir fait le voyage à Strasbourg, à l'invitation du Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklarung (BZgA). Phomologue allemand de notre Délégation générale à la lutte contre la drogue et la toxicomanie (DGLDT). Ils ont monté leur stand sous une grande tente blanche plantification de la contre tée pour l'occasion dans le parc de l'Orangerie, face au pavillon José-phine. Le premier Forum franco-allemand de prévention des toxico-manies a présenté, du 23 au 26 juin, une «foire aux projets» d'un genre particulier. Quinze autres expériences, fort diverses, ont donné aux visiteurs une image

A l'entrée, des mimes de Stuttgart se déhanchent sur une estrade, face à une assemblée hilare. Plus loin dans l'allée, au beau milieu d'un cercle de pupitres illuminés, tournant le dos à des personnages dessinés sur fond bleu étoilé, le jeune Rachid anime un jeu éducatif, « Capital santé ». Derrière une cloison, les jeunes filles dont s'occupe Christine Blümlein dans un foyer de Nuremberg papillonnent et s'amusent. Pour prévenir les probables déviances auxquelles leur s amusent. Four prevent les proba-bles déviances auxquelles leur condition sociale peut les conduire, on leur apprend à fabriquer des cosmétiques. « On part de leur pro-pre point de départ, le souci d'être belle, coquette, précise l'éducatrice, et, de jaçon incidente, on jait la connexion avec la drogue. » Préven-tion ciblée, ludique, ou documen-taire, chacun a sa méthode. L'infirmière du collège parisien Hector-Berlioz explique comment, grâce à un professeur de technolo-gie, est né le service télématique Hectel, et, devant les remarques des élèves, pourquoi la drogue est natu-rellement devenue un dossier de la rubrique santé.

> « L'obsession des performances»

Quatre jeunes beurs, les yeux rivés sur un écran de télévision, regardent une fiction. Une seringue s'enfonce dans un bras, les regards se détournent. A leur gauche, en hauteur, une bannière « ministère de l'intérieur ». La police nationale française et son bureau « mineurs et protection sociale », dirigé par le commissaire principal Hervé Niel, a elle aussi son stand. Un bus info-drogue itinérant circule à Nancy. Quatre-vingt-dix-neuf motos on été achetées pour les jeunes défavo-risés de quatorze villes de France, un film a été réalisé par le service

en couleurs d'un phénomène plutôt audiovisuel. Les polices urbaines ont aussi les moyens d'agir, en

amont de la répression. De l'autre côté de la pelouse, sur le parquet du très classique pavillon Joséphine, derrière une fresque de graffitis inachevée, deux adolescents, un métis et un Blanc, chantent des onomatopées dans un micro. Ils sont venus d'Athis-Mons (Essonne) avec leurs bombes de peinture et s'offrent une pause de « beat-box », cette façon d'imiter à la voix le son des percussions. A

danse, vidéo, musique, cirque : six « ateliers » ont ponctué la rencon-

Hors du parc, avenue de l'Europe, le décor change. Bâtiments de verre, parvis pavé, hémicycles feutrés... les lieux sont propices à la réflexion. C'est ici que les « multiintervenants en toxicomanie allemands et français, ont discuté et confronté leurs savoirs. Huit forums, organisés en marge de la foire, ont réuni un public attentif l'étage, les vidéastes de Marne-la-Vallée plient bagage. Théâtre, sport, prévention dans la famille », « en

milieu scolaire», «dans la ville et les quartiers», «selon les sexes». etc. Là des écoles de pensée se sont affrontées, des opinions se sont exprimées. M. Xavier Colle, du centre Monceau, qui pratique la thérapie familiale de groupe, a conclut son exposé en insistant sur «le rôle capital des parents pour permettre aux enfants de résister à cette obsession des performances »

qui court dans les lycées. M™ Margarita Morales, chilienne d'origine, a écouté avec intérêt les conférenciers parler de leurs expériences dans les quartiers, Intéresser

faire l'escalade vers des drogues

dures». Mais 80 % des interviewés

ayant été exposés au hachisch

affirment n'avoir jamais reçu de

proposition pour consommer de

l'héroine ou de la cocaine. Chez

ceux qui fument actuellement,

43 % affirment cependant qu'«une

autre personne » leur a proposé des

drogues dures. Enfin, 12 % des

douze-quarante-quatre ans croient

que le hachisch est « toléré», mais

une fois renseignés, la grande

majorité - dont 25 % de consom-

mateurs - se dit défavorable à son

le voisinage, mobiliser les jeunes, les habitants : « Dans ce type de démarche, dit-elle, il y a une économie que l'on ne peut pas faire, c'est celle du temps. » Après la mort par surdose de deux jeunes adultes à Bagneux, en 1984, elle a suscité la création du «Chalet». un vrai refuge en bois construit par la population et où siège, depuis lors, un «conseil des jeunes». Son projet d' aingénierie sociale», comme elle l'appelle, s'inscrit dans une tendance à la « prévention globale » sur laquelle tout le monde semble s'entendre. Prévenir les toxicomanies, c'est s'attaquer à tous les dysfonctionnements en même temps.

Parallèlement au Forum francoallemand, au Conseil de l'Europe, un séminaire de travail organisé par le groupe Pompidou, chargé depuis 1971 de développer la coopération en matière de lutte contre l'abus et le trafic illicite des stupéfiants, a rassemblé une soixantaine de personnes. Des magistrats, des policiers et des membres de services sociaux venus de seize pays d'Europe, de la Belgique à la Tchécoslovaquie, de la Norvège au Portu-gal, ont chacun décrit leur manière de faire. Au cœur du sujet, le rôle préventif de la police et l'étude de moyens alternatifs à la répression. M. Chris Luckett, administrateur principal du groupe Pompidou, explique les difficultés de la confrontation : « Nous n'avons pas de système coherent de collecte de données, et quand nous disposons de chiffres, il ne sont pas comparables. Il faut à chaque fois les replacer dans le contexte législatif et culturel du pays évoqué. » Comment pourra donc travailler le futur observatoire européen des drogues sans toucher à l'écheveau des législations

LAURENCE FOLLÉA

Un Français sur cinq âgé de douze à quarante-quatre ans a fumé ou fume du hachisch

Le fumeur de hachisch est un homme de moins de vingt-cinq ans, habitant la région parisienne ou le sud-est de la France, issud'un milieu aisé ou inactif. Ce profiltype ressort d'une enquête sur la consommation de hachisch (résine de cannabis) parmi les douze-quarante-quatre ans effectuée par la SOFRES sur proposition du docteur Francis Curtet, directeur de l'association Grande écoute, pour la fondation Toxicomanie et prévention jeunesse (1). Parmi la population étudiée, 62 % déclarent ne jamais avoir été sollicités pour fumer du hachisch et décidés à refuser si 4 % en consommer actuellement; par ceux qui ont arrêté. 8 % n'ont pas répondu. Chez ceux

tié l'ont fait «par plaisir» (52 %), beaucoup «par curiosité» (44 %) et certains pour «se remonter le

moral» (10 %). La plupart du temps, la première proposition émane d'un ami et elle a lieu vers l'âge de seize-dix-sept ans, au cours d'une soirée. Dans 56 % des cas, les parents ne sont pas au courant et, parmi ceux qui savent, 29 % se disent «inquiets», 25 % ecomprennent», 7 % sont «indifférents» et 9 % n'en parient pas. 17 % des fumeurs et des anciens fumeurs avouent une consommation solitaire. L'idée que fumer du hachisch répondrait à un l'occasion se présentait, 15 % mal-être, largement répandue chez avoir essayé, 11 % avoir refusé, et les sondés, est partagée à 38 %

Par ailleurs, 67 % des personnes qui ont tenté l'expérience et chez interrogées pensent que « fumer du les furneurs actuels, plus de la moi- hachisch conduit inévitablement à

(1) Sondage effectué du 12 au 26 mai 1992 sur un échantillon national de 1 167 personnes âgées de douze à quarante-quatre ans, interrogées en face à

face à leur domicile.

Eaux précieuses

Des mini-stations d'épuration dans la cave des immeubles d'habitation pourraient permettre de substantielles économies par recyclage des eaux usées.

chaise, cette grande pièce a jadis abrité des bureaux. Un peu incongrues dans un tel décor, trois rée noire de plexiglas trônent contre un mur, reliées entre elles par des tuyaux qu'alimentent de petites pompes electriques qui ronronnent doucement. Seule l'odeur, légère au demeurant, pourrait laisser soupconner la nature de cette installation : une station d'épuration!

Dans la cuve de droite, deux mètres cubes d'eaux usées, prélevés directement sur les collecteurs dans lesquels se déversent les éviers, bai-gnoires, lavabos et WC de la centaine d'appartements et des bureaux qu'abrite le bâtiment. Une simple grille a retenu les déchets solides. Dans la cuve de gauche, une eau claire, sans

Il a suffi, pour obtenir ce résultat, d'un séjour dans le « filtre biocar-bone» de la colonne noire, puis d'un passage au travers de membranes de microfiltration, qui ressemblent, en fait, à des spaghettis serrés en fais-ceau. Une heure au total. L'efficacité du dispositif est étonnante. Trompeuse, même, pour un non-averti : en effet, toute «appétissante» qu'elle soit, l'eau obtenue n'est pas potable. Il faudrait, pour cela, doubler la taille de l'installation. Elle est en revanche parfaitement adaptée à l'alimentation des toilettes ou à l'arrosage des espaces verts de l'immeuble.

> L'exemple du Japon

Elle sera utilisée à cet effet dans quelque temps, quand un second réseau de tuyauteries aura été mis en place. En attendant, l'eau ainsi épurée, inutile, retourne, après quelques analyses, à l'égout auquel elle était destinée. Cette installation, encore unique en France, est en effet un «pilote» mis au point par la Compa gnie des eaux de Paris, qui l'a instal-lée dans l'un de ses immeubles. But de l'expérience : tester en vraie gran-deur, avec des technologies trançaises, la faisabilité technique et économique de ce genre de matériel, qui com-mence à être employé à l'étranger,

Quoi de plus séduisant, en effet, que le « recyclage court des eaux

ce domaine, il est parfaitement possi-ble d'envisager des circuits fermés prélèveraient plus sur le réseau d'adduction que l'eau perdue par évaporation ou bue par les habitants.

Le Japon a d'ailleurs fait un grand pas dans cette direction. Depuis 1984, tout édifice de plus de 30 000 mètres carrés de surface habitable de l'agglomération de Tokyo doit être équipé d'une installation similaire à celle expérimentée par la Compagnie des eaux de Paris. Plus de 700 installations fonctionnent aujourd'hui au Japon. Quand on sait que les chasses d'eau des toilettes représentent, à elles seules, 30 % de la consommation d'eau des immeubles collectifs, l'économie réalisée est évidente.

En fait, les choses ne sont pas si simples. L'installation-pilote de la rue des Pyrénées traite 5 mètres cubes d'eau par jour. Mais, pour commen-cer à être économiquement intéressante, elle devrait avoir une capacité quotidienne de 100 mètres cubes, ce qui représente le volume d'effluents produit par environ 2 000 personnes. L'expérience japonaise montre que,

U premier étage d'un immeuble de la rue des Pyrénées à Paris, derrière du Père-La devient un liquide précieux, rare et le cimetière du Père-La devient un liquide précieux, rare et le cimetière du Père-La devient un liquide précieux, rare et le cimetière du Père-La devient un liquide précieux, rare et le cimetière du Père-La devient un liquide précieux, rare et le cimetière du Père-La devient un liquide précieux, rare et le cimetière du Père-La devient un liquide précieux, rare et le cimetière du Père-La de l'agui possible de l'agui possibl guère 8,50 francs le metre cube à Paris. Ces considérations économiques expliquent pourquoi, par exemple, ces stations d'épuration domestiques n'ont pas eu grand succès aux Etats-Unis et en Afrique du Sud, où elles ont aussi été expérimentées et où on ne les trouve aujourd'hui que dans quelques rares régions arides.

> Le coût du transport

Mais leur avenir n'est pas bouché pour autant, même en France et même si le spectre de la sécheresse était définitivement écarté. « Le coût du transport représente entre deux tiers et quatre cinquièmes du prix de revient de l'eau potable, explique M. Frank Rogalla, directeur adjoint du centre de recherche de la Compagnie générale des eaux. Dans une ville sur-urbanisée comme Tokyo, cet argument prévaul. Construire et entretenir des réseaux d'adduction d'eau et d'as-sainissement revient très cher. C'est le cout de ces infrastructures qui fait monter jusqu'à 14 francs le prix de

ireaux collecteurs, d'ai dérablement les stations d'épuration ou de construire des réservoirs supplé mentaires, les unités de traitement et de recyclage d'immeubles commence ront à devenir compétitives.»

En attendant l'émergence du marché français, la Compagnie générale des eaux vise d'abord l'exportation. Avec son installation-pilote parisienne, elle entend préserver son avance technologique. Le procédé de traitement par filtre «biocarbone», employé également par les Japonais, est un brevet qui lui appartient. Or, c'est ce genre de dispositif qui permet une miniaturisation suffisante pour installer désormais les stations d'épuration dans un sous-sol d'immeuble même si la surface nécessaire atteint encore un 1 mètre carré pour trente habitants. Le perfectionnement des procédés de filtrage par membrane et la baisse de leur coût permettront peut-être d'aller plus loin et de voir exploser un marché d'ores et déjà

CORRESPONDANCE

Prothèses de hanche

S'estimant mis en cause par les articles consacrés, dans le Monde du 10 juin, à l'affaire dite des « prothèses de hanche du Mans » (Sarthe), les docteurs G. Gagna et J.-C. Meynet, inculpés, nous ont

« Les docteurs G. Gagna et J.-C. Meynet... entendent démentir les informations rapportées :

1) En leur qualité de citoyens, et encore plus de médecins, ils ont toujours eu conscience d'avoir à contribuer à la maîtrise des dépenses de santé, ceci dans l'intérêt de l'ensemble des patients.

2) Ils n'ont jamais, dans leur activité professionnelle, commis d'actes contraires à la réglementation ou à leur déontologie médi-

3) L'instruction révélera qu'en ce qui les concerne les sommes perçues ne correspondaient en aucun cas à des commissions sur poses, mais essentiellement à des redevances licites sur un brevet se rapportant à un seul type de prothèse dont ils ont été les inven-

4) Ils n'ont jamais provoqué indûment la pose de cette prothèse qu'ils n'ont implantée que lorsque la santé du malade l'exigeait.

Il sera démontré lors de l'instruction que le caractère innovant, la qualité technique et les avantages sur le plan médical de cette prothèse justifiaient bien leur choix.

A cet égard, et contrairement à l'attitude usuelle des médecinsconseils des caisses de Sécurité sociale en la matière, ces derniers n'ont jamais sollicité la moindre demande de justification sur leur choix et ont encore moins diligenté la procédure spécifique en

cas de supposés abus. Enfin, nombre d'implants posés par les chirurgiens ne provenaient pas de la société Prolig, alors même que cette dernière les distribuait également.

5) Les redevances perçues pour l'exploitation du brevet pendant quatre années ont été modestes. sans commune mesure avec les chiffres exorbitants avancés dans votre journal et qui semblent concerner exclusivement les bénéfices réalisés par la société Prolig.

6) Les docteurs Gagna et Meynet ne sont jamais intervenus, de quelque manière que ce soit, dans a fixation des prix des prothè distribuées par la société Prolig.

Il semblerait d'ailleurs que,

contrairement aux allégations avancées, le prix moyen des prothèses Prolig implantées par les docteurs Gagna et Meynet n'était pas sensiblement supérieur au coût moyen du matériel de prothèse de hanche de qualité technique équivalente, comme il en ressort d'une étude faite par la Caisse primaire de la Sarthe elle-même. En aucun cas, les docteurs

Gagna et Meynet n'ont eu connaissance. à un quelconque moment, de la marge réalisée par la société Prolig sur les matériels distribués, ni des remboursements effectués par la Sécurité sociale directement à la clinique du Pré. sur facturation de cette dernière.

S'il s'avérait que la société Prolig ait abusé d'une situation non réglementée, les docteurs Gagna et Meynet n'en ont pas été complices, se bornant à exercer leur activité de chirurgien

Seule leur méconnaissance de la législation, favorisée par une activité médicale intense, les a conduits à faire entièrement confiance à la société Prolig et à ses conseils, confiance qui ne permet pas d'induire qu'ils ont participé volontairement à des faits qui porteraient atteinte aux intérêts de la Sécurité sociale.

Alors que leur compétence prosessionnelle n'a jamais été mise en cause, les informations publiées ont gravement porté atteinte à leur honneur, leur considération, ruinant la consiance de leurs malades, alors que la présomption d'innocence leur est acquise comme à tout autre citoyen.

Les docteurs Gagna et Meynet continueront, comme par le passé, à assumer leur art à la clinique du Pré, dans l'attente des décisions de la justice, à laquelle ils s'en remettent en toute sérénité, »

Rigueur scientifique contre coquecigrues

Lorsque des chercheurs manipulent des virus ou élèvent des moustiques vecteurs de la malaria en plein Paris, il est normal que les voisins demandent des garanties et que la puissance publique exerce son droit de contrôle. Ce n'est nas * l'écologisme irrationnel * qui affronte la déesse Raison, c'est l'intérêt bien compris d'une population qui a droit aux mêmes égards de tout le monde, fût-ce la science.

Les signataires de l'appel de Heidelberg, involontairement, ont mis sur la place publique les rapports ambigus qu'entretiennent la science et la politique. « Il serait temps d'arrêter le mélange des genres,

xplique Jean Guerdoux, professeur de génétique à l'université Pierreet-Marie-Curie, qui approuve l'appel de Heidelberg. Science et politique ont rarement fait bon menage. Mais alors, pourquoi revendiquer le rôle de conseil, quand ce n'est pas de tuteur, pour les décisions planétaires? Tout se passe comme si les savants, se sentant « doublés » par des écologistes ayant appris la communication, voulaient les neutraliser en jouant un rôle auquel ils répugnent, celui de conseiller du

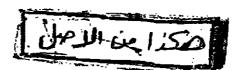
Mais les écologistes, comme les politiques en général, ne jouent pas sur le même registre. A la rigueur scientifique, souvent sèche et désin

rens, l'irrationnel. Ou, plus souvent, un savant dosage d'argumentation scientifique, de morale et d'utopie. «Le débat politique fait appel à d'autres valeurs qu'il n'est pas du ressort de la science de juger», constate Gérard Blanc, polytechnicien Télécom devenu conseiller en stratégie industrielle.

carnée, ils préfèrent l'émotion, le

coup de cœur, voire, horresco refe-

Comment demander à un politique de prendre une décision rationnelle, scientifiquement fondée, lorsque tous les éléments se liguent pour passionner le débat? L'appel de Heidelberg lui-même, par les réactions - vives - qu'il a suscitées dans la communauté scientifique, montre que les savants n'échappent pas aux rancœurs et aux passions, C'est rassurant pour le commun des



Une équipe de chirurgiens appartenant au Presbyterian University Hospital de l'université de Pittsburg (Pennsylvanie) a greffé, dimanche 28 juin, un foie de babouin à un homme de trente-cinq ans dont le foie avait été entièrement détruit à la suite d'une hépatite virale B. L'intervention, qui a duré onze heures, a été pratiquée par les docteurs Satoru Todo, Andreas Tzakis et John Fung sous la direction du professeur Thomas Starzi, considéré comme le pionnier des greffes hépatiques dans

C'est la première fois que des chirurgiens tentent de réaliser une xénogreffe hépatique (c'est-à-dire une greffe effectuée sur un organisme appartenant à une espèce différente de celle du donneur). Il s'agissait, comme l'a déclaré le professeur Starzi à l'issue de l'intervention, de « l'opération de la dernière chance ». La transplantation d'un foie humain était exclue, car le virus de l'hépatite B se scrait attaqué à l'organe greffé. En revanche, a précisé le professeur Starzl, « les babouins ne peuvent être infectés par le virus de l'hépatite B. De ce fait, ils peuvent être la solution pour ce type de patients. »

Guy Forget (tête de série n° 9)

s'est qualifié, lundi 29 juin, pour

les quarts de finale des cham-

pionпats de Wimbledon. Le

Français, qui a battu Jeremy

Bates (6-7, 6-4, 3-6, 7-6, 6-3),

rencontrera l'Américain John

McEnroe, vainqueur du Russe

Andrei Olhovskiy (7-5, 6-3, 7-6).

Le Tchécoslovaque Ivan Lendl a

été contraint d'abandonner face

au Croate Goran Ivanisevic (6-7,

6-1, 6-4, 1-0). La Française

Nathalie Tauziat s'est aussi qua-

lifiée pour les quarts de finale.

LONDRES

de notre envoyée spéciale

John McEnroe est déjà ivre de colère. A la grande joie d'un public

hilare, il va jouer tout son match contre Andrei Olhovskiy à la rage. En ce début d'après-midi torride,

l'ex-enfant terrible du tennis a le

cerveau aussi bouillant oue le ther-

Aujourd'hui, McEnroe hait la

terre entière, à commencer par lui-même. Il déteste son tennis, capa-

ble, pourtant de neutraliser le ser-

vice-massue de son adversaire. Il

geint et jette sa raquette dans tous

les coins, il trépigne, s'humilie et s'insulte. Il déteste l'assistance hou-

leuse et lui lance des regards hai-neux, les deux mains rivées sur les

hanches, comme une mégère. Il

déteste les arbitres, bien sûr. Lorsqu'il se sent volé par ces derniers,

l tord la bouche et gémit comme

un gamin à qui l'on aurait refusé

a Les gens me connaissent assez

pour savoir que la colère me regon-

fle», explique le joueur américain. Au début des années 80, elle n'était

pour l'aider à raffer titre sur titre

Sont publies au Journal officiel

- nº 92-563 du 29 juin 1992

insérant au livre II (partie Régle-mentaire) du code de la route un

titre VIII relatif à l'enregistrement

et à la communication des infor-

mations relatives à la documenta-

tion exigée pour la conduite et la circulation des véhicules.

- du 5 juin 1992 portant homo-

logation du circuit de vitesse de

- du 17 juin 1992 portant homo-

- du 29 juin 1992 portant créa-

du 25 juin 1992 relatif aux

logation du circuit des Vingt-Qua-

tion du Système national des per-

tre Heures du Mans (Sarthe);

Pau (Pyrénées-Atlantiques);

JOURNAL OFFICIEL

une glace.

du 30 juin 1992

UN DÉCRET

DES ARRÊTÉS

mis de conduire;

péages autoroutiers.

momètre, c'est peu dire.

Lorsqu'il pénètre sur le court,

Le comité d'éthique de l'université de Pittsburg avait donné son accord pour cette intervention, et le patient, dont l'identité n'a pas été révélée. avait donné son consentement. Les chirurgiens ont d'ailleurs préféré attendre vingt- quatre heures avant d'intervenir au cas où le malade déciderait de changer d'avis. L'interven-tion elle-même s'est parfaitement déroulée. Afin de prévenir un éventuel rejet, les médecins ont adminis-tré au malade un nouveau médicament anti-rejet, le FKS06 (le Monde du 8 novembre 1989).

Lundi 29 juin, l'état du patient était, au dire des chirurgiens, critique mais stable. Le foie greffé avait com-mencé à fonctionner.

Le souvenir de «Baby Fae»

Ce n'est pas la première fois qu'un organe animal est greffé à un être humain. La première tentative de xénogreffe avait eu lieu en 1963, date à laquelle des chirurgions avaient tenté de greffer des reins de chim-panzés. Mais il s'en était suivi d'importants phénomènes de rejet. En 1964, le docteur James Hardy, de l'université du Mississippi, avait greffé un cœur de chimpanzé à un homme de soixante-huit ans qui n'avait survécu que deux heures.

En 1968, le docteur Denton Cooley, à Houston (Texas), avait lui aussi tenté de greffer un cœur de

SPORTS

TENNIS: Guy Forget et Nathalie Tauziat en quarts de finale à Wimbledon

Les nerfs en pelote

(dont trois à Wimbledon). La façon

qu'il a de se mettre les nerfs en

pelote est devenue le seul moteur

d'un homme de trente-trois ans qui

n'a plus les jambes aussi rapides et le bras gauche aussi vif qu'avant.

John McEnroe joue sur ses nerfs

et se sert de sa colère comme une locomotive de la vapeur. Chaque

souffle de son énergie est canalisé. Chacun de ses coups de gueule est une soupape de sécurité pour ne

pas imploser et pour parvenir

aujourd'hui en quarts de finale à

Wimbledon comme aux Internatio-

naux d'Australie, en janvier. Et

surtout pour ne pas perdre au pre-mier tour, comme à Roland-Garros

il y a trois semaines. Aujourd'hui,

d'ailleurs. Big Mac ne jure plus, ne

casse plus rien et ne se fâche que dans les limites du règlement.

de finale, Guy Forget, a aussi le système nerveux à vif. Lui n'est

nas un coléreux. C'est un angoissé.

il s'est acharné, pendant près de

quatre heures sur le court central, à

démèler la pelote de ses nerfs face

au Britannique Jeremy Bates sou-

tenu par 15 000 fans. Point per-

dant ou point gagnant, Forget sem-blait pret de craquer, lâchant la première manche après avoir eu

Alors, Jeremy Bates lui a donné

un coup de main en le remettant

dans la partie... grâce à une balle de match au quatrième set, sauvée

d'un beau retour de coup droit

croisé par le Français. Calmé par

3 | | |

IX | |

x XI III

HORIZONTALEMENT

1, Explorateur du céleste Empire.

- II. Son cœur est manifestement

très sec. A moitié plat. - III. Ampli-

fie. Prendra un air agréable. - IV. Facile à compter. Objectif de

poseurs. - V. Prêt à la détente.

Symbole. – VI. Pompilius, pour ses

intimes. Cela vaut bien de l'argent.

- VII. Met les pieds dans le plat.

Poète. - VIII. Argument de mata-

more. D'un auxiliaire. - IX. Fai-

saient du bruit. Quartier de Vienne.

- X. Fin de participe. Partie d'une

académie. - XI. Ne sentent pas la

rose.

trois occasions de la remporter.

Son futur adversaire des quarts

huit ans. Mais, là encore, le malade ne survécut que deux heures. En 1969, une équipe lyonnaise dirigée par le professeur Pierre Marion avait, sans succès, tenté de greffer un cœur de chimpanzé sur un homme. Enfin, en 1984, une équipe de chirurgiens de l'université Loma-Linda (Californie) avait greffé un cœur de babouin à un enfant bulle surnommé « Baby Fae » (le Monde du 17 novembre 1984). Le bébé avait survécu trois ayant survêcu le plus longtemps avec un organe d'origine animale. Depuis, aucune xénogrelle n'avait été tentée.

Qu'en sera-t-il cette fois? On notera simplement que, par rapport aux précédentes tentatives, les méde cins disposent d'un médicament anti-rejet efficace qui pourrait faciliter la « prise» de la greffe. A ce jour, depuis qu'en 1967 fut réussie la pre-mière greffe hépatique à l'université du Colorado, à Denver, environ deux mille personnes subissent chaque année, de par le monde, une telle transplantation. Et, faute d'organes disponibles, plusieurs milliers d'au-tres attendent d'être opérées. Le professeur Starzl estime qu'à Pittsburg, chaque semaine, trois patients meu-rent faute de n'avoir pu être opérés et qu'environ 30 % des malades en attente d'une greffe hépatique meurent avant d'avoir été greffés.

cette douche froide, Forget a pris

la partie en main, l'emportant dans

une ultime manche devant un public à bout. Il faudra, mercredì,

au Français beaucoup de sang-froid

pour affronter la saine colère de John McEnroe.

Les résultats

SIMPLES MESSIEURS

SIMPLES DAMES

PROBLÈME Nº 5813

Huitièmes de sinale

McEnroe (EU) b. A. Olhovs-

kiy (CEI) 7-5, 6-3, 7-6; G. Forget (Fra, n° 9) b. J. Bates (GB), 6-7, 6-4, 3-6, 7-6, 6-3; A. Agassi (EU, n° 12) b. C. Saceanu (All) 7-6, 6-1,

n° 12) b. C. Saceanu (All) 7-6, 6-1, 7-6; P. Sampras (EU, n° 5) b. A. Boetsch (Fra) 6-3, 7-5, 7-6; M. Stich (All, n° 3) b. W. Masur (Aus) 3-6, 6-1, 6-4, 6-4; G. Ivanisevic (Cro, n° 8) b. I. Lendl (Tch, n° 10) 6-7, 6-1, 6-4, 1-0, ab.); S. Edberg (Suè, n° 2) b. H. Holm (Suè) 6-3, 6-4, 6-7, 6-3.

M. Seles (You, n° 1) b. G. Fernandez (E-U) 6-4, 6-2; N. Tauziat (Fra, n° 14) b. A. Frazier (E-U) 6-0,

6-3; M. Navratilova (E-U, n° 4) b. Y. Basuki (Indo) 7-5, 6-2;

VERTICALEMENT

regards intéressés. - 2. Figure biblique. Viendrez à bout. - 3. Il

eût fait un bon reporter de faits

divers. - 4. Fera peau neuve. Tribu. - 5. Prix du silence. Jadis

émis pour souscrire. Lettre. -

6. Fait une opération de débit. Inté-

ressé. - 7. Dans un certain sens, il

manque de ressort. Equivaut à une

mauvaise note. - 8. Sûr moyen

d'attendrir. Pronom. - 9. Montres

ayant plus ou moins de valeur. Pré-

Solution du problème nº 5812

I. Impériale. - II. Dessertes. -Otite. A.P. - IV. Li. Tari. -

Aèdes. - VI. Trirème. -

Aran. - VIII. Irascible. - IX. Eu.

Verticalement

Idolâtrie. - 2. Métier. Rupt. -

GUY BROUTY

Ailées. - X. Pagel. - XI. Ut.

3, Psi. Dira. - 4. Esther. Sage. -5. Rée. Se. Ciel. - 6. kr. Maile. -

7. At. Acerbe. - 8. Lear. Alène. -

9. Espionnes.

Horizontalement

Oblige à porter au loin des

BÉNÉDICTE MATHIEU

M. Pierre Delafosse, M. et M= Jean-François Poilleux et leurs enfants, ont la tristesse de faire part du décès de

Dominique DELAFOSSE, survenu le 28 juin 1992 dans sa cin-

Les obsèques religieuses auront lieu en l'église Saint-Martin de Breuilpont (Eure), le vendredi 3 juillet, à

Cet avis tient lieu de faire-part.

- M™ Yvette Desmeuzes née Ménager, son épouse, Lise Anselem, Sylvette

et André Balland, Claire et Yves Dev Laurence et Yannick Desmeuzes, Marie-Françoise Desmeuzes, Ses petits-enfants,

Et toute la famille, ont la douleur de faire part du décès de

M. Jack DESMEUZES, agrégé de lettres classique nandeur des Palmes acadéi

survenu le 27 juin 1992, dans sa

Les obsèques civiles auront lieu le iercredi [a juillet, à 11 heures, à

La famille remercie par avance toutes les personnes qui s'associeront à

36220 Néons-sur-Creuse.

M∾ Jean Doron, Y. Basuki (100) /-5, 6-2; J. K. Maleeva (Bul. n° 12) b. J. Halard (Fra) 6-0, 6-3; J. Capriati (E.U, n° 6) b. N. Sawamatsu (Jap) 6-3, 4-6, 6-4; G. Sabatini (Arg, n° 3) b. K. Godridge (Aus) 6-2, 6-1; N. Zvereva (CEI) b. Z. Garrison (E-U, n° 13) 6-2, 3-6, 6-1; S. Graf (All n° 2) b. P. Fendick Solen, Maéva, Adrien et Morgane, Le professeur et M* Roland Doron. M. et M* Jack Doron

et leurs enfants. M. et Mer Guy Doron et leur fils M~ Jean-Jacques Soubiran, S. Graf (All, n° 2) b. P. Fendick (E-U) 4-6. 6-3. 6-2.

ont la grande douleur de faire part du décès du docteur Jean DORON. enseignant à la faculté de médecine de Libreville.

aurvenu à Paris, le 28 juin 1992, à l'âge cobsèrmes auront lieu le vendred

3 juillet, à 16 heures, en l'église de Saint-Magne (Hostens, Gironde).

rue Emile-Dubois, 75014 Paris.

- M= Robert Gavard, son épouse, Jean-Louis, Marie-Claude et Thierry. ses enfants.

Cécile, Charles et Quentin, petits-enfants Ginette, Guy, Odette, Christian et Danièle. ses frères et sœurs.

Navet, Krieger, Ratoin, Perrier, Reminy. Myrtil. Parents et alliés. Et ses nombreux amis. ont la douleur de faire part du décès de

Les familles Gavard, Bera, Perreau,

M. Robert GAVARD, fondateur et PDG des établissements PMM a Pessae-sur-Dordogne. médaillé militaire.

Les obsèques religieuses ont eu lieu

mardi 30 juin. Pompes funèbres Jacques Michaud,

« Au Fil des Saisons », 33350 Castillon. T&I.: \$7-40-01-07.

 M- Alain Dumesnil Isibelle, Stephanie, Marie, Aimée et Quentin.

ses enfants.
M. et M≈ Raymond Floch.

Léo, Kaj, ...stop Mª Françoise Excotion. ...signé Patrick CABANNES et Nynke NEINSMA... stop...

Naissances

<u>Mariages</u>

Louise

a un petit... frère... stop... Il s'appelle

- Louise

heeft een brjrtje... stop... Hij heet

Léo, Kaj... stop...

getekend Patrick en Nyake.

- On nous pric d'annoncer le

Françoise KAHN

Christian CARDON,

On nous prie de faire part du

M. Jacques DABER,

La messe a été célébrée dans l'intimit en l'église de Noirmoutier-en-l'île.

le 27 juin 1992, à Paris.

le 23 juin 1992, à Paris.

M. et M= Alfred Daber,

M

Jacques Daber, 23, rue Pauline-Borghèse, 92200 Neuilly-sur-Seine.

181, boulevard Pereire.

75017 Paris.

décès de

a tante, Le docteur et M™ Jacques Floc'h, Le docteur Jeanne Floc'h, Le docteur et M™ François Balta, M™ Catherine Floc'h, M. et M™ Jean-Luc Emmerich,

M. Camille Suhard. Le docteur Didier Patte.

ses frères et sœurs, beaux-frères et belle-sœur, Les familles Rogeau et Strascele, out la douleur de laire part du décès de leur hieratients

Geneviève DUMESNIL. née Geneviève Floc'h. psychologue graphologue

à l'âge de quarante-six ans, le mercredi 24 juin 1992.

Culte d'action de grâce, le vendredi 10 juillet, à 14 heures, à l'église réfor-mée de Saint-Germain-en-Laye, 3, avenuc des Lugas.

 L'Eternel est ma lumière et mon » I. Eternet est ma rannes : salut, de qui aurais-je crainte ?»
Ps. 27-1.

Pas de fleurs mais des dons, sous pli fermé, à l'ordre de la communauté des Sieurs diaconesses de Reuilly.

22, rue de la Liberté, 78100 Saint-Germain-en-Laye.

- Rennes.

Les enseignants, Et l'ensemble des personnels de la faculté des sciences économiques de l'université Rennes-I, ont la tristesse de faire part du décès

professeur Henri KRIER, ancien doven de la faculté des sciences économiques, ancien directeur du Laboratoire d'économie régionale, chevalier de la Légion d'honneur,

dans l'ordre national du Mérite, dans l'ordre des Palmes académiques

Les obsèques auront lieu le mereredi la juillet, à 9 h 45, en l'église Notre-Dame en Saint-Melaine de Rennes.

- Le président de l'université Et les membres de la communauté

universitatee. M. le professeur Henri KRIER, ancien doven de la faculté

chevalier de la Légion d'honneur. officier de l'ordre national du Mérite.

commandeur de l'ordre des Palmes académiques.

chevalier du Mérite agricole, chevalier du Mérite commercial.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 14 juillet 1992, à 9 h 45, en l'église Notre-Dame en Saint-Melaine

- La famille et les amis de

Marc LAUTROU

ont la douleur de faire part de son

survenu le 27 juin 1992.

La cerémonie religieuse aura lieu le jeudi 2 juillet, à 10 h 30, en l'église Notre-Dame-du-Travail, Paris-14.

- M= Paul Ouary, née Marie-José Ambard, son épouse. Laurence et Noël Bernard-Ouary. ses enfants,

Camille et Sylvain. ses petits-enfants, Le médecin-colonel Pierre Quary

ct ses enfants. Les familles Ambard et Chapman. ont la grande tristesse de faire part du

docteur Paul OUARY, ancien médecin des troupes coloniales chevalier de la Légion d'honneur.

survenu à Montpellier, le 21 iuin 1992.

Les obsèques religiouses ont eu lieu le mardi 23 jum en l'église de Maus-sane-les-Alpilles, dans la plus stricte

Chemin de la Terre-du-Fabre. 13520 Maussane.

M. Jean Segura et Carol Shyman, M. Alain Segura et Marie-Noëlle Olivier et Arthur Segura,

Christine Bosquet, Les familles Barbé. Bosquet, Fragny. Modiano, Pardo, Segura, Shyman, Parents et alliés,

ont la tristesse de faire part du décès de leur père et grand-père,

M. Robert SEGURA, survenu à Cannes (Alpes-Maritimes), à

l'âge de quatre-vingt-deux ans. La cérémonie aura lieu au cimetière

parisien de Pantin, le jeudi 2 juillet Visite à l'Athanée de Cannes (Alpes-

place Gustave-Toudouze.

75009 Paris.

CARNET DU Monde

 M= Jean Le Bourhis. son épouse,

Le commissaire capitaine et M= Sylvain Huet, Jérôme Le Bourhis, Xavier et Pascale Le Bourhis, Mathilde Le Bourhis.

ses enfants.

Mª Jacqueline Le Bourhis.

sa sæur, M~ Charles Schwob,

sa tante, M= Louis Lang

sa belie-mère, M. et M~ Jean Mamelle,

Mr. Menegaux, ses beau-frère et belles-sœurs,

Ses neveux et nièces, Et toute sa famille, ont la douleur de faire part du décès de

l'ingénieur général de l'armement Jean LE BOURHIS.

officier de la Légion d'honneur,

survenu subitement le 26 juin 1992.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi le juillet, à 14 heures, en l'église Saint-Nicolas-Saint-Marc de Ville-d'Avray (Hauts-de-Seine), 4, rue de Sevres, suivie de l'inhumation au imetière de Levallois-Perret (Hauts-

Cet avis tient lieu de faire-part.

15, avenue Gambetta, 92410 Ville-d'Avray.

Madeleine Silhouette. son épouse. Cécile, Laurent, Marielle, Virginie,

Bénédicte. ses enfants, Catherine Lambert. Geneviève Silhouette, Jean-Louis Silhouette,

Françoise Audrix. Marie-Pascale Jouan. Sa belle-mère.

Ses beaux-frères et belles-sœurs, Et toute sa famille, ont la profonde douleur de faire part du décès brutal de

Dominique SILHOUETTE. ancien Alève

de l'Ecole normale supérieure, agrègé de sciences physiques, professeur de physique à l'université Paris-XII,

le 25 juin 1992, à cinquante-six ans.

La messe sera célébrée par le Père Del-zant, le mercredi 1º juillet, à 14 h 15, en l'église Saint-Mathieu de Bures-sur-Yvette (Essunne).

« Noire Joi, noire farce et notre âme ||s'en sont allèes Outil consent days by

73 lus, rue Charles-de-Gaulle.

91440 Bures-sur-Yvette.

- François VERDIER

i quitté ce monde le 30 mai 1992, à Jeanne Ghiani.

i compagne. Dorothée Pinoir. Dieter et Hans-Christoph von der Ropp. Joséphine Ghiani, ses proches. ont disperse ses cendres sur la mer,

selon sa volonté. 8, rue de l'Arbalète. 75005 Paris.

- On nous prie de rappeter le décès

Georgie VIENNET, attachée de presse,

survenu le 18 juin 1992, à Paris. Une messe sera célébrée en sa mémoire, le mardi 7 juillet, à 17 heures, en sa paroisse : Notre-

Dame-de-Gruce de Passy, 10, rue de MEDI-ART.

26. rue de la Pépinière, 75008 Paris. Remerciements

- La Presbytéra Ecaterina Gheorghiu, très (ouchée des marques de sympathic et d'amitié que vous lui avez témoignées lors du décès du

Père Virgil GHEORGHIU.

vous exprime ses sincères remerciements.

Avis de messe - En mémoire du recteur

Jean ROCHE,

une messe sera célébrée dans l'intimité. le samedi 4 juillet 1992, à 10 heures, en la chapelle du couvent Saint-Jacques. 20, rue des Tanneries, Paris-13.

Soutenances de thèses - Christophe Bident a soutenu, le 27 juin 1992, à l'université Paris-VII-

Jussieu, la thèse : « L'imaginaire de la mort chez Georges Bataille, Maurice Blanchot et Marguerite Duras». Le iury (composé de Julia Kristeva et Paul-Laurent Assoun), que présidait notre collaborateur Francis Marmande. lui a décerné la mention « très honora-

L pacomonie A PROOF

Marie Sail fall at the THE RESERVE

AND DESCRIPTION -THE RESERVE TO SERVE TO SERVE

THE MARKETON NO. OF S. Complete with the first of the THE RESERVE OF THE PARTY OF THE · Rate wellering

DIMESPONDANCE Prothèses de nanci

Carried St. 18 18 18 18 18 mile service And E M. profession to the first of the Market Artific Construction

AND DESCRIPTION OF THE PARTY OF **安静 神 神 李**春春秋元十

The state of the s

THE PARTY OF THE P

THE PARTY OF

MUSIQUES

Baroque bourguignon

En dix ans, un festival est devenu le fer de lance de la diffusion de la musique ancienne

l'organisation) disposent aujour-d'hui d'un budget de 3,5 millions de francs (équilibré chaque

année). Ils peuvent surtout comp-ter sur la confiance des musiciens baroques français et étrangers, qui

revent tous d'être en haut de l'affiche, et de France Télécom, uni-

que, généreux et responsable mécène qui a reconduit, l'an der-

nier, son aide pour trois ans et se dit prêt à se laisser faire pour

Le professionnalisme des deux organisateurs, leur vraie connais-

sance de la musique ancienne.

vantés par tout le milieu baroque,

ne sont pas pris en compte par le ministère de la culture qui a roya-lement attribué 50 000 francs cette année à la manifestation.

Est-ce parce que la mairie de Beaune est aux mains du RPR?

Aide financière

en augmentation

Un coup d'œil sur la program-mation 1992 prouve que l'on peut

faire des miracles avec 3,5 mil-

lions de francs et même proposer les Karajan, les Solti et autre

Kleiber du baroque dans des pro-grammes originaux et ambitieux pour 600 francs la série de huit

concerts: cas unique dans les annales festivalières. Difficile,

dans ces conditions, de s'étonner

d'un taux de remplissage excep-tionnel. L'an dernier le festival a vendu 13 500 billets pour onze

Cette année ce ne sont pas

moins de quinze manifestations qui sont proposées, entre le 27 juin et le 18 juillet, à des

mélomanes qui viennent de si loin qu'une délégation des hôteliers de la ville a déposé une requête auprès du conseil munici-

pal pour qu'il affecte au festival

une partie de la taxte hôtelière

perçue par cette commune de 22 000 habitants. Ce n'est pas

que la mairie rechigne à financer, bien au contraire : en trois ans,

son aide est passée de 100 000 francs à 700 000 francs -

aide technique comprise. Mais les

commerçants de Beaune ont com-

pris tout le parti qu'ils pouvaient tirer d'une activité culturelle qui

leur amène une nouvelle clientèle. Dommage que le syndicat des vins de Beaune ne se joigne pas à

Cette année, donc, Gustav

Leonhardt, Philippe Herreweghe,

Ton Koopman, Gérard Lesne, Jordi Savall, William Christie,

l'Europa Galante, Christophe lousset et bien d'autres ont

répondu présent. Anne Blanchard et Kader Hassissi veulent aller nlus loin encore. La coproduction

de disques (avec Virgin, Harmo-

nia Mundi et Deutsche Harmonia

Mundi) constitue une étape non

négligeable. Elle a pu être réalisée

grâce à l'appui efficace des Télé-

com qui, cette année encore, apporte 1,4 million de francs au

festival, dont 400 000 francs pour

la seule production discographi-

s'ouvrir à la musique du Moven

Age et de la Renaissance, encore

trop peu diffusée en France, bien que d'excellents ensembles se

soient assez récemment spéciali-

sés dans ce répertoire fort riche

mais peu connu des mélomanes.

Outre une interprétation élé-

gante, presque diaphane sinon

toujours émouvante de l'Orseo de

Monteverdi, le premier week-end de cette manifestation proposait

une version des Motets de Bach

exceptionnelle. Le chœur et l'or-

chestre de la Petite Bande de

▶ Prochains concerts, Requiem de Biber et Messe de Valls, par

de Biber et Messe de Valls, par les Chosurs et l'Orchestre de la Société Bach néerlandaise, direction Gustav Leonhardt (3 juillet, enregistré par France-Musique); Cantates pour basse solo de Bach, par le Collegium Vocale de Gand, direction Philippe Herreweghe et les Pièces de clevecin en concert de Rameau, par Pierre Hantaï et le Concert français (4 juillet), le Maître de chapelle de Cimarosa et la Water Music de Haendel, par l'Orchestre de chambre

par l'Orchestre de chambre baroque d'Amsterdam, direction Ton Koopman (5 juillet). Loca-tion et renseignements, Office du tourisme de Beaune, tél. : 80-22-24-51.

Dès 1993, le festival pourrait

concerts.

de notre envoyé spécial

A Beaune, il y a tant de raisons de voir double que l'on se frotte les yeux : mille deux cents per-sonnes ont pris place dans la Basilique collégiale Notre-Dame sur des prie-Dieu ou des sièges en plastique - nettement plus confortables - pour assister à une exécution de l'Orjeo de Monteverdi, par un orchestre et des solistes suédois que dirige Andrew Parrot, un Britannique bon teint. La tribune de l'orgue a même été prise d'assaut.

Bienveillant, le curé de la paroisse accepte qu'en cas de mauvais temps les concerts de musique profane de la cour des Hospices se replient dans son église. Les ecclésiastiques qui règnent sur les lieux de culte d'Ambronnay et de La Chaise-Dieu sont plus bornés que Pie XII, qui regrettait que la voix du Créateur se fasse moins enten-dre dans nombre d'œuvres religieuses que dans les quatuors de Beethoven.

Anne Blanchard imaginait-elle, lorsqu'elle lança, en 1983, la pre-mière édition du Festival international de musique baroque de Beaune, que cette manifestation (qu'elle codirige avec Kader Hassissi) s'imposerait rapidement comme le festival de musique baroque le plus fréquenté de l'été européen, à côté de celui de Saintes - qui fait déjà figure d'ancêtre, avec ses vingt et un ans

« A l'origine, raconte-t-elle, je ne souhaitaix pas créer un festival, seulement un xtage auquel devaient participer des musiciens de renom et des jeunes profession-nels. Notre but était de nous insérer dans la vie musicale à travers un enseignement qui faisait encore défaut en France. Et puis, pour des raisons de budget, nous n'avons pas pu réaliser ce projet. Comme nous avions les interprètes-professeurs sous la main, nous leur avons demandé de don-ner un concert. Nous avons fait deux cent cinquante entrées pour les Pièces de clavecin en concert de Rameau. Nous n'avions pas de subvention, mais l'Office de la culture de Beaune avait accepté de courir le risque, et la Direction régionale de l'action culturelle nous avait alloue 10 000 francs pour couvrir les frais que nous avions engagés».

En dix ans, tout cela a bien change. Anne Blanchard (direc-(grand manitou des finances et de

«Tosca» à trois temps

L'engouement pour l'opéra gagne en grand le petit écran et suscitera, entre le 11 juillet à 12 heures et le 12 juillet à 6 h 40, un événement sans précédent, retransmis en direct par les télévisions de plus de trente pays et, pour la France, par FR3 relayé par France Musique. Aidé de vingt-sept caméras, de quatre cars de retransmission et d'une régie en hélicoptère, un réalisateur de télévision, le bien nommé Brian Large, filmere une Tosca dont Puccini n'aurait pas osé rêver puisqu'elle se jouera sur trois lieux à Rome et dans le temos réel de l'action.

Le premier acte sera donné le 11 juillet entre 12 heures et 12 h 45 dans l'église San-Andrea- della-Valle. L'épisode suivant se passera au Palais Fernèse, comme le prévoit le livret de Victorien Sardou, entre 20 h 15 et 21 heures le même jour. Le tragique dénouement aura lieu comme il se doit au château Saint-Ange, au petit matin du

Le rôle de Mario Cavaradossi sera chanté par le ténor espagnol Placido Domingo, celui du cruel Scarpia par le baryton italien Ruggero Raimondi, la soprano américaine Catherine Malfitano sera Tosca, dans une mise en scène signée du Mais c'est Zubin Mehta, né à Bombay et premier maestro itinérant, qui dirigera l'orchestre et les chœurs de l'Opéra de Rome. On ne sait nen du coût de l'opération.

Le mariage du lézard et du caméléon

Chaque année, en Autriche, Ars Musica présente les expériences les plus farfelues de robotique sonore

correspondance

Sur les bords du Danube, Stelarc est une rock star. Rien à voir pour-tant avec Mick Jagger ou Phil Col-lins : Stelare est seul sur scène, vêtu d'un simple string. La quarantaine chauve et légèrement bedonnante, cet artiste autrichien joue de son corps comme d'autres soufflent dans un saxophone ou tordent les cordes d'une guitare. Une sono impression-nante remplit la salle du PostHöf de Linz, d'anciens bâtiments reconvertis en lieu de spectacle alternatif.

Les mains et les avant-bras de Stelare sont bardés de capteurs élec-troniques reliés à une batterie d'ordinateurs et d'appareils médicaux tout droit sortis d'une unité de réanimation. Des caméras vidéo montées sur des bras articulés employés en robotique et reliées à un écran vidéo auscultent le « patient » en permanence, n'épargnant aucun anatomo-

Sur scène, Stelarc enchaîne des mouvements lents, entre taï-chi et démonstration de Monsieur Muscle. La bonne vingtaine de capteurs pla
dués sur le crane, la poitrine, le ventre, les cuisses, les genoux, sous les
pieds, sont à l'écoute d'un corps devenu passablement bruyant. Des sonorités étranges, au bord de l'in-supportable, jaillissent des haut-parleurs. La pression artérielle se trans-forme en un chuintement d'air comprimé. Chaque mouvement des vertebres de la colonne vertébrale est ponctué par un craquement sinistre. Le battement cardiaque est uti-lisé comme une basse continue, un beat magique, lancinant, digne d'une boite à rythmes techno-pop.

A mi-chemin du spectacle, un régisseur devenu infirmier enfourne dans la gorge de l'artiste un endoscope muni d'une micro-caméra. Commence alors, en direct, un voyage initiatique projeté sur écran géant, qui tient à la fois du court métrage estampillé CNRS et de l' « Odyssée merveilleuse du corps humain », entre Cousteau et Walt Disney. La bande-son va crescendo, du frottement soyeux au râle crépi-tant, parfaitement synchrone avec les entrailles révélées par l'indiscret objectif : cavité buccale (caries et plombages en prime), amygdales, cordes vocales, puis long tunnel de l'œsophage débouchant sur un esto-

Malgré les apparences, l'humour n'est pas présent dans ce concertperformance comme on les appré-ciait dans les années 70. Stelarc ne rit pas et parle peu. Une tendance très répanduc chez les artistes prérit pas et parle peu. Une tendance très répandue chez les artistes présents au festival Ars Musica de Linz

Endo und Nano» (Le monde de l'intérieur, Endo et Nano), l'inconsents au festival Ars Musica de Linz

Endo und Nano» (Le monde de l'intérieur, Endo et Nano), l'inconsents au festival Ars Musica de Linz

L'installation «Home of the Brain» de Wolfgang Strauss et (19) 43 732-76-12.

cette année. Les arts électroniques version 1992 se dégustent sérieusement, voire de manière cérébrale. Menée par Peter Weibel, universitaire autrichien spécialisé dans les nouveaux médias, la nouvelle équipe du festival est à l'affut d'une reconnaissance de la part de la commu-nauté scientifique internationale. De quoi gommer le douloureux souve-nir de l'édition 1991, chaotique et justement baptisée « Out of

A ce titre, l'installation signée Günter Held et Manfred Hausler, consacrée au physicien croate Nikola Tesla (1856-1943), est particulièrement significative : les visiteurs sont invités à découvrir les mille et un secrets du courant alternatif et des hautes fréquences devant une série d'appareils compliqués. A beures fixes, la machine se déclenche, provoquant un arc élec-trique, d'un bleu éclatant, accompagné d'un raz-de-marée sonore, fait d'intenses grésillements se propa-geant à travers le hall du palais du festival, le Bruckner- haus. Une per-formance expérimentale, niveau coflèges et lycées, que l'on s'attendrait plus à trouver au Palais de la décou-verte ou à la Cité des sciences.

Intitulé «Die Welt von Innen:

grante du festival, confirme cette orientation intellectuelle. Objet principal des conférences : l'endophysi-que. Malgré de savantes explications, le champ couvert par cette nouvelle science, jusqu'alors réservée à la science-fiction, n'apparaît pas clairement. On y retrouve pêle-mêle quelques théories chères au new age mélangées au concept, très chic des mondes virtuels, à l'honneur depuis près de cinq ans dans les campus de Partelei

L'attrait de l'interactivité

Autre nouveauté : la nanotechnologie. Dans son ouvrage Engines of Creation, l'Américain Éric Drexler la décrit comme un état d'esprit, une decrit comme un erat d'esprit, une déclogie, un moyen de résoudre de grands problèmes en pensant petit, très petit. La nanotechnologie rève de mettre en œuvre des robots microscopiques, les «assembleurs», peu gourmands en énergie, capables de manipuler la matière alome par atome! Manifestes, rituels, pro-phètes, la nanotechnologie et l'endophysique prennent des allures de culte. Le festival de Linz donne l'oc-casion d'établir une jonction avec le milieu artistique, à l'affût d'une nouvelle bannière.

trer ces fameux « mondes du dedans». Coiffé d'un casque spécial équipé d'un mini-écran vidéo et d'un gant électronique, le spectateur est invité à plonger dans un univers étrange constitué d'images de syn-thèse, au demeurant plutôt floues. Le monde virtuel proposé par les deux artistes allemands comprend quatre espaces, appelés « maisons », dédiés à quatre philosophes et scientifiques contemporains, parmi les-quels Paul Virilio.

Le graphisme choisi est furieuse ment rétro : couleurs vives, souvent acides, rappelant les années psychédéliques et les concerts-fleuves du Grateful Dead ou du Jefferson Airorateni Dead ou du Jerrerson Air-plane. Le «voyage» en lui-même n'est pas original. Le moindre mou-vement de la main gantée ou de la tête fait tournoyer un décor synthéti-que déjà terriblement daté. Para-doxalement, l'attrait de l'interacti-vité et des cartes électroniques ne fait que renforcer l'absence d'une expression artistique affirmée.

Même constat avec «Immediacy », une pièce de «thédre technologique» (sic) présentée par la troupe canadienne PoMo-CoMo. Une mise en scène approximative, des éclairages et une sonorisation au bord de l'amateurisme, n'ont laissé aucune chance à ce spectacle fourretout et interminable. Vidéo-projec-teurs, fumées, images de synthèse, synthétiseurs, bougies, lasers, voix d'outre-tombe traitées par ordina-teur, le ban et l'arrière-ban de la technique sont employés ici pour faire passer une suite de messages à dimensions cyber-planétaires, dans la grande tradition ici encore du mouvement new age. En soixante minutes défilent quelques graves interrogations concernant la vie après l'ordinateur, la perte de la mémoire, les mythes zoulous du caméléon et du lézard (?).

L'exposition consacrée aux pionniers de l'art électronique est nettement moins affligeante. Certes, le premier synthétiseur de Robert Moog (1968) ou le «Sound Synthe-tizer» (1964) de l'Américain Don Bucha ont pris pas mal de pous-sière. Cela n'empêche pas ces cla-viers dinosaures aux dizaines de boutons anachroniques de jouer un air délicieusement chargé de nostal-gie. De quoi faire oublier les sonori-tés standards des claviers à tout faire dont nous inonde le Japon depuis plus de dix ans.

DENIS FORTIER

➤ Catalogue disponible en écrivant à Ars Electronica, Bruck-

Didon trahie par Bonaparte

BRUXELLES

de notre envoyée spéciale

Succédant en début d'année à Gérard Mortier, à la direction du Théâtre de la Monnaie de Bruxelles, Bernard Foccroule avait alors posé un caillou de Petit Poucet en programmant, avec une création de Pascal Dusapin, Didon et Enée de Purcell (le Monde du 31 mars). Son chemin aboutissait à ces Troyens de Berlioz que l'on peut voir, depuis le 13 juin, à la Monnaie et qui reprend le même épisode de l'Enéide que l'opéra anglais : l'accueil des Troyens vaincus à Carthage. leur départ vers l'Italie à l'appel

Sigiswald Kuijken atteignent à une perfection d'intonation boule-Mais chez Berlioz, deux actes versante, avec des phrasés aériens, nobles, expressifs et recueillis sans pour autant être – les plus inspirés – relatent pour commencer, sur un canevas dramatique librement « romantiques ». Quelle beauté plastique malgré une acoustique un peu trop réverbérée qui, parinventé à partir de de l'Iliade, la victoire des Grecs sur Troie, la fuite d'Enée et le suicide des mélangeait un peu trop les irréductibles Troyennes, Cassandre en tête. ALAIN LOMPECH

La tentation du peplum

Soit une longue introduction héroīque, suivie d'épisodes idylliques, avant le déchaînement ssionnel du désespoir et de l'immolation de Didon, Soit encore la succession sur le devant de la scène de deux hérolnes antithétiques, la surhumaine Cassandre et la trop humaine Didon.

Habitué de l'Opéra bruxellois (qui lui doit notamment un fort beau Parsifal), le metteur en scène allemand Peter Mussbach

peplum - ce n'est ni son style ni celui de la maison. Jouant à fond le paradoxe de l'unité pour cette fresque proliférante et contrastée, il a opté pour un décor unique et stylisé de bois marqueté (signé Lucio Fanti). Seules les lumières (crépusculaires pour Troie ruinée, rouge et or pour l'opulante Carthage) en modifient l'atmosphère et le caractère.

Tout va bien jusqu'au premier entracte : majesté des protagonistes et des choristes dans des costumes presque anonymes, vaguement moyenêgeux; l'illusion est donnée que des êtres grandioses et démesurés - des mythes - sortent de l'ombre par la seule magie de cette musique à grand spectacle et sous pression. emplie à ras bord d'images, de gestes et de passions.

Les choses se gâchent ensuite: Mussbach a voulu trop en dire, Didon en robe de diva de cinéma des années 30, des figurants agaçants à force de ne pas tenir en place, portant cos-tumes brodés Premier Empire, Mercure en Napoléon Bonaparte, carrément, appelant à la conquête de l'Italie, Enée pris au piège des délices de Carthage comme Hannibal le Carthaginois le sera à ceux de Capoue cing cents and plus tard... ennui de ces exercices d'histoire comparée

Kathryn Harries (Didon) est Américaine. On ne comprend pas un mot de ce qu'elle chante. On ne comprend pas davantage le français de Cassandre (Françoise Pollet). Mais

a su résister à la tentation du on ne pouvait espérer voix ni personnalités plus opposées : énergie, nervosité de grande amoureuse prête à craquer pour la reine africaine : impassibilité douloureuse, force intérieure pour la vaticinante Troyenne (la voix n'a des malheurs que fugitivement, et quelle façon de grande tragédienne de casser le timbre sur *∢ah I, la douleur* n'est rien » avant de se poignar-

Souplesse et rapidité de l'orchestre

Les hommes, Enée en tête (le

ténor Ronald Hamilton), ont beaucoup d'allure, de belles voix dans l'ensemble, une accentuation elle aussi incompréhensible, malheureusement. Comme souvent, les chœurs de la Monnaie sont excellents. L'orchestre n'a peut-être jamais joué avec autant de souplesse, de rapidité de réflexes, d'intensité dramatique, de conviction. Parti pour l'Opéra de Francfort tandis que Gérard Mortier gagnait le Festival de Salzbourg, Sylvain Cambreling est revenu à Bruxelles pour diriger cette production. Et Cambreling adore Berlioz, cela s'entend du début à la fin de ces Troyens. tenus d'un seul tenant, de main

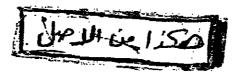
ANNE REY

La Monnaie vient d'éditer un album de photos-souvenirs retraçant les dix années passées par Gérard Mortier à sa tête (tél.: (19) 322 217-22-11).

EN BREF

D Les cendres de Paderewski en Pologne. - Les cendres du pianiste, compositeur et homme d'Etat polonais Ignacy Ian Paderewski, mort en exil à New-York en 1941, ont été rapatriées en Pologne lundi 29 juin. Premier ministre et ministre des affaires étrangères de son pays, en 1919, cosignataire du traité de Versailles. Paderewski avait mené de front une carrière internationale d'interprète (il a réalisé une édition des œuvres de Chopin) qui devait le mener plusicurs fois aux Etats-Unis. C'est là qu'il se trouvait au moment de l'invasion nazie. Le président Roosevelt avait fait déposer ses cendres dans le cimetière national d'Arlineton « jusqu'à ce que la Pologne soit libre», « Nous accueillons les cendres du maestro et de l'homme d'Elat», a déclaré lundi le président polonais, M. Lech Walesa, fors d'une cérémonie au palais roval de Varsovie. Oscar du mécénat. – La société

Colas a reçu, mercredi 24 juin, l'os-car du mécénat, organisé pour la douzième année par l'Association pour le développement du mécénat industriel et commercial, et décerné par un jury que présidait l'écrivain Erik Orsenna. Entreprise de construction routière, Colas a créé en 1991 une fondation entièrement dédiée aux arts plastiques. Cette fondation a acquis un fonds de seize toiles, et passe des commandes à de jeunes artistes. Elle a organisé un concours sur le thème de la route, et édité un catalogue. Le jury a également décerné trois prix spéciaux : à Apple France pour son action en faveur de l'infographie; à la Fondation Crédit lyonnais pour son soutien à l'association Le rire médecin (le Monde du 10 juin); au Crédit local de France, qui a lancé en 1991, avec FR3 et Air Inter, l'association Alliance opéras afin de promouvoir les coproductions, les représentations en régions et l'accueil de spectacles



CINÉMA

Le festival du Festival

Durant quatre mois, le Musée d'art moderne de New-York

NEW-YORK

de notre envoyée spéciale

Cannes vaut bien une sete. C'en cannes vaur oren une rete. Ceu fut une, familiale, conviviale, presque champetre. Dans le beau jardin du Museum of Modern Art (MOMA) de New-York, veillée par le tonnant Balzac de Rodin, sous l'arc alambiqué d'une entrée de métro par Guimard, en France donc, quasiment, on célé-brait l'ouverture d'un hommage de quatre mois au Festival de Cannes. Cent trente-cinq films en version originale sous-titrée, sans souci de pal-marès, toutes sections, officielles ou parallèles, confondues. Jamais une institution ne s'est vu ainsi honorée, mais jamais sans doute une rétrospective n'aura à ce point justifié son dessein, donner à voir dans son abondance, dans sa diversité, tout ce que le cinéma mondial a donné en quarante-cinq ans d'important, d'in-

Certes, en près d'un demi-siècle le Festival de Cannes aura manqué des chefs-d'œuvre, il en aura aussi révélé

mathématiques, une loi fondamentale veut que deux parallèles soient des lignes droites qui ne se rencontrent jamais. Au contraire l'histoire du festival et l'histoire du cinéma sont deux parallèles qui se rencontrent tout le

C'est vrai. Grands films d'auteurs leurs débuts, ou «petits» films pas-

Le premier soir, en présence de son producteur Daniel Toscan du

rice Pialat, qui n'a pas encore trouvé de distributeur aux Etats-Unis. Dans la salle, on reconnaissait les New-Yorkais de souche, Sidney Lumet ou Jerry Schatzberg, ausssi bien que cer-tains autres d'adoption, comme Milos Forman. Ayant du renoncer in extremis au film sur le Sumo qu'il devait tourner au Japon, pour cause d'hostilité de la caste des lutteurs sacrés, Forman affichait une résignation joviale. Tant pis, il aurait ainsi le temps de venir à Paris, d'y enfourcher une bicyclette, et de rejoindre Barcelone sur ses deux roues, à temps pour l'ouverture des Jeux olympiques

> Passion militante

Le lendemain, c'était l'ouverture au public, avec un programme rap-pelant que le Festival de Cannes (dont la première édition était programmée pour le le septembre 1939. mais il y eut un empêchement...), fut créé pour contrecarrer les débordements de propagande mussolinienne du Festival de Venise : Rome, ville ouverte de Rossellini (1945), la

Bataille du rail de René Clément (1946) avec une présentation d'époque (et en anglais) de Charles Boyer. Et aussi. Loulou de Pialat, avec Gérard Depardieu et Isabelle Huppert. Elle est là, elle regarde sur l'écran son visage d'il y a douze ans, elle a à peine changé, et pourtant c'est émouvant. Comme le film, très fort, formidable même, incroyable-ment « moderne », et Gilles Jacob qui se souvient : « A Cannes, ça n'avait rien donné du tout ». Le président du jury, cette année-là, en 1980, était Kirk Douglas... L'hommage MOMA est dû à la

passion militante des responsables du « département cinéma » du Musée, le conservateur Laurence Kardish, la directrice Mary Lea Bandy, à qui Pierre Rissient, un des grands «prospecteurs» de films pour le Festival de Cannes a prêté main forte. Les films sont sortis du réservoir de 12 000 titres du MOMA, ou bien ont été mêtés par les grands studies les été prêtés par les grands studios, les distributeurs, les collectionneurs pri-vés comme Martin Scorsese, une ni-douzaine seulement sont venus de France. Quelques efforts de spon sors (Fondation Grand Marnier. Galeries Lafayette, Moet et Chandon) ont permis le transport des copies et l'édition du catalogue. Comme une bonne maîtresse de mai son veillant à ne pas dépasser son budget familial, Mary Lea Bandy précise qu'elle n'a aucun droit de diffusion à payer, les projections étant gratuites, (le seul billet d'entrée au MOMA permettant l'accès aux salles). Au fait, il lui manque encore quelques films, pour l'instant introuvables. Pourrions-nous lancer un appel? Voilà, il s'agirait de dénicher une «belle version sous-titrée de Vio-lette Nozières de Chabrol, une copie du Trou de Jacques Becker, hein... n'est-ce pas, c'est une splendeur, et, si possible Un condamne à mort s'est échappé de Bresson, la copie que nous détenons est médiocre. » Appe

Le magnifique prosélytisme du MOMA en faveur du cinéma français, ne s'arrêtera pas fin octobre avec ce sestival du Festival. Dès novembre s'annonce un hom-mage à Jean-Luc Godard. Suivra un programme élaboré à l'occasion du quarantième anniversaire de la revue Positif, puis au printemps 1993 une manifestation intitulée «Les cent années Lumière», à laquelle succé-dera un hommage à Jeanne Moreau. Puis ce sera le tour des films muets du fonds Gaumont de prendre la relève en 1994, pour arriver en apo-théose au Centenaire de 1995. Le mariage d'amour entre Cannes et le MOMA va décidément donner de

DANIÈLE HEYMANN | extraits de films, des salons feutrés et

La salle-laboratoire de Bruxelles

Le circuit UGC vient d'ouvrir en Belgique un complexe qui annonce ce que seront les salles de l'an 2000

BRUXELLES

de notre envoyé spécial Il faut se rendre en Belgique pour

savoir à quoi ressembleront les salles de cinéma en France à l'aube de l'an 2000. A Bruxelles, plus precisement, où UGC, premier exploitant français avec 16,5 millions d'entrées en 1991, vient d'ouvrir un complexe de 10 écrans (d'une capacité de 2 250 places), en plein centre-ville, place de Brouckère, à deux pas du Théâtre de la Monnaie et de la Bourse, « Bruxelles, c'est notre vitrine », affirme Guy Verrecchia, le PDG d'UGC, fier de cet espace historique créé en 1933 dans le plus pur style art nouveau, fermé en janvier 1991 et élégamment rénové (85 millions de francs de travaux). Fier de l'Eldorado, du nom de la salle principale. la bien-nommée, tant l'or imprègne l'ensemble, depuis les imposantes fresques aux motifs exotiques et végétaux (classés), le bas-relief en staff moulé, les huit cents sièges de l'orchestre et du balcon, les rampes lumineuses, jusqu'au plafonnier en forme de soleil qui embrase l'écran.

Il existe des salles plus grandes. Il existe des complexes bien plus impo-sants. Dans la banlieue de Bruxelles, ustement, où le Kinépolis fait fureur depuis 1988, avec 26 salles et plus de 2 millions de spectateurs en 1991 (50 % de la fréquentation bruxelloise), ce qui le place en tête des cinémas européens. Mais Bruxelles est pour UGC «l'illustration de ce que sera la diffusion cinématographique en France : des mégacomplexes à la periphèrie (Kinépolis) ou au centre ville (UGC de Brouckère)». Le succès de Kinépolis, mais aussi des complexes en général, en Grande-Bretagne et en Suède notamment, a donné des idées aux trois principaux circuits français - UGC, Gaumont et - soucieux d'endiguer la baisse chronique de fréquentation.

Oue voit-on à Bruxelles? Si Kinépolis est plutôt un supermarché géant du cinéma, l'espace manque de convivialité. L'UGC de Brouckère justement, préserve une certaine élégance dans le gigantisme. Outre des salles irréprochables (également pour les petites de cent places), équipées en son numérique, avec écrans de mur à mur et sièges en gradins, UGC a soigné l'apparence en s'ap-puyant sur une façade années 30 (agrémentée de verre) typique du cinéma : un hall élégant, identifié par une fresque de Guy Pellaert autour de ces « reves de cinema » (qu'il illus-tra naguère pour le générique de « Cinéma Cinémas »), des espaces de taille humaine, des comptoirs de confiserie à l'anglaise, des murs d'images où seront diffusés des bandes-annonces, courts métrages et

une terrasse. «La qualité technique n'est plus suffisante, explique Guy Verrecchia. Les années 70 ont multiplié les salles en sacrifiant la convivialité, le cérémonial cinéma. Avec les mégacomplexes, le danger est de tom-ber dans l'usine à diffuser du produit

Outre la modernisation de leurs parcs de salles, UGC, Pathé, et Gaumont dans une moindre mesure, ont mis en place des plans de bataille pour l'horizon 1993-1994. Pathé étudie des projets de complexes à Toulon et Thiais-Belle Epine; UGC à Rouen, Paris-Bercy, Lyon, Nantes Rosny-sous-Bois et Marne-la-Vallée Gaumont étudierait des projets à Lyon, Strasbourg et Paris-la Défense. Le groupe Bouygues serait également en course avec les Grands-Moulins de Paris. « Mais si les mégacomplexes sont créés dans le but de déséquilibres le marché, ce sera un suicide collectif, previent Guy Verrecchia. Pour nous, Bercy est le plus important. Nous y engageons une grande réflexion sur l'architecture et la «boite-cinéma». 5 000 places, qui devrait ouvrir fin

Le danger de l'appanyrissement

Les complexes présentent d'autres dangers. Plus l'ensemble est grand et banalisé, plus la qualité et la diversité des films à l'affiche s'appauvrissent. Guy Verrecchia en convient, le supermarché du cinéma favorise les productions américaines à grand spectacle. Il suffit de regarder nos voisins (Grande-Bretagne, Allemagne, Espagne) où les groupes américains UCI (Paramount, Universal) et Warner Bros ont investi dans des méga-complexes pour contrôler l'ensemble de la chaîne (production, distribution, programmation) et savoriser ainsi la diffusion de leurs films. Les mégacomplexes menaceraient donc la films à petit budget. Autre risque, les effets dévastateurs sur les cinémas de quartier ou proches des complexes avec à terme, des concentrations possibles. En Grande-Bretagne, l'arrivée de complexes a provoqué la fermeture de salles au centre-ville. « Seules subsisteront les petites salles ciblées, bien animées, pense Guy Verrecchia. Les multisalles qui ont proliféré dans les années 70 tre enfin que les mégacomplexes font augmenter le nombre de spectateurs. L'UGC de Brouckère espère passer de 600 000 entrées avant la renovation à 1 million de spectateurs.

MICHEL GUERRIN

rend un hommage aux quarante-cinq ans de Cannes

beaucoup. Comme l'a dit Gilles Jacob, le délégué général du Festival depuis 1978 : «Si on se réfère aux

sés inapercus, œuvres contestées à sortie mais réhabilitées par la postérité, films spectaculaires ou secrets, inoubliables ou oubliés, la rétrospective MOMA ouvre les écrans de ses deux salles aussi bien aux Quatre cents coups de François Truffaut (1959), qu'à Apocalypse Now de Francis Ford Coppola (1979), à Trash de Paul Morissey (1970) qu'à Brève rencontre de David Lean (1946), à la Dolce Viua de Federico Fellini (1960) qu'à la Chronique d'Anna Magdalena Bach de Jean-Marie Straub (1960). On attend 100 000 creatateurs

Plantier, également présent en sa qualité de président d'Unifrance Film, on projetait dans un silence un peu intimidé, le Van Gogh de Mau-

DANSE

Princesses en exil

Dans « le Rêve d'Esther », créé à Caen, Karine Saporta s'inspire de la Diaspora

un sens, si l'on en a besoin, aux

tableaux énigmatiques. Certaines

phrases prennent, bien entendu, une

résonance lugubrement contemno-

raine, comme: « Pouvez-vous nous

Femmes-poupées

tournoyantes

On retrouve la gestuelle saccadée si caractéristique de Saporta, qui, à

être employée trop exclusivement,

peut paraître monotone, mais pos-sede sans conteste une force, une

magie incantatoire. On retrouve ses

femmes-poupées, balayant l'espace

de leurs longues et érotiques cheve-lures, et le goût un tantinet sado-ma-

sochiste avec lequel elle aime sangler leurs tailles et les suspendre dans les

de notre envoyée spéciale

Une fois de plus, la douce tigresse nommée Karine Saporta griffe et fait patte de velours, agace et séduit. Sa bonne ville de Caen – elle y règne depuis 1988 sur un Centre domptée qui ne bouge pas d'un poil pendant deux heures d'un spectacle pas facile et applaudit comme un seul homme; l'observateur venu d'ailleurs a des impatiences, des per-plexités... Et finit par rendre les

« J'avais de tout temps l'idée qu'un jour je ferais une histoire biblique, avec des princesses juives se prome-nant dans l'espace, dans le temps », dit la belle Karine. Elle se souvient que 1492 – cinq centième anniversaire oblige, - ce n'est pas sculement la reconquête de Grenade par les Rois catholiques et le départ de Christophe Colomb vers le Nouveau Monde, mais aussi la brutale expul sion des juis d'Espagne. Zoom : Catherine Clément publie un gros roman, la Senora, contant l'épopée de l'une de ces familles maranes, de l'Espagne à Istanbul, en passant par le Portugal, Anvers, Venise, Ferrare. La romancière propose son héroîne à la chorégraphe. Déclic.

Dans un décor ingénieux et plutôt beau de Jean Bauer, un plateau de marqueterje carré, ceinturé d'un velles, et piqué de quatre fines

colonnes métalliques, Saporta rêve sur le destin de *la Senora* (Gracia Nasi, dite aussi Beatriz) davantage qu'elle n'en illustre mot à mot les quisition. - mais on retiendra aussi de belles images comme celle de Beatriz, veuve à vingt ans, dansant sa douleur avec une immense robe péripéties. Ce soin de la narration noire dont elle a seulement enfile les est confié aux voix off de cinq ou six comédiens qui lisent des extraits manches par-dessus sa robe blanche. Dans ce Rêve d'Esther, Saporta du roman, procedant souvent par n'emploie que quatre de ses propres répétitions obsessionnelles. On ne comprend pas tout, parce que la musique de Jean-Jacques Lemètre, compositeur attitré d'Ariane Mnouest d'usage chez Saporta. Ce qu'on perçoit, cependant, suffit à donner

douzaine dans le Ballet du théatre de Rouen-Opéra de Normandie. trop de ces malheureuses troupes dites « classiques » végètent encore dans les opéras de province pour quelques divertissements d'opérette Confrontées pour la première fois à la danse contemporaine, les filles se débrouillent mieux que les garçons, réduits ici, le plus souvent, à des certifier que votre père n'était pas juif?», on : « Nous grillerons tous si nous ne savons pas partir à temps. » rôles de figurants ou de porteurs. Mais le sexe mâle n'est-il pas sacrifié, chez Saporta?

SYLVIE DE NUSSAC

 Prochaines représentations au Fractions au Fractions au Festival de Montpellier, cour Jacques-Cœur, les 3 et 4 juillet, 22 heures. Tél.: 67-60-80-80. Reprise en novembre au Théâtre de la Ville à Paris. **DIAGONALES**

■OUS avez le temps d'écrire pour vous?» C'est souvent ainsi que s'apostrophent les écrivains dont l'écriture n'est pas la seule occupation. Ils veulent dire par là : entre deux cours à la fac, deux réunions de ministère ou deux conseils de rédaction, êtes-vous plongé dans une «œuvre», aorès quoi vous pourriez voir venir la mort sans regret, ou presque? La réponse sage serait : un livre est fait pour communiquer avec autrui, non pour justifier sa vie à ses propres yeux. Hélas, c'est effectivement pour eux seuls que la plupart des gens écrivent, faute de public l

Encore les écrivains à double métier ont-ils la chance d'être publiés au regard de leur position dans le milieu, sinon d'un vrai savoir-faire, et de pouvoir prendre ainsi un billet de loterie pour la postérité. Ce n'est pas le cas des débutants que rien, ni personne, ne recommande aux éditeurs. Pour eux, la perspective est rude. Plusieurs années de labeur, parfois une existence entière récapitulée dans le cher manuscrit, et, pour tout salaire, une lettre de refus passe-partout prétextant les difficultés de l'heure!

Les vacances réveillent les vocations écrivassières - encore que l'hiver, c'est prouvé, y porte davantage. C'est le moment qu'ont choisi la ville de Chambéry et la Maison des écrivains pour tenir un salon du premier roman (à Paris, le 26 juin). Des auteurs chevronnés ont raconté leurs débuts difficiles, des éditeurs ont rappelé leurs contraintes commerciales. Cela n'apprenait pas grand-chose aux « refusés », en majorité dans le public. Ce qu'ils réclament, c'est le droit d'être, donc de paraître, selon les critères de l'Absolu injugeable qui les régit, c'est que les « vrais » lecteurs s'arrachent leur prose dans les «bonnes» librairies, pour la grande honte des combines parisiennes tueuses de génies...

Vieux rêve, que les génies n'ont pas réalisé sans peine l'On se rappette le refus essuyé par Proust chez Gallimard, sur le conseil fâcheux de

La « région intermédiaire »

Gide. Tout avait pourtant commencé idéalement, par un coup de foudre réciproque. Entre autres souvenirs tournant autour de Balbec. Christian Pechenard évoque la rencontre Proust-Gallimard : en vrai proustien, c'est-à-dire sans paraphrase ni parodie (Proust à Cabourg, Quai Voltaire, 206 pages, 100 F).

Proust a-t-il marché dix-sept kilomètres pour déjeuner avec Gaston, le samedi 18 juillet 1908? Le fait est secondaire; la suite prouvera qu'il ne suffit pas de séduire son éditeur pour être aussitôt imprimé chez lui (méfions-nous des gens rencontrés en vacances, conclut joliment Pechenard). Ce qui compte, c'est la phrase que Proust porte sur son cœur, ce jour-là, dans le carnet Kirby Beard offert par Madame Straus. Ecoutez, cela en vaut la peine :

« Ce qui se présente obscurément au fond de la conscience, avant de le réaliser en œuvre, avant de le faire sortir au dehors, il faut lui faire traverser une Région intermédiaire entre notre moi obscur et l'extérieur. Cette inaccessibilité pour nous-mêmes est la seule marque de la valeur. Peu importe de quoi il s'agit. »

Toute la Recherche, qui va suivre, est là, en germe. On songe aux papiers cousus par Pascal dans ses doublures, aux feuillets jetés en l'air par Artaud, lors de sa fameuse conférence du Vieux-Colombier. Autant de traces d'une prétention folle et capitale : avec des mots, accorder la réalité à l'effet qu'elle produit en nous!

Françoise Sagan a trop de politesse et d'humour pour évoquer ces choses aussi doctement. Peut-être parce qu'elle a eu trop de chance, elle que René Julliard a décidé de publier en une nuit. Faits et légendes se ramè-

nent, pour elle, à des besoins d'argent, à des envies joyeuses. Sa légèreté grave ne se dément pas un instant, au long des quarante ans d'interviews que les éditions Quai Voltaire viennent de coudre ensemble (Répliques, 126 pages, 80 F).

BERTRAND POIROT-DELPECH de l'Académie française

Il est rare de se déjuger et de se tromper si peu, sur une période aussi longue et où les contemporains ont tant varié, tant divagué. Sagan croit simplement qu'un romancier doit écrire des histoires, plutôt que de regarder son nombril, de faire « nouveau » ou de prendre la pose. Elle pense que l'impudeur n'est pas signe de nouveauté ni la méchanceté signe d'intelligence. Elle préfère être bête et éblouie que maligne et décue. Elle aime Mitterrand et Sartre Quelle impertinence, et coûteuse, par les temps droitiers qui courent l

Sans avoir l'air d'y toucher, comme à son habitude, Sagan parle, elle aussi, du sujet unique de toute littérature, de la « région intermédiaire » chère à Proust – qu'elle a bien lu.

Les connaît-on autant qu'on le croit, ces limbes de la création? Depuis qualques années, des chercheurs de la génération post-structuraliste ont pensé que non. Il leur a semblé qu'une étude systématique des projets, plans, variantes et ratures d'écrivains pourrait dépasser la simple science des manuscrits et renseiquer sur un phénomène humain resté obscur dernère les métaphores romantiques ou les dissections formalistes. Ils ont appelé cela la « critique génétique». Ils lancent chez J.-M. Place (12, rue Pierre-et-Marie-Curie, 75005 Paris) une revue appelée Génésis (190 pages, 195 F).

Leur plongée vers la « région intermédiaire » où se débattaient, comme Proust, Flaubert ou Beethoven, fait songer à un assaut de spéléologues défiant des abysses soupçonnés de lonque date mais défendus par leur familianté même. Bonne chance à eux!

airs, cambrées, tournoyantes, offertes et inaccessibles. On ressent parfois des longueurs – les bûchers de l'In-**GRANDS TRAVAUX** Bibliothèque de France : nouvel appel à M. Mitterrand

Après la mise en garde adressée par le Conseil supérieur des biblio-thèques (CSB) au président de la République (le Monde du 26 juin), la revue le Débat s'engage à son tour et adresse une lettre à M. Mitterrand. ier estimait que trois aspects de la future bibliothèque – la sécu-rité, la fonctionnalité et l'économie de gestion - étaient toujours négligés en dépit des recommandations émises en février par un groupe de travail piloté par le professeur Jolis, membre du CSB. L'appel suscité par la revue de Pierre Nora va dans le même seus. Il a été signé par vingt personnalités dont les sensibilités idéologiques sont fort différentes. On y retrouve en effet : Maurice Agulhon, François-Régis Bastide, Jean-Claude Casanova, Régis Debray, Alain Decaux, Georges Duby, Marc Fumaroli, François Furet, François Jacob, Jacques Julliard, Jean-Marie Lehn, Jacques Le Goff, Georges Le Rider, Claude Levi-Strauss, Pierre Nora, Michelle Perrot, Paul Ricceur, Laurent Schwartz, Georges Vedel et Jean-Pierre Vernant.

Les signataires rappellent avoir « acquiescé sans réserves aux recommandations » du rapport Jolis et affirment a partager la préoccupation que vient d'exprimer le CSB quant à la nette insuffisance des correctifs » retenus. a Nous estimons avec le

Conseil supérieur des bibliothèques, souligne cet appel, que si des efforts supplémentaires n'étaient pas consentis, l'avenir de la Bibliothèque serait gravement compromis. C'est pourquoi nous vous demandons de bien vouloir écouter ces recommandations et de les faire appliquer intégralement. Nous avons la conviction qu'une telle décision serait de nature à emporter l'adhésion de l'opinion nationale et internationale. Le plus grand projet présidentiel arriverait à son terme dans de bonnes conditions, en répondant aux espoirs que vous avez formés et que nous partageons tous.

Dans son numéro 70 (mai-août 1992), la revue le Débat publie un dossier sur le problème des bibliothèques en France. Pierre Nora y fait un historique sévère des « rebondissements permanents» qui ont ponctué, jusqu'à présent, l'élaboration de la bibliothèque. « Tout le monde intellectuel et professionnel sent bien que ce n'est pas ce projet-la dont le pays avait besoin, indique l'auteur. Mais tout le monde sent, dans le même temps, qu'il y a là une occasion qui ne se retrouvera pas (...) et la claire certitude qu'en cas d'arrivée de la droite au pouvoir en 1993 le risque est grand de retomber au paint zéro.»

A STATE OF THE PARTY OF THE PARTY OF

TO THE PARTY OF THE PARTY.

A STATE OF S

Market Street

And the same of th

1800

**

The second of th

The state of the s

A CONTRACTOR OF THE

** *** *** ***

The second second

Section 200

THE PARTY OF THE PARTY OF THE

Barrella de la Companya de la Compa

BILLET

Révolution salariale chez Renault

Derrière ses aspects techniques. la négociation qui a pris fin le lundi 29 juin entre la direction et les syndicats de Renault introduit une petite révolution dans l'entreprise : l'arnorce d'une individualisation partielle des salaires du personnel

Les discussions ont porté sur la création d'un a complément de carrière » permettant de prolonger - et donc d'améliorer le déroulement de carrière des 28 000 ouvriers et des 25 000 employés, techniciens et agents de maîtrise (ETAM). Depuis 1984, un agent de production n'ayant pas bénéficié d'un avancement (hors ancienneté) lui permettant de passer au coefficient supérieur pouvait, au bout de cinq ans, obtenir (une seule fois) une rallonge égale à 4 % de son salaire d'embauche. Désormais, il pourrait également obtenir un « complément de carrière » dont le montant, proportionnel au coefficient, atteindrait au maximum entre 8 % et 22,6 % du salaire d'activité. Pour les ETAM, qui connaissent déjà ce mécanisme, l'amplitude des « fourchettes » sera élargie. Alors que, dans les faits, le mécanisme de 1984 repose sur une quasi-automaticité fondée sur l'ancienneté. le « complément de carrière » est plus souple. Il serait attribué par la hiérarchie selon des critères fondés sur la compétence, le savoir-faire ou l'expérience professionnelle. Autrement dit, les talents de chacun évalués individuellement.

L'introduction de ce mécanisme se traduirait, dès septembre, par l'attribution à tous les agents de production d'une indemnité mensuelle de 70 francs. Au total, il est prévu que le « complément de carrière » absorbe 0,7 % de la masse salariale de Renault. Un large accord serait le hienvenu. Il traduirait ce que peut effectivement apporter *« l'accord à vivre »,* conclu en 1990 avec tous les syndicats, sauf la CGT. Aussi, la direction a-t-elle décidé de placer la barre assez haut en exigeant que cinq organisations sur six donnent leur accord avant le 24 juillet. En fait, il s'agit d'emporter l'adhésion de la CFDT, plutôt réticente, mais l'enjeu dépasse le simple objet de la négociation. Chez Renault, la direction comme les syndicalistes reconnaissent que, l'automne demier, le conflit de Cléon et du Mans avait révélé l'urgente nécessité de donner « de la chair » à un « accord à vivre ». comme trop abstrait.

JEAN-MICHEL NORMAND Inquiétude au CNPF

Le crédit impôt recherche pourrait être amendé

Créé en 1983, le crédit d'impôt en faveur de la recherche (CIR) vient à échéance en 1993. Sa reconduction sera décidée dans le cadre de la prochaine loi de tinances. Mais dès à présent, le CNPF s'inquiète de son éventuelle. suppression. Ce dispositif permet aux entreprises de déduire de leur impôt 50 % de l'accroissement de leur effort de recherche (déduction plafonnée à 40 millions de francs). En cette période de rigueur budgétaire, le CNPF redoute la mise en cause d'une mesure qui a coûté à l'Etat environ 4 milliards de francs en 1991. Ces craintes pourraient être infondées. Le ministère de la recherche s'estime en esset favorable à sa reconduction, quitte à amender le dispositif. Et au ministère du budget, on avoue certes que « sa reconduction n'est pas totalement décidée », mais que sa suppression n'a jamais été évoquée oubliquement.

Les nominations à la tête des entreprises nationalisées

M. Gilles Ménage présidera EDF

d'Electricité de France (EDF), réuni mardi 30 juin en début de matinée, a proposé M. Gilles Ménage pour remplacer M. Pierre Delaporte à la présidence d'EDF.

Attendue depuis plusieurs semaines, la nomi-

Un conseil d'administration extraordinaire sident de la République sera officialisée par un décret pris à l'issue du prochain conseil des ministres. A Gaz de France (GDF), en revanche, M Francis Gutmann est maintenu à son poste de président. Contre son souhait, semble-t-il. Mais sa stratégie de développement à l'international a nation de l'ancien directeur de cabinet du pré- été jugée positive par les pouvoirs publics.

Un homme de l'ombre

Avec le départ de M. Gilles Ménage, l'Elysée perd sa mémoire policière. Après onze ans de bons et loyaux services éluséens, de secrets d'Etat, d'affaires sensibles et d'embrouilles imprévues, le directeur de cabinet de M. François Mitterrand est enfin arrivé à ses fins. Depuis le début de l'année, il avait fait savoir qu'il souhaitait partir.

Après avoir renâclé, le président de la République avait donné son aval (le Monde du février). Un temps, M. Ménage avait espéré la présidence de Total non sans le soutien de la cousine rivale, Elf, dont le président, connu pour ses convictions socialistes, voyait là l'occasion d'un rapprochement. Les « pétroliers » firent barrage, ne comprenant guère ce qui pré-disposait M. Ménage à de telles responsabilités. Ce sera donc EDF, bien que, là non plus, le rapport entre le promu et la fonction ne soit pas évident. Certes, M. Ménage fut à l'Elysée l'homme des dossiers sensibles et l'on peut penser que cette expérience lui sera utile cour résoudre celui de Superphénix.

Mais, au-delà, il fut surtout un homme de l'ombre, spécialisé dans les questions policières au sens large, du renseignement au terrorisme, en passant par le moral des troupes, Ingrate quoique prestigieuse, la fonction était de celle où l'on prend des coups plus souvent qu'à l'ordinaire. Efficace et précis - il prend toujours des notes quand il reçoit un visiteur, - M. Ménage apprit à encaisser, servant M. Mitterrand avec abnégation et transformant son poste en sacerdoce. Cela méritait bien une récompense.

Atypique, son parcours illustre une recomposition politique avant l'heure. Républicain, M. Ménage ne s'est jamais voulu de gauche, il n'est pas pour autant facile à classer : plus que la politique, telle que l'entendent les partis, c'est l'Etat qui l'habite; plus que le changement, progressiste ou conservateur, c'est la continuité des institutions qui le préoccupe. Il est de ces serviteurs habiles et loyaux qui se soucient de laisser la maison en l'état, quels que soient

L'affaire des Irlandais de Vincennes Il arriva à l'Elysée en juin 1981

ses occupants du moment.

comme par effraction. Sous-préfet, il avait été chef de cabinet d'un secrétaire d'Etat aux postes et télécommunications en 1974-1975, puis directeur de cabinet du préfet, secrétaire général de Paris de 1977 à 1981. Un pedigree egiscardien» qui n'était pas fait pour séduire les socialistes de l'état de grace. Parrainé par M. André Rousselet. l'ami du président et le premier de ses directeurs de cabinet à l'Elysée, M. Ménage n'en fut pas moins appelé avec le titre discret de conseiller technique. Il ne le garda pas longtemps. En juillet 1982, quand M. Rousselet s'en va diriger Havas et créer Canal Plus, M. Ménage devient directeur adjoint du cabinet, en rem-placement de M. Jean-Claude

Le secret de cette promotion : la police. Les vrais parrains de M. Ménage appartiennent à un petit réseau de hauts fonction

Colliard, promu directeur. Titula-

risé préfet en 1983, il succède à

leur spécialité et qui ont mis leurs compétences au service du mitterrandisme. Il s'agit de M. Guy Fougier, dont il avait été le collaborateur à la préfecture de Paris, qui deviendra préfet de police en 1983 et est aujourd'hui secrétaire général de la défense nationale; et de M. Pierre Verbrugghe, devenu directeur général de la police nationale en 1983 et aujourd'hui préfet de police de Paris. Des trois, il est le plus jeune (quarante-neuf ans le 5 juillet prochain), donc le moins experimenté.

Il devra en convenir quand l'affaire des Irlandais de Vincennes dévoilera les curieuses pratiques de la « cellule antiterroriste » animée par M. Prouteau à l'Elysée, sur lesquelles, quoi qu'il en dise, rattraper sous is cohabitation, ferraillant avec professionnalisme contre le gouvernement Chirac, suivant de près le jeu délétère d'alors - affaires contre affaires - et n'hésitant pas à multiplier les contacts avec les journa listes. Mais il n'agissait jamais en franc-tireur, rendant compte fidèlement à M. Mitterrand qui eut là l'occasion de tester sa loyauté.

Cependant, ces temps derniers, on entendait dire qu'il se plaignait : le président ne l'écoutait plus ou pas assez, les ministres courtisans gagnaient en influence, les informations apportées cen direct » par le fort zélé directeur de la DST, M. Jacques Fournet, lui échappaient parfois Le courant ne passait plus aussi bien. Il ne lui reste plus qu'à espérer l'établir avec les cadres

EDWY PLENEL

M. Tapie préparerait son retrait des affaires

Le groupe BTF décidera de l'avenir d'Adidas « dans les prochains jours »

Le conseil d'administration de Bernard Taple Finance (BTF) examinera « dans les prochains jours» les offres de rachat d'Adidas, a annoncé, lundi 29 juin, M. Elie Fellous, nommé président de BTF lors du passage de M. Tapie au gouvernement. La cession de la célèbre marque de sport pourrait s'accompagner de celle de l'ensemble des filiales du groupe, Terrailion. Testut et Scaime, pour lesquelles des formules de RES (reprise de l'entreprise par ses salariés) sont en préparation.

Le président du directoire d'Adidas, M. René Jaggi, m'a fait parvenir une offre de rachat de notre participation de 55 % dans BTF Gmbh [NDLR: holding de contrôle de la firme allemande]. Cette proposition très médiatisée a suscité d'autres offres qui seront examinées avec celles de M. Jaggi. Les conclusions de cette étude seront soumises par mes soins à notre conseil d'administration qui aura à se prononcer sur l'opportunité d'une transaction. » Le président de BTF a franchi une nouvelle étape, lundi 29 juin, et accrédité un peu plus l'idée d'un désengagement complet du groupe de M. Bernard Tapie de toute acti-vité industrielle. Devant les actionnaires convoqués à l'assem-blée générale, M. Fellous n'a parlé que de cessions. Celle de Terraillon, d'abord, « la plus avancée », et dont la conclusion devrait intervenir « dans les deux ou trols jours » avec « 80 à 90 % de chances de

Le départ de M. Jaggi

Celle de Testut, ensuite, bien que ces pertes « par suite de res-tructuration drastique » ne rendent pas « les conditions de cession idéales ». Celle de la Scaime, enfin, où la RES « devrait aboutir dans les deux ou trois mois qui viennent ». Le produit prévisible de ces désinvestissements, combiné avec un emprunt à moyen terme, permettra, selon M. Fellous, de rembourser, a dans les prochains jours et par anticipation », la dernière tranche de 615 millions de francs des emprunts contractés par BTF lors du rachat

La vente de la marque allemande parachèverait cette politique et permettrait de dégager, selon M. Fellous, « de 400 d 500 millions de francs de plus-value» pour un prix de cession d'un milliard de deutschemarks (environ (3,4 milliards de francs). a Toules les offres se tiennent dans cette fourchette à plus ou moins 5 à 10 % », a-t-il précisé, en ne s'arrêtant pas à «l'ultimatum» de M. Jaggi fixant au 30 juin l'échéance de son offre (le Monde daté 28-29 juin). La position du principal dirigeant de la firme allemande est, il est vrai, incertaine puisque l'assemblée générale des actionnaires d'Adidas devrait, ce jour-là, consacrer son départ. Volontaire ou non... Lui-même l'avait laissé entrevoir et M. Tapie avait paru l'exister par la voix de sa représentante au conseil de surveillance, Me Gilberte Beaux.

Les relations entre les deux hommes ont toujours été complexes, M. Jaggi bénéficiant d'une très grande autonomie de par le droit allemand face à l'homme d'affaires français, qui ne l'avait d'ailleurs pas choisi. Lorsqu'il dresse un bilan du travail accompli, M. Fellous se félicite de l'arrivée au conseil de surveillance de l'ancien ministre de l'économie Hans Friderichs, ou de la décision - prise par les actionnaires français - de vendre les marques «secondaires » Arena ou Pony. Pas un mot de la gestion de M. Jaggi.

Que ce dernier emporte ou non Adidas, reste à savoir ce que BTF fera de son éventuelle plus-value. « Nous aurons la possibilité d'investir dans de nouvelles sociétés dont il est prématuré de définir l'activité, assure son président, M. Fellous. Le fondateur et actionnaire principal du groupe, M. Tapie, se fait, lui, plus prudent. Et semble pencher, en privé, pour une radiation de son groupe du second marché boursier. Autant dire qu'il envisage sérieusement de quitter la scène des

P.-A. G. et C. M.

Pierre Delaporte: l'international d'abord

Pierre Delaporte quitte EDF contre son gré. Nommé à la tête de l'entreprise publique en mai 1987, l souhaitait conserver son poste de président une année supplémen-taire, jusqu'à l'âge de 65 ans. Pour ne pas risquer d'offrir « sur un plateau» le siège à l'opposition, au lendemain des élections législatives, le gouvernement en a décidé

Homme chaleureux et direct, prolixe en images fleuries et en for-mules à l'emporte-pièce, Pierre Delaporte n'a pas ménagé sa peine pendant les cinq années de sa pré-sidence, avec la complicité active de son directeur général, Jean Bergougnoux - « le Pavarotti de l'électricité», selon le président -, pour
faire sortir la deuxième entreprise
française de son pré carré. EDF
était fière de la fiabilité de son
pare nucléaire mais imperméable aux préoccupations commerciales, omniprésente dans l'Hexagone mais inconnue à l'étranger. Grace au président Delaporte, elle com-mence à s'ouvrir à l'extérieur.

Le résultat peut se résumer en deux chiffres. Lorsque M. Dela-porte est arrivé à la tête de l'entreprise, après buit années au poste de directeur général de Gaz de France, EDF exportait 8 % de sa production d'électricité. L'an passé, le chiffre a atteint 13 %, propulsant l'entreprise publique au septième rang des exportateurs français. Autre motif de fierté de M. Delaporte: le choix de Dunkerque par Pechiney à la recherche d'un site pour la dernière-née de ses usines. Aux prises avec des excédents d'électricité – une « avance à l'allumage » de quelques années – et poussée par son président. EDF a su offrir des tarifs sur mesure pour décider le groupe d'aluminium à préfèrer la France plutôt que l'étranger. Depuis, l'opération a été répètée une trentaine de fois avec d'autres industriels. d'autres industriels. Homme de l'international - « j'y mets la patte et le museau », dit-il - à l'origine de la création d'un « G 7 de l'électritité » où se retrouvent périodi-quement de façon informelle les sept premiers électriciens de la pla-nete. M. Delaporte aura également été l'artisan de la diversification

d'EDF. Dans le câble, les ordures ou l'éclairage public, les chantiers de demain sont ouverts. Mais leur réalisation se heurte aux pesanteurs propres à l'entreprise publique.

Une maison lourde

Avec ses 130 000 salariés, EDF reste une maison lourde, conservatrice et encore trop marquée par l'esprit fonctionnaire. « Pourquoi ne resprit tolicholitatie, « rounquo ne pas dédommager financièrement un client pour lequel l'horaire du ren-dez-vous avec l'employe d'EDF n'aurait pas été respecté? » M. Delaporte sait bien qu'à l'intérieur de l'entreprise, personne ou presque – en dehors de lui – n'est prêt pour cette opération vérité.

S'il n'hésite pas à critiquer les lourdeurs de son entreprise, M. Delaporte n'est guère plus ten-dre pour sa tutelle. « Parfois tracassière ou inquiète, elle a tendance à nous considérer comme des mineurs », lache-t-il.

Mais c'est à l'égard des fonctionnaires de la Communauté européenne que le président d'EDF a la dent dure. « Ce sont des ayatollahs thatchériens », accuse-t-il. La dérèglementation de l'électricité et du gaz qu'ils tentent d'imposer à l'Europe « ne se fera jamais », assure M. Delaporte. « Elle est contre nature. . Bruxelles ne regrettera sans doute pas le départ du président d'EDF.

JEAN-PIERRE TUQUOI

La continuité l'emporte dans les assurances

Dons la droite ligne des propos du premier ministre, M. Pierre Berégo-voy, sur la continuité, les présidents de compagnies d'assurances nationa-lisées devraient tous rester en place. Considérés jusqu'au dernier moment comme menacés, notamment par d'éventuelles retombées d'un remue-ménage à la tête de la BNP, MM. François Heilbronner, président du GAN (Groupe des assu-rances nationales) et Michel Albert, président des AGF (Assurances générales de France), conservent leurs postes. Les conseils d'adminis-tration des AGF et du GAN, qui ont siégé lundi 29 juin, ont tous deux proposé de reconduire leurs

La partic n'était pourtant pas gagnée d'avance, surtout pour M. Heilbronner, à la tête du GAN depuis 1986, et dont la stratégie d'expansion et de banquo-assurance avec le groupe CIC lui a valu de nombreuses inimitiés. Il faisait figure de victime désignée dans l'hy-pothèse où il aurait fallu trouver un point de chute à M. Daniel Lebègue, directeur général et numéro deux de la BNP (Banque nationale de Paris). Même M. Albert, aux commandes des AGF depuis 1982, a pu se sentir

menacé par ce jeu de « chaises musicales». Ce n'est pas le cas de M. Jean Peyrelevade, dont la recon-duction à la présidence de l'UAP (Union des assurances de Paris) a toujours été considérée comme acquise. Le conseil d'administration de l'UAP qui devait sièger mardi 30 juin dans l'apres-midi ne devrait pas réserver de surprise.

Si, du côté des présidents de compagnies d'assurances nationalisées, la logique économique a donc pris le pas sur les considérations de personnes, les banques sont moins bien loties, notamment la BNP (Banque prisoned de Design), les confisients nationale de Paris). La confusion règne toujours au siège du boulevard des Italiens où les rumeurs les plus contradictoires circulent sur l'èventuelle succession de M. René Tho-mas. Les trois scénarios les plus fré-quemment évoqués vont de la nomination de M. Lebègue au para-chutage de M. Jean-Claude Trichet. le directeur du Trésor en passant par le maintien de M. Thomas. C'est cette dernière solution qui semble finalement le plus possible. Le conseil d'administration de la BNP devait se réunir mardi 30 jain en fin de invente.

Le tribunal de commerce de Paris se déclare incompétent dans l'affaire Investold

Le tribunal de commerce de Paris s'est déclaré incompétent, lundi 29 juin, pour juger de la plainte déposée par M. Bernard Tapie afin de contester à Investold, la société de son ancien associé, M. Georges Tranchant, le droit de porter plainte dans l'affaire Toshiba. L'ancien ministre de la ville, que cette affaire avait contraint à la démission le 23 mai, estimait que cette société n'avait pas de « personnalité morale » puisqu'elle avait été dissoute au plus tard en janvier 1989, puis réinscrite en novembre 1989 à Corbeil-Essonnes (Essonne) par M. Tranchant pour les besoins de ce différend (le Monde du 17 juin). Donnant raison aux avocats du

député RPR des Hauts-de-Seine. le tribunal a estimé qu'Investold relevait bien du tribunal de Corbeil où le litige doit être examiné le 3 juillet. Cette décision, de forme et non de fond, est néanmoins un premier revers pour M. Tapie, qui se faisait fort d'obtenir une victoire sur le terrain commercial afin de rendre plus délicate l'instruction menée au nénal par Me Edith Boizette, dans laquelle il est inculpé depuis le 27 mai de complicité et de recel d'abus de biens sociaux. M. Tranchant l'accuse d'avoir détourné une somme de 13 millions de francs lors de la revente, en 1985, du fonds de commerce dans lequel ils étaient

Confirmation de l'INSEE

Les prix de détail ont augmenté de 0,3 % en mai

Pour le cinquième mois consécutif, les prix de détail ont augmenté de 0,3 % en mai, a confirmé l'INSEE lundi 29 juin. Depuis le début de l'année, la hausse atteint 1,3 %, et 3,1 % en glissement sur douze mois (mai 1992 comparé à mai 1991). Les prix de l'alimentation out augmenté. (mai 1992 compare a mai 1991). Les, prix de l'alimentation ont augmenté en mai de 0,1 %, soit le rythme « le plus faible enregistré depuis février 1991». L'évolution des prix de produits comme les légumes frais, en diminution en mai (-1,4 % après -1,1 % en avril), ou la faible augmentation de celui des fruits frais (+0.3 % en mai contre +0.8 % en (+ 0,3 % en mai contre + 0,8 % en avril) expliquent en partie ce résultat. Les produits manufacturés ont progressé de 0,3 %.

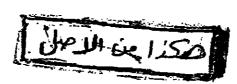
Les prix du tabac ont augmenté de 8,5 % le mois dernier, conséquence 8,5 % le mois dernier, conséquence du relèvement des prix de 10,1 % intervenu le 27 avril. L'indice de mai, hors tabac, s'établit à 0,1 % sculement. Les prix de l'énergie se sont inscrits en très légère hausse, + 0,1 % dont + 0.5 % pour l'essence et - 1,3 % pour le gaz qui a profité de la diminution des tarifs le

Au 1e juillet

Le SMIC sera revalorisé de 2,3 %

Comme prévu, le gouvernement va revaloriser de 2,3 % le SMIC (salaire minimum de croissance) au le juillet (le Monde du 30 juin).

Me Martine Aubry, ministre du travail, a indiqué lundi 29 juillet aux partenaires sociaux, réunis au sein de la commission nationale de la négo-ciation collective, que «la proposition du gouvernement» vise à répercuter « l'intégralité du pouvoir d'achat du taux de salaire horaire », soit une hausse de 2,3 %. Le SMIC brut devrait donc être porté de 5 630 francs à quelque 5 760 francs par



ÉCONOMIE

s de Boros ses militanis

le tremmer, and

140

27-121

198

- (12)

6. **27** \$

144.2 X

منهرن

¥-----

्रिम्मक्र

·

1.12 1.12

20年2年 🌣 ACTON:

北京中北

新子 (2000)

50 Sept.

or the state

44.7 £ 17

* ** ***

وري ، ويتستنون

775

Confast 17

tederation CDOM modures in el 200 ac are (s'a apparer a s'abatenta co uat appreties. Auche Sala . . STIFE ALL COLORS ne a me columnia Jaucho succe. ration of colors des autres larations of Mr. -aighte action Paggiogas and a Estatement our las fautace tautace transport for the fautace transport for the fautace for the to suf 1 285 1 2 1 2 电复数线线 进 r a ebiro... e gangida, itang, rocardiern 👉 s firm coate ? eventen a Notice in in glade and the derate sette agaža sektarioti o o sage of your conu gen nicht Mit-M. Oray et M. ್ಷಣ ಚಿತ್ರವಾಗಿ ಚಿತ್ರವಾಗಿ a eganetatt ber on Charles : ೧೯೮೯ರಲ್ಲಿ ೧೯೬೬ grecomal de Phil ige fågenster

ಕರೆಗಡಿತ್ ಬಳಕ

PATE 19 . 155.

* per (531) 1 ्रद्रवकारीयः । -PERSONAL PROPERTY. - -

år 🕏 🐃

٠.. ١

termitent bie . 4: 20 3.2

ien auftertiate Gegenge : Lan.

rate transfer of the second

Belief Corp. 15

atives dis-tanufactors ac gamactors arate dis-

ar du la la c

dans l'Essange

1987 1988 Une étude de la commission des finances du Sénat détaille l'incidence des ventes d'Airbus Industrie sur le commerce extérieur en individualisant «la part française». Les participations extérieures (par-ties d'avions construites par les autres membres du consortium, équipements en provenance notamment des industries américaines, moteurs étrangers) sont déduites. Ainsi, en 1991, les ventes d'Airbus hors de la France se sont élevées à 37,6 milliards de francs et à 114 milliards de francs de 1987 à 1991. Toutefois, l'apport net a représenté environ le tiers des recettes brutes, soit 13 milliards de francs en 1991 et 39 milliards en cing ans. « En dépit de cet abattement, l'apport net en devises reste considérable : le seul programme A-320 devrait rapporter dans les dix ans environ 50 milliards de

Le choix des moteurs a une incidence forte sur la part française,

La Chine assemblera 40 avions pour McDonnell Douglas

tion, lundi 29 juin, à un marché de plus de 1 milliard de dollars pour la co-production de 40 avions avec la firme américaine McDonnell Douglas qui l'emporte sur son concurrent Boeing. L'accord, signé avec la China National Aerotechnology Import-Export Corp. prévoit l'assemblage de 20 MD-80 de 147 sièges et 20 MD-90 de 158 sièges par la Shangai Aviation tance à la fois américaine et chinoise. Un accord passé en 1985 avait déjà permis la livraison de 28 MD-80 aux compagnies aériennes chinoises. Ce nouveau contrat arrive à point pour McDonnell, qui éprouve des difficultés sérieuses à vendre ses avions civils. Des négociations se poursui-vent pour 130 avions supplémentaires d'ici 2005.

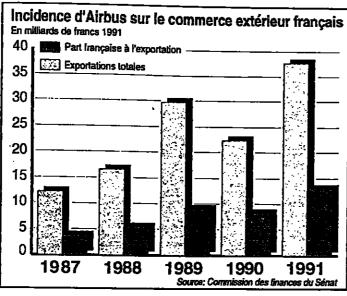
en bref

□ Mise en service de l'autoroute A 26 entre Châlous-sur-Marne et Troyes. - La section Châlons-sur-Marne/Troyes de l'autoroute A 26 sera ouverte aux usagers, mardi 30 juin. Ce tronçon de 96 km constitue le dernier maillon de l'itinéraire Manche-Méditerranée reliant Calais, Reims, Lyon et Marseille, en évitant les encombrements de la région parisienne. Cette liaison soulagera le trafic des autoroutes A 1 (Lille-Paris) et A 6 (Paris-Lyon) et permettra aux transporteurs et aux automobilistes de traverser la France dans les meilleures conditions de confort et de sécurité, soulignent la Société des autoroutes du nord et de l'est de la France et la Société des autoroutes Paris-Rhin-Rhône, les deux sociétés exploitantes.

□ Chômage partiel à l'usine Peugeot de Sochaux. - Le personnel de production des usines Peugeot de Sochaux (Doubs) scra mis en chômage le 31 juillet, a annoncé, lundi 29 juin, la direction lors de la réunion du comité d'établissement. Cette mesure, qui concernera 12 000 salariés sur un total de 22 000, est la conséquence d'une « conjoncture toujours très défavorable ». Depuis décembre, seize journées de chômage partiei ont été programmées à Peugeot-Sochaux.

Le Monde **PUBLICITÉ FINANCIÈRE** Reuseignements: 46-62-72-67

Airbus Industrie a rapporté 13 milliards de francs de devises en 1991



Ainsi, les Airbus A-320 peuvent être motorisés soit par un moteur franco-américain, le CFM-56, réalisé à parité par General Electric et la SNECMA, soit par le moteur du consortium international IAE, le V-2500. Compte tenu des différents éléments qui interviennent dans la fabrication d'un Airbus, la part qui revient à la France s'établit entre 40 % (pour les A-320 et A-340 motorisés par le CFM franco-américain) et 27 % (pour un A-310 avec un moteur Pratt et

Le câble : des maires empêtrés

La Cour avait déjà longuement dévoilé les carences du Plan câble et les déboires de la télévision par câble dans ses rapports précédents. Elle les rappelle, pour s'attacher cette année à évaluer les risques pris par les collectivi-tés locales, « d'autant plus grands qu'ils avaient été mal mesurés ». En examinant les cas de neuf

réseaux d'Ile-de-France (près du tiers des prises prévues en France en 1992), la Cour relève que les villes sont souvent engagées bien au-delà de la mise à disposition de locaux. Certaines sont caution de leur opérateur et Paris reste actionnaire de son réseau. Or les déficits de ces réseaux « dépassent largement les prévisions » sans pour autant que les comtenues au courant par leurs opérateurs commerciaux. Certaines villes sont donc engagées, « sans l'avoir toujours mesure », dans un « processus risqué et dont la maîtrise leur échappe». « Cer-taines conventions d'exploitation (...) peuvent permettre à l'opéra-teur de transfèrer à volonté l'es-sentiel des aléas à la collectivité concédante ». La Cour critique en particulier certaines clauses des contrats passés par les réseaux de Massy (Essonne), de Sèvres-Suresnes-Saint-Cloud (Hauts-de-Scine) et de l'ADETEL avec la société Téléservice du groupe Générale des eaux.

Dans sa réponse, le ministre de

l'intérieur juge que « cette situation est regrettable », reconnaît un certain flou du cadre juridique et promet d'élaborer un modèle de convention « qui pourra servir de référence ».

La Cour détaille le cas de Paris, « exemple spécifique par l'ampleur des déficits financiers ». Elle relève que la Ville de Paris, actionnaire à 27 %, « a pris à sa charge directe plus du quart de ces déficits ». La réduction du capital de la société d'exploitation en 1990 lui a déjà fait perdre 40 millions de francs, soit les neuf dixièmes (19 millions) de sa

francs à de nouvelles augmentations de capital. En réponse, le maire de Paris estime que «la Ville a respecté le cadre légal fixé par l'Etat (...) et exercé son contrôle sur Paris-Cable ». Comparant l'investissement « à long terme » de la Ville avec celui de Lyonnaise Communications et des autres actionnaires de la société d'exploitation (269 millions de francs) et avec celui de France Télécom (2,62 milliards à

Le rapport annuel de la Cour des comptes (suite)

fin 1991), le maire juge que la * situation actuelle laisse espèrer une amélioration prochaine».

Comme lui, d'autres maires insistent sur l'importance du « contexte global » pour la viabilité du câble et se félicitent des accords passés depuis l'enquête de la Cour entre opérateurs et France Télécom. Bref, les maires comptent sur l'embellie des comptes pour échapper aux risques potentiels que la Cour leur reproche d'avoir endossés.

M. C. I.

Médecins-conseils : des contrôles et des sanctions insuffisants

part au capital, et la même pro-

portion (21 millions) de ses

avances. Et, depuis, la Ville a

souscrit pour 46 millions de

de travail des praticiens-conseils de l'assurance-maladie - plus fré-quemment baptisés « médecinsconseils » - vont devoir rapidement évoluer si l'on veut assurer l'efficacité de la politique de maîtrise des dépenses de santé. La Cour des comptes s'inquiète vivement des conditions d'exercice de ces « médecins de la Sécu » chargés d'apprécier l'octroi de diverses prestations et de contrôler l'activité de leurs confrères du secteur libé-

Mal réparti sur le territoire, le corps des praticiens-conseils

(1 836 médecins, 314 chirurgiens et 110 pharmaciens) souffre d'un effectif insuffisant au regard de la forte croissance des professions de santé. Contraints de jongler avec une réglementation en perpétuelle évolution, ils sont privés d'une base de données documentaire et, en l'absence d'un codage efficace des actes, ne disposent pas des informations qui leur permettraient d'assurer leur mission dans de bonnes conditions. Alors que «les contrôles sélectifs, ciblés et programmés » auprès des médecins s'avèrent notoirement insuffisants, u les anomalies relevées restent très

inégalement sanctionnées », relève la Cour.

Quant au contrôle hospitalier (auprès des établissements publics comme privés), il ne représente qu'une trop faible part de leur activité et souffre de maux comparables. Le rapport évoque des « sanctions souvent légères au regard de la gravité des anomalies relevées » dans les cliniques privées et une « exploitation insuffisante des données administratives recueillies »

J.-M. N.

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

Porteurs de certificats pétroliers TOTAL, choisissez l'action.

C'est pour vous l'occasion de vous associer plus activement à la réussite de TOTAL.

Être actionnaire de TOTAL, c'est être associé pleinement à la réussite d'un grand groupe industriel de classe mondiale. Être actionnaire de TOTAL. c'est détenir une action d'une société pétrolière qui s'est donné la performance comme objectif permanent.

Dans le cadre de la réduction de sa participation dans le capital de TOTAL, l'État a choisi de proposer une Offre Publique d'Échange des certificats pétroliers qu'il avait émis, pour des actions TOTAL. Le Conseil d'Administration de TOTAL a donné son accord de principe le 15 mai 1992 et son agrément le 15 juin 1992 à la cession des actions dans le cadre de l'opération d'échange.

En répondant positivement à cette offre, vous bénéficierez d'une parité d'échange qui représente une prime de 17,5% sur la base des 20 dernières séances de Bourse précédant l'annonce de l'opération. Vous bénéficierez également de la liquidité accrue de l'action TOTAL cotée sur les plus grandes places boursières, Paris, Londres et New York.

DU 26 JUIN AU 27 JUILLET 1992

OFFRE PUBLIQUE D'ÉCHANGE

DE QUATRE CERTIFICATS PÉTROLIERS TOTAL POUR TROIS ACTIONS TOTAL Pour échanger vos certificats pétroliers, donnez dès à présent vos instructions à votre banque ou à

votre intermédiaire financier. Une note d'opération (visa COB nº 92-232, le 23/06/1992) ainsi qu'un document de référence sont disponibles en appelant le Nº Vert 05 20 30 30.



A quelques jours du sommet des sept grands pays industrialisés, du 6 au 8 juillet à Munich, nous poursuivons la radioscopie de la situation économique des pays riches (le Monde du 30 juin). Puissance invitante du sommet des' Sept, l'Allemagne subit deux ruptures sous forme d'ouvertures. A l'Est avec son unification et à l'Ouest avec l'intégration européenne. Personne ne doute au'elle en sorte renforcée, mais beaucoup de caracté-ristiques du « modèle allemand » seront modifiées.

FRANCFORT

de notre correspondant

L'Allemagne n'a pas connu les années 80. Pour son bonheur. Centrée sur ses problèmes natio-naux par raison historique et protectionniste par nature, elle échappe aux années de l'argent roi. Pendant que les autres pays se lancent, à la suite des États-Unis, dans des politiques finan-cières et industrielles de déréglementations et de démantèlements, le pays reste sourd aux sirènes « néo-libérales » américaines et à la mode des OPA. Il continue, avec la constance des lents, de privilégier l'industrie.

Ceci étant en partie la cause de cela, les Etats-Unis, la Grande-Bretagne ou la France plongent dans les déficits. Même le Japon, qui n'a pu se soustraire aux injonctions d'outre-Pacifique, connaît un «big bang» à l'envers, celui de l'éclatement de sa «bulle» spéculative financière et immobilière. En 1989, à la veille de l'effondrement du mur de Ber-lin, l'économie allemande tourne à plein régime : la balance commerciale bat des records, le taux de chômage a reculé à 5,6 % et les finances publiques sont équili-

Le comp de rein des entreprises

Les miracles, en économie, s'expliquent. Celui de la puissance allemande provient du bon couplage de la politique macro-éco-nomique avec les vertus naturellement industrieuses de la population. Côté politique économique, en effet, l'Allemagne n'a pas attendu 1983, comme la France, pour engager une politi-que dite de « désinitation compétitive». Elle a été mise en place dès 1974 par M. Helmut Schmidt, inventeur, souvenons-nous, de la formule : « Les profits d'aujourdemain qui feront les emplois d'après-demain.»

Le consensus social est préservé par le développement de mesures social-démocrates d'accompagnement (prestations familiales, aides à la formation, etc.). Chancelier chrétien-démocrate conservateur, M. Helmut Kohl a poursuivi par la suite dans la même direction en accentuant le retrait de

Mais si l'Allemagne sort mieux que les autres des crises pétroières, ce n'est pas seulement pour s'être engagée plus tôt dans la bonne direction. C'est aussi parce que les entreprises, que la politi-

de notre correspondant

l'Etat fédéral à l'office allemand du

travail seront réduites en 1993 de

6 milliards de marks (20 milliards

de francs), selon les indications données par M. Theo Waigel, le ministre des finances. Cette déci-

sion est rendue nécessaire dans le cadre du budget de l'an prochain très serré dont l'augmentation

totale ne doit pas dépasser 2.5 % (le budget sera annoncé mercredi le juillet).

L'unification et la poussée du

L'unification et la poussée du chômage à l'Est qui s'en suit imposent toutefois au gouvernement d'angmenter globalement le budget du ministère du travail (le plus important de l'Etat) de 8,8 % en 1993. L'office du travail a pu couper dans ses différents postes de dépenses, et le retrait des aides d'État ne devrait pas affecter ses

Les subventions versées par

que macro-économique favorise, donnent un sérieux coup de rein. Et ce ne fut pas sans mai puisqu'à la fin des années 80 le doute est général : l'Allemagne se découvre somnolente sur des technologies anciennes. En 1980, le pays inves-tit encore quatre fois plus dans la construction mécanique que dans l'informatique. Or la machine-outil, force vive du pays, est à l'épo-que en crise. La chimie aussi. Siemens, exemple emblématique, n'arrive pas à se tailler une place dans l'informatique et l'électroni-

Toute la culture économique du pays, loin d'être rejetée comme désuète au profit d'illusions à la mode, est au contraire mise en avant. L'Allemagne du consensus social, l'Allemagne du travail sérieux, l'Allemagne pays des sciences et des techniques, l'Alle-magne de la « Mercedes Kultur » se mobilisent (2). Chacun à sa place. Les aides publiques fédé-rales et régionales soutiennent, les pormes protègent les banques normes protègent, les banques financent, le système éducatif fournit les qualifications utiles, les syndicats cogèrent. Cela fonc-tionne comme un tout que soudent la tradition, l'éducation, la politique, l'économie, le social. Cela s'appelle le « modèle alle-

S'appuyant sur des subventions, souvent peu volumineuses mais bien choisies et toujours niées en vertu du non-engagement théori-que de l'Etat, les entreprises vont donc multiplier leurs efforts de recherche-développement et vont réussir à « mettre des puces dans sion vers l'électronique s'effectue mal mais la rénovation des secteurs de l'automobile, de la méca nique et de la chimie en fait des «pôles» d'excellence, seion la formule du CEPII (3). Leurs exportations assurent la prospérité du pays. Leur stratégie ne passe pas par une course à la productivité (les gains sont assez faibles en Allemagne), mais par une élévation en gamme des produits : l'Al-lemagne réussit à vendre cher ce qu'elle produit cher du fait de couts du travail élevés.

L'Histoire vient aujourd'hui violer ce bel équilibre. Les années 90 s'ouvrent sur deux ruptures, deux « ouvertures » qui contrai-gnent l'Allemagne à modifier son « modèle ». L'unification d'abord, qui fait exploser les « grands équi-libres » macro-économiques :

missions traditionnelles en particu-

lier les versements des indemnités

En revanche toute une série

d'aides vont devoir être réduites.

Ce sera le cas des différents sys-

tèmes de compensation concernant

les préretraités et leurs employeurs,

qui seront affectés par l'introduc-tion de cotisations plus longues.

Les indemnités pour l'intégration versées aux rapatriés sans travail

seront également réduites. Ces der-niers touchent actuellement entre

1 200 et 2 200 marks par mois sui-

Autres victimes : les indemnités

versées aux travailleurs à temps partiel dans les nouveaux Lander de l'Est et les subventions à la for-

mation et à l'apprentissage versées aux entreprises (ces dernières seront limitées à 30 % du salaire

pendant six mois).

vant leur situation de famille.

Rigueur budgétaire après l'unification

Bonn réduit

les différentes aides sociales

MIN prix, salaires, soldes commerciaux, déficits budgétaires. L'Eu-rope de 1993 ensuite et celle de l'Union monétaire après 1997, qui vont forcer le libéralisme allemand à se teinter de libéralisme bruxellois, c'est-à-dire anglo-saxon. L'Allemagne aime la concurrence, mais organisée à sa façon et non à la mode de Sir Leon Brittan. Schématiquement, l'Allemagne doit désormais importer de la bière...

Puissance invitante, lors du sommet des Sept à Munich, l'Al-lemagne sète le deuxième anniversaire de son unification économique et monétaire. Deux ans qui ont bousculé les équilibres économiques et sociaux, creusé l'endet-tement public et poussé l'inflation à 4,5 %.

> Un dérèglement considérable

Le dérèglement est considérable. Les prévisions les plus pessimistes ont été dépassées quand on s'est aperçu de la réalité du déla-brement des infrastructures et des usines des cinq nouveaux Lander. Forte de son expérience, l'Alle-

magne applique sa recette à l'Est : développement industriel, aides publiques, formation des hommes. La méthode est éprouvée et personne ne doute du succès à terme. « Je suis fermement convaincu que, dans quelques années, l'économie allemande sortira renforcée des difficultés actuelles », estime, par exemple, M. Helmut Schlesinger, président de la banque centrale allemande

Les excédents accumulés permettent de financer les 1 000 ou 1 500 milliards de deutschemarks nécessaires et les grands équili-bres seront rétablis, même si le processus d'ajustement peut être considéré comme trop lent (le Monde du 9 juin). L'Allemagne de l'Est restera longtemps une région de chômage très élevé, mais une industrie toute neuve se bâtit sur place, subventionnée d'ailleurs à 30 % ou 40 % avec la bénédiction de Bruxelles.

Mais les années 90 ne sont pas les années 70. Les conditions ont changé. Les grèves de ce prin-temps dans les services publics de l'Ouest ont montré ce qui était menacé en premier : le consensus social. Les transferts vers l'Est imposent en effet de privilégier à nouveau le capital aux dépens des salaires et de couper dans les dépenses à l'Ouest.

Le pays doit réviser douloureusement la répartition de ses richesses. Les ciseaux trancheront forcément dans le budget social : déjà il faut revoir les systèmes d'indemnisation du chômage et de l'assurance-maladie. Malades et médecins vont devoir économi ser 11 milliards de deutschemarks en 1993 (le Monde du 4 juin). Plus tard, le vieillissement de la population s'ajoutera aux pro-blèmes de l'Est pour remettre en nes de l'Est pour remettre en cause durablement les équilibres ociaux durant la décennie. L'Eu rope va pousser dans le même sens en renforçant la compétition et l'harmonisation, L'Allemagne social-démocrate, qui a su distri buer de forts salaires avec une durée du travail réduite, aura plus de mal à poursuivre dans cette

L'unification et L'Europe vont aussi transformer les conditions de concurrence et vont dénoncer les liens les plus intimes et les plus protégés du capitalisme alle-mand : les relations banque-inmand: les relations banque-in-dustrie, les préférences nationales (achats publics), le protection-nisme des normes. Le cœur du « modèle » est ainsi atteint.

tien pour ses puces 64 megabits et le projet d'avion de chasse EFA, qui aurait du tirer tout le nouveau secteur aéronautique, est suspendu . Les aides sont en outre interdites par Bruxelles. De surcroît, tout laisse penser que l'équilibre dynamique entre la compétitivité et les coûts a atteint un palier : Mercedes n'est plus à l'abri des modèles de luxe de Toyota ou Honda, qui sont de qualité proche mais beaucoup moins chers. Dans les années 70 l'Allemagne avait introduit les technologies nouvelles dans les

Ensuite, il y a moins d'argent. Les

coupes budgétaires atteignent le coûteux système des subventions

aux régions pauvres, aux indus-tries anciennes (les charbonnages)

ou aux projets technologiques :

Siemens s'est vu refuser un sou-

La course à la productivité

anciennes, avec succès on l'a vu

Aujourd'hui cela ne suffit plus.

Il faut, cette fois, se lancer omme les autres dans la course à la productivité. En conséquence l'industrie ne va plus créer d'em-plois. D'une certaine façon, l'Histoire repasse le plat : il faut à nouveau trouver un chemin de croissance différent de l'ancien. Daimler Benz, nouvel exemple emblématique, le sait, qui a entamé une diversification dans les secteurs neufs de l'aéronautique et des services informatiques. Tout le nouveau pari allemand est là et il n'est pas gagné.

Dans ce contexte, le danger est que ce qui a fait la force du modèle hier se transforme en frein aujourd'hui. Que la tradition qui a permis de contourner les modes se mue en conservatisme. Les services publics, par exemple, ont eu la charge d'assurer un service de qualité (les trains arrivent à l'heure) et surtout de préserver des emplois en ne poussant pas les gains de productivité.

Ce rôle de régulateur social avait pour pendant des prix élevés. Aujourd'hui, cet équilibre est lui aussi à bout de souffle : les coûts (des télécommunications, de l'électricité) s'avèrent trop chers, comparés au niveau international. Autre exemple : les règlements administratifs de toutes sortes servaient hier d'assurance de sérieux et accessoirement de protections déguisées. Aujourd'hui,

Le gouvernement doit donc songer aux dérèglementations et aux démantèlements. La poste a été éclatée en trois. On cherche un nouveau statut pour les che-mins de fer. M. Jürgen Mölle-mann, ministre de l'économie, attend pour décembre un rapport complet qui dira l'utilité de déréglementations dans les assurances, les transports routiers, les bus, l'électricité et le gaz.

Le « modèle » résistera: L'Allemagne n'abandonnera ni ses tra-ditions social-démocrate, ni sa prédilection pour l'industrie. Les déréglementations seront faites avec toute la prudence usuelle. Mais les chocs des années 90 touchent le pays dans ses solidarités et dans ses habitudes internes, celles qui ont fait son succès depuis deux décennies. S'adapter sans se banaliser, l'Allemagne y parviendra sûrement. Mais il reste à le faire et, pour l'instant, on ne sait pas comment elle va s'y prendre.

ÉRIC LE BOUCHER

Economie de l'Allemagne depuis 1945, Gérard Schneilin et Horst Schuma-cher. Armand Colin, 1992.

(2) 1. Allemagne, une économie gagnante? Sabine Urban et Ernst-Moritz Lipp. Hatier 1988

(3) Le Centres d'études prospectives et l'informations internationales (CEPII) a a informations internationales (CEPU) a publié différentes études concernant l'Al-lemagne, notamment ses trois «rap-ports» chez Economica: la Montée des tensions (1983), la Fracture (1984) et l'Impératif de croissance (1992).

(4) Discours devant l'Institut américain d'études contemporaines de l'Allemagne. Washington 1º juin 1992.

Prochain article:

Grande-Bretagne: le prix du renoncement au «grand large» par Laurent Zecchini

Un rapport du sénateur Jean Cluzel

La presse écrite malade de ses coûts

Dans son rapport sur la situation de la presse française, le sénateur centriste de l'Allier, M. Jean Cluzel, estime qu'à la veille de l'ouverture des frontières, ce secteur économique des frontières, ce secteur économique n'est pas en mesure d'affronter la

Plusieurs facteurs concourent à une situation quasiment sinistrée, notamment pour la presse quotidienne d'information. Le premier est la chute drastique du marché publicitaire, qui diminue de 7,5 % les resources de l'ensemble du secteur. Ce chiffre moyen cache de profondes disparités (- 16,9 % pour les quotidiens nationaux par exemple comtre - 7 % pour les quotidiens régionaux), mais semble masquer également une redistribution des ressources publicitaires sur le « hors média » (marketing direct, salons....) et la télévision.

confrontés à des frais de fabrication et de distribution élevés : le coût du papier (20 % du prix de revient), la lenteur des gains de productivité sur les travaux d'imprimerie, la cherté des coûts de distribution (36,5 % du prix de vente d'un quotidien rémunère le distributeur) font des quotidiens français des produits deux à trois fois plus chers à fabriquer que leurs équivalents allemands ou britanniques tanniques.

L'ensemble de ces données conduit le sénateur Cluzel à douter de la compétitivité de la presse française à la veille des échéances européennes. usens nationaux par exemple contre - 7% pour les quotidiens régionaux), mais semble masquer également une redistribution des ressources publicitaires sur le «hors média» (marketing direct, salons...) et la télévision.

Le second facteur de crise est l'absence de souplesse des journaux, d'affaires des NMPP.

Dix ans après avoir arrêté sa parution

« Charlie Hebdo » revient

Charlie Hebdo, l'hebdomadaire qui succéda à Hara-Kiri Hebdo après l'interdiction de ce demier et parut de 1969 à 1982 à l'initiative de Georges Bernier (alias Professeur Choron), Wolinski, Cabu," Gébé, Reiser, Siné, Cavanna, etc., renaît de ses cen-dres mercredi 1 juillet, sous la signature de la quasi-totalité de ses fondateurs. A la «une» du premier numéro on voit le président de la Répu-

blique s'éponger le front devant les dossiers qui s'accumulent (Urba, Superphénix, hémophiles...) en se lamentant : «Et Charlie Hebdo *qui revient l* » En douze pages, avec un pre-mier tirage de 80 000 exem-

plaires et vendu 10 francs, Char-lie Hebdo veut renouer avec ce qui fit son succès. «On n'a pes de concept, pas de ligne, seule-ment l'anvie de réagir, de porter des jugements sur l'actualité et d'appeler les lecteurs à avoir un sens critique», souligne le dessi-nateur Gébé, promu directeur de

Hebdo. Le journal a été relancé en une semaine, avec un peu pius de 50 000 francs et l'aide d'amis qui lui ont fourni locaux, imprime-rie et papier. «Les NMPP ont démarré au quart de tour; on a pu payer le numéro un, mais nous faut trouver un partenaire pour continuer», note le gérant de la société éditrice, Kalachni-

L'ancienne équipe de Charlie Hebdo avait trouvé refuge dans l'hebdomadaire la Grosse Bertha, lancé en 1991 durant la guerre du Golfe par l'éditeur Jean-Cyril Godefroy. Mais l'équipe s'est scindée. «Il nous accusait de faire un leural tron activisme protes un journal trop politique», note l'humoriste Philippe Val. Les anciens de Charlie ont mis la main à la pâte, aidés par la génération de jeunes dessinateurs comme Tignous, Luz, Charb, pour qui « refaire Chartie Hebdo tient clu rêve ».

Y.-M. L.

Après préemption gouvernementale

Le CSA lance un appel d'offres pour le réseau de La Cinq

Le Conseil supérieur de l'audiovi-suei (CSA) a lancé vendredi 26 juin turne du réseau de La Cinq en sieurs services de télévision, pour tout ou partie de la plage horoire disponible (entre i heure et 19 heures).» En outre, une entière «liberté est laissée aux candidats sur les éléments de leurs dossiers relațifs à la progre mation» (le Monde du 27 juin). La date limite de dépôt des dossiers est

Après avoir entériné la préemption

treprise de son projet de suppression

de 90 postes sur les 579 personnes

que compte le groupe. Cette mesure

fixée au 30 septembre 1992. □ 90 suppressions d'emplois au groupe Expansion. - La direction du groupe Expansion qui avait annoncé vendredi 26 juin la mise en vente du quotidien économique la Tribune a Avec le départ prévu de la Tribune. informé lundi 29 juin le comité d'en-

un appel d'offres pour occuper la partie diurne du réseau de l'ex-Cinq. Cet appel est ouvert à «un ou plupoints de détail : primo, le réseau de La Cinq est attribué à Arte de 19 heures à 1 heure du matin, soit une heure de plus que ce qui avait été décidé par le gouvernement; secundo, le CSA a décidé que le programme Arte ne pourra être diffusé sur les émetteurs de Belfort et Valence, qui pourraient être attribués

généraux. Le nom de Georges Ghosn, patron de la Cote Desfossés, et de l'Agèfi, était cité comme étant celui du repreneur de la Tribune. de l'immeuble du Ponant, à Paris, la direction du groupe Expansion envisage de réduire sensiblement la surface qu'y occupent les rédactions et toucherait essentiellement les services les services généraux.

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS ...



BACO REJOINT LE GROUPE LEGRAND

BACO, l'un des spécialistes français de la protection différentielle et des appareils de commande et de sianalisation, vient renforcer le potentiel technologique et industriel du Groupe Legrand.

A cette fin, le Groupe Legrand a acquis 88% du capital de la société BACO. L'entreprise est implantée à Strasbourg et emploie 600 personnes. BACO a réalisé en 1991 un chiffre d'affaires consolidé de 275 MF - dont 25% à l'exportation - et un bénéfice net de 22 MF.

BACO conservera sa personnalité spécifique au sein de Legrand, tout en bénéficiant de l'appui du Groupe pour accentuer son développement, notamment sur les marchés étrangers.

INFORMATION FINANCIERE Tél.: (1) 43 60 01 80

Sident Pierri Suard

2 -

400

est désormais rassuré. Il sait que loin

de toute préoccupation politicienne,

seules la culture et l'influence de la

langue française intéressent les res-

ponsables de la SEPT. Les liens per-

sonnels noués entre eux par les diri-geants des deux chaînes les ont même

amenés à mettre en place un groupe

coproductions. En retour, la SEPT a

obtenu un privilège inestimable : celui

d'aller explorer les archives de la télé-

vision de Saint-Pétersbourg. Un tra-

vail considerable cependant, dans la

mesure où ces milliers de bobines ne

sont souvent ni étiquetées ni classées.

La SEPT aura également le droit

d'exploiter pour son compte tous les

programmes que la chaîne de Saint-

Pétersbourg voudra bien mettre à sa

disposition. Un troc, comme il s'en

produit beaucoup entre un pays déve-

loppe et un pays qui l'est moins, mais

qui dans le secteur audiovisuel n'est

YVES MAMOU

de travail sur un programme de

Officialisation de l'accord entre la société de programmes de la chaîne franco-allemande ARTE et Saint-Pétersbourg

télévision culturelle française fait une percée en Russie

SAINT-PÉTERSBOURG

de notre envoyé spécial

Les temps changent. Avant la perestroïka, M. Victor Youguine, directeur général de la radiotélévision de Saint-Pétersbourg, se serait abrité derrière le secret d'Etat. Il invoque aujourd'hui le «secret commercial». Le résultat est le même, on ne saura rien du budget de la chaîne de télévision de Saint-Pétersbourg, de ses coûts de diffusion ou de sa masse salariale. Chiffres qui n'ont d'ailleurs salariale. Chiffres qui n'ont d'ailleurs aucune importance: l'hyperinflation, l'inexistence de règles comptables strictes et l'absence de conséquences financières pour les entreprises publi-ques en déficit rendent toute analyse financière classique inopérante.

Une seule certitude cependant : la télévision de Saint-Pétersbourg n'est pas à prendre. Les Berlusconi, Bouy-gues, Kirch et consorts l'ont vite compris. Le déclin économique général, la géographie mouvante des centres de pouvoir, la réduction du marché publicitaire à quelques entreprises

financières, sans oublier la volonté des Russes de préserver leur identité culturelle, ont amené la phypart des magnats européens et américains de l'audiovisuel – M. Ted Turner, PDG
de Cable News Network (CNN) et les
dirigeants de Superchannel exceptés –
à faire leurs bagages. Mais d'autres
sont restés et ont même reussi à bâtir
une présence. Les témoins de Jéhovah américains sont arrivés les bras chargés de présents technologiques conteux et fournissent la mini-série «Santa Barbara» gratuitement et tra-duite en russe. Ils campent déjà depuis de nombreux mois au sein de la chaîne de Saint-Pétersbourg. Quel but poursuivent-ils? Difficile à dire.

Moins mystérieuse est, en revanche, la présence de la SEPT.

Depuis le mois de janvier, la télévision de Saint-Pétersbourg pioche, au moyen d'une antenne parabolique ement offerte par la société publique française, entre quinze et vingt heures de programmes de la SEPT chaque mois sur le satellite TDF1. Bien que les mesures d'audience soient particulièrement

approximatives, on estime que 5 % à 7 % des 80 millions de téléspectateurs de la chaîne de Saint-Pétersbourg ont pu découvrir le Lac des cygnes de Mats Ek, «Mémoires d'ex.» qui fait parler d'anciens communistes français ou «Grand reporter» sur les journa-listes du bout du monde. Bien que ces chiffres soient à manier avec précaution et malgré une programmation souvent tardive, les programmes de la SEPT semblent avoir trouvé un

Bizarrerie de la vie politique pétersbourgeoise – ou indifférence des responsables locaux?,... M. Jérôme Clément, PDG de la SEPT, n'a pu inaugurer l'accord avec la chaîne de Saint-Pétersbourg que le lundi 22 juin, soit cinq mois après sa conclusion. Entre-temps, la SEPT est devenue société de programmes de la chaîne franco-allemande ARTE. Les négociations furent longues et laborieuses. « Nous nous sommes heurtés rieuses. « Nous nous sommes heurtés tout de suite à la méfiance», explique M. Clément. Que voulaient ces Fran-çais? Poursuivaient-ils un but politi-que ou commercial caché? Il fallut

pour que les nuages soient dissipés. Les négociations, qui avaient d'abord commencé avec M. Boris Petrov, directeur général jusqu'à novembre 1991, furent chaotiques.

« Je me souviens, raconte M. Michel Anthonioz, directeur général adjoint chargé des relations internationales, nous étions dans le buréau de Boris Petror quand nous avons vu, en direct à la télévision, les députés voter sa destitution en tant que président de la radioiélévision de Saint-Pétersbourg, « Ça ne vous inquiète pas? », lui avons-nous demandé, « Ce n'est nos grave a-t-il rénoque je « jai nest pas grave, a-t-il repondu, je n'ai jamais été nomme!» Peu avant la fin de l'année dernière, M. Boris Petrov dut néanmoins céder la place à dut neanmons ceder la place à M. Victor Youguine. Il avait commis une erreur importante : au moment du putsch d'août 1991, M. Petrov avait tergiverse pendant quelques heures avant d'accepter que le maire de Saint-Pétersbourg lance un appel télévisé à la résistance.

M. Youguine, méfiant lui aussi quant à œ qui pouvait se dissimuler

La SEPT en Europe centrale i

Encercier la France par sa péri-phérie européenne, telle semble avoir été la stratégie internationale de La SEPT, société de production de programmes d'ARTE, la chaîne culturelle franco-allemande. Stratégie réussie puisque les télé-spectateurs de La SEPT sont aujourd'hui plus nombreux hors de France que dans l'Hexagone. Outre la télévision de Saint-Pétersbourg, La SEPT a conclu des contrats de coopération avec des chaînes de télévision d'audience nationale dans cinq pays d'Europe centrale : la Tchécoslovaquie, la Pologne, la Hongrie, la Bosnie-Herzégovine et la Roumanie. Des discussions sont actuellement en cours avec la télévision bulgare. Sur ces six pays, près de 1900 heures de programmes ont été diffusées depuis 1990, les-quelles ont été regardées par environ 12 millions de téléspecta-teurs. Cet effort de diffusion de la culture et de la langue françai en Europe centrale n'a pu être mené à bien que grâce à un finan-cement de 4 millions de francs du ministère des affaires étrangères.

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

ALCATEL ALSTHOM

Réunis en Assemblée générale sous la présidence de M. Pierre SUARD, les actionnaires d'Alcatel Alsthom Compagnie Générale d'Electricité ont adopté l'ensemble des résolutions qui leur étaient proposées.

Après avoir pris connaissance des résultats de l'exercice 1991 qui font état d'un bénéfice net consolidé part du Groupe de 6,2 milliards de francs contre 5,1 milliards de francs en 1990, l'Assemblée a approuvé les comptes de la Société pour l'exercice 1991.

Assemblée Générale Mixte du 25 juin 1992

Elle a ensuite décidé de verser un dividende de 13,50 francs, auguel s'ajoute un avoir fiscal de 6,75 trancs, à chacune des 120,6 millions d'actions ayant jouissance du l' janvier 1991. Ce dividende sera mis en paiement à compter du 1^{er} juillet 1992.

Les actionnaires auront la faculté d'opter pour le paiement de ce dividende en actions de la Société, dont le prix d'émission est de 562 francs, avec jouissance du 1er janvier 1992. Cette option, qui ne peut concerner que la totalité du dividende à percevoir, pourra être exercée du 1º juillet au 31 juillet 1992 inclus. Les actionnaires qui n'auront pas fait connaître leur décision au terme de ce délai recevront leur dividende en numéraire à partir du 24 août 1992.

Les actionnaires ont approuvé l'apport fait par le groupe américain ITT de 4,55 millions d'actions de la société Alcatel uv rémunéré par 9,1 millions d'actions nouvelles Alcatel Alsthom. La création de ces actions, ayant jouissance du 1er janvier 1992, porte le capital social à 129,7 millions d'actions.

L'Assemblee a nommé en qualité d'Administrateur, Monsieur Rand V. ARASKOG dont le mandat s'achèvera lors de l'Assemblée générale chargée de statuer sur les comptes de l'exercice 1996. Les deux précédentes décisions sont subordonnées au transfert effectif par le groupe ITT à Alcatel Alsthom de la totalité de sa participation dans le capital Alcatel nv. ces décisions prenant effet à la date de ce transfert. Cette opération permettra à ITT, qui était l'un des deux actionnaires d'Alcatel nv, de devenir avec sa participation, qu'il s'est engagé à ne pas céder pendant une période de cinq ans, un des principaux actionnaires d'Alcatel Alsthom. Les actionnaires ont donné, par ailleurs, au Conseil d'administration diverses autorisations d'émission de valeurs mobilières.

Dans son exposé à l'Assemblée, le Président Pierre SUARD a précisé que le Groupe Alcatel Alsthom avait en 1991, dans un contexte de ralentissement économique, gagné des parts de marché et relevé des défis technologiques. De ce fait, a-t-il estimé, et bien que l'année en cours se présente dans un contexte aussi difficile, le Groupe Alcatel Alsthom est à même d'obtenir en 1992 une nouvelle croissance de ses résultats. Il a enfin exprimé sa satisfaction de constater la croissance régulière du nombre d'actionnaires qui détiennent leur titres au nominatif et annonce la mise en place d'un numéro de téléphone vert permettant aux actionnaires d'obtenir des informations sur le Groupe.

Extraits du Discours du Président Pierre Suard

Dans son discours le Président a expliqué que les bons résultats obtenus par Alcatel Alsthorn dans une conjoncture difficile sont le fruit de la stratégie mise en œuvre au cours de ces dernières années.

"Notre stratégie comprend cinq lignes principales d'action : La première vise à nous concentrer sur nos métiers de base. Comme vous le savez, nos principaux secteurs d'activité sont les

systèmes de communication, regroupés sous Alcatel et les métiers d'énergie et de transport comprenant les activités de Gec Alsthom, Cegelec et Saft. Ces activités ont plusieurs points en commun : elles portent sur des produits d'intrastructure, elles ont un contenu de haute technologie

et tont l'objet de contrats importants et de longue durée. Le chiffre d'affaires est passé de 46 milliards de francs en 1980 à 160 milliards en 1991 alors que nos métiers principaux représentent maintenant 96% du total. Cette progression a été réalisée grâce à des alliances et acquisitions et confortée par la croissance interne de nos activités.

2. La deuxième ligne d'action tend à accroître notre présence dans toutes les régions du monde où nous pensons pouvoir obtenir une rentabilité satisfaisante.

En dix ans, nos activités hors de France sont passées de 31 % du chiffre d'affaires total à 68 %, ce qui fait d'Alcatel Alsthom un acteur significatif du jeu international. C'est ainsi, par exemple, que le chiffre d'affaires dégagé en Allemagne dans le secteur des télécommunications sera en 1992 aussi important que celui dégagé

3. La troisième ligne d'action est d'être à la pointe de la technologie.

4. La quatrième est d'être leader sur nos marchés.

En 1991, près de 15 milliards de francs ont été investis en Recherche et Développement, ce qui représente plus de 9 % de notre chiffre d'affaires total.

C'est en effet une nécessité dans nos domaines de haute technologie pour rentabiliser les importants investissements requis en matière de Recherche et Développement.

5. Le dernier axe de notre stratégie est d'améliorer en permanence nos performances financières afin de répondre aux attentes de nos actionnaires.

Notre stratégie financière peut se résumer ainsi : D'abord améliorer nos résultats financiers. Les résultats 1991 sont en progression. Cette progression a été continuelle au cours des dernières années.

 Mais aussi assurer la performance à long terme du Groupe, c'est-à-dire dégager des résultats qui prennent en compte les restructurations à venir.

• Enfin maintenir une solide structure de bilan. C'est un atout pour garder notre indépendance et pouvoir saisir des opportunités d'acquisitions qui se presenteraient".

Perspectives

Le Président a présenté ensuite les perspectives du Groupe en évoquant 3 raisons permettant de considérer qu'elles sont bonnes.

1. "Alcatel Alsthom est positionné sur des marchés sains

Dans le domaine des télécommunications des taux de croissance supérieurs à la moyenne sont prevus durant la période 1991-1996 pour les transmissions sur cable, pour le radiotéléphone numérique et pour les systèmes de communication d'entreprise.

Dans le secteur de l'énergie et des transports, la croissance de la demande provient de trois facteurs : le besoin d'une capacité supplémentaire ;

- la nécessité de remplacer des équipements installes dans les années 1960 et 1970 qui deviennent obsolètes;

enfin, des préoccupations croissantes en matière d'environnement.

Dans le secteur du transport ferroviaire, les préoccupations liées à l'urbanisme créent une nouvelle demande pour accroître la capacité des reseaux ferroviaires urbains et interurbains dans l'ensemble de l'Europe. Elles favorisent également la demande en trains à grande vitesse".

2. Deuxième raison évoquée par le Président : "Sur des secteurs d'activités en croissance, Alcatel Alsthom gagne des parts de marchés grâce aux qualités techniques de ses produits".

Il a ainsi cité :

 en télécommunications les exemples des transmissions et de la radiocommunication.

dans le domaine de la production d'énergie, les commandes enregistrées depuis 1991 en centrales à cycles combines qui portent sur plus de 7000 mégawatts,

en transports ferroviaires, il a rappelé que nous commençons à exporter notre technologie TGV hors de France en mentionnant l'inauguration de la ligne Madrid-Séville pour l'Exposition Universelle, le choix de l'Etat du Texas en notre faveur et la commande de rames TGV pour la liaison Paris - Bruxelles -Cologne - Amsterdam.

Le Président a expliqué que nous gagnons des parts de marché notamment en Asie ou nous sommes bien positionnes dans les pays

"En Chine nous sommes actuellement le premier fournisseur d'equipements de commutation, tant au travers d'une joint-venture locale que grace aux exportations provenant de nos unités européennes.

En Inde cette année, nous allons pouvoir relancer un contrat conclu avec les télécommunications indiennes. Nous avons également constitué une unité locale indépendante. En Australie, où nos produits étaient absents il y a trois ans,

nous fournissons à présent la gamme complète de nos équipements de communication. Dans la zone Pacifique, nous sommes également devenus le second

fournisseur d'equipements de commutation publique de Singapour. En Amérique Latine, les tout derniers mois nous ont permis de prendre pied sur de nouveaux territoires tels que l'Uruguay l'Argentine et le Brésil, grace à la privatisation et à la libéralisation du monde des télécommunications dans ces deux pays.

En Europe de l'Est, zone peu active à l'heure actuelle, nous sommes prêts à développer nos affaires grâce à la création de joint-ventures dans plusieurs de ces pays".

3. Troisième raison citée par le Président : "Nous pouvons envisager l'avenir avec optimisme car notre Groupe est plus rassemblé et s'appuie sur un actionnariat renforcé.

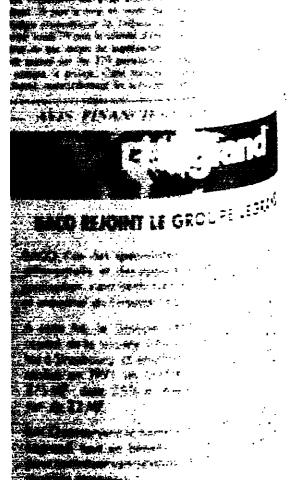
Sur le plan interne, nous sommes en bonne voie pour renforcer la cohesion du Groupe : c'est une chose faite sur le plan financier, et le sentiment de solidarité globale se développe dans l'ensemble du personnel. C'est un de nos objectus principaux que d'accélèrer cette prise de conscience, à tous les niveaux de la hierarchie, de la communauté de destin qui unit tous les employés du Groupe. Nous avons pu également renforcer notre actionnariat, à la fois en qualité et en nombre :

- le nombre de nos actionnaires qui détiennent leurs titres au nominatif ne cesse de croître et je m'en rejouis : c'est une marque de fidélité et de confiance à laquelle nous sommes sensibles : -en Allemagne, nous avons offert aux actionnaires d'Alcatel SEL d'échanger leurs titres contre des actions Alcatel Alsthom : aux Etats-Unis, la cotation sur la prestigieuse Bourse de New York a été accompagnée d'une offre de deux millions d'actions, qui appartenaient à une des sociétés du Groupe, à un groupe diversifié d'investisseurs. Cette cotation était pour nous l'étape indispensable pour accèder au plus gros marché de capitaux du monde. Votre Groupe ainsi rassemblé et renforcé peut envisager avec

optimisme son développement dans un monde pourtant instable et plein de menaces". "En conclusion nous sommes parvenus à une position de leader

mondial grace a une strategie soigneusement ciblée. Nous sommes bien positionnés, tant dans le domaine des produits que dans celui des marchés géographiques. Nous avons montré notre capacité à améliorer notre rentabilité. Ces succès reflètent notre avance technologique et la compétitivité de nos systèmes. Ils sont les garants de nos succes de demain".

ALCATEL ALSTHOM EN DIRECT: • MINITEL: 36.16 Code CLIFF Téléphone vert actionnaires: 05 354 354



Mar Co

Mar Market - 1

Marine Marine A

HOLE WATER

******** The transfer of spiles

Grand States 213

-

u name nate distribution desirables

PART BENEFIT OF PARTY THE PARTY OF THE PROPERTY.

the Marie and Marie To

Salar Salar Salar A ME OF BETTER ST.

STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

THE PERSON NAME OF

A STATE OF THE PARTY.

IN MORE & FORESE

THE PERSON IN COME

THE THE PERSON OF STREET

MANUAL CONTRACTOR OF THE PROPERTY AND INC.

-

The second of the

The second secon

WHEN THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND

Le CSA lance un appei

pour le réseau de la la

See and a second

THE REAL PROPERTY AND ADDRESS.

BENEFIT OF STREET

War work 12 Three Day

120 52 250

200

100 NO. 11

T 157 707

电影 医黑色素 电影

VIE DES ENTREPRISES

Les faux pas d'un chausseur de luxe

Dickson Concepts renonce à acquérir Charles Jourdan

de notre bureau régional

Bien des interrogations apparais-sent à Romans (Drôme), après que le groupe Dickson Concepts a renoncé à acquérir l'entreprise de chaussures de luxe Charles Jourdan (« le Monde de l'économie » daté 22-23 mars). Aucune justification véritable n'a encore été apportée à cette décision, annoncée vendredi 25 juin par un communiqué assez laconique de la direction de la société, contrôlée depuis 1979 par le holding zurichois Portland Cement Werke (PCW). Début avril, l'acheteur et le vendeur paraissaient s'être largement entendus. La société de Hongkong, déjà proprié-taire des briquets ST Dupont, à Faverges (Haute-Savoie), devait racheter dans un premier temps 20 % des actions et devenir proprié-taire du solde, avant la fin de 1995, pour un prix total de 158 millions

de francs. La seule condition sus-pensive portait, pour Dickson Concepts, sur l'évolution du marché de la chaussure de luxe, et cette barrière semblait bien symbolique. L'arrivée de ce nouvel actionnaire était plutôt bien accueillie par l'en-cadrement, dans une entreprise ayant perdu plus de 28 millions de francs, l'année précédente, et mettant encore en application un plan de suppression de 69 emplois, sur un effectif industriel de 650 personnes en Drôme-Ardèche. Aujourd'hui, tout au plus, la direction pré-voit « un plan d'action pour une amélioration du résultat opération-nel dès l'exercice 1992 et un retour à l'équilibre opérationnel du groupe dès 1993 ». L'actionnaire principal, M. Fritz Wassmer, a confirmé sa confiance à la direction en place, comme à l'ensemble du personnel, qui reste très inquiet d'une éven-tuelle délocalisation de la fabricaItalie et a subi, depuis le début de l'année, plusieurs semaines de chômage partiel.

Une partie des salariés attribuent la volte-face de Dickson Concepts à la crainte d'acquérir une «coquille vide»: en 1982, avec l'autorisation du gouvernement français, la marque Charles Loudins a dé transférance. que Charles Jourdan a été transfé-rée au holding suisse. Et, plus récemment, ce dernier a acquis l'en-semble immobilier de l'entreprise romanaise à Paris.

A l'échelle de l'agglomération de Romans-Bourg-de-Péage, les diffi-cultés de Charles Jourdan sont cependant moins préoccupantes aujourd'hui que durant les années 70, car le tissu industriel s'est diversifié. La profession de la chaussure de luxe a même connu quelques réussites, comme celle de Stéphane Kélian (800 salariés), entreprise fondée en 1960 par une famille d'immigrés arméniens.

GÉRARD BUÉTAS

CHIFFRES ET MOUVEMENTS

tion en Espagne, au Maroc et en

CESSIONS

o Rhône-Poulenc et BP France cèdent teur filiale Distugil au groupe Enichem.

- Rhône-Poulenc et BP France ont annoncé, lundi 29 juin, qu'ils étaient parvenus à un accord, après plusieurs mois de négociations, sur la cession de leur filiale commune Distugil, spécialisée dans le caoutchouc synthétique, à la société italienne Enichem Elastomeri (groupe Enichem). Avec près de 500 millions de francs de chiffre d'affaires, Distugil est le quatrième producteur mondial de polychloroprène.

O Suez regrend la literie de Pirelli. □ Suez repreud la literie de Pirelli. -

L'italien Pirelli a cédé son activité lite-rie à Oversea Partners International et Eurosuez (groupe Suez), au prix de 41,9 milliards de lires (187 millions de francs), selon un communiqué du

l'exercice antérieur.

INTERFLORA

RENAUD

positif à 0,4 million de francs.

DELO COURTAGE

BANQUE FRANÇAISE

groupe publié mercredi 24 juin. Cette cession permet à Pirelli de réaliser une plus-value de 25,4 milliards de lires plus-value de 25,4 milliards de lires (112 millions de francs). Cette cession s'inscrit dans le cadre du programme de ventes des produits diversifiés, décidé par le groupe milanais en décembre dernier pour renflouer ses caisses après l'échec du projet sur l'allemand Continental. Le secteur literie a réalisé un chiffre d'affaires d'environ 100 milliards de lires en 1991 (446 millions de francs), compte quatre cents salariés, trois établissements en France et en Italie, et dépend de Pirelli France.

COOPERATION

□ Rhone-Poulenc-Rorer signe un

accord avec Noven. - Le groupe phar-

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

COMPAGNIE FRANÇAISE DE GESTION holding du groupe Fastout

Le produit net bancaire s'est accru de 23,3 %, à la suite d'un

développement de 31.1 % des capitaux moyens prêtés aux

autres capitoux confiés. Molgré des provisions pour créances douteuses élevées, le résultat net après impôt a crù

de 23,2 %, atteignant 6,3 millions de francs et permettant un

dividende plus élèvé (3 F contre 2 F, plus avoir liscal). Les

La filiale de services informatiques a supporté des charges

nauvelles importantes dues à l'investissement en logiciels pour la banque et le serveur vidéotex RTEL. Son chilfre d'affaires a diminue de 1,5% à 25,9 millions de francs et son résultat

Malaré le fort ralentissement des achats des consommateurs survenu au deuxième semestre, le chiffre d'affaires s'est

accru de 5,8 %. Un produit exceptionnel du à la vente d'un

ancien immeuble a permis un gros effort publicitaire pour

soutenir l'activité des fleuristes membres du réseau en cette période marose. Le résultat net a atteint 18,4 millions de

francs contre 5,5 millions de francs en 1990; le dividende passe de 11 F à 15 F (plus avoir fiscol).

L'exercice a été décevant, les quatre demiers mois ayant connu un fort ralentissement. Le chiffre d'affaires s'est accru

de 3,9%, le résultat net après diverses charges exceptionnelles a bassé de 2,5 millions de francs à zéro. La

filiale Valtier a connu une perte de 2,1 millions de francs, ce premier exercice ayant supporté diverses charges exceptionnelles avant un nauveau départ. La filiale Floralyt a

développé de 2,9 % son chilfre d'affaires et son résultat est

Excellente année pour la filiale distributrice des produits de la

Française des Jeux. Le produit net s'est accru de 24,9 %, le

résultat net est devenu positif à 0,8 million de francs, autorisant un dividende de 20 F par action (plus avoir fiscal).

COMPAGNIE FRANÇAISE DE GESTION

La société, en plus des loyers de ses immeubles et des resultats sur titres, a, pour son premier exercice après la fusion de six holdings qui lui a donné naissance en 1990, réalisé un bénéfice net de 11,1 milions de francs. Au fur et

à mesure de l'amélioration des résultais des entreprises, les

dividendes recus s'accroissent d'abord au niveau des trois haldings intermédiaires (CFPF pour la branche banque; Société de développement floral pour la branche interflora

Societe de devetoppement Horal pour la branche Intertlora Renaud; Delo pour la branche loto-loterie), puis à celui de la CFG. CFPF a enregistré un bénéfice de 0,7 million de francs et distribue un dividende de 4 F par action; SDF une perte de 0,4 million de francs; Delo un bénéfice de 4,4 millions de francs, permettant un dividende de 3,5 F par action.

ratios de solvabilité, liquidité, division des risques et couverture des emplois longs sont tous excellents.

net est riegatif à 0,9 million de francs.

clients, de 33.8 % des dépôts moyens et de 18,5 % des

Les assemblées générales des sociétés du groupe ont approuvé les comptes de l'exercice 1991, dont les

caracteristiques se résument comme suit par rapport à

maceutique Rhone-Poulenc-Rorer (RPR) a signé un accord de licence avec la société américaine Noven pour avec la societe americane Noven pour commercialiser dans le monde des « patchs » d'hormones administrées par voie transdermique. RPR s'est aussi engagé à construire une unité de fabrication qui sera louée par Noven. Ces produits, destinés à lutter contre les translates de la construire une unité de fabrication qui sera louée par Noven. Ces produits, destinés à lutter contre les troubles de la ménopause, se situent sur un marché qui se chiffre aujour-d'hui à 1 milliard de dollars (5,3 milliards de francs). Parallèlement, Rhône-Poulenc-Rorer a acquis des droits de souscription pour une prise de participation dans le capital de Noven, firme fondée en 1987 qui s'est spécialisée dans les produits transder-miques. L'option porterait sur 6 % du

CAPITAL

OBrital: l'assemblée générale entérine l'entrée d'IBM à hanteur de 5,68 %. — L'assemblée générale des actionnaires du groupe informatique public Bull a entériné, lundi 29 juin, l'entrée du géant américain IBM à hauteur de 5,68 % dans le capital de la société mère, la Compagnie des machines Bull. Cette entrée se fait par le biais d'une augmentation de capital de 540 millions de francs réservée à IBM. Cette entrée était prévue dans le cadre des accords entre iBM et Bull, In janvier, et après une augmentation de vier, et après une augmentation de capital de 2,076 milliards de francs souscrite début juin par les autres principaux actionnaires: l'Etat franprincipaux actionnaires: l'Elat fran-cais, France Telecom, le groupe japo-nais NEC et le public. La nouvelle répartition du capital de CMB revient pour 72,03 % à l'Etat français, 16.17 % à France Télécom, 4.43 % à NEC, 1.69 % au public, les 5,68 % res-tants revenant à 1BM.

□ Poliet : modalités de l'OPE lancée par Paribas. – Paribas a communiqué les modalités de l'Offre publique d'échange (OPE) lancée sur sa filiale Poliet (matériaux de construction de second œuvre). Les parités proposées sont les suivantes : deux actions ordinaires Lambert Frères et Cie pour une action Poliet ou quatre actions ordinaires Lambert Frères et Cie plus une souke de 640 francs pour trois actions ordinaires Poliet et deux obligations remboursables en actions Lambert Frères et Cie pour une obligation rem-boursable en actions Poliet. Cette offre devrait se dérouler du 16 juillet au

JUSTICE

D Les créanciers de la BCCI ne feront pas appel, selon le « Financial Times ». - Les créanciers britanniques de la Bank of Credit and Commerce Inter-national (BCCI) ont abandonné l'idée de faire appel de la décision de la Haute Cour, leur octroyant une indem-nisation globale d'un montant de 1,7 milliard de livres (17 milliards de francs), selon le Financial Times du mardi 30 juin (le Monde du 13 mai). Les créanciers auraient pris cette décision après s'être rendu compte qu'ils pourraient être condamnés à payer les frais de justice si jamais ils perdaient

NOMINATION

Thomson SA: la CFDT contre la réclection d'Alain Gomez. – Les trois administrateurs CFDT du conseil d'administration de Thomson SA se sont prononcès contre la reconduction du président Alain Gomez à la tête du groupe nationalisé, lors du conseil qui s'est tenu le 23 juin. Rappelant qu'en 1989 ils avaient déjà volé contre la proposition du ministère de l'industrie en raison des choix stratégiques défendus par M. Gomez, les élus CFDT ont déploré « l'affaiblissement général du groupe Thomson et la dégradation permanente de l'emploi dans la société depuis trois ans », ils ont remarqué que a leurs voix ajoutées à celles de la CGT et aux désaccords exprimés par plusieurs administrateurs donnent à la contestation, même si les raisons ne sont pas unanimes, un petit air de majorité dans le conseil d'administration ». sont prononcès contre la reconduction

MARCHÉS FINANCIERS

PARIS, 29 juin = Calme

La semaine a démarré lundi dans le calme et l'indice CAC 40, après avoir enregistré une quasi-stabilité à l'ouverture (= 0,02 %), descendait à= 0,42 % en fin d'après midi. « Le marché manque de stimulants, les acheteurs ne sont pas là, personne n'a envie de rien», déclarait un intervenant tandis qu'un autre ajoutait « il ne se passe rien, il suffit de regarder le volume (180 millions après quelques minutes de transactions) ». Les investisseurs n'attendent pas d'informations particulières, les assemblées générales des grandes entreprises ont pour l'essential déjà eu lieu, et « rien ne semble pouvoir réveiller les échanges», estimait un analyste pour qui « le marché devrait continuer de glisser». Seule la mise sous surveillance par

Seule la mise sous surveillance par Moody's de la dette de la Société générale provoque quelques interrogations dans les salles de marché. Autre aujet de préoccupation. la dégradation du secteur immobilier et sa conséquence pour les benques. Les gestionnaires soupçonnent « des problèmes à venir, au rivoau de leur bilan», selon un professionnel. Michelin après avoir clôturé en baisse vendred évoluait peu. Le groupe numéro un mondial du pneu, dans le rouge au cours des deux exercices précédents, s'attend a une très bonne année 1992. Son patron, M. François Michelin, a déclaré, vendredi 26 juin, à ses actionnaires, réunis en assemblée générale annuelle, qu'il s'attendait cette année à des bénéfices « importante ». Du côté des plus lortes hausses, on notait CDME, Métrologie, Gascogne et Sogérap. En baisse, on notait Sade, Fives Lille et Olipar. Seule la mise sous surveille

NEW-YORK, 29 juin 1

Nette progression

Wall Street a nettement progressé lundi 29 juin, soutenue en partie per les espoirs d'un nouvel assouplissement de la politique monétaire de la Réserve fédérale (Fed) pour aider la reprise économique américaine. Au terme des échanges, l'indice Dow Jones des valeurs vedettes s'est inscrit en hausse de 37,45 points à 3 319.86, soit une avance de 1,1 %. Il s'agit de la pius forte progression de l'indice depuis le 4 mai. Le volume des transactions a été l'imité avec seulement quelque 177 millions de titres échangés.

titres áchangés.

L'annonce, par le département du commerce, d'une nouvelle chute (- 5,6 %) des ventes de logements neufs en mai, à leur plus bas niveau depuis septembre 1991, a contribué à renforcer les espoirs d'un nouvel assouplissement de la politique monétaire de la Fed, selon des anelystes. Le comité de l'Open Market, instance dirigeante de la Fed, devait se réunir mardi et mercredi pour décler de la direction de sa politique monétaire.

VALEUR\$	Cours du 26 puin	Cours du 29 juin
	20 JUST	29 juni
Alcoe	73 3/4	74 7/8
ATT	41 7/8	42 3/4
Baeca	39 <i>71</i> 9	39
Chase Manhatian Bank	27 1/2	28 1/8
Du Pont de Nestrours	50 7/8	50 1/2
Eastman Kodak	39 3/4	40
Exten	61 3/8	62 1/4
Ford	44,314	45,3/4
General Bectric	78	79 43 3/4
General Motors	42 5/8 67 1/2	43 <i>5</i> /4
Goodyear	97 3/8	96.5/8
m	84 1/8	85 1/2
Mobil Cil	61 3/4	62 3/8
Phot	72	74 1/8
Schlamberger	62 5/8	63 3/4
Texaco	61 1/4	63 3/8
UAL Corp. ex-Alleges	112 7/8	117
Umon Cartide	26 5/8	26 7/8
United Tech	51	51 3/4
Westinghouse	17 3/8	17 5/8
Yerra Corn	67 3/4	87 7 <i>1</i> 8

LONDRES, 29 km \$

Nouveau recul

Les valeurs ont à nouveau baissé lundi 29 juin à la Bourse de Londres après avoir gagné une douzaine de points dans le matinée. Au terme des ctions, l'indice Footsie des cent grandes valeurs a cloturé en retratt de 18,3 points soit un repli de 0,7 % à 2 515.8 points. Les échanges ont été faibles avec 380,1 millions d'actions traitées contre 637,2 millions ven-

La Bourse avait ouvert sur une note confiante grâce à des achats de début de terme boursier et à la fermeté du marché à terme mais elle a ensuite succombé au pessimisme dans le sillage des résultats négatifs de British Steel. La tendance a également été affectée par la faiblesse de la livre après la réapparition de divisions sur l'Europe au sein du Parti conservateur.

TOKYO, 30 juin 1 Reprise technique

Clàture en hausse mardi 30 juin à Tokyo, mais en dessous des plus heuts niveaux du jour. Au terme d'une séance très technique, l'indice Nikkei a pro-gressé de 1,34 %.

D'importants achats réalisés par des fonds d'investissement étrangers ont fait monter les cours tandis que la vigueur du yen et le hausse de Wall Street, lundi, soutenaient le sentiment du marché. Toutefois, ont constaté les opérateurs, le volume était limité et les persencieurs économistes extent des

VALEURS	Cours du 29 juin	Cours du 30 juin
Agrication	i 110	1 150 1 130
Canon	1 350	1380
Honda Motors	1 230 1 370	1 290 1 390
Matsushoa Electric Matsubsto Heavy	1 300	1 310 530
Sony Corp	4 110	4 120

PARIS

Se	con	d ma	rché	(sélection)	
VALEURS	Cours préc.	Dernier cours	Cours préc.	Demier cours	
	4399	4399	immob. Hötelière	1050	1002
Alcatel Cibles	235	4355	Internt. Computer	156	
B A C	38	l	LPSM	55	
Boue Vernes	725			71	, ···
Boiron (LV)	470		Locarnic		1 ::.:
Boisset (Lypn)	229		Maera Comm	218 80	215
C.A.Ide-Fr. (C.C.I.)	750	749	Lipies	174	····
Caberson	392		Publ Filipacchi	450	459 90
Cardii	352 858	858	Rhone-Alp.Ecu (Lv.)	329	l
CEGEP.	163 20		Select knyest (Lyl	93 50	l
CFPL	266		Serbo	274	1
CNIM	1165	1177	4		,
Coderous	289	l '	Sopra	305 90	
Confuranta	1219		TF1	475 80	478
Creeks	180		Thermador H. (Ly)	375	
Dauphet	305 10		Unitog	246 50	
Deines	1080	1	Viel of Cie	96 50	l
Demachy Worms Cle	353		Y. St-Laurent Groupe.	B3G	840
Devanley	1391	1195	T. SCHAMEN GROUPS.		, 4.2
Devile	167		1		
Dollars	110	l			
Formus Belfond	147		LA BOURSE	CHD M	IMITEI
Europ. Propulsion	182	184	II TA BONKSE	SUR IV	IINITEL
гиор. ггоричиот Грасот	113		[
G.F.F. (group.len.f.)	65	63 10	11		
C'L'A. Manageria	370			■ TAF	PEZ
	140		36-1	· · · ·	
Gravograph	840		II VV-li	J LE A	HONDE
	190		!! '		
rcc	190		il .		

MATIF

Notionnel 10 %. - Cotation en pourcentage du 29 juin 1992 Nombre de contrats estimés : 60 311

COURS	ECHEANCES							
COULD	Juin 92 Sept.		L 92	Dec. 93				
Peruler	1 07 ,46 107,36		1,70 1,56	108,02 107,97				
	Options	sur notionn	ei	_				
RIX D'EXERCICE	OPTIONS D'ACHAT		OPTIONS	DE VENTE				
MA D LALACICE	Sept. 92	Déc. 92	Sept. 92	Déc. 92				

CAC40 A TERME

0.94

0,36

108

Volume: 13 /44			
COURS	Juin 92	Juillet 92	Août 92
Dernier Précédent	I 906 1 911	1 905 1,989	1 938.5 1 942

CHANGES

Dollar: 5,12 F

Mardi 30 juin, le dollar se redressait après un repli important enregistré la veille. A Paris, le billet vert a ouvert en légère hausse à 5,12 francs contre 5,1085 francs, selon le après-midi par la Banque de

FRANCFORT 29 izin Dollar (en DM) 1,5195 1,5270 TOKYO 29 juia 30 jain

Dollar (en yens).. 125,59 125,55 MARCHÉ MONÉTAIRE

Paris (30 inia) ...

New-York (29 juis)...

BOURSES PARIS (INSEE, base 100 : 31-12-91)

0,93

1,20

r.

26 jain 110,90 99,50 Valeurs françaises ... Valeurs étrangères ... (SBF, base 100 : 31-12-81) Indice général CAC 518,70 518,80 (SBF, base 1000 : 31-12-87) Indice CAC 40 1 915,31 1 907,30

. 3 282.41 3 319.86 LONDRES (Indice a Financial Times a)
26 juin 29 juin
100 valeurs 2 534,10 2 515,80
30 valeurs 1 963,90 1 944,70 88,91 94,70 94,40 Fonds d'Etat..... FRANCFORT 1 754,13 1 757,12 TOKYO 29 jui

Nikkei Dow Jones.. 15 741,27 15 951,73 Indice general 1 225,11 1 236,20

MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

... 9 7/8 - 10 %

... 3 1/2 %

	COURS CO	OMPTANT	COURS TERME TROIS MO			
1	Demandé	Offert	Demandé	Offert		
S E-U Yen (100) Ecu Dentschenterk Franc suisse Live italiente (1000) Live sterling	5,1220 4,0762 6,8860 3,3610 3,7216 4,4457 9,7273	5,1240 4,8795 6,8880 3,3615 3,7259 4,4494 9,7338	5,2015 4,1328 6,8757 3,3624 3,7284 4,4085 9,7263	5,2065 4,1389 6,8828 3,3658 3,7357 4,4156 9,7395		
Peseta (100)	5.3140	5 3100	5,2902	5 2900		

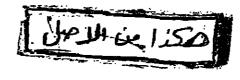
TAUX D'INTÉRÊT DES EUROMONNAIES

l								
	ו אט	ZION	TROIS	MOIS	SIX MOIS			
	Demandé	Offert	Demandé	Offert	Demandé	Offert		
S E-U Yen (100) Ecu Deutschestark Franc suisse Lire italienue (1000) Livre sterling	3 3/4 4 9/16 10 1/2 9 5/8 9 1/16 13 13/16 10 1/16	3 7/8 4 11/16 10 5/8 9 3/4 9 3/16 14 1/16 18 3/16	3 3/4 4 7/16 10 1/2 9 11/16 9 1/16 13 5/16	3 7/8 4 9/16 10 5/8 9 13/16 9 3/16 13 9/16 10 1/8	3 15/16 4 1/4 10 1/2 9 11/16 9 13 1/4 10 1/16	4 1/16 4 3/8 10 5/8 9 13/16 9 1/8 13 1/2 10 3/16		
Pesets (100)	12 1/8 9 15/16	12 3/8 10 1/16	12 <i>U</i> 4 10	12 1/2 10 1/8	12 3/8 9 15/16	12 5/8 10 1/16		

Ces cours indicatifs, pratiqués sur le marché interbancaire des devises, nous sont communiqués en fin de matinée par la Salle des marchés de la BNP.



.





FNANCHER

MATIF

CAC 40 A TERM.

to the

Marie Cont. In Acta of the Con

20.35

cond marche

MARCHÉS FINANCIERS

• Le Monde ● Mercredi 1^{er} juillet 1992 23

			MAR	CHÉ	S FI	NA	NCII	ERS	3						
BOURSE VALEURS COMES Press		JUIN										. ,		elevés à	
### VALEURS Cotes preséd. cotes cotes Cotes preséd. cotes Cotes preséd. Cotes preséd.	3 00025 +-	,, -	Presnier Demier 1	Règle	ment i	men	suel	r	_		- 	mpen YALI 1902 Geo. Wol	Driced.	608FS C	traier % durs + ·
900 C_I_int. T.P. 885 895 890 4855 8eruselt T.P. 1780 1790 7780 Remort T.P. 1780 1790 7780 7780 Art Liquide. 773 779 686 786 686 886 886 886 886 886 886 886	100	Cadde (ac France. 251 or Lyon,(2). 549 Ordic Na. 917 (SEE 290 Ordic Na. 917 (SEE 200 Ordic Na.	248 90	08 740 Loomiss. 3930 Ly M.H. Lyon Exu. 38 95 Mar. Wen For Ser. 38 95 Mar. Wen For Ser. 38 95 Mar. Wen For Ser. 38 180 Merriologi 39 181 Merriologi 39 182 Merriologi 38 156 Merriologi 39 182 Merriologi 39 182 Merriologi 39 182 Merriologi 39 182 Perriologi 39 183 182 Perriologi 39 183 183 Perriologi 39 184 720 Perriologi 305 Reporteriologi 305 Reporteriologi 305 Serie Color 305 Serie C	733 77 3888 388 3888 388 3888 388 3888 388 3888 38 388 38 388 38 388 38 388 38 388 38 388 38 388 38 388 38 388 38 388 38 388 38 388 38 388 38 388 38	20 50 121 250 125 126	- 0 15 54 - 0 26 100 0 - 1 42 100 0 120 0	VALEURS Sociaté Siné Sociación Todiación Licion UI C. UI F. UI F. UI S. UI F. UI S. UI F. UI S. U	1450 1377 50 1377 50 1377 50 1780 1780 1780 1780 1780 1781 1881 188	COMMS COURS	0 - 0 35	34 Morsk Hyd 96 PCSUL 97 Prilip Mor 91 Philips 96 Prilip Mor 91 Philips 96 Oneror G 80 Seases 81 Soll trace 82 Schlumbe 83 Schlumbe 84 Shell trace 85 Schlumbe 85 Schlumbe 85 Schlumbe 85 Schlumbe 86 Seases 87 D.K 1 Tolschiba 1 Unit Tech 95 Volleswag 90 Voluc 94 Vars. Cer 94 Xerox. Cer 94 Xerox. Cer 94 Xerox. Cer 94 Xerox. Cer 95 C	Section Sect	53 50 2990 229 311 31 31 31 31 32 328 328 328 328 328 328 328 328 328	31 20
/O Créd. Foncier	1 1 1 22	MPTAN	<u> </u>			1 461		AV	<u> </u>	407 \ 407 10 ection)	1 (117)	3 90 Zambia Co	op) 3 86) 	³⁸⁴)	³⁸⁹ + 07
VALEURS du nom. coupor	VALEURS Pré	1 1 1/4	LEURS Cours	Demier COURS VALE	URS Cours	Demler	VALEURS	Emission Frais incl	Rechert net	VALEURS	Emission Frais inc		VALEURS	Emission Frais inc	
Obligations	(XC (OP) 215 CLM 1350 CLTRAM (6) 2736 Copil 322	215 Partin			Etrangère		Actilion	196 65 797 71 6838 35	191 39 774 48 6575 34	France Pierre		471 09 99 61 1187 12	Prevoy. Economic Priv Associations Profigus	110 19 29841 01 1011 20	109 10 29641 01 985 54
a Etar 9,8%78	Coniption. 504 Co industrialia. 5930 Cot Lyon Alemand. 5930 Cot Lyon Alemand. 648 Constr Mid. Prov. 20 Cridit Gin. Ind. 81 Cr Utiniersel (Cin). 311 Cartisty. 645 Degrammat. 1907 Delmas Vieljaux. 2772 Didot Bottin. 598 East Bessin Vichy. 2800 Ent. Mag. Paris. 4200 Ent. Mag. Paris. 4200 Ent. Mag. Paris. 4200 Ent. Mag. Paris. 4200 Froncisc (Cin). 489 Fonc. Lyonnain. 635 Fuelian. 400 Froncisc (Cin). 489 Fonc. Lyonnain. 400 France SA (Lul. 1800 France	Pathe Pathe Pathe Piper	Cadma	R.Regiem Can.Pacifi Chrysler (C I R	107 40 1	296 50	Amplia. Ampliade Arhitragus Count.T. Associa. Atous Futur. Aurence. Associa. Associa. Aurence. Aurence	268059 07 623 86 7251 84 1098 43 417 16 1137 16 1895 90 169 31 7986 97 887 58 131 74 107 55 116 83 131 74 107 55 116 83 132 70 122 58 1050 42 1039 53 1031 62 6336 12 6409 73 1311 29 1320 68 3532 34 349 76 448 34 1283 58 673 91 96 49 68975 60 191 81 1131 85 1086 24 1331 93 858 74 224 21 1072 96 1257 194 2321 01 757430 34	268059 07 • 605 69 7261 84 1096 43 406 99 1104 04 1662 65 • 1643 88 7986 97 871 42 117 90 104 42 113 55 110 88 135 63 119 01 1029 82 1019 38 1258 41 1289 44 833 73 217 68 1047 71 1239 44 833 73 217 68 1047 71 1239 44 833 73 217 68 1047 71 1239 44 833 73 217 68 1047 71 1239 44 833 73 217 68 1047 71 1239 44 833 73 217 68 1047 71 1239 44 833 73 217 68 1047 71 1239 44 833 73	Fracti-Associations. Fructiferic Associations. Fructiferic Associations. Fructiferic Associations. Fructiferic Associations. Horizon. Leon Association. Lion Association. Lion Association. Lion Association. Lion Horizon. Lion Preferic Horizon. Horizon. Lion Fresco. Horizon.	41 98 235 89 925 44	36 49 41 36 232 40 902 87 882 64 14771 84 164 80 1198 540 14010 72 1478 930 100618 87 13413 96 526 09 12628 09 12628 09 12628 09 12628 11310 63 22478 24 2088 77 28407 05 549 87 678 35 172 30 10073 68427 17 73080 474 82533 14 13489 85 130 85 17550 84 126 30 7796 56 1079 28 1305 39 54484 51 1018 49	Oustre	7. 11303 14 224 15 774 22 560 52 528 84 15061 62 1754 31 12907 43 1401 42 712 63 1858 77 641 34 1187 35 443 43 1293 30 713 07 385 92 206 86 1125 14 318 01 1037 58 1256 06 1125 14 318 01 1037 58 1256 06 11215 58 10171 54 812 28 9622 56 11215 58 10171 54 812 28 1401 21 1079 32	129 67 756 43 158 72 5246 01 11215 0 936 83 11246 91 213 99 739 11 535 10 535 10 535 10 1554 34 1401 42 702 10 1856 7 431 55 1255 63 893 99 375 59 202 89 1067 07 1103 08 309 81 1017 24 1231 43 1243 93 9687 16+ 10781 83+ 9257 16+ 10781 83+ 9257 16+ 10781 83+ 9257 16+ 10781 83+ 9257 16+ 10781 83+ 9257 16+ 10781 83+ 9257 16+ 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 9257 16- 10781 83+ 10876 37+ 9972 10- 10878 83-
demann Internat	Machines Bul	50	PUBLICITÉ	j	Hors-cote	•	Ecureuil Monégaire	39660 82 2447 18	39660 82 • 2447 18	Natio-Valeurs Nippon-Gan	_ 878 66 4701 24	855 14 4520 42	Techno-Gor	5580 94 664 09 1285 88	5386 29 657 51 1273 15
1200 1200 1200 1200 120	Métal Déployé	50 69 50 475	FINANCIÈR Renseignements 46-62-72-67	Cakiphos C G H Cog Capanux	entor		Esseul Transstr Essest Essegie Eparce Eparceuri-Scav Epargne Associat Epargne Coptal Epargne Croissance	262 35 3622 61 4338 17 25449 25 10738 28 1687 68	4327 29 25159 48 10631 96 1642 51	Nord Sud Dévelop Obli-Associations Oblici: Mondial Oblici: Régions Obliquir Obliquir Obliquir Obliquir Obliquir Obliquir	1572 48 152 13 2607 27 1103 12 2843 21 176 59 1343 84 12385 52	1569 34 150 62 2568 74 1086 82 2773 86 173 98 1330 34 12385 52	Trisor Trimestrel	1031 31 130642 29 5110 04 426 82 597 51 615 29 522 68	1021 10 130642 29 5044 46 411 39 575 91 593 05 503 79
Cote des C			hé libre de l'		A 58 10	 	Epargne Obligat	1260 72	14310 68 • 1229 97	Oriction		962 27 6561 01 1470 53	UAP Ako Sicav UAP Ako Sicav UAP Moyen Terme	196 65 155 65 139 65	189 54 150 02 134 60
ARICHE UPTRUCL préc. INS Unis (1 usd)	5 192 6 895 336 250 16 339 298 450 4 448 87 570 9 802 2 768 373 900 93 130 86 050 47 760	Or fin (kilo en Or fin (kilo en Or fin (kilo en Or fin (en ling Nepoléon (20 Plèce Fr (10 fi Plèce Suissé (Fièce Lusaine () Fièce 20 della Plèce 10 della Plèce 5 dollan	SES préc. berrej 58500 od 56650 f) 329 350 20 f) 325 20 f) 325 430 rs 1945 rs 950	30/8 (ecteurs of Nicolas Particip. P. Cuedrant. Rorento N	167 1090 1090 1590 22 V. 219 20 Embaloge 1812 1256 1040 18. 265		Epargne Valeurs Fuli Cash capi. Editovest capi Estrocic Leaders Estrocic L	428 50 8387 37 686 10 1106 13 1217 31 6396 47 560 50 14501 18 9878 87 259 41 113 51 468 44	8387 37 ◆ 646 70 ◆ 1073 91 1187 62 6150 45 535 08 14501 18 9498 91 258 89 110 19	Paribes Opportunites. Paribas Patrimoire. Patrimoire Betrate. Pensior. Placement A. Placement A. Placement M. Placement Mrd. Placement Nord. Placement Nord. Promites Conscious. Premiere Coliq.	125 75 571 06 223 54 622 40 1467 38 7275 40 67401 32 982 53 133 34 21910 14 66181 43 10844 38	120 62 547 78 219 18 611 18 1438 61 7280 88 57266 79 963 25 129 77 21886 25 56191 43+ 10633 75	UAP Premere Crt	123 82 1181 42 593 46 1288 77 1376 35 237 74 1238 83 1773 95 2062 89 53610 87	10345 03 123 82e 1152 60 578 99 1263 48 1342 78 237 74e 1206 61 1730 68 2050 83 53584 08
Espagne (100 pas)	7 272	Pièce 5 dollari Pièce 50 pesc	2135 .			c : coupon o	détaché - o : offer	t - ° : droit d	létaché - d	: demandé - • :	prix précéd	ent - E ; ma	irché continu		

CINÉMA

LA CINÉMATHÈQUE

PALAIS DE CHAILLOT (47-04-24-24) MERCREDI Une histoire du film policier français: l'Assassinat du Père Noel (1941), de Christian-Jaque, 18 h 30; le Montecharge (1961), de Marcel Bluwal, 21 h.

CENTRE GEORGES-POMPIDOU

SALLE GARANCE (42-78-37-29-)
Le Cinéma polonais: la Structure (1989.
v.o. s.t.f.), de Pawel Lozinski; En plein
jour (1981. v.o.), d'Edward Zebrowski,
14 h 30; Hôtel Pacific (1975. v.o. s.t.f.),
de Janusz Majewski, 17 h 30; Paysage
après la bataille (1970, v.o. s.t.f.), d'Andrzej Wajda, 20 h 30.

VIDÉOTHÈQUE DE PARIS

2. grande galerie porte Saint-Eustache

Forum des Halles (40-26-34-30) Polars en Seine: Jeune Public : Spot RTL (1985), Superman II (1980, y.o.) de RTL (1985), Superman II (1980, v.o.) de Richard Lester, 14 h 30 : Feuilleton : Vidock : Vidock (1967) de Marcel Bluwal, 16 h 30 : Détectives privés : Léo Malet privé de Paris (1984) de Gilles Brunet, les Rats de Montsouris (1985) de Maunce Frydland. 16 h 30 : Enquêtes policières : Commissariat (1985) d'Alain Lastarques, Bande annonce : Un dimanche de Ilics (1983) de Michel Vianey, Fiic Story (1975) de Jacques Deray, 20 h 30.

LES EXCLUSIVITÉS

A BRIGHTER SUMMER DAY (TAI-WAN, v.o.) 14 Juillet Parnasse, 64 (43-26-58-00).

13-25-36-30: Leave d'ailleurs, 5- (45-87-18-09); Grand Pavois. 15- (45-84-48-85); v.f.: Gaumont Gobelins (ex Fauvette), 13- (47-07-55-88); Les Montpamos, 14- (43-27-52-37). LES AMANTS DU PONT-NEUF (Fr.): Carl Reviews 2, 487-71-87-2321. Des Ciné Beaubourg, 3: (42-71-52-36); Denfert, 14: (43-21-41-01). APRÈS L'AMOUR (Fr.) : UGC Biarritz, 8-

Anne I e Ou MA WERE VA THEN (A., v.o.); George V, 8: (45-82-41-46); v.f.; Rex. 2: (42-36-83-93); Paramount Opéra, 9: (47-42-56-31); Montpamasse, 14: (43-20-12-06); Pathé Clichy, 18: 12-24-7-84.

ARRÈTE OU MA MÈRE VA TIRERI (A.,

(45-22-47-94). ATTACHE-MOII (Esp., v.o.) : Latina, 4-(42-78-47-86) : Studio Galande, 5-(43-54-72-71).

(43-54-72-71).
AU PAYS DES JULIETS (Fr.): Gaumons Les Halles. 1- (40-26-12-12): Pathé Impénal. 2- (47-42-72-52): Pathé Hautefeuille, 6- (46-33-79-38): Gaumont Ambassade. 8- (43-59-19-08): Reflet République, 11- (48-05-51-33): Gaumont Cabaline. Gobelins (ex Fauvette). 13-(47-07-55-88); Gaumont Alésia, 14-(36-65-75-14); Les Montparnos, 14-

AUX COEURS DES TENEBRES (A... V.o.): 14 Juillet Odéon. 6-(43-25-59-83); Marignan-Concorde, 8-(43-59-92-82).

(43-59-92-82).
BARTON FINK (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3: (42-71-52-36); Saint-Lambert, 15: (45-32-91-68).
BASIC INSTINCT (**) (A., v.o.): Forum

Horizon, 1: (45-68-57-57); Pathé Impérial, 2: (47-42-72-52); UGC Danton, 6: (42-25-10-30); UGC Rotonde, 6: (45-74-94-94); George V, 8: (45-63-16-16); 14 Juillet Bastille, 11: (43-57-90-81); 14 Juliet Beaugranelle, 143-57-90-81); 14 Juliet Beaugranelle, 15- (45-75-79-79); UGC Maillot, 17-(40-68-00-16); v.f.: Rex, 2-(42-36-83-93); UGC Montparnasse, 6-(45-74-94-84); Paramount Opéra, 9-(47-42-56-31): Les Nation, 12-(43-43-04-67): UGC Lyon Bastille, 12-(43-43-01-59): UGC Gobelins, 13-(45-61-94-95): Mistral, 14-(45-61-94-95); Mistral, 14-(45-61-94-95); Mistral, 14-(45-39-52-43); UGC Convention, 15-(45-74-93-40); Pathé Chchy, 18-(45-22-47-94); Le Gambette, 20-

(46-36-10-96).
BEETHOVEN (A., v.o.): Forum Honzon, (45-08-57-57); UGC Odéon, 6-(42-25-10-30): Marignan-Concorde, 8-(43-69-92-82); UGC Normandie, 8-(45-63-16-16); UGC Marillot, 17-(40-68-00-16); w.t.: Rex. 2-(42-36-83-93); UGC Montparnasse, 6-(45-74-94-94); Paramount Opera, 9-(47-42-56-31); Les Nation, 12-(43-43-04-67); UGC Gobelins, 13-(43-43-04-67); UGC Gobelins, 13-(45-61-94-95); Mistral, 14-(45-39-52-43); Montparnasse, 14-(43-20-12-06); UGC Convention, 15-(43-43-04-67); UGC Maiilot, 17-(40-68-00-16); Pathé Wepler II, 18-(45-22-47-94); Le Gambetta, 20-(46-36-10-96).

(46-35-10-95). BEZNESS (Fr.-Tun.): Pathé Impérial, 2-(47-42-72-52); Ciné Beaubourg, 3-(42-71-52-36); Espace Saint-Michel, 5-(44-07-20-49); Sept Parnassiens, 14-BORDER LINE (Fr.) : Images d'ailleurs, 5-(45-87-18-09) ; L'Entrepôt, 14-

CINQ FILLES ET UNE CORDE (TAI-WAN, v.o.): 14 Juillet Parnasse, 6-(43-26-58-00), CROC-BLANC (A., v.f.): Cinoches, 6-(46-33-10-82); Saint-Lambert, 15-(46-32-16-8) DANSE AVEC LES LOUPS (A., v.o.) :

Rex (le Grand Rex), 2* (42-36-83-93) . v.f. : Rex (le Grand Rex), 2* (42-36-83-93).

VI.: Het (le Grand Rex), 2* (42-36-83-93).

DEAD AGAIN (*) (A., v.o.): Gaumont Ambassade, 8* (43-59-19-08).

DELICATESSEN (Fr.): Forum Orient Express. 1* (42-33-42-26): UGC Triomphe, 8* (45-74-98-50).

DIÊN BIEN PHU (Fr.): Grand Pavois, 15* (45-54-46-85): Saint-Lambert. 15* (45-32-91-88).

DOC HOLLYWOOD (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3* (42-71-52-36); UGC Danton, 6* (42-25-10-30); George V. 8* (45-62-20-40): v.I.: Rex, 2* (42-36-83-93); UGC Montparrasse, 6* (45-44-46): Paramount Opéra, 9* (47-42-56-31): UGC Montparrasse, 6* (45-64-94-94): Paramount Opéra, 9* (47-42-56-31): UGC Cobelins, 13* (45-61-94-95): Mistral, 14* (45-39-52-43): UGC Convention, 15* (45-81-94-95) : Mistral 14-(45-39-52-43) : UGC Convention 15-(45-74-93-40) : Pathé Wepter II. 18-(45-22-47-94) : Le Gambetta 20-

(46-36-10-95). LA DOUBLE VIE DE VÉRONIQUE (Fr.-Pol., v.o.) : Epée de Bois, 5-(43-37-57-47) : Reflet Médicis Logos salle Louis-Jouvet, 5. (43-54-42-34). EPOUSES ET CONCUBINES (Fr.-Chin. v.o.) : Lucernaire, 6- (45-44-57-34) ; Publics Saint-Germain, 6- (42-22-72-80) ; Elysées Lincoln, 8- (43-59-36-14). FACE A FACE (*) (A., v.o.) : Cinoches, 6.

(46-33-10-82).
FACES (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3(42-71-52-36).
LA FAMILLE ADDAMS (A., v.o.): Lucernaire, 6- (45-44-57-34): UGC Triomphe,
8- (45-74-93-50): Saint-Lambert, 15(45-32-91-68).
FAUTE DE PREUVES (Brit., v.o.): UGC
Reverte Se (45-34-34): UGC
Revert Rotonde, 6- (45-74-94-94); UGC Biarritz, 8- (45-62-20-40); v.f. Rex. 2-(42-36-83-93).

FISHER KING (A., v.o.) : Cinoches, 6.

LES FILMS NOUVEAUX

DEVENIR COLETTE. Film américain de Danny Huston, v.o. : Elysées Lincoln, 8- (43-59-36-14) : Escurial, 13 (47-07-28-04); Sept Parnassiens, 14- (43-20-32-20); v.f. : Saint-Lazare-Pasquier, 8 (43-87-35-43) ; Pathé Clichy, 18* (45-22-47-94).

L'HOMME QUI PLANTAIT DES ARBRES (Can.) : Utopia, 5(43-26-84-65).

43-26-84-65).

HOOK (A., v.o.); Studio 28, 18-46-06-36-07); v.f.: Cinoches, 6-46-03-36-07); v.f.: Cinoches, 6-48-33-10-82); George V, 8-45-62-41-46); Les Montparnos, 14-43-27-52-37); Saint-Lambert, 15-(45-32-91-68).

I WAS ON MARS (A., v.o.): 14 Juillet Parnasse, 6-(43-26-58-00).

LES IMPOSTEURS (Brit, v.o.): Elysées Lincoln, 8-(43-59-36-14); Sept Parnassiens, 14-(43-20-32-20).

INDOCHINE (Fr.): Forum Orient Express. siens, 14: (43-20-32-20).
INDOCHINE (Fr.): Forum Orient Express,
1: (42-33-42-26); Bretagne, 6: (36-65-70-37); George V. 8: (45-62-41-46); Marignan-Concorde, 8: (43-59-92-82); UGC Opéra, 9: (45-74-95-40); Pathé Clichy, 18: (45-22-47-94).

IPS (Fr.) : Gaumont Les Halles, (40-26-12-12); Gaumont Les Halles, II (40-26-12-12); Gaumont Opéra, 2-(47-42-60-33); 14 Juillet Odéon, 6-(43-25-59-83); Bretagne, 6-(36-65-70-37); Gaumont Ambessade, 8-(43-59-19-08); 14 Juillet Bastille, 11-(43-57-90-81); Les Nation, 12-(43-43-04-67); UGC Lyon Sastille, 12-(43-43-04-67); UGC Lyon Sastille, 12-(43-43-01-59); Gaumont Grand Ecran, 13- (45-80-77-00); Gaumont Alésia, 14-(36-65-75-14); Montparnasse, 14-(43-20-12-06); 14 Juillet Beaugranelle, 15- (45-75-79-79); Kinopanarama, 15-43-06-60-60); Paulé Wegler, 13-

15· (45-75-79-79); Kinopanorama. 15· (43-06-50-50); Pathé Wepler, 18· (45-22-47-94).

JERSEY GIRLS (A., v.o.): Forum Orient Express. 1· (42-33-42-26); 14 Juillet Odéon, 6· (43-25-59-83); George V. 8· (45-62-41-46); 14 Juillet Bastille, 11· (43-57-90-81), 14 Juillet Beaugrenelle, 15· (45-75-79-79).

(43-57-90-81), 14 Julilet Beaugrenelle, 15- (45-75-79-79).

JFK (A., v.o.): Cinoches, 6- (46-33-10-82).

KAFKA (A., v.o.): Lucernaire, 6- (45-44-57-34).

LABYRINTHE DES PASSIONS (Esp., v.o.): Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36); Studio des Ursulines, 5- (43-26-19-09).

LATINO BAR (Esp.-Mex., v.o.): Epée de Bois, 5- (43-37-57-47).

MAMAN, J'AI RATÉ L'AVION (A., v.f.): Le Berry Zèbre, 11- (43-57-51-55); Saint-Lambert, 15- (45-32-91-68).

LES MAMBO KINGS (A., v.o.): Images d'ailleurs, 5- (45-87-18-09); Grand Pavois, 15- (45-84-46-85).

MEDICINE MAN (A., v.o.): George V, 8- (45-74-94-94); Paramount Opéra, 9- (47-42-56-31).

MY CIERL (A., v.o.): Forum Horizon, 19- (47-42-56-31).

MY GIRL (A., v.o.) . Forum Horizon, 1-(45-08-57-57) : UGC Odéon, 6-

CARNE (") (Fr.) : Saint-André-des-Arts I. 6- (43-26-48-18). CÉLINE (Fr.) : Utopia, 5. (43-26-84-65).

PARIS EN VISITES

MERCREDI 1- JUILLET

« Jardins et cités d'artistes de Montsouris», 14 h 30, RER Cité-Uni-versitaire (Pans pittoresque et inso-«Le palais de Justice et la Cour de

cassation en activité », 14 h 30, devant les grilles, boulevard du Palais (P.-Y. Jaslet). «Hôtels et jardins du Maras. Place des Vosges», 14 h 30, sortie métro Saint-Paul (Résurrection du Passe).

«La Cité des sciences et de l'in-dustrie ». 14 h 45, angle evenue Corentin-Cariou et quai de la Charente (Rencontres avec l'architecture).

«La maison de la Légion d'honneur à Saint-Denis », 15 heures, porche de la besilique de Saint-Denis (Paris et son histoire).

« A Issy, un parc et un séminaire », 15 heures, 33, rue du Général-Le-Exposition . «Les Vikings », 1 30, entrée de l'exposition

CONFÉRENCES

(P.-Y. Jasiet).

Angle avenue Corentin-Cariou et quai de la Charente, 14 heures : «La Cité des sciences et de l'industrie » Rencontres avec l'architecture). 11 bis, rue Keppter, 19 h 30 « Karma : l'homme créateur de sa destinée». Entrée libre (Loge une des

Nons publions le mardi les films qui seront à l'affiche à Paris. à partir du mercredi. Les commentaires concernant les films nouveaux ainsi qu'une sélection commentée des exclusivités et des grandes reprises figurent dans notre supplément « Arts et Spectacles » du mercredi (daté jeudi).

(42-25-10-30); UGC Biarritz, 8-[45-62-20-40]; v.f.: Rex. 2-[42-36-83-93]; UGC Montpernasse, 6-[45-74-94-94]; George V, 8-[45-62-41-46]; UGC Opéra, 9-[45-74-95-40]; UGC Lyon Bastille, 12-[43-43-01-59]; UGC Gobelins, 13-[45-61-94-95]; Mistral, 14-[45-39-52-43]; UGC Convention, 15-[45-74-93-40]; Pathé Clichy, 18-[45-22-47-94]; Le Gambetta, 20-[46-36-10-96].

(46-36-10-96) MY OWN PRIVATE IDAHO (*) (A., v.o.) : Studio des Ursulines, 5-[43-26-19-09) : Lucernaire, 6-(45-44-57-34). LES NERFS A VIF (*) (A., v.o.) : Cinoches, 6: (46-33-10-82) : Sept Par-nassiens, 14: (43-20-32-20). NIGHT ON EARTH (A., v.o.): Ciné Beau-bourg, 3· (42-71-52-36); Images d'ail-leurs, 5· (45-87-18-09).

OMBRES ET BROUILLARD (A., v.o.) :

(45-44-57-34); Denfert, 14-(43-21-41-01).

OPENING NIGHT (A., v.o.): Gaumont Les Halles, 1- (40-26-12-12); Les Trois Luxembourg, 6- (45-61-10-60); Escurial, 13- (47-07-28-04); Gaumont Parnasse, 14- (43-35-30-40).

LE PÈRE DE LA MARIÈE (A., v.o.): Pathé Hautefeuille, 6- (46-33-79-38); Marignan-Concorde, 8- (43-59-92-82); v.f.: Pathe Français, 9- (47-70-33-88); Gaumont Alésia, 14- (36-66-75-14); Montparnasse, 14- (43-20-12-06); Grand Pavois, 15- (45-54-46-85).

LA PLANÈTE BLEUE (Can.): La Géode, 19- (40-05-80-00)

LA PLANÈTE BLEUE (Can.): La Géode, 19: (40-05-80-00). PROSPERO'S BOOKS (Brit.-Hol., v.o.): Ciné Beaubourg, 3: (42-71-52-36): Denfert, 14: (43-21-41-01). LA PUTAÍN (") (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3: (42-71-52-36): Epée de Bois, 5: (43-37-57-47): George V, 8: (45-62-41-46): Sept Parnassiens, 14: (43-20-32-20): v.f.: Saint-Lazare-Pasquier, 8: (43-87-35-43): Pathé Clichy, 18: (45-22-47-94). RETOUR A HOWARDS END IBrit.

RETOUR A HOWARDS END (Brit., v.o.) : Gaumont Les Halles, 1-(40-26-12-12) : Gaumont Opéra, 2-(47-42-60-33) : 14 Juillet Odéon, 6-(43-25-59-83) : La Pagode, 7-(47-05-12-15) : Gaumont Ambassade, 8-(47-05-12-15) ; Gaumont Ambassade, 8-(43-59-19-08) ; Publicis Champs-Elysées, 8- (47-20-76-23) : La Bastille, 11-(43-07-48-60) ; Gaumont Grand Ecran, 13- (45-80-77-00) ; Gaumont Pamasse, 14- (43-35-30-40) ; Gaumont Alésia, 14-(36-85-75-14) ; 14 Juillet Beaugrenelle, 15- (45-75-79-79) ; v.f. : Montparnasse, 14- (43-20-12-06).

LE RETOUR DE CASANOVA (Fr.) : Gaumont Opéra, 2. (47-42-60-33). ROBIN DES BOIS PRINCE DES VOLEURS (A., v.o.) : Grand Pavois, 15-(45-54-46-85) : Saint-Lambert, 15-(45-32-91-68).

(45-32-91-68).

ROCK-O-RICO (A., v.f.): 14 Juillet Odéon. 6* (43-25-59-83): Gaumont Ambassade. 8* (43-59-19-08): Pathé Français, 9* (47-70-33-88): La Bastille, 11* (43-07-48-60): Reflet République, 11* (48-05-51-33): Gaumont Gobelins (ex Fauvette), 13* (47-07-55-88): Gaumont Alesia, 14* (36-65-75-14); Les Montpamos, 14* (43-27-52-37): 14 Juillet Beaugranelle. 15* (45-75-79-79): Pathé Wepler II, 18* (45-22-47-94): Le Gambetta, 20* (46-36-10-96). LE ROI ÉBAHI (Esp.-Fr-Por., v.o.): Gaumont Opára, 2* (47-42-60-33); Latina, 4*

(42-78-47-86) ; Gaumont Pamasse, 14-(43-35-30-40). ROOM SERVICE (Fr.): Forum Orient Express, 1 (42-33-42-26); Gaumont Ambassade, 8 (43-59-19-08); Pathé Gobelins (ex Fauvette), 13-(47-07-55-88): Gaumont Aléssa, 14-(36-65-75-14): Montparnasse, 14-(43-20-12-06): Pathé Wepler II, 18-

(45-22-47-94) (45-22-47-94).
SAILOR ET LULA (*) (Bnt., v.o.): Ciné
Beaubourg, 3- (42-71-52-36); Studio
Galande, 5- (43-54-72-71); Grand
Pavois, 15- (45-54-46-85). Pavois, 15' (45-54-46-85).

SANG CHAUD POUR MEURTRE DE SANG-FROID (A., v.o.): Marignan-Concorde, 8' (43-59-92-82); Grand Pavois, 15' (45-54-46-85): Studio 28, 18' (46-06-36-07); v.f.: Pathé Français.

9- (47-70-33-88). LA SENTINELLE (Fr.) : Gaumont Opéra. LA SENT INELLE (Fr.): Gaumont Opera. 2: 447-42-60-33; Pathé Hautefeuille, 6: (46-33-79-38); Gaumont Ambassade, 8: (43-59-19-08); Gaumont Gobelins (ex Fauvette), 13: (47-07-55-88); Sapt Par-nassiens, 14: (43-20-32-20).

rassiens, 14 (43-20-32-20). LE SILENCE DES AGNEAUX (**) (A., v.o.): Forum Orient Express, 1- (42-33-42-26); Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36); Ciné Ches, 6- (46-33-10-82); George V. 8- (45-52-41-46); Grand Pavois, 15- (45-54-46-85); Saint-Lambert, 15- (45-32-91-68), v.f.: Paramount Opéra, 9- (47-42-56-31); Les Montparnos, 14- (43-27-52-37).

9- (47-42-56-31); Les Montparnos, 14- (43-27-52-37). SUVARNAREKHA (Ind., v.o.): Espace Samt-Michel, 5- (44-07-20-49). TALONS AIGUILLES (Esp., v.o.): Forum Orient Express, 1- (42-33-42-26); Latina, 4- (42-78-47-86); UGC Triomphe, 8- (45-74-93-50): UGC Gobelins, 13- (45-61-94-95): Bienvenüe Montparnasse, 15- (45-44-25-02): v.f.: UGC Opéra, 9- (45-74-95-40) TERMINATOR 2 (*) (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36); Grand Pavois, 15- (45-54-46-85) THE PLAYER (A., v.o.): Forum Horizon.

Beaudourg, 3* 142-71-32-36); Grand Pavois, 15* (45-54-46-85)
THE PLAYER (A., v.o.): Forum Horizon, 1* (45-08-57-57); UGC Odéon, 6* (42-25-10-30); UGC Rotonde, 6* (45-74-94-94); UGC Champs-Elysées, 8* (45-82-20-40); 14 Juillet Besille, 11* (43-57-90-81); UGC Gobelins, 13* (45-61-94-95); Mistral, 14* (45-39-52-43); 14 Juillet Beaugrenelle, 15* (45-75-79-79); UGC Maillot, 17* (40-68-00-16); v.f.: UGC Opéra, 9* (45-74-95-40); Les Montparnos, 14* (43-27-52-37).
THELMA ET LOUISE (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3* (42-71-52-36); Cinoches, 6* (48-33-10-82); Club Gaumont (Publicis Mangnon), 8* (42-56-52-78); Grand Pavois, 15* (45-44-685)
TORCH SONG TRILLOGY (A., v.o.): Cné Beaubourg, 3* (42-71-52-36); Le Berry Zèbre, 11* (43-57-51-55).

TOUS LES MATINS DU MONDE (Fr.):
14 Juillet Parnasse, 6: (43-26-58-00);
UGC Triomphe, 8: (45-74-93-50); Grand
Pavois, 15: (45-54-46-85).
TRUST ME (A., v.o.): Epée de Bois, 5:
(43-37-57-47),
TWIN PEAKS (*) (A., v.o.): Gaumont
Les Halles, 1: (40-26-12-12); UGC
Odéon, 6: (42-25-10-30): MarignanConcorde, 8: (43-59-92-82); v.f.: Paramount Opéra, 9: (47-42-56-31); Miramar, 14: (43-20-89-52); Pathé Wepler II,
18: (45-22-47-94).
URGA (Fr.-Sov., v.o.); Ciné Beaubourg,

18: (45-22-47-94).
URGA (Fr.-Sov., v.o.) : Ciné Beaubourg,
3- (42-71-52-36) : Lucernaire, 6(45-44-57-34).
VAN GOGH (Fr.) : Studio des Ursulines,
5- (43-26-19-09).
LE VENT SOMBRE (A., v.o.) : Forum
Orient Excress, 1- (42-33-42-26) ; UGC
Danton, 6- (42-25-10-30) ; George V, 8(45-62-41-46).
VERSAILLES RIVE GAUCHE (Fr.) :
Saint-André-des-Arts II, 62-2-10-251- Exclusive des Verification (17.) 5 Saint-André-des-Arts II, 6 (43-26-80-25); Publicis Champs-Elysées, 8• (47-20-76-23).

8• (47-20-76-23).

**VIDEOKID (A., v.f.) : Forum Horizon, 1• (45-08-57-57) ; Rex. 2• (42-36-83-93) : UGC Montparnasse, 6• (45-74-94-94) ; UGC Biarritz, 8• (45-62-20-40) ; UGC Gobelins, 13• (45-61-94-95).

**LA VIEILE QUI MARCHAIT DANS LA MED (55)

MER (Fr.) : Ciné Beaubourg, 3-(42-71-52-36) ; Grand Pavois, 15-(42-71-52-36); Grand Pavois, 15-(45-54-46-36); UGC Montpamasse, 6-(42-25-10-30); UGC Montpamasse, 6-(42-25-10-30); UGC Montpamasse, 6-(45-74-94-94); La Pagode, 7-(47-05-12-15); Gaumont Ambassade, 8-(43-59-19-08); Sant-Lazare-Pasquier, 8-(43-87-35-43); UGC Biarritz, 8-(43-62-20-40); Pathé Français, 9-(47-70-33-88); Les Nation, 12-(43-43-40-57); UGC Gobelins, 13-(45-61-94-95); Gaumont Alésia, 14-(43-20-89-52); 14 Juillet Beaugrenelle, (43-20-89-52); 14 Juillet Beaugrenelle, 15- (45-75-79-79); UGC Maillot, 17-(40-68-00-16); Pathé Wepler, 18-(45-22-47-94); Le Gambetta, 20-(46-36-10-96).

LES SÉANCES SPÉCIALES A TOUTES VITESSES () : Cinaxe, 19 (42-09-34-00) film mer., jeu., ven., sem., dim., mar., de 11 h à 19 h toutes les 20

dim., mar., de 11 h à 19 h toutes les 20 minutes.

AKIRA (Jap., v.o.): Grand Pavois, 15(45-54-46-85) mar., sam. 13 h 30.

ALEXANDRE NEVSKI (Sov., v.o.):
Seint-Lambert, 15- (45-32-91-68) mer.
19 h, ven. 18 h 45.

APOCALYPSE NOW (*) (A., v.o.):
Grand Pavois, 15- (45-54-46-85) mer.
21 h 15, jeu., lun. 15 h 15.

ASTÉRIX ET LA SURPRISE DE CESAR
(Fr.-DANOIS): Studio Galande, 5(43-54-72-71) mer. 16 h, sam. 14 h.
BÉRUCHET DIT LA BOULLE (Fr.): Studio Galande, 5(43-54-72-71) mer. 14 h.

dio Galanda, 5- (43-54-72-71) mer. 14 h. BLANCHE NEIGE ET LES SEPT NAINS (A., v.f.): Denfert, 14• (43-21-41-01) mer., sam., dim. 15 h 30; Saint-Lambert, 15• (45-32-91-68) mer. 15 h, sam., dim.

13 h 30, 15 h.

8RAZIL (Brit., v.o.): Studio Galande, 5*
(43-54-72-71) (copie neuve) mer. 20 h,
jeu., ven., sam. 16 h, dim. 20 h 10, lun,
mar, 20 h. CHÉRIE, J'AI RÉTRECI LES GOSSES (A., v.f.): Saint-Lambert, 15-(45-32-91-68) mer. 16 h 45, dim. 15 h. CHET BAKER, LET'S GET LOST (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36) 10 h 35 COMMITMENTS (IRLANDAIS,

v.o.) : Grand Pavois, 15- (45-54-46-85) mer. 17 h 30, mar. 22 h 15 + jeu. 13 h 45. LA COTÉ D'ADAM (Sov., v.o.) : Studio 28, 18 (46-06-36-07) mer., jeu. à 19 h,

LE DÉCALOGUE 1. UN SEUL DIEU TU LE DECALOGUE 1, UN SEUI. DIEU TU
ADORERAS (Pol., v.o.): Refiet Médicis
Logos salle Louis-Jouvet, 5(43-54-42-34) mer., avec.
LE DÉCALOGUE 2, TU NE COMMETTRAS POINT DE PARJURE (Pol., v.o.):
Refiet Médicis Logos salle Louis-Jouvet,
5- (43-54-42-34) mer. 12 h.
NAOSAULES (A. v.t.). Seint Lambort DINOSAURES (A. v.f.): Saint-Lambert, 15- (45-32-91-68) mer. 13 h 30. DUNE (A. v.o.): Grand Pavois, 15- (45-54-46-85) mer. 19 h. EASY RIDER (A. v.o.): Le Berry Zèbre,

11• (43-57-51-55) mer. 22 h. LES ENCHAINÉS (A., v.o.) : Saint-Lambert, 15• (45-32-91-68) mer., sam. 19 h. mar. 21 h. LES ENFANTS DU NAUFRAGEUR (Fr.) : Grand Pavois, 15* (45-54-46-85) mer 15 h 30 mer. 15 n 30. EUROPA (DANOIS-Su., v.o.) : Studio des Ursulmes, 5: (43-26-19-09) mer., mar. Ursulnes, 5- (43-26-19-09) mer., mar. 22 h.
FIEVEL AU FAR WEST (A., v.f.): Saint-Lambert, 15- (45-32-91-68) mer., sam. 15 h, dim. 13 h 30.
FLESH (**) (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36) mer. 10 h 55.
LA FLUTE A SIX SCHTROUMPFS (Bel.): Saint-Lambert, 15- (45-32-91-68) mer. 13 h 30. LE GRAND BLEU (Fr.) : Grand Pavois, 15- (45-54-46-85) (SR - varsion longue) mer. 21 h. LA GUERRE DES BOUTONS (Fr.) : Saint-Lambert, 15 (45-32-91-68) mer. 16 h 45, dim. 17 h. HENRY V (Brit., v.o.) : Denfert, 14-(43-21-41-01) mer. 21 h 20.

(43-21-41-01) mer. 21 in 20.

JULES ET JIM (Fr.): Les Trois Luxembourg, 6 (46-33-97-77) mer., ven., dim., mar. 12 h.

LA LOI DU DÉSIR (*) (Esp., v o.): Studio des Ursulines, 5 (43-26-19-09) mer., LE MAGICIEN D'OZ (A., v.f.) : Escurial 13- (47-07-28-04) mer., drn. 10 h (30 F. 16 F pour les - de 14 ans). MAUVAIS SANG (Fr.) : Ciné Beaubourg, 3. (42-71-52-36) (english subtitles) me 10 h 30 10 h 30.

METAL HURLANT (A., v.o.): Grand
Pavois, 15- (45-54-46-85) mer. 19 h 30,
sam. 0 h 30 + jeu. 16 h.

LES MILLE ET UNE NUITS (It., v.o.):
Accatone. 5- (46-33-86-86) mer.
21 h 50, jeu. 17 h 40, ven. 19 h 30,
sam. 17 h 30, dim 15 h 50, lun.
21 h 50.

MILLEP'S CROSSING (It. IA)

MILLER'S CROSSING (*) (A., v.o.) :

Salnz-Lambert, 15 (45-32-91-68) mer., Saint-Lambert, 15* (45-32-91-68) mer., mar. 21 h.

MORT A VENISE (R., v.o.): Reflet Médicis Logos salle Louis-Jouvet, 5* (43-54-42-34) mer., sam. 11 h 50.

OLIVER ET OLIVIA (DANOIS, v.f.): Le Berry Zèbre, 11* (43-57-51-55) mer. 13 h 45, dim. 15 h.

ORANGE MÉCANIGUE (**) (Brit., v.o.): Saint-Lambert, 16* (46-32-91-68) mer., dem. 21 h.

PATRICK DEWAERE (Fr.): Reflet Médicis Logos salle Louis-Jouvet, 5* (43-54-42-34) mer., jeu., ven., lan. 12 h.

PINK FLOYD THE WALL (Brit.-A., v.o.): Grand Pavois, 15* (45-54-46-85) mer. 17 h 15. 22 h 30, sam. 0 h 30, mar. 18 h 15.

10 n 15. LA PLANÈTE SAUVAGE (Fr.-Tch.) : Accatone, 5. (46-33-86-86) mer. 16 h 20, dim. 14 h 30. LA PREMIÈRE FOLIE DE WOODY ALLEN (A., v.o.) : La Barry Zabre, 11-(43-57-51-55) mer. 18 h 15, sam 18 h 45.

18 h 45.

LE QUATRIÈME HOMME (*) (Hol., v.o.): Accatona, 5° (48-33-86-86) mer. 14 h 30. 20 h, jeu. 14 h, ven. 22 h, sam., dim., lun. 20 h.

QUERELLE (**) (Fr.-All., v.o.): Ciné Beaubourg, 3° (42-71-52-36) (version anglaise) mer. 10 h 40; v.f.: Studio Galande, 5° (43-54-72-71) mer. 22 h 30. RASHOMON (Jap., v.o.): Saint-Lambert, 15° (45-32-91-68) mer. 18 h, ven. 16 h 45.

LE ROI ET L'OISEAU (Fr.): Denfert. 14° 16 h 45. LE ROI ET L'OISEAU (Fr.): Denfert, 14º (43-21-41-01) mer., sam., dim. 13 h 50, lun. 13 h 30.

lun. 13 h 30.
ROLLING STONES (A., v.o.): La Géade, 19- (40-05-80-00) mer., jeu., dim., lun., mar. à 21 h.
SARRAOUNIA (Fr.-MAURITANIEN, v.o.): Images d'aïlleurs, 5- (45-87-18-09) mer. 19 h 40, ven. 18 h, sam. 19 h 45, dim. 21 h 55, mar. 20 h.

SIDEWALK STORIES (A., v.f.) : Escurial, 13. (47-07-28-04) mar., dim. 10 h (30 F, 16 F pour les - de 14 ans). LA STRADA (lt., v.o.) : Saint-Lembert, 15- (45-32-91-68) mer. 21 h, lun. 16 h. SWEET MOVIE (**) (Fr.-Can., v.f.) : Srudio Galande, 5: (43-54-72-71) mer. 18 h.

LE TAMBOUR (**) (All., v.o.) : Accatone 5- (46-33-86-86) mer. 17 h 40, dim., mar. 21 h 50. mar. 21 h 50.

TOTO LE HÉROS (Bel.-Fr.-All.): Images d'ailleurs, 5° (45-87-18-09) mer. 18 h. sam. 21 h 45, iun. 20 h 20.

TRULY, MADLY, DEEPLY (Brit., v.o.): Studio des Ursulines, 5° (43-26-19-09) mer., jeu., ven., sam. 17 h 15.

LA VIE DES MORTS (Fr.): L'Entrepôt, 14° (45-43-41-63) mer., jeu., ven., sam., lun., mar. 18 h (avec en première partie Ce qui me meut).

Ce aui me meuti. VOYAGE A MELONIA (Su., v.f.) : Le Berry Zàbra, 11 (43-57-51-55) mer. 16 h 45. LES VOYAGES DE GULLIVER (A., v.f.) : Saint-Lambert, 15- (45-32-91-88) mer.

ZAZIE DANS LE MÉTRO (Fr.) : Denfert, 14 (43-21-41-01) mer., sam. 17 h 10. LES GRANDES REPRISES

A DOUBLE TOUR (Fr.): Action Christing, 6• (43-29-11-30). Les amants de la Nuit (a., v.o.) : 14 Juillet Odéon, 6 (43-25-59-83). APOCALYPSE NOW (7 (A., v.o.) : Gaumont Pamasse, 14 (43-35-30-40).

a Susc

LE BUNKER DE LA DERNIÈRE RAFALE (Fr.) : Saint-André-des-Arts I, 6-(43-26-48-18). CÉRÉMONIE SECRÈTE (Brit., v.o.) : Le Champo - Espace Jacques Tati. 5-LE CRIME ÉTAIT PRESQUE PARFAIT

(A., v.a.) : Action Christine, 6-(43-29-11-30). (43-29-11-30).

LE DERNIER COMBAT (Fr.): Gaumont Les Halles, 1- (40-26-12-12); Gaumont Opéra, 2- (47-42-60-33); Pathé Hautefeuille, 6- (46-33-79-38): Gaumont Champa-Elysées, 8- (43-59-04-67); Gaumont Grand Ecran, 13- (45-80-77-00); Gaumont Pamasse, 14- (43-35-30-40): Gaumont Alésia, 14- (36-65-75-14).

LES DUELLISTES (Brit., v.o.) : Utopia, 5-E.T. L'EXTRATERRESTRE (A., v.o.) : Le Sambetta, 20. (46-35-10-95). L'EQUIPÉE SAUVAGE (A., v.o.) : Les Trois Luxembourg, 6- (46-33-97-77). ETOILE CACHÉE (Ind., v.o.) : Espace Saint-Michel, 5- (44-07-20-49). LA GRANDE FARANDOLE (A., v.o.) : Mac-Mahon, 17- (43-29-79-89).

HAIR (A., v.o.): Le Saint-Germain-des-Prés, Salle G. de Beauregard, 6· (42-22-87-23); Les Trois Balzac, 8· (45-61-10-60); La Bastille, 11· (43-07-48-60). HANNAH ET SES SURS (A., v.o.) : Action Rive Gauche, 5 (43-29-44-40).

HUSBANDS (A., v.o.) : Epée de Bois, 5-43-37-57-47 L'IMPOSSIBLE MR. BÉBÉ (A., v.o.) : Action Ecoles, 5- (43-25-72-07). INDIA SONG (Fr.): Epée de Bois, 5-(43-37-57-47). JU DOU (Chin., v.o.) : Lucemaire, 6- (45-44-57-34).

LOVE STREAMS (A., v.o.): Cmé Beau-bourg, 3: (42-71-52-36); Racine Odéon, 6: (43-26-19-68); Les Trois Balzac, 8: (45-61-10-60); La Bastille, 11: 43-07-48-80) LES MAITRES DU TEMPS (Fr.): 14 Juil-let Parnasse, 6- (43-26-58-00).

MEURTRE D'UN BOOKMAKER CHI-NOIS (A., v.o.) : Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36). MINNIE AND MOSKOWITZ (A., v.o.) : Utopia, 5• (43-26-84-65). ORANGE MÉCANIQUE (**) (Brit., v.o.) : Cinoches, 6- (46-33-10-82) ; Miramar, 14- (43-20-89-52). LA PARTY (A., v.o.) : Reflet Logos I, 5- (43-54-42-34). LES PRODUCTEURS (A., v.o.) : Action SEULS SONT LES INDOMPTÉS (A. v.o.) : Les Trois Luxembourg, 6- (46-33-97-77).

SHADOWS (A., v.o.) : Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36). TO BE OR NOT TO BE (A., v.o.) : Reflet Logos II, 5* (43-54-42-34). TOO LATE BLUES (A., v.o.): Les Trois Luxembourg, 6 (46-33-97-77). 37-2 LE MATIN (*) (Fr.) : Sienvenüe Montparnasse, 15- (45-44-25-02). UNE FEMME SOUS INFLUENCE (A. v.o.): Ciné Beaubourg, 3- (42-71-52-36): Sept Parnassiens, 14- (43-20-32-20). UNE VIERGE SUR CANAPÉ (A., v.o.) :

Reflet Médicis Logos salle Louis-Jouvet, 5- (43-54-42-34).

Le Monde

ABONNEMENTS VACANCES

FAITES SUIVRE OU SUSPENDRE VOTRE ABONNEMENT PENDANT LES VACANCES nous au moins 15 jours à l'avance le builloon di-dessous sant oublier de nous indiquer d'abonné (vous prouverez ce numéro en haut et à gauche de la « une » de vous journal)

uméro d'abonné	ا لللللا						
ension vacances (votre abonnement sera protongé d'autant)							

Code postal Vous n'étes pas abonnéis

RECEVEZ LE MONDE SUR LE LIEU DE VOS VACANCES Renvoyez-nous au moins 15 jours à l'avance ce bulletin accompagné de votre règlemen FRANCE CLURÉE FRANCE

2 semaines (13 n=) 78 F 2 mais (52 m²) 3 mois (78 n=) 3 semaines (19 nm) 114 F 460 F **VOTRE ABONNEMENT VACANCES:**

VOTRE ADRESSE DE VACANCES : NOM ADRESSE Code postal

VOTRE ADRESSE HABITUELLE ADRESSE

VOTRE RÉGLEMENT : La Chèque joint 1111111111 Dere et signatur obligatoires

201 MON 02

A cavayer a v. LE MONDE », Service abonnements 1, place Hubert-Beuve-Méry, 94852 lvry-sur-Seine Cedex Sur minitel 3615 LEMONDE code ABO

u «laogai»

that founde par $\gamma = 0.0077 \, \gamma = 0.000$ une autre 13 d. v. i URSS el son 10000 et son 170000 police 1000 June Chang 170000 Crignes 1700 terreit telle strain and province of see the beson A service of the description above.

The state of the s but in a file the ide type & link the sign of property poets bought m internes interpolas. Suma cuntado respuis la 11 every thorn duffereille et a control on the la controllère de the man Littlewan Inch motor de familie con a Secretary for the PM exemple rese Control of the Contro de Least out Stationalhous hous

ė

Committee of the Children happy Ger Sauer fie bitte. Control of the Contro pagagraphy and districts on the paga-anal control to the control of the paga-

PATRICE DE EEF :

onde

graphic and the

The state of the s

*5,000 - 100

A companies of

and the section

Aur Corar Fe

ADMINISTRATION · PLACE HUBERT BE VENER HESSE IVRY SUE SE LE CEDEL Tel (1) 45-95 15-15 Telecopatr Teles 2

Telephone de l'ordina de l'ord

1

4

STANDARD STANDARD STANDARD water Batteries The state of the s £ . 1111 . 34 e beliebe

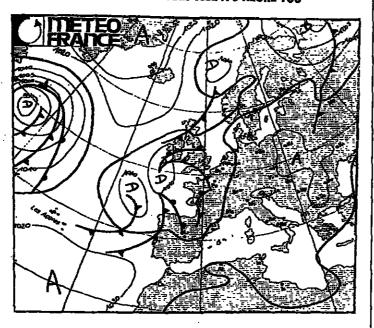
....

F3103137

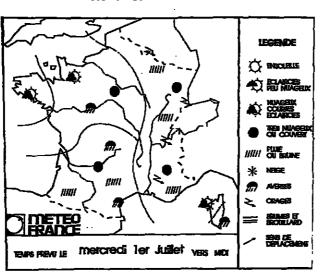
6 : 22 - 15

METEOROLOGIE

SITUATION LE 30 JUIN 1992 A 0 HEURE TUC



PRÉVISIONS POUR LE 1° JUILLET 1992



Marcredi : orageux. - Le matin, les orages seront déjà présents des Pyré-nées au Massif Central jusqu'au Nord-Est. Du Sud-Est à la Corse, les nuages ndront abondants.

Plus à l'ouest, les brumes au lever du pus à l'ouest, es orumes au lever ou jour seront nombreuses. Le ciel sera varieble sur la Bretagne avec des éclair-cies. Sur le Sud-Quest; des ondées se produront. L'après-midi, les orages seront fréquents sur l'Est du pays et

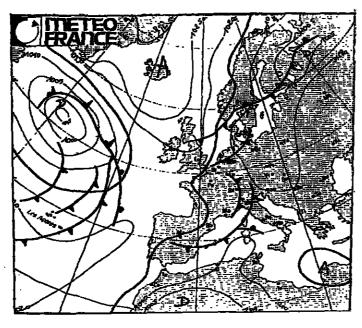
Sur les régions ouest du pays, le

temps sera couvert avec des ondées au nord et des pluies continues au sud. Seule la Bretagne profitera d'éclaircies. Les températures minimales seront comprises entre 14 degrés et 18 degrés.

Les températures maximales seront comprises entre 21 degrés et 23 degrés au nord et 22 degrés à 24 degrés au sud.

Le vent de sud à sud-ouest sera faible a modéré, se renforçant sous les

PRÉVISIONS POUR LE 2 JUILLET 1992 A 0 HEURE TUC



TEMPÉRATURES maxima - minima et temps observé Valeurs extrêmes relevées entre le 30-6-92 le 29-6-1992 à 18 heures TUC et le 30-6-1992 à 6 heures TUC							
CLEFHONT-FER DLION GRENOBLE LILLE LIBIOGES LYON MARSHILE NANCY NANCY PARE MONTS PARE PARE MONTS PER PICKAN REPORES	25 14 P O C C C C C C C C C C C C C C C C C C	TOURS POINTEA ALGER AMSTER ATTENE BANGEO BELGRA BELLIN BRUGHA BRUGH	E 34 ONTE 24 ONTE 24 DE 26 31 USS 29 E 32 AGUE 25 36 37 28 28 29 20 21 28 28 29 20 21 28 28 29 20 20 21 28 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	16 P 34 D 17 D 18 D 18 C - C 14 D 14 D	LUXEMBU MADRID. MARRICO. MILAN MONTRÉ. MOSCOU. NAIROBI NEW-OB. PALMA-BE PÉXIN ROMES. SINGAPOI SYDNEY. TOKYO VARSOVI.	26 AU 26 AU 27 AU	16 D C C P P 16 D C C D I S D C C D I S D I S D I S D I S D I S D I S D I S D D I S D D I S D D D D
A B	C ciel coursers	D enel despige	N eed nungenv	O orașe:	P	T tempéte	ucids.

TUC - temps universel coordonné, c'est-à-dire pour la France : heure légale

moins 2 heures en été ; heure légale moins 1 heure en hiver. (Document étable une le support technique spécial de la Météorologie nationale.)

Mystères algériens ue savait-on? Rien. Et surtout

pas l'identité de l'assassin. Que se passait-il dans les rues d'Alger? Rien. Pas même une femme pour pleurer ni un barbu pour crier sa joie. Et à Annaba? On ne savait pas. Mais ce n'était pas le plus grave.

Comment traiter un événement historique quand on ne sait rien, qu'il ne se passe nen, et qu'on n'a pas d'images? On meuble. Avec des archives, des rétrospectives, des supputations.

ment l'identique cérémonial proto- tragédie, elle-même suspendue au-

20.45 Cinéma : Le Bagarreur. • • Film américain de Walter Hill (1975).

0.50 TF1 muit. Reportages. Homosexuels... le nom de la loi, de Cathelyne Hemery et Gérard David (rediff.).

22.25 Magazine : Ciel, mon mardi l Invité : Patrick Bruel.

20.50 Cinéma : Vent de sable. ■■

22.35 ▶ Débat : Raison de plus. L'Algérie.

23.50 Journal et Météo.

TF 1

0.20 Journal et Météo.

Alger et à Paris, envoyé spécial pro- Sadate, les images d'assassinats se blématique par satellite, tentative de ressemblent toutes : heurtées, fugiprospective, réactions en France et tives, tranchées au couteau par la à l'étranger, invité sur le plateau - logique sauvage de l'imprévisible. A un écrivain partout : TF 1 avait la différence des films, on n'y voit Rachid Boudjedra, Antenne 2 ali- presque jamais la mort en gros onait Stimane Zeghidour.

En prime, la Deux avait planté ses caméras dans un sommet de premier des images, ayant pris l'inil'OUA, ce qui nous permit de voir Nelson Mandela et Yasser Arafat ouvrir des veux ronds devant les L'ensemble est si bien codifié que ascenseurs. L'événement, du coup, après quelques hésitations n'avait les deux chaînes, quasiment à la semblait étrancement déciramatisé, pas jugé utile de différer le début seconde près, déroulaient parallèle- comme suspendu au-dessus de la

des «grosses têtes». Là encore, on baigna dans une

colaire de la mort des grands de ce dessus de l'Algérie. De Kennedy à sorte d'irréalité cotonneuse. A peine monde : micro-trottoirs laborieux à Rajiv Gandhi, en passant par le temps de voir Boudiaf lancer un regard étonné sur sa gauche - terrible, le regard de l'homme qui voit peut-être sa mort, - tout le public de la maison de la culture d'Annaba plonger au sol, et la caméra ellemême chavirait dans le noir, n'osant C'est Antenne 2 qui diffusa le tiative, à vingt et une heures, de se

ensuite que timidement se rapprocher de la tribune, ou de ce qu'il en restait. On n'y voyait plus rien qu'une veste et, à côté du siège brancher en direct sur le journal télévisé algérien, tandis que TF 1, vide de Boudiaf, un officiel inexplicablement assis, îmmobile, la tête dans ses mains, comme incamant à lui seul le mystère de cette journée

Les programmes complets de radio et de télévision sont publiés chaque semaine dans notre supplément daté dimanche-lundi. Signification des symboles

> signalé dans « le Monde radio-télévision » ; □ Film à éviter ; ■ On peut voir ; ■ Ne pas manquer ; ■ ■ Chef-d'œuvre ou classique.

Mardi 30 juin

	0.40	Série	Les	Incorruptibles.	(Rediff
--	------	-------	-----	-----------------	---------

·	CANAL PLUS	
20.35	Cinéma : Misery. ■■	

Film américain de Rob Reiner (1990).

22.25 Cinéma : Jacquot de Nantes. Film français d'Agnès Varda (1991). Avec Philippe Maron, Edouard Joubeaud, Laurent Monnier.

M 6

20.40 Téléfilm : Viens, on s'en va.

Film franco-algérien de Mohammed Lakh-dar-Hamina (1982). 22.50 Téléfilm : 0.05 Magazine : La 25 Heure. Présenté par Jacques Perrin. La guerre d'Algérie, d'Yves Courrière et Philippe Monnier.

0.10 Six minutes d'informations. 0.15 Magazine : Ecolo 6.

20.45 Les Aventures de Tintin. L'Affaire Tournesol, de Stéphane Bernas-coni, d'après Hergé.

Mauritanie : le traîn le plus long du monde ; Pérou : Mister Good Bye ; Italie : le rêve de Canapino... le palio.

22.25 Journal et Météo. 22.45 Feuilleton: Shasta Davis,

gloire et fortune (1 - épisode).

22.15 Flash d'informations.

De Frank Arnold.

Dernière Mission à l'Ouest. De Lee H Katzin

0.20 Documentaire : Les Chemins de la guerre. 1. L'Allemagne.

ARTE

20.30 Soirée thématique. Créer en Union soviétique.

20.35 Le monde de l'art avant la Révolution. Serge Diaghilav et Alexandra Benois, fonda-teurs du groupe Mir Iskousstva (le Monde de l'art) et Léon Bakst, qui travailla pour les Ballets russes de Diaghilev. L'avant-garde russe et l'Occident.

20.50 Cinéma : Le Thème.

22.30 Vladimir Vissotsky chante en français et en russe.

FRANCE-CULTURE

Sud-Est asiatique en France, quinze ans plus tard.

0.05 Du jour au lendemain. Avec Myriam Revault d'Allonnes (la Persévérance des égarés).

20.30 Concert (donné le 21 avril 1992 au grand auditorium de Radio-France) : musiques tra-ditionnelles.

23.10 Ainsi la nuit... 0.30 Dépêche-notes.

Mercredi 1^{er} juillet

TF 1

14.30 Feuilleton : Côte Ouest. 15.20 Feuilleton : Bonne Espérance (3º épisode). 17.05 Club Dorothée vacances.

17.40 Série : Loin de ce monde. 18.05 Série : Premiers baisers. 18.30 Jeu : Une famille en or. 19.00 Feuilleton : Santa Barbara.

19.20 Jeu : La Roue de la fortune. 19.55 Tirage du Loto (et à 20.40).

19.55 Irrage du Loto (et à 20.40).
20.00 Journal, Tapis vert et Météo.
20.50 Variétés : Sacrée soirée.
En direct d'Euro-Disneyland. Avec Véronique Sanson, Philippe Lafontaine, Pow Wow, La Lune, Pascal Obispo, Nilda Fernandez, Dany Brillant, Damien Danza, Anne, Poupa Claudio, Chico et les Gipsies.

20.55 Aprile Memorane.

22.45 Série : Mike Hammer. La Mort en barres 23.35 Journal et Météo. 23.45 Série : Côté cœur.

13.45 ▶ Documentaire: Opération Terre.
Doux logis d'animaux, de Malcolm Penny.
14.45 Série: L'Equipée du Poney-Express.
15.30 Variétés: La Chance aux chansons.
Le retour des copains. Avec Claudine Coppin, Romuald, Agnès Loti, Franck Alamo,
André Varchuren, Rose Cadiliac, Nancy Holloway, les Forbans, Annie Philippe, Sophie,
Gérard Lenorman, Rechel, Ritchy.
16.15 Loui: Des chiffres et des lettres

16.15 Jeu : Des chiffres et des lettres. 16.40 Actu A 2. 16.50 Magazine : Giga. 18.30 Série : Magnum.

19.15 INC. 19.20 Divertissement: Caméras indiscrètes 19.59 Journal, Journal des courses et Météo.

20.50 Jeux sans frontières. A Casale Monferrato (Italie); Thème : le cinéma. Magazine: Sauve qui veut. Attention, touristes! Reportages sur Notre-Dame de Paris et sur les feux de forêt.

23.30 Magazine : Musiques au cœur... du jazz. Invité : Alein Brunet, trompetiiste. 0.45 1. 2. 3. Théâtre.

FR 3

14.50 Série : La Grande Aventure de James Onedin. 15.40 Série : La Grande Vallée.

16.30 C'est Lulo! 18.00 Magazine : Une pache d'enfer. Invité : Florent Pagny. 18.30 Jeu : Questions pour un champion. 18.55 Météo des plages.

19.00 Le 19-20 de l'information.

De 19.12 à 19.35, le journal de la région. 20.05 Dessin animé : Tom and Jerry Kids. 20.15 Divertissement : La Classe. 20.15 Diverbssement : La Classe.

20.45 Magazine : La Marche du siècle.
Sarajevo. Invités : Jean-François Deniau,
vice-président de la commission des
affaires étrangères de l'Assemblée nationale : Bernard-Henry Lévy, Alain Finkielkraut, Jean d'Ormesson, écrivains ; Paul
Garde, professeur à l'université d'Aix-enProvence.

22.25 Journal et Météo.

22.25 Journal et Météo. 22.45 Mercredi en France.
Magazine : Pégase. Le Beechcraft, avion de transport léger construit en matériaux com-

23.40 Série : Les Incorruptibles (rediff.).

CANAL PLUS 15.10 Magazine : L'Œil du cyclone. 15.40 Téléfilm : Le Puzzle inachevé. De Marc Gracié.

17.00 Concert : UB 40. 17.30 Sport : Basket-ball. Résumé du match Etats-Unis- Panama. 18.00 Canaille peluche.

— En clair jusqu'à 21.00 – 18.30 Ca cartoon. 18.50 Le Top. Laurent Voulzy. 19.20 Magazine : Nulle part ailleurs.

20.30 Le Journal du cinéma.
Présenté par Michel Denisot.
21.00 Cinéma : Cadillac Man.
Film américain de Roger Donaldson (1990).
22.30 Flash d'informations. 22.40 Cinéma : Always.
Film américain de Steven Spielberg

(1989) (v.o.). 0.40 Cinéma : Un cour qui bat. ## Film français de François Dupeyron (1991).

M 6

14.00 Série : Ohara. 14.50 Magazine : La Tête de l'emploi. 15.45 Magazine : Ecolo 6. 15.55 Magazine : Culture rock.

16.50 Magazine : Nouba. 17.20 Musique : Dance Machine. 17.35 Série : Brigade de nuit. 18.30 Série : L'Etalon noir. 19.00 Série :

16.25 Musique: Flashback.

La Petite Maison dans la prairie. 19.54 Six minutes d'informations, Météo, M 6 Finances. 20.00 Série : Madame est servie.

20.35 Surprise-partie. 20.38 Météo des plages.

20.40 Téléfilm : Jusqu'à la folie. D'Anthony Page. 22.30 Téléfilm : A un détail près. De Bill Bordy. 0.25 Magazine : Vénus.

Film soviétique de Gleb Panfilov et Alexandre Tchervinski (1979)(v.o.).

en trançais et en russe.

22.45 Documentaire : Créer en URSS.

Montage de documents et d'archives.

23.40 Créer après l'URSS.

Extrait de l'opéra Vivre avec un idiot, sur un texte de V. Erofeiev, musique d'Alfred Schnittke, mise en scène de B. Bokrovsky.

Direction musicale : Mstislav Rostropovitch.

20.30 Archipel médecine. Les pathologies du genou et leur nouveau traitement.

21.30 Du réfugié à l'exil. La communauté du

22.40 Les Nuits magnétiques. Le canal Saint-Martin, depuis la grisette.

FRANCE-MUSIQUE

22.30 Soliste.

ARTE 19.00 Documentaire : Comme cinq larrons en foire. De Jacques Robiolles. 19.30 Documentaire : La Nature en danger

entre l'Elbe et la mer Baltique. De Michael Sutor. 1^{er} partie : Darss et Rügen. 20.10 Documentaire : L'Oiseau aux cadeaux. De Günter Goldman.

La pie-grièche, une espèce en voie de dis-parition. 20.30 Téléfilm : Tchaïkovski.
De Christopher Nupen. 1 partie : Tchafkovski et les femmes.

kovski et les ferimes.

21.55 Gala Tchaikovski. Grande soirée de gale donnée à l'occasion du 150 anniversaire de la naissance du compositeur russe Piotr Illitch Tchafkovski. Sous la conduite de Youri Termikanov, les musiciens de l'Orchestre philharmonique de Leningrad accompagnent les solistes Boris Berezovski, Ylizhak Perlman, Yo Yo Ma et Jessye Norman.

23.35 Danse: Momix. Stabat Mater, Pas de ski, Caspar Crub and Medusa, Spiritus Liberitus, E. C., chorégraphies de Moses Pen-

FRANCE-CULTURE 20.30 Antipodes. Les francophones de l'Est. Avec Ana Novac (Comme un pays qui ne figure pas sur la carte). Oana Orlea (tes Annéas volées), Bruno de Cessole, Virgile Tanase, Lella Sebar.

21.30 Correspondances. Des nouvelles de la Belgique, du Canada et de la Suisse. 22.00 Communauté des radios publiques de

langue française. Entretien avec Jeanine Moulin. 22.40 Les Nuits magnétiques. Auschwitz. aller-retour (1942-1992). 0.05 Du jour au lendemain. Avec Anne Cau-

FRANCE-MUSIQUE

20.30 Concert (donné le 10 janvier au Théâtre de La Ville): Sonates pour pianoforté, en mi bémol majeur Hob XVI/38, en ut mineur Hob XVI/20, en mi bémol majeur Hob XVI/49, de Haydn; Fantaisie pour clavier en ut mineur K 475, Sonate pour clavier en ut mineur K 457, de Mozart, par Andreas Staier, piano forte

Staier, piano forte. 22.00 Concert (donné le 31 janvier au grand auditorium de Radio-France) : Su-Itzalak dutorium de risolo-rance): St-rizalar, octuor de violoncelles, de Lazkano; L'Etotie d'orient, concerto pour flûte et orchestre, de Pecou; En toi, avac moi et en kii, de Gerando, per l'Orchestre du Conservatoire national supérieur de musique de Paris, dir. Pascal Rophe; Christel Rayneau, flûte.

23.10 Ainsi la nurt... Œuvres de Dohnanyi, Bee-

0.30 Dépêche-notes.

A nos lecteurs

La baisse des recettes publicitaires met les journaux en situation difficile. Particulièrement touchée, la presse quotidienne nationale doit faire face. tous titres confondus, à une inversion de la répartition de ses racattes entre celles qui proviencent de sas fectours (ventes et abonnaments) et ceiles de la publicité.

La rapidité du phénomène est illustrée pour notre journal par les chiffres suivants : en 1989 50 % de ses ressources de la publicité; l'an dernier 37,5 %

En présentant à nos lecteurs, le 10 février, notre budget pour 1992, qui vise à l'équilibre financier, j'avais souligné à la fois notre détermination à atteindre cet objectif et les incertitudes qui planaient sur nos recettes publicitaires. Les premiers mois de 1992 ont maineurausement confirmé nos craintes. Sans atteindre l'ampleur du phénomène subi l'an dernier – nos recettes publicitaires nettes avaient diminué, en 1991, de 138 millions de francs par rapport à 1990. - la baisse pourrait atteindre cette année les 70 millions de francs. Elle s'explique en grande partie par la crise économique qui affecte les entreprises et, par contrecoup, les annonces de recrute-

Nos lecteurs auront pu constater que, malgré cette conjoncture défavorable, nous n'avons pas renoncé à apporter constamment des améliorations à la formule du journal, à lancer de nouvelles initiatives rédactionnelles et à mieux organiser notre distribution. C'est ainsi que, désormais, le Nionde est en vente le soir même dans soixante-quatre villes de province, ce qui constitue une amé-lioration appréciable du service offeri à nos lecteurs. Toutes cas initiatives ont été manées dans le cadre d'un contrôle très strict de nos coûts, qui sont prévisions budgétaires.

Cette rigueur ne se relâchera pas Elle est plus que jamais nècessaire : le personnel du Monde, qui en subit les effets dans sa vie de travail, le sait bien, et nos lecteurs doivent connaître la réalité des efforts faits par chacun.

C'est d'ailleurs grâce au plan de redressement énergique de vons affronter avec confiance

Maastricht : « Espoirs et peurs

d'Europe », par Edgar Morin 2

L'assassinat du président algérien

Après la visita de M. Mitterrand à

Le président Milosevic accepte la

enue d'une table ronde avec l'op-

Etats-Unis : la Cour suprême réaf-firme le droit à l'avortement 7

Chili : la coalition soutenant le pré-

sident Alwyn remporte les élec-

L'inculpation de M. Léotard dans

Les députés renforcent le contrôle

de la France au budget européen 9

Les manifestations contre le par-

Des campus universitaires seront

rénovés dès cet été...... 10

Une enquête sur les comporte-

Le procès des responsables de la

transfusion sanguine 11

Superphénix « gelé » pour plusieurs

POINT/Superphénix en sursis.. 12

Tennis : les championnats de

SCIENCES • MÉDECINE

Rigueur scientifique contre

coquecigrues écologistes . Un

entretien avec M. Bertrand Schnei-

der • Union sacrée contre la dro-

..... 13 et 14

ments sexuels en France..

mentaire sur la participation

l'affaire de Port-Fréjus

ÉTRANGER

Mohamed Boudial.

position serbe ...

POLITIQUE

SOCIÉTÉ

mis à points......

SOMMAIRE

CULTURE

Seporta ...

ÉCONOMIE

reprise (11)

COMMUNICATION

Abonnements.....

Radio-télévision Spectacles.....

l'évolution défavorable de 1992. Les nouvelles économies possibles ne sont, toutefois, pas à la mesure des écarts enregistrés sur nos recettes oublicitaires. Aussi, face à l'ampleur du problème posé et compte tenu du fait que la creprise», là comme ailleurs, tarde à se faire sentir, il nous a paru qu'il serait déraisonnable d'aitendre plus longtemps avant de nous tourner vers nos lecteurs, en augmentant le prix de vente du journal, une éventualité que j'avais mentionnée au cours de la dernière assemblée générale de la Société des lecteurs.

Le Monde sera donc vendu au prix de 7 francs à partir de demain (numéro daté jeudi 2 juillet), le tarif des abonnements restant inchangé jusqu'au mois d'octobre et celui de la vente à l'étranger étant pour l'instant maintenu.

On ne prend pas une telle décision de gaieté de cœur. La presse quotidienne parisienne subit des coûts de production et de distribution excessifs, e ce, depuis longtemps. Nous sommes engagés dans une politique de négociation visant à la réduction de ces coûts à moyen et long terme. Elle porte déjà ses fruits et elle sera poursuivie.

Nous sommes évidemment conscients de l'effort demandé. La tradition de ce journal est d'établir, dans la transparence des comptes, des relations de confiance avec ses lecteurs. Elle est aussi de préserver l'indépendance économique du Monde, garant de son indépen-dance rédactionnelle. Chacun mesure mieux, dans la morosité économique du moment, la fragilité de la presse écrite face aux puissances d'un système médiatique dominé par l'audiovisuel. La fidélité des lecteurs du Monde, attestée par les chiffres de diffusion, est un encouragement quotidien dans l'idée que nous nous faisons que l'écrit a un avenir et que ceux qui en détiennent les cles sont les lec-

Détermination de la direction, mobilisation du personnel et soutien des lecteurs, tels sont les trois piliers sur lesquels nous entendons, plus que jamais, confirmer le redressement du Monde et maintenir son indépendance.

Musiques : le festival de musique

baroque de Beaune; la robotique

sonore au festival autrichien Ars Musica: les Troyens, de Berlioz au

Cinéma : l'hommage du Musée d'art moderne de New-York aux qua-

rante-cinq ans de Cannes; l'ouver-

ture d'un complexe à Bruxelles... 17

Danse : le Rêve d'Esther, de Karine

Diagonales : «La région intermé-

diaire», par Bertrand Poirot-Del-

Les nominations à la tête des

Les suites du rapport de la Cour

Les pays riches et l'insaisissable

La rapport sur la presse du séna-

La reparution de Charlie Hebdo. 20

Services

Annonces classées..... VI à XX

Marchés financiers 22 et 23 Météorologie

La télématique du Monde :

3615 LEMONDE 3615 LM

Ce numéro comporte un cahier

g Initiatives » folioté de l à XX

Le numéro du « Monde »

daté 30 juin 1992 a été tiré à 537 348 exemplaires

Théâtre de la Monnaie

JACQUES LESOURNE

14 900 demandeurs d'emploi supplémentaires

Le chômage s'est aggravé de 0,5 % en mai

En mai, selon les statistiques publiées le 30 juin par le ministère du travail, le chômage a augmenté de 0,5 % en données corrigées. Avec 14 900 de plus en un mois, le nombre des demandeurs d'emplo atteint les 2 912 600 et franchit donc, pour la première fois, la barre des 2,9 millions. Sur un an, la hausse est de 8,6 % mais se poursuit toutefois sur un rythme plus lent qu'en 1991

En données brutes, le nombre des inscrits à l'ANPE s'élève à 2 770 200, en baisse de 1,9 % en un mois. Au sens du BIT (Bureau international du travail), le taux de chômage par rapport à la population active est toujours évalué à 10 %, comme en avril, avec 2 486 000 chômeurs.

Cette nouvelle aggravation ne fait que confirmer la mauvaise tenue du marché du travail, deux baisses mensuelles, sculement, ayant été enregistrées depuis jan-

vier 1991. Massivement, les licenciements économiques contribuent à la dégradation dont le nombre ne fait que s'amplifier (+ 10,2 % en un an). Par voie de conséquence, les adultes de 25 à 49 ans, et principalement les hommes, salariés de l'industrie, sont les plus touchés. Les jeunes semblent à l'inverse profiter d'une baisse qui est due à la diminution des premières entrées, après la fin de la scolarité (-19,7 % en un an) et également aux plus fai-bles inscriptions à la fin d'un contrat à durée déterminée (-3.6 %) ou d'une mission d'intérim (- 3,7 %) .

En hausse de 16,2 % en un an, le chômage de longue durée reste le facteur le plus préoccupant : un tiers des chômeurs sont inscrits deouis olus d'un an et la durée moyenne de présence se trouve portée à 390 jours, soit 8 jours de plus que l'an passé

ALAIN LEBAUBE

La journée nationale d'action agricole

Barrages de tracteurs et blocage des centres-villes

Conformément au mot d'ordre lancé par la Fédération nationale des syndicats d'exploitants agricoles (FNSEA) et par le Centre national des jeunes agriculteurs (CNJA), la journée nationale d'action du 30 iuin s'est traduite par diverses actions de mobilisation des paysans sur le terrain. Les modalités ont varié, mais elles avaient toutes le

□ Décès du musicien cajun Dewey Balfa . - Le violoniste américain Dewey Baifa, une des grandes figures de la musique cajun, est décédé mercredi 24 juin des suites d'une tumeur au cerveau, à l'âge de soixante-cinq ans, à Mamou, sa ville natale à quelques kilomètres de Lafayette (Louisiane), a annoncé lundi 29 juin l'association France-Louisiane, il avait encore donné un concert l'an dernier à Paris, à la Maison des cultures du monde. Ses frères, le guitariste Rodney et le joueur de triangle Will avec qui il se produisait sous le nom du Balfa'Brothers Band, étaient morts tous deux à la fin des années 70 dans un accident de voiture.

Demain dans «le Monde»

Arts-Spectacles : les rencontres photographiques d'Arles

Après l'Amérique latine en 1991, les 23 Rencontres internationales de la photo d'Arles sont consacrées à l'Europe. Portraits et paysages sont les thèmes principaux d'une vingtaine d'expositions. Avec des rétrospectives consacrées à l'Espagnol José Ortiz Echagüe, au Polonais Stanislas Witkiewicz, à l'Anglais Don McCullin et au Français Hervé Guibert.

conséquences - néfastes selon les responsables syndicaux - de la nouvelle politique agricole commune Des barrages de tracteurs ont été

mis en place notamment dans le Puy-de-Dôme, la Haute-Vienne, la région Midi-Pyrénées. Ailleurs, par exemple à Provins, à Bourges, à Mende ou à Bourg-en-Bresse, des paysans ont tenté de ceinturer la ville ou ont bloqué le centre pendant quelques heures. Des rassemblements d'engins et de quelques dizaines d'agriculteurs ont aussi été signales devant les bâtiments des préfectures de Bourges, d'Evry, de Cergy-Pontoise. Dans le Tarn-et-Ga-ronne, un groupe de paysans a arrêté pendant une demi-heure un TGV. A Mâcon, les manifestants ont muré une entrée de la préfec-

La grande majorité de ces actions se sont déroulées sans incidents, faisait-on remarquer mardi 30 juin en fin de matinée. A Digne cependant, les agriculteurs ont jeté des œufs vers les fenètres du préfet et ont mis le feu à des pneus. Les forces de l'ordre ont répliqué par des tirs de grenades lacrymogènes.

'Ouvert juillet et août ' DE LA SIMPLE RETOUCHE **AU PLUS BEAU VÉTEMENT** avec la garantie d'un grand maître tailleur

COSTUMES MESURE 2 690 F à partir de PANTALONS 895 F VESTONS 1 795 F 3 000 tīssus Luxueuses draperies

anglaise Fabrication traditionnelle TAILLEURS, JUPES, VESTES MANTEAUX ET PARDESSUS Uniformes et insignes militaires Depuis 1894

LEGRAND Tailleur 27, rue du 4-Septembre, Paris - Opéra Téléphone : 47-42-70-61. Du lundi au vendredi de 10 h à 18 h

Mercredi 1×, jeudi 2 vendredi 3 et samedi 4

DE 30 A 50 %

de 9 h 30 à 19 heures

HOMME: 44, RUE FRANÇOIS-1* HOMME ET FEMME: 5, PLACE VICTOR-HUGO

SUR LE VIF

CLAUDE SARRAUTE

Champions du champignon

TL y en a marre l Ras le bol l | samedi, il t'en cuira l Alors, ils Chaque année, c'est la māme histoire. Paris bloqué, Paris cemé, Paris cloué au sol. Et quand le dis Paris, c'est toute la France - et une partie de l'Europe – à qui on coupe, encore une fois, la route de ses vacances. Et qui bouchonne et qui rouspète ceinturée à son siège dans la chaleur ou sous la pluie et qui campe et qui grogne assise sur ses valises devant des tableaux d'affichage où cliquettent les vois retardés, annulés.

Faut comprendre. Ils s'inquiètent, là, brusquement, les pilotes d'Air Inter, ils craignent qu'on leur impose des équipages au rabais dans les avions de la Postale i Ca leur était complètement sorti de la tête et voilà que ça leur revient: Tiens, mais dis donc, demain, c'est les grands départs. Eh bien, ils vont voir, ce qu'ils vont voir tous ces connards prêts à s'envoyer des bons baisers de Ploubazianec.

Les routiers en colère, c'est encore autre chose. Pensez donc. on ose feur imposer un permis à points, à ces champions du champignon, poussés au cul par leurs patrons : Si t'es pas rentré préfèrent brûler l'asphalte et envoyer valdinguer dans le fossé · Pousse-toi de là en vitesse les malheureux conducteurs du dimanche qui se traînent, déjà à moitié morts de trouille, sur la file

Comme si c'était pas aux pros de donner l'exemple. Pareil qu'en Allemagne où la peur du gendarme les incite à lever le pied ; T'as arraché l'aile d'une Coccinelle, attends un peu que je t'enlève tes points. Et ils s'en vantent, figurez-vous, je les ai vus ce matin sur TF 1. Ils sont assez bêtes pour jouer le jeu, le jeu de la mort et du hasard, et pour gagner. En roulant leurs pompes funèbres qui font trois mille cerqueils de mains que nous par an.

Nous, on est là, on s'étonne, on se plaint d'être continuellement pris en otage. Obligé I A notre époque, si on veut se faire entendre, il n'v a qu'un moven : orchestrer un énorme tam-tem médiatique en foutant le bordel. Ce coup-ci, un bon conseil, mettez des boules Quiès, mes princes. Et surtout ne cédez pas. Cet éternel chantage, on en a pardessus les oreilles !

« positif » du chef de l'Etat, dis-

cours qui présente un « certain

nombre d'ouvertures, dans le ton et

dans le contenu », a souligné le

porte-parole du Quai d'Orsay,

L'annonce du calendrier électoral

۳.

:.:

23...

7.

27

₹.

1.

٠ <u>:</u>:.

₹:

avait été précédée, au milieu de la semaine dernière, par le vote, au

Parlement, d'une amnistie générale

visant toutes les personnes impli-

quées dans les activités du FRUD.

C'est dans le cadre de cette amnis-

tie que le porte-parole du FRUD à

Djibouti-ville, le docteur Abatte

Ebo Adou, et treize de ses codéte-nus, ont été libérés, lundi après-

midi, à l'issue d'un procès très

rapidement mené, dont le verdict

Un autre procès, celui de l'oppo-sant Ali Aref Bouhran, ancien pré-

sident du Conseil de la Républi-

M. Daniel Bernard.

A l'occasion du quinzième anniversaire de l'indépendance

Le président de Djibouti a proposé un référendum constitutionnel en septembre çais des affaires étrangères s'est félicité, lundi, à Paris, du discours

Le président Hassan Gouled Aptidon a annoncé, samedi 27 juin, à l'occasion de la célébration du quinzième anniversaire de l'indépendance de Djibouti, l'orga-nisation, le 4 septembre, d'un référendum sur la nouvelle Constitution, qui devrait permettre d'instituer le multipartisme. Des élections législatives devraient suivre, le 20 novembre, a précisé le chef de l'Etat. Les principaux mouvements de l'opposition, dont le Front pour la restauration de l'unité et la démocratie (FRUD), ont aussitôt dénoncé, dans un communiqué diffusé à Paris, l'initiative présidentielle, estimant que ce référendum risquait de n'être qu'un «plébiscite» à la «dictature». L'opposition exige la nomination d'un nouveau gouvernement, « chargé de prèparer le projet de nouvelle Constitution et de faire élire la nouvelle Assemblée nationale», celle-ci devant alors finaliser le texte de ce projet « à soumettre au vote du peuple djiboutien •.

Pour sa part, le ministère fran-

M. Fidel Ramos succède à M™ Corazon Aquino à la présidence des Philippines

Elu avec 23,5 % des 23 millions de suffrages exprimés le 11 mai par ses concitoyens, M. Fidel « Eddie » Ramos, soixante-quatre ans, a recu de Me Corazon Aquino, mardi 30 juin, à Manille, la charge prési-dentielle. C'est la première fois depuis 1965, date de l'élection de Ferdinand Marcos, qu'une passation de pouvoirs a lieu démocratiquement aux Philippines. Ancien commandant de la gendarmerie du défunt dictateur et administrateur de l'état de siège imposé en 1972, le général Ramos avait, en 1986, joué un rôle crucial en faveur de l'insurrection populaire qui devait aboutir à l'élection de «Cory» Aquino. Devenu ministre de la défense, il avait déjoué sept tentatives de coup d'Etat menées contre la présidente, en particulier par un groupe d'offi-ciers populistes de droite, le RAM.

Sa candidature avait reçu l'appui de M∞ Aquino, contre l'avis du parti majoritaire LDP. - (AFP. UPI.)

que, pourrait s'ouvrir, dimanche 5 juillet, en présence de ses avocats, dont Me Jacques Vergès. -(AFP.) Le chef de l'Etat sénégalais

Abdou Diouf

élu à la tête de l'OUA Le chef de l'Etat sénégalais, M. Abdou Diouf, a été élu, lundi 29 juin, à Dakar, président de l'Organisation de l'unité africaine (OUA), succédant à ce poste au président nigérian, le général Ibrahim Babangida. Dans son premier discours, M. Diouf a place son mandar sous le double signe du renforcement des processus de démocratisation sur le continent et d'un règlement rapide des conflits en cours.

Préoccupé par l'évolution de la situation en Afrique du Sud, le nouveau président de l'OUA n'a pas caché, non plus, son inquiétude à l'égard des crises meurtrières qui isanglantent le Rwanda, la Somalie ou le Libéria. S'affirmant favorable au développement de la coopération arabo-africaine et au renforcement des relations de l'Afrique avec l'Organisation de la conférence islami-que (OCI), M. Diouf a aussi évoqué la coopération Nord-Sud, « vitale pour nos pays ». - (AFP.)

semaines, à partir fin août 80 % à 90 % DE REÇUS

CEPES

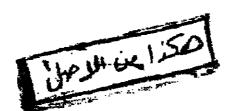
57, rue Charles-Laffite, 92200 Neutly Tél.: 47-45-09-19 pu 47-22-94-94.

OU TROUVER UN LIVRE ÉPUISÉ ? Ecrivez ou téléphonez :

LIBRAIRIE (service 18) **LE MONDE DU LIVRE** 60 RUE ST-ANDRÉ-DES-ARTS **75006 PARIS**

2 (1) 43.25.77.04 Code Minitel: 3615 MDL

L'ancient



15 pages d'offres d'emploi

Le Monde

L'ancienneté ou la modernité

ELON l'antique principe de la bouteille à moitié vide ou à moitié pleine, le lancinant débat sur la prime d'ancienneté autorise tous les points de vue. Ou, plutôt, autorisait, car, sans que la discussion soit tranchée au fond, il semble bien qu'une évolution se fasse jour, insensiblement, à l'instar d'autres dossiers, tout aussi symboliques. Dans la réalité, des entreprises, et plus rarement des branches professionnelles, ont commence à revenir sur des règles sacro-saintes, sans toujours le dire. Une mutation est en marche, qui ne s'arrêtera sans doute pas, mais dont on se garde bien de préciser, du côté des directeurs de ressources humaines, les tenants et aboutissants. C'est qu'on ne porte pas impunément atteinte à des

Au nom de la modernisation de la gestion sociale, et du simple réalisme économique, la cause devrait être entendue. Quand l'inflation devient faible, comme c'est le cas, le poids relatif de l'ancienneté interdit toute souplesse dans la politique salariale et empêche une autre distribution de la masse salariale. Avec le vicillissement de la population au travail, la déformation des pyramides des âges et la ten-dance à rester fidèle à son emploi, tous phénomènes entretenus par la crainte du chômage, l'avantage accordé aux anciens se transforme en boulet, et aggrave parfois la situation de sociétés qui ont de fait privilégié l'emploi à vie. L'exemple des banques et des assurances pourrait le démontrer. On pourrait aussi considérer que cette forme de rémunération supplémentaire, qui récompense le maintien dans un poste et qui est censée indiquer la reconnaissance d'un savoirfaire, intervient désormais, compte tenu des mutations technologiques, au mieux comme un frein à l'adaptation professionnelle, au pire comme un élément de blocage sur les situations acquises. L'indispensable mobilité, fonctionnelle ou géographique, en souffrirait.

Tout cela est vrai et pourtant, dans le même temps, ce système presque aussi vieux que la révo-lution industrielle n'a pas que des défauts. Il reste un bon moyen de s'attacher de la maind'œnvre quand la pénurie sévit, et le bâtiment comme les travaux publics ont pour cette raison

mardi

daté

mercredi

renoncé à leurs projets de réforme. De même pour la métalaventurée sur ce terrain et a, depuis, choisi une voie plus indolore. Confrontées à la concurrence de grandes entreprises sur le marché du travail, les PME utilisent encore cette arme pour se protéger, quoiqu'elles s'en défendent. Surtout pour les bas niveaux de qualification, la progression à l'ancienneté sert explicitement de seule garantie à une carrière qui, sinon, serait des plus étriquées. Elle accorde des perspectives automatiques à ceux qui n'en ont pas et a donc une fonction éminemment sociale. puisqu'elle atténue des conflits

MAIS, on le voit bien dans l'attitude de l'Union industrielle métallurgique et minière (UIMM), qui a trouvé une solution, dans l'accord exemplaire signé en 1988 dans le secteur des

entreprises - l'absence de mobicontinuellement, par exemple que les nécessités dues à l'époque la modernisation de la production, le besoin en qualification obligent à bouger. Mais comment? Au travers des réponses qui

s'ébauchent, il est clair que les employeurs cherchent des techniques hybrides permettant d'intégrer progressivement de nouveaux critères, moins contraignants que la prime d'ancienneté. D'abord, on introduira des sommes forfaitaires pour calmer le jeu, des primes d'expérience dégressives ou des systèmes à double barème

formation-qualification, qui fait jouer un rôle moteur à l'effort pour se qualifier. Fait significatif: Pierre Gilson, vice-président de la CGPME, qui préconise cette dernière solution à ses pairs des petites et movennes entreprises, est celui-là même qui avait négocié l'introduction d'une telle innovation dans son métier d'origine, la réparation automo-

MAIS, pour être tranquille, la révolution en cours ne doit pas permettre que l'on triche. Si l'abandon progressif de la prime d'ancienneté se résume à une économie pour les entreprises sans qu'il y ait contrepartie, des frustrations finirent par se manifester. Au contraire, il faut que les entreprises en profitent pour changer leurs priorités et, par suite, qu'elles investissent, entre autres, dans la formation et le changement du travail. Les salariés y trouveront d'autres avantages, par le biais des classifications et de la motivation. De même, les dispositifs qui font appel à la mobilité professionnelle ne doivent pas être perçus comme de sournoises machinations, concues pour exclure ceux qui ne sauraient suivre le parcours. Il y va de la crédibilité d'une démarche qui, dans le cas contraire, provoquerait de l'angoisse et nuirait à une bonne gestion sociale des mouvements en cours. Ce qui revient à dire que la partie qui se joue, moderato. s'avère très délicate, le moindre faux pas risquant de faire recretter cette bonne vieille prime d'ancienneté, si anachronique, certes, mais si sécurisante.

Alain Lebaube Lire notre dossies pages II et III.

15 PAGES D'OFFRES D'EMPLOIS

■ Ressources humaines......p. IX

■ Cadres p. XI

■ Collectivités territorialesp. X/V



A April 13 de Car

MARKET FER IN BUILD IN THE serves continue ng Paris much ber a see Para. C'sa! THE PERSON NAMED IN a description of the marke & son side gar geogra dissan

see miet de **经现在的** 医线电

STREET, SALLINGS

THE PARTY STATES

TO CAMP SECTION 1

an hanca agent

was more a started

ক্ষে ১৯৯৯ কর্ম চার্কীর

· 勒· 深神等 文朝》。

Same of histories &

PRINCE WELLS TO THE THE PERSON OF THE meter in straight that he was a

10th a Francis Co. Garnes S.

CHESTAL SANTAS CONTRACTOR

a make the think in November 1

Series frances dated in 1940 to the

Sand Sand Profession Control of the Control of the

THE PROPERTY AND ADDRESS.

Frankling School Comment

我们就是他们的 學 图

de leaves from

Martin Par Land Cont.

CANAL TE · 建建筑的一种电影。 1897年

Burke Bergestate An-

Markette & State of the

in properties as a

market free was a

Englishmen to the

received the same

14.00 E. 18.00 S. 18.00

新 新 声音节 医二环

经的保护人。在

F Man Millian of the

The second of the second

A 安全 新工工工作。

医神经 医多种性 衛 江

والرابي فين المشاب المصل عامليا

B. Bergerand .

्ट **रीक्ट्रांट शिक्टर** व्यापन ।

の注意 機能 でき 機能 このもの (DE) ・・・・

Hoget protection

Magazin ergen i e e

grander i

71 355 (

.

resident de Djibouti a project

100

44.00

sion constitutionnel en

and Track Times

A SECTION OF THE PARTY OF and Angelia was the The State of the s i igi yan wasan ini Mit of Santaka 1. Service of the Service of Markey Sough of F BY THE PARTY OF कृत विकित्या है। मार्थ 🐬 Salar Salar Salar PATE -**建工工** E CONTRACTOR STATE OF region of the contract of 医斑皮物切迹 English was all the A STATE OF THE STA P. A. S. W. W. B. T. T. **秦**《唐称》。** क्षेत्रकुरुक्तेष्ट साम्यकः । श्रीतः सः

150 - 457 - 55

Garage Carlo

AND ESTATION PARIS 25.77.04 25.77.04

Le mardi, c'est tout un Monde 10 RUBRIQUES D'OFFRES D'EMPLOI

- Le Monde des Dirigeants
- Le Monde du Premier Emploi
- Le Monde de la Gestion et des Finances
- Le Monde des Ressources Humaines
- Le Monde des Juristes
- Le Monde des Cadres
- Le Monde des Collectivités Territoriales
- Le Monde de la Fonction Commerciale
- Le Monde de l'Informatique
- Le Monde des Secteurs de Pointe

Le Monde

indenier		CEL : LA REFERENCE EN 820 PAGES UT SAVOIR SUR LES FORMATIONS ET LE RECRUTEMENT EN EUROPE.			
Aucemplanes Auc Garde Europeen	EXCE	 Le Marché Européen du Recrutement La pénurie des jeunes diplômés Les outils et méthodes de recrutement par pays Les divergences dans l'organisation des enseignements supérieurs 			
en Recrutement		 Les Secteurs d'Activité Economique Par secteur, une entreprise présente sa politique de recrutement européenne 			
all scellence son		Les Formations d'Excellence et le Recrutement pays par pays Les structures de formation l'Analyse du recrutement			
	1500 FHT	750 FHT			
encore disponibles :	des stocks disp	emplaires vous sont proposés, dans la limite ponibles, au prix préférentiel de 750 FHT unité soit 50% du prix initial.			
Nom :	Société :				
☐ Je désire une facture	re une facture ☐ Je joins un chèque bancaire à l'ordre de HCA				
Contact EXCEL: 19/21 Boulevard Gambetta - 92137 Issy les Moulineaux - Tel: 40 93 36 36					

Difficile d'en sortir

A NACHRONIQUE ». « injuste ». « coûteuse ». la
prime d'ancienneté ne présenterait
plus aucun avantage, à en croire
certains employeurs. En effet, au
moment où les entreprises, soumises à une concurrence acharnée,
cherchet les mouens de motives. cherchent les moyens de motiver leurs salariés, la prime d'ancienneté apparaît à leurs yeux comme une mesure inadaptée puisqu'elle ne tient pas compte de l'esprit de compétition des bénéficiaires. Une dépense coûteuse aussi: « Pendant les trente glorieuses, où l'inflation grimpait à 10%, le malheureux 1% (d'augmentation annuelle de la prime d'ancienneté) passait totalement inaperçu (dans le budget des entreprises), estime Paul Constantin, directeur d'études à Entreprise et Personnel. Aujourd'hui, avec une inflation de 2% à 3%, la prime d'ancienneté prend une part considérable.»

Cette prime irait aussi à l'encondans les entreprises et qui ont pour noms mobilité, performance, stimulation. C'est donc avant tout le caractère automatique du versement d'une somme d'argent qui est critique, « Cela étant. l'individualisation des salaires est une politique qui, au cours des années, a connu des hauts et des bas. explique l'ANDCP (Association nationale des directeurs et cadres de la fonction personnel). Il y a cu une période où les augmentations générales avaient le vent en poupe. Ensuite, on est passé à une politique proche du tout individualisé. Aujourd'hui, on revient à une solution mixte qui me paraît assez saine. . Un sentiment que ne partagent pas tous les employeurs. « Lorsque vous avez vingt ans d'an-cienneté et une prime confortable. vous n'avez pas beaucoup envie de faire des efforts», estime Pierre Gilson, vice-président de la CGPME (Contedération générale des petites et movennes entre-

Cette logique, cependant, néglige le fait que cette prime donne aussi un peu d'espoir à des personnes qui, pour des raisons diverses, n'ont pas su, ou pas pu évoluer. en leur offrant cette légère garantie de progression de salaire. De plus, « les salaries fidèles à l'entreprise

aiment bien que cela soit reconnu d'une manière ou d'une autre, admet l'ANDCP. A cet égard, les salariés et les entreprises ont des intérêts convergents. L'employeur a, lui aussi, besoin que le salarié se sente bien dans sa peau et consi-dère que l'entreprise est juste envers lui en tenant compte de certains paramètres, notamment de son ancienneté. Parmi ces autres paramètres se trouvent en effet les performances individuelles sanctionnées par des augmentations qui favorisent les salariés les plus dynamiques.

> Une sorte d'injustice

« Le problème est que, lorsque l'on a un galeau à pariager et qu'il est déjà mangé à 50 % ou 60 % par les primes automatiques, il ne reste presque plus rien à distribuer individuellement, constate Paul Constantin. Certains salariés ant atteint des niveaux de salaire confortables parce qu'ils sont anciens, alors que l'on n'arrive pas à donner des augmentations indivi-duelles suffisantes aux plus jeunes. Et ceux-ci risquent d'aller mon-nayer ailleurs leurs compétences. Il y a une sorte d'injustice entre les plus jeunes et les anciens."

En suivant ce raisonnement, la prime d'ancienneté aurait donc pour effet pervers de conduire à la mobilité externe ceux que l'on souhaiterait garder, en l'occurrence les plus jeunes, alors qu'elle fidéliserait ceux que l'on ne tient pas forcement à conserver, notamment les plus âgés. « C'est un problème qu'il ne faut pas exagérer. conseil-lait l'ANDCP. La mobilité inter-vient entre les dix ou quinze premières années de carrière. Ce n'est pas la prime d'ancienneté qui agit sur la mobilité, mais le fait que la propension à changer d'entreprise est plus forte chez les plus jeunes que chez les plus ages. De par la fonction de ses membres, l'ANDCP se rend bien compte qu'il est tou-jours difficile de tenir des positions

Plus que toute autre entreprise, les PME doivent inventer de nou-velles solutions pour gagner. Mais, si le débat sur le devenir de la

prime d'ancienneté figure égale-ment au cœur des préoccupations, il se place dans le cadre d'une reflexion qui permettrait non pas de pénaliser les salariés les moins dynamiques, mais de leur proposer de nouvelles raisons de se motiver afin d'accompagner l'évolution de leur entreprise. Partant du constat du manque de qualification du personnel, la CGPME propose donc de transformer « dans beaucoup dé professions » la prime d'ancienneté en une prime de quaiffication qui prendrait pour modèle l'accord signé dans les garages (voir l'article de Jean Menanteau en page III). Il s'agit de convertir l'ancienneté acquise (ou le diplôme initial pour les nouvelles recrues) en points, auxquels viendront s'ajouter d'autres points obtenus en suivant des for-mations tout au long de la carrière du salarié. y compris le congé individuel de formation. La valeur de chaque point, établie par les partenaires sociaux et réévaluée tous les ans, sera additionnée au salaire de base. Un système qui, espère la CGPME, incitera tous les salariés à se mettre en mouve-ment. « La prime d'ancienneté fait partie du tableau des dispositifs qui conduisent l'individu à ne pas se remettre en cause, estime Pierre Gilson. C'est dramatique pour les

petites entreprises.» Ce système risque cependant de rencontrer plusieurs écueils. D'une part, à force de se former, un salarié sera en droit de prétendre à une promotion à un poste supérieur. Ce que, de par sa taille, une PME ne peut pas forcément offrir. Ensuite, il faudra que les patrons de PME, jusque-là peu enclins à laisser leur personnel aller se former, jouent le jeu, sous peine d'être accusés d'avoir purement et simplement fait l'économie des avantages acquis sur le dos des salariés. Enfin, il faudra adapter les systèmes de formation de manière à ce que les moins quali-fiés qui bénéficiaient auparavant de la seule prime d'ancienneté et qui n'ont pas suivi de formation durant de longues années ne soient pas à nouveau les laissés-pour-

Francine Aizicovici

«L A gestion de l'ancienneté
Non pourquoi, quel problème?» Il
y a manifestement des questions

qu'il vaut mieux éviter d'aborder

avec un assureur, qu'il travaille sous le pavillon de l'UAP, du GAN

ou celui d'Axa; qu'il soit affilie à

la FFSA (Fédération française de

sociétés d'assurances) ou au GEMA

(syndicat patronal des mutuelles

Certes, la rémunération à l'au-

cienneté dans une économie

moderne où l'on ne parle plus que

d'évolution de carrière avait quel-

que chose d'un peu désuet. Et puis, des questions d'équité taraudaient

la conscience des directeurs de res-

sources humaines. Etait-il, en effet.

bien convenable que deux per-

sonnes effectuant exactement la

même tâche puissent toucher des

salaires aussi différents, compte

tenu de leur ancienneté dans le

métier? A cela s'ajoutaient les rai-

sonnements purement économi-

ques, dus à l'evolution plus faible

Prudence bancaire

Evoluer sans drame, si possible

A tension est actuellement un peu plus forte, essentieliement en raison de la conjoncture défavorable. Craignant pour leur emploi. les salariés de banques qui avaient par exemple pris un congé sabbati-que, ou les femmes qui avaient prolongé leur congé maternité, deman-dent une réintégration anticipée à leur poste de travail. Bernard Rous-selet, directeur de la formation et de l'emploi à l'Association française des banques (AFB), qui (édère 410 banques (245 000 salariés), à l'exception du secteur mutualiste, connaît bien la question et explique « qu'aujourd'hui la forteresse banque est en train de relever son pont-le-

Ce spécialiste du secteur n'emploie pas le mot forteresse à la légère. L'âge moyen du salarié de banque est de trente-huit ans, son ancienneté est de dix-huit ans, et, précise Bernard Rousselet. « le turnover qui, compte tenu des circons-tances actuelles, est proche de zèro, varie en période normale de 3 % à 5 %. Les gens qui rentrent dans une banque y cherchent généralement la sécurité de l'emploi et y font car-rière.

* Attention, explique Bernard Rousselet, ne nous trompons pas de bataille Nous ne sommes pas face à un problème de sureffectif. Il existe, mais à un faible degré. Vous trouve-rez bien, çà et là, des banques qui licencient, des petites en général. Les plus importantes ont fait en sorte que la guestion par en pose par de que la question ne se pose pas de manière cruciale et soudaine. Le crèdit lyonnais, par exemple, dimi-nue ses effectifs de 1 % en quinze ans. D'autres établissements les avaient plafonnés depuis vingt ans. La marge bénéficiaire des ban-ques est encore une réalité et nous voulons éviter les licenciements pour préserver le climat social.»

Le point-clé, c'est la mobilité. Il serait faux de dire que les employés de banque la refusent en bloc. Les sondages exclusifs, parus dans un nouveau titre du secteur, la Vie des agences (lundi 15 juin), prouvent leur lucidité puisque 84 % des inter-rogés disent « être prêts à changer de poste dans les deux ans qui vienneni ». La mobilité fonctionnelle ne pose, en effet, pas de problèmes majeurs, même si elle n'est pas sys-tématiquement accompagnée d'une promotion. En revanche, la mobilité géographique apparaît plus délicate. Il faut, là encore, segmenter, Selon le poste occupe d'abord. Les cadres (bac + 4 ou bac + 5) savent qu'elle fait partie de leur gestion de car-rière, les employés semblent plus réticents. Selon l'implantation de l'agence ensuite. La mobilité interne en région parisienne, qui concentre la moitié des 245 000 salariés de l'AFB, pose peu de difficultés. Les salariés passent d'une agence à l'autre sans pour autant raisonner en termes de déménagement. Les choses se compliquent des qu'on passe à la province, 60 % des inter-viewes par la Vie des agences affirment ainsi qu'ils ne seraient pas prêts à changer de région dans les deux ans qui viennent. De région, voire de département.

> Le risque du vase clos

Ce responsable d'une banque mutualiste explique ainsi avoir eu les plus grandes difficultés à trans-férer des salaries de Rennes à Vannes. Pourtant, il est clair que le développement d'une agence - les nouvelles implantations sont exces-sivement rares – est lié au dévelop-pement économique d'une région, et qu'il y a davantage besoin d'em-ployés de banque à Venissieux qu'en Corrèze. La question de la mobilité est donc partie prenante de la vie contractuelle. C'est le sujet de la vie contractuelle. C'est le sujet de discussion privilègié entre les syndicats et le patronat. Le premier axe retenu tourne autour de la formation continue, qui semble faire déja partie intégrante du paysage. En 1988, selon les chiffres de l'AFB, 80,8 % des ingénieurs et cadres avaient en accès à une formation avaient eu accès à une formation, 92,8 % des agents de maîtrise et techniciens et 68,1 % des employés.

Récemment, la profession a conclu deux accords signés par l'AFB et, à chaque fois, par trois syndicats, visant à réformer la pédagogie et les possibilités d'accès des deux diplômes maison reconnus : le brevet professionnel de banque et le diplôme délivre par l'Institut technique de banque. « Désormais, insiste Bernard Rousselet, tout salarié peut s'inscrire à une formation diplômante, quel que soit son

niveau.» « Un progrès, reconnaît Sylvain Delobel, secrétaire général de la fédération des banques CFTC. Mais ce n'est pas suffisant car il y a encore beaucoup de formations qui ne servent pas à grand-chose.»

in the second second

Les syndicats se montrent, en revanche, plus inquiets concernant la suite de la panoplie visant à ren-forcer la mobilité, notamment la question des départs volontaires assortis d'une prime qui, explique Sylvain Delobel, « ne règle qu'en surface le problème. Nous avons beaucoup d'exemples d'anciens salaries qui, une fois leur chèque dépensé, se retrouvent au chômage». « Il ne s'agit pas de réduire encore les effectifs, explique Bernard Rous-selet, mais de créer un mouvement vital qui permette d'embaucher. Nous avons besoin de sang neuf, d'autres cultures, d'ingénieurs, d'industriels. Rester ainsi en vase clos, c'est suicidaire.»

Le Crédit lyonnais (voir le Monde du 12 juin) a ainsi relance un dis-positif de départs volontaires qui, comme l'explique son directeur des ressources humaines, Joseph Musseau, prend la suite de plans antérieurs. Il pense ainsi pouvoir tenir cette année le nombre des embauches réalisées en 1991, soit 1500. Joseph Musseau explique aussi « ètre en discussion actuellement avec ses interlocuteurs syndicaux pour une remise à plat du dis-positif national d'aide à la mobilité. Nous allons établir des formulaires modulaires plus souples qui permet-tent, par exemple, d'aider les conjoints à retrouver plus facilement un emploi ou d'égaliser le coût du logement en France».

Des pistes qui devraient faire école sans aucun doute. C'est en tout cas la voie la plus raisonnable. Car, du côté syndicats comme du patronal, on suit que la convention collective offre une autre possibi-tité : ne altre fine remore la mobilité : ne plus faire reposer la mobi-lité sur le volontariat, mais la rendre obligatoire. « Ce qui est proposé risque d'être imposé, explique Ber-nard Rousselet, si les salariés ne font pas, eux aussi, de leur côté, un essort. Les syndicats disent ne voir, pour le moment, « que l'ombre d'un bâton s, mais sont bien conscients

Marie-Béatrice Baudet

Un acquis universel

ES primes d'ancienneté L sont presque aussi anciennes que les conventions collectives. A de rares exceptions près, les salariés de tous les secteurs d'activité perçoivent un supplément de rémunération en fonction de leur temps de présence dans l'en-

Le système le plus fréquent est celui du «3-6-9-12-15» c'est-à-dire une augmentation automatique de 3 % tous les trois ans, avec un maximum au bout de quinze ans. La seule différence porte éventuellement sur l'assiette de ces augmentations : prévues sur les minima, elles sont appliquées dans certaines entreprises sur les salaires réels. Beaucoup de responsables patronaux rêvent de se sortir de ce qu'ils considèrent comme un carcan, mais ils sont peu nombreux à être disposés à affronter leurs syndicats sur ce thème.

Pour les cadres, les systèmes sont moins uniformes et ils sont souvent exclus de cet avantage. Cependant dans certains cas, comme dans les industries pharmaceutiques, ils bénéficient d'une progression de coefficient au fur et à mesure de leur ancienneté. Ainsi un cadre entré à l'indice 250 se retrouve à l'indice 460 ou 690 - selon le poste occupé - au bout de treize ans d'ancienneté. Quant aux visiteurs médicaux, ils sont un peu les chouchoutés de ce secteur. et ils bénéficient à la fois de la prime et du coefficient liés à 'ancienneté.

L'Union des industries métallurgiques et minières, qui fut parmi les premières à céder aux sirènes de l'ancienneté, a essayé d'ébranier le système. Le double barême mis en place en 1991 prévoit de dissocier deux éléments de rémunéra-

tion : les garanties minima et la RMH (rémunération minimale hiérarchique), qui est un coefficient correspondant à l'emploi multiplié par la valeur du point. C'est désormais sur cette part de rémunération que s'applique le pourcentage d'ancienneté et non sur les salaires minima comme auparavant. L'évolution peut ainsi être gérée.

Mais les transformations les

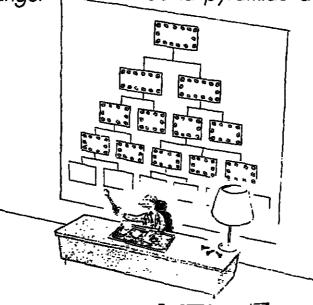
plus radicales ont eu lieu dans la réparation automobile (voir l'article de Jean Menanteau). les grands magasins et les magasins populaires. En 1982, les conventions collectives de ces secteurs ont été renégociées en s'inspirant d'un système mis en place depuis longtemps dans la région parisienne et qui comportait deux modifications fondamentales : le montant de la prime n'était plus un pourcentage du salaire mais une somme forfaitaire valable pour tout le monde. Par ailleurs, il s'applique tous les 3-6-9-18 et 21 ans, mettant fin à la rèole des 3-6-9-12-15 ans. Au bout de trois ans d'ancienneté, un salerié des grands magasins touche 130,25 francs, et 868,35 francs au bout de vingt ans. Ces primes sont revalorisées chaque année lors de la négociation sur les salaires.

La plupart des organisations patronales observent avec intérêt les initiatives de ce genre. Mais beaucoup considèrent que l'ancienneté est un sujet tabou et hésitent à faire de même. Comme le dit un responsable patronal: «Les entreprises ne souhaitent pas la guerre sur ce thème. » Elles savent, en effet, que les syndicats veillent jalousement à la préservation de cet acquis.

Françoise Chirot

L'assurance change

Le danger ____ de la pyramide des âges



de l'inflation. Bien sûr, le système était tout à tait adapte au contexte économique et social des années 60-70, à l'époque bénie du plein-emploi où les sociétés d'assurances recrutaient des jeunes de 16-18 ans qui faisaient toute leur carrière ou presque dans la maison. Aujourd'hui. la situation de l'emploi n'est plus la même et les jeunes recrues ont désormais un bac + 2 si ce n'est plus et savent ce que signifie l'ex-pression «évolution de carrière». Il fallait préparer l'osmose de deux populations différentes.

La nouvelle convention collective signée par la FFSA et le GEMA ainsi que par trois syndicats (CFDT, CFTC et CFE-CGC) qui concerne les quelque 94 600 employes, agents de maitrise et cadres (les 27 200 commerciaux n'étant pas concernés) vient moderniser le système. Elle établit, en effet, un nouveau système des classifications fonde sur les fonctions et les qualifications et renvoie aux oubliettes de l'histoire la sacrosainte ancienneté. Elle instaure ainsi sept classes de fonctions avec

des rémunérations minimales

annuelles de base s'échelonnant de 78 000 francs pour la classe 1 à 2 à 151 600 francs pour la classe 7. Parallèlement. la prime d'ancien neté est progressivement remplacée par une prime d'expérience dégressive. Très forte pour les bas niveaux de qualification, elle disnarattra au fur et à mesure que l'on grimpera les échelons. Pour les cadres. la suppression de la prime d'ancienneté, qui sera intégrée aux salaires, devrait être compensée par une politique salariale plus motivante des entreprises, qui tiendrait mieux compte des résultats obte-

> Résistances psychologiques

Cette solution satisfait manifestement l'ensemble des DRH qui estiment que la prime d'expérience offrira un minimum de progression à tous ceux dont les perspectives de développement de carrière sont faibles, mais dont le savoir-faire est utile à l'entreprise. Pour François

Maxence, DRH du GAN, il est clair que l'expérience a un prix qu'il faut rétribuer. « Dans notre nétier, explique-t-il, *la jurispru*dence est importante. L'assurance, ce n'est pas quelque chose de méca-nique. Il n'y o pas deux affaires qui scient traitées de façon identique. L'expérience joue beaucour. Et si la convention collective a repris l'expression prime d'experience, ce n'est pas un hasard.

De son côté, Henri Grégoire, DRH d'Axa, estime que la nouvelle convention est à la fois a plus juste et plus adaptée à la réalité ». Cependant, souligne-t-il, depuis longtemps la plupart des grosses entreprises d'assurances ont mis au point des systèmes pour compenser les lourdeurs engendrées par les anciennes conventions. Ainsi, afin d'attirer de jeunes diplomés. Axa a mis en place il y a quelques années une sorte de « classification parallèle » permettant d'individualiser les rémunérations en tenant compte des performances de chacun. Pour Henri Grégoire, la nouvelle convention collective vient « nor-

mer» cette pratique. De son côté. l'UAP a créé en 1988 une hiérarchie parallèle pour les cadres techniques (par comparaison avec les cadres encadrants) pour pouvoir les faire évoluer.

Si les DRH prétendent ne pas etre tarabustés par la gestion de l'ancienneté, ils reconnaissent qu'à terme la pyramide des âges risque de leur poser de sérieux problèmes. Chez Axa, la moyenne d'age est de trente-neuf ans, et l'ancienneté moyenne de quatorze ans. A l'UAP, 56 % du personnel a entre trente-cinq ans et quarante-cinq ans. Dans quinze ou vingt ans, le problème démographique sera quasiment insoluble. Certaines entreprises ont bien essayé de prendre des mesures, mais sans grand suc-cès. Les contrats de solidarité leur ont permis, il y a quelques années, d'étêter la pyramide des âges et de faire entrer quelques jeunes, mais pas de quoi modifier vraiment l'ordre des choses. A l'UAP, un accord de mobilité professionnelle et géo graphique a été négocié en 1991 afin de faciliter les reconversions internes et externes, mais, avoue Jean-Pierre Narcio, «il n'y a pas pour l'instant de résultats fou-droyants ». Pour le DRH de l'UAP, cela s'explique facilement : « La mobilité géographique ne fait que peu d'adeptes, car 60 % du personnel est féminin. Quant à la recon-version professionnelle par la forma-tion, elle se heurte à des résistances psychologiques. Les gens qui ont trente-cinq ans, qui oni passe seize ou dix-sept ans en entreprise et qui n'ont pas le bac, vivent la proposi-tion de formation comme une mise à l'épreuve pour apprécier s'ils sont capables ou non de poursuivre une evolution de carrière, v

En fait, à l'UAP comme au GAN, on estime finalement que apport de sang neuf se fera ave le développement des activités des entreprises qui permettra d'augmenter à nouveau les effectifs. Un peu faible comme solution si l'on se réfère à l'évolution de l'emploi dans le secteur qui était de 0,2 %

Catherine Leroy

ris drame, si cossin =

from Est constable is subject. Shops appeals him because The Name of Street, and the in comme to entire incom

is muce

regressive d'une bandus Sinc resident para deine Co no grande describes a feath-A TORREST AND SALES OF A STATE OF

 $\boldsymbol{V}_{n} = \{ 1, \dots, n \}$

17.00

.

i **egranide des** âces

which with the same THE HARM OF A DIE. The second of the second THE REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PERSON ADDRESS OF THE PERSON AND ADDRESS OF THE PERSON AN THE PERSON STATES The same of the sa 単 無 (物) (本) (本) (本) Section of the sectio NO STATE AND A STATE OF THE STA

and the part of the capital of the c the property sentent nitr me projective, in executor Min. and Lat. All solution of gave you de dellevalles lan a price fine spect is to na productive description of enter ger de tie mine den INA) A James de report dans in.

THE VESC CIOS

den alegania de Arnaes . e frankright of the street of transmitted from Marine 1875 the serie of N to know of management of the region of A B CONTRACT PRINTER A DITT. is the basing of the country. s diving la grantes de la the sea desired the property of CARROLLE TO THE STATE OF the transfer term in the the formatter by received the the chart of the burney medical the second last dist the second and position of the second and the secon s in here it mairie to CREATE IN THE THE STREET AND THE RESIDENCE A an anger bearing against the Early Design Tree Car The THE SHAPE SHAPE IN THE SAME the second state of the second second second second Principles before their to the S. Bertland with St. T. driver of the

apagan filika in salah di salah salah salah

free lives from your live to the

change

A STATE OF THE STA The state of the s

to the second second (日本) managar si isan bir in Company to the profite is at the second STATE SINGS OF THE STATE OF Big Big & William Co. S. c. c. c. ***

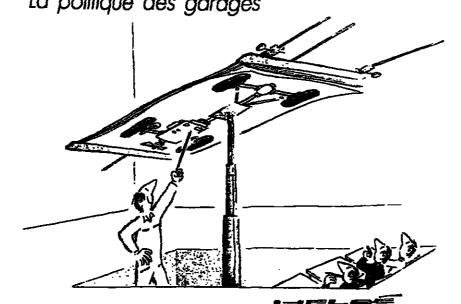
THE RESERVE OF THE PARTY OF THE Company of the second

Marin Marin St. St. Co.

La formation en échange

مكذا بين الموطن

La politique des garages \(\begin{align*} \L \text{EVOLUTION} \text{ des technologies de l'automobile est phénaménale. Autrefois, une DS Ciroën
\end{align*}
\]



La procédure? Elle consiste à attribuer à tout salarié effectuant un stage qualifiant agréé par l'association un certain nombre de points (valeur 12 francs) anssi longtemps qu'il reste chez le même employeur. Par exemple, un stage de trois jours en allumage-carburation, de nivean C (technicien), donne droit à dix points, soit actuellement une prime de 120 francs par mois.

Indifférence de la profession

A l'origine, l'association ne finança que les stages techniques et de gestion jugés prioritaires tels que l'électronique embarquée et la vente automobile, pour les étendre rapidement de manière beaucoup plus vaste. Il est à noter, enfin, que ce dispositif d'incitation à la formation, jugé indispensable par les partenaires au risque d'un grave processas de déqualification des salariés de la branche, fut ratifié par la CFDT, mais non par la CGT et la CFTC. Michel de Bargue, directeur des (CNPA), concessionnaire Citroën, sonnes, fut l'un des négociateurs patronaux. «L'ancienneté n'a pas été supprimée de manière bratale, dit-il

ans. A l'heure actuelle, un catalogue de stages sélectionnés en fonction de leur qualité, de leur durée, de leur technicité est adressé chaque année aux entreprises.»

Ces stages sont-ils très demandés?

«Il n'y a pas encore une grande sensibilité de la profession à la formation permanente, déplore pudique-ment Michel de Bargue, Le bât blesse particulièrement pour les artisans employant une, deux ou trois personnes. Ils constituent aujourd'hui le problème prioritaire. Leur petite taille fait certes qu'il leur est difficile de se séparer de l'un de leurs employés pour la durée d'un stage. Mais il est tout autant difficile de les convaincre, dans des métiers où l'on a débuté très jeunes, de l'importance de la formation permanente. Résultat? Peu d'entre eux viennent aux stages que j'organise dans mon garage avec la présence de mes propres agents et ceux du constructeur. Conséquence? Ils se trouveront vite désemparés, incapables d'établir un diagnostic de parme, et donc de répa-rer. Le réveil sera dur, prévient-il

encore. Il se fera à leur détriment.» Autre point : dennis que la loi a professionnel de l'automobile instauré le contrôle technique des véhicules de plus de cinq ans, on hi-même responsable d'un garage à constate anjourd'hui qu'il y a Amiens employant quatre-vingts perdans les centres agréés. Une popupatronaux. «L'ancienneté n'a pas été supprimée de manière brutale, dit-il deux ou par trois, selon Michel de aujourd'hui, mais étalée sur quatre Bargue. Le même constat est fait par

la fédération CFDT de la métallurgie. «L'évolution des technologies était plus rapide que la formation », remarque Marie-Annick Garrand, en charge de la branche. Une Safrane n'a plus rien à voir avec une R 16, c'est une évidence. Et dans bien des

cas le CAP, qui était la base tradi-

tionnelle du recrutement, se montre

dépassé »

Marie-Annick Garrand est d'autant plus consciente de cette situation que le constat prévisionnel de la branche estime globalement à 400 000 personnes (commerce et réparation) les besoins pour 1994. 30 000 sont à recruter à court terme dont 8 000 mécaniciens au niveau bac pro. Avoir anticipé cette évolution en matière de pédagogie est donc méritoire. D'autant que la prime de formation-qualification, qui pourrait intéresser d'autres secteurs tels que le BTP, est assortie de l'attribution d'un «capital de fin de car-rière» - 100 000 francs - après trente ans de vie professionnelle.

Le bilan aujourd'hui? « Il est raud. Eu égard aux attentes, le nombre de salariés, encore non chiffré, qui sont entrés dans le dispositif nous paraît insuffisant. Mais une dynamique a été créée, nous prouvant que la voie à suivre est bien là.»

Jean Menanteau

Le prix de la fidélité

Difficile à négocier

CEST un sujet sensible et Un directeur de ressources humaines est passé de n'abordent pas volontiers, reconnaît 250 000 francs à 370 000 francs Jean-Pierre Dufour, responsable des négociations salariales à la CFDT. Il est impossible de propo-ser carrèment la suppression de la prime d'ancienneté, car elle peut représenter une partie importante du salaire pour les catégories modestes, 15 % ou 20 %, par exemple, et les gens se mobilisent pour la défendre. Mais nous sommes bien conscients de ses

effets pervers.» La prime d'ancienneté rémunère, en principe, l'expérience acquise, le savoir-faire, les compétences professionnelles. Or chacun est conscient qu'il n'y a aucune vérification de ces acquis et que la rétribution est automatique. Elle ne joue que pour la maîtrise, les employés et les ouvriers. Parce employés et les ouvriers. Parce que c'est leur seul moyen d'évo-luer et qu'ils n'ont guère d'autre promotion possible. « Les entre-prises ont institué la prime d'an-cienneie à l'époque du plein emploi pour fidéliser les salariés et les dis-suder de se faire engager ailleurs à la recherche de rémunérations intéressantes estime Chantal intéressantes, estime Chantal Cumunel, déléguée nationale de la CGC. Et le résultat a été conforme à leur attente : c'est devenu un frein à la mobilité; une ancienneté trop importante devient d'ailleurs un salaire déguisé.»

Manque de dynamisme

Parfois la prime d'ancienneté peut être reconduite d'une entreprise à l'autre à l'intérieur d'une même branche. C'est le cas, notamment, dans la métallurgie. Les cadres viennent parfois à l'APEC effectuer un check-up professionnel, soit spontanément, soit sur les conseils de leur entreprise. Pour ceux qui changent d'emploi à cette occasion, le nouveau salaire s'avère généralement supérieur au précédent de 5 % à 15 %. Le responsable logistique d'une entreprise d'électromécanique a augmenté son salaire de 40 % en devenant directeur des études de profit dans une entreprise de transport. A quarante ans, il avait sept ans d'ancienneté et sa rému-nération avoisinait 240 000 francs.

250 000 francs à 370 000 francs en quittant l'organisme financier où il travaillait depuis trois ans pour intégrer le même poste dans l'immobilier.

Ont-ils négocié la reprise de leur ancienneté? Pas vraiment. Les cadres, aujourd'hui, négocient un détail, et en y intégrant tous les éléments de leur rémunération Suivant les conventions collectives et les entreprises, les salaires peuvent être sur douze, treize, quatorze ou même seize mois. «Ce qui compte, raconte un directeur financier en train de changer de situation, c'est le niveau de vie qu'on a et la somme globale qu'on touche. Peu importe à quelle ligne on la trouve dans le bulletin de salaire. Un demandeur d'emploi dira: «J'avais 300 000 francs, j'en veux au moins autant », alors qu'un actif qui essaie de trouver mieux exigera 350 000 francs ». Aude Maignan, de l'APEC, note que, l'ancienneté étant plafonnée, elle ne concerne jamais les hauts salaires. D'après elle, à des niveaux plus élevés, on a plutôt tendance à chercher des améliorations de salaire défiscalisées ou différées dans le temps, telles que des avantages sur la retraite : la fidelisation est au moins aussi

Le cadre vend un savoir-faire et un potentiel; il est embauché pour remplir une fonction donnée dans l'entreprise. Le salaire est évalué en fonction de sa responsabilité et de son rang dans la hiérarchie. Les objectifs actuels sont plutôt l'adaptabilité des salariés, la mobilité, sûrement pas le long terme. Pour un cadre, avoir travaillé quinze ans dans la même entreorise n'est pas forcément un atout, ce peut être au contraire percu comme un manque de dynamisme, comme un signe d'immobilisme. Chantal Cumunel évoque le cas du Crédit agricole : la prime d'ancienneté est transformée en prime d'expertise C'est autrement plus tonique.

Lillane Delwasse

Priorité à la mobilité

Le cas Thomson

dans beaucoup de grandes entreprises, cela est un peu devenu une recette miracle, différenment appréciée suivant le poste occupé dans le Pour la direction, la politique de

restait trois ans sans modifications majeures. Aujourd'hui, un modèle subit des améliorations tous les mois

ou presque. Dans le garage, les sala-riés qui ne se forment pas en continu risquent rapidement d'être éjectés.»

Ce raisonnement brutal est tenu

par Pascal Debeurre, vingt ans d'ancienneté, mécanicien chez un conces-sionnaire de Montargis employant

cinquante de Monargis employant cinquante personnes, et que ses res-ponsabilités syndicales dans la pro-fession ont rendu particulièrement sensible à la question de la forma-

surcroît, ajonte-t-il, les concession-naires ont tendance à qualifier deux ou trois mécanos dans l'entreprise qui

connatiront tout du freinage ABS de la XM, par exemple, créant ainsi des clivages. Le problème est encore

beaucoup plus aigu pour la foule des

Homme de terrain, Pascal

Debeurre s'est donc passionné pour ce qui, dans la branche - 350 000 à

380 000 personnes en France, répa-

ration et commerce confondus; 40 000 à 50 000 entreprises, - a

constitué une petite révolution dans la formation continue. Une innova-

tion intervenne en 1988 dout l'origi-

nalité peut avoir aujourd'hui un

caractère d'exemplarité (voir « le Monde Initiatives » du 10 janvier

Au préalable, la chance de la pro-fession fut, en effet, de s'être dotée d'un organisme paritaire de forma-

tion: l'Association nationale pour le

développement de la formation pro-

fessionnelle du commerce et de la

réparation automobile, du cycle et

du motocycle. Dans les années 80, cet organisme fut le pivot d'un effort de rénovation globale de la branche en signant, notamment, avec les

pouvoirs publics un contrat d'études prévisionnelles (CEP). Mais, surtout, l'association fit un effort d'invention

institutionnel. Un avenant à la

convention collective fut négocié et signé en mai 1988, supprimant la prime d'ancienneté pour les salariés embauchés an 1 puillet de cette

année la, ou n'ayant pas trois ans d'ancienneté à cette date, pour lui substituer une aprime de formation-

qualification». Et à la fin de ce mois

de juillet, soit quatre ans et deux

mois après cette signature, les nou-

veaux bulletins de salaire ne com-

porteront donc plus la mention de la

mobilité est un moyen pour mieux gérer le devenir professionnel de chaque salarié afin, notamment, qu'il n'ait pas envie de quitter l'entre-prise : parce que recruter, licencier ou laisser partir quelqu'un qu'on a formé coûte cher et parce que trop de potentiels internes sont mal utilisés. Désormais les embauches ne sont possibles que si personne à l'in-térieur de l'entrepuise ne peut occu-per le poste à pourvoir. Dans cette optique, la guerre a été déclarée à ce que Michel Keller, directeur des res-sources lumaines (DRH) de Thomson-CSF, appelle «les égoïsmes sacrés». Dans un groupe dont les unités sont très autonomes, il faut désormais que les bommes puissent circuler de l'une à l'autre en fonction de leurs propres désirs et des besoins des différents services sans qu'un supérieur hiérarchique puisse y faire obstacle parce qu'il tient à garder un collaborateur apprécié.

Tout un dispositif a donc été imaginé pour que chacun puisse consaître à tout moment les postes disponibles dans les sociétés du groupe et la personne à joindre pour un premier contact confidentiel. CSF a créé un journal d'annonces interne et une bourse de l'emploi sur Minitel, et SGS-Thomson teste actuellement «Eurojob», système sophistiqué procurant le même type d'informations sur terminal d'ordinateur. CSF organise par ailleurs des réunions où les responsables des ressources humaines des différentes unités s'efforcent de faire coïncider

les offres et les demandes exprimées.

MOBILITÉ interne... Dans la nisme en mouvement : CSF pratique ainsi depuis quatre ans des «revues du personnel » (au sens de « passer en revue») où sont analysés au cas par cas la situation et le devenir de chaque ingénieur, bientôt de chaque technicien, à terme de tout salarié. S'y ajoutent des bilans professionnels destinés à amener les intéressés à se desines à amener les intresses à se demander s'ils veulent ou s'ils doi-vent «changer»; bilans que SGS compte de son côté développer en utilisant la formule «perspectives» proposée par l'APEC (Agence pour l'emploi des cadres).

Recette passe-partout

Dans cette dernière société. où l'on en est encore pour l'essentiel au stade des projets, il est aussi prévu de réaliser un observatoire de l'évo-lution des métiers et un inventaire, site par site, des personnes qui doivent bouger parce que l'évolution des métiers le rend nécessaire ou parce que le temps est venu pour elles de changer de poste. Les salariés admettent la mobilité

dans la mesure où elle se décide avec leur accord; mais le terme pour cux est essentiellement synonyme de contraintes. «Elle signifie, estime Michel Gaboriau, délégué syndical central CGT du groupe Thomson, être obligé, quand on travaille à Cho-let, Morlaix ou Tonnerre, de venir combler les vides de l'unité de Sartrouville; quand on travaille dans les services d'études de Colombes de subir leur délocalisation à Toulouse.» Même un syndicat plutôt consensuel comme la CGC y voit d'abord une «centrifugeuse»: un système qui en déplaçant individuellement ou collectivement beaucoup de monde pousse ceux que l'on veut licencier à s'éliminer d'eux-mêmes.

Les autres mesures visent à aller Sans nier la nécessité ou l'utilité an-delà des démanches spontanées en mettant en quelque sorte tout l'orga-

groupe, s'inquiète de voir que la mobilité interne « est devenue une recette passe-partout; comme si l'on voulait stresser chacun en lui faisant croire qu'elle est indispensable à sa carrière. Il faudrait, ajoute-t-il, être plus exigeant sur son bien-fondé ». Son syndicat propose d'ailleurs d'exercer une sorte d'arbitrage dans ce domaine : en intervenant auprès des salariés qui la refusent là où elle a de vraies raisons d'être et auprès des «opérationnels» qui «la pervertissent en s'en servant pour éliminer

Phis largement, Robert Gros sou-tigne la nécessité d'intégrer la mobi-lité interne dans une politique de gestion prévisionnelle de l'emploi de façon à poser les problèmes long-temps à l'avance pour se donner les moyens de les résoudre dans la mesure du possible. Malheureusement de longues et amples négociations menées à la fin des années 80 entre la direction du groupe et les syndicats ont tourné court, parce que la CCT et la CFDT ont refusé



Le supplément consacré à la vie des communes. départements et régions

Une offre pour débutants

Un système pour contourner la rigidité des grilles

carrière? Absurde, le cas se ren-contre dans un certain nombre d'institutions, et notamment de compagnies d'assurances, qui embauchent des jeunes diplomés en leur accordant, d'entrée, la prime dont bénéficient, d'ordinaire, les collaborateurs fidèles... Particulièrement «tordu», ce

système de rémunération anticipé est né dans l'esprit des directeurs de ressources humaines, de la nécessité de contourner une diffi-culté, due à l'extrême rigidité de certaines grilles salariales. Lors de son recrutement, le prix d'un élève de grande école, ou de certains universitaires, ne correspond pas à la sourchette prévue dans la classification, et encore moins aux salaires de débutants. Or, pour s'aligner sur la concurrence, qui a souvent pratiqué la surenchère pour s'attirer les meilleurs, il faut pourtant offrir, au minimum, des conditions équivalentes.

Dès lors, le stratagème devient limpide. Il s'agit de compenser, par une prime d'ancienneté d'autant plus élevée, ce que le strict respect de la grille de salaires n'autorise pas à accorder pour un poste donné. Mais, comme il n'est pas question de maintenir cette fiction dans le temps, ni d'additionner, dans la durée, la progres-sion d'une ancienneté normale à une ancienneté fictive, il a aussi fallu trouver un mécanisme de sortie dégressive de cette aberration technique et sociale.

Par convention, il est donc prévu que, chaque année, l'avantage diminuera, proportionnellement, au rythme inverse de la croissance du pourcentage lié à l'ancienneté, jusqu'au point de correspondance avec le taux réel. L'idée est alors que, commençant son ascension dans la société ou la compagnie, le jeune diplômé béné-

A VOIR de l'ancienneté avant ficiera d'augmentations et occu-même d'avoir commencé sa pera de nouveaux postes qui lui agir comme un révélateur : cela permettront de maintenir et plutôt d'accroître son revenu annuel.

Les limites atteintes

Ce système, disent ceux qui l'ont imaginé, ne saurait pénaliser les meilleurs éléments dont l'évolution professionnelle sera toujours supérieure à l'effet de la baisse progressive de la prime. Pour les autres, en revanche, la perte éven-

prouverait que leurs compétences avaient à l'origine été surestimées et qu'en conséquence ils n'auraient plus leur place dans l'entreprise.

Très pratiquée à la fin des années 80, cette technique a, depuis, connu quelques aléas. Avec le coup de frein donné aux embauches de jeunes diplômés, le marché du travail s'est détendu. Le temps de l'utilisation à grande échelle s'achève.



MASTERS EUROPÉENS DE COMMERCE

Management Commercial et Marketing

• Droit Européen Appliqué • Audit Financier et Comptable Admission: Diplôme universitaire 2 cycle, d'École de Commerce, d'École d'Ingénieur ou reconnu équivalent.



MASTER EUROPÉEN DES AFFAIRES NEWCASTLE - PARIS - HAMBOURG

 Programme d'Echange entre l'EDC la Newcastle Upon Tyne Polytechnic et la Hochschule für Wirtschaft und Politik de Hambourg

• Formation bilingue - Durée : 18 mois · Concours ouvert aux thulaires d'un diplôme

Renseignements et Inscriptions

47.73.63.41 70, Galerie des Damiers - La Défense 1 92400 Courbevoie Métro : La Défense Esplanade

établissement d'enscignement supérieur privé

FORMATION

Les mots de la pédagogie

Des dictionnaires pour décrypter les concepts et le jargon

NOS propres formateurs se perdaient dans la jungle des mots et des définitions. Nous en étions arrivés à ergoter. Il fallait clarifier et stabiliser notre propre langage. « Il était temps, en effet, Au fil des années, le vocabulaire de la formation, en particulier celui qui s'adresse aux adultes, était arrivé à frôler l'abstraction. quelquefois pédante et jargonnante, à mille lieues, paradoxalement, de la pédagogie.

C'est ce qu'a compris Didier Sutter. entré à l'Association pour la formation professionnelle des adultes (AFPA) il y a trente ans, alors que celle-ci « balbutiait ». Ancien responsable du département formation-intervention, il est aujourd'hui directeur de la communication de l'établissement. D'où l'idée de réaliser et d'éditer un Vocabulaire des formateurs (1) à l'intention des praticiens de la formation professionnelle des adultes qui se veut « un instrument de travail et de langage communts ».

C'est chose faite avec la récente publication d'un thésaurus avant tout pratique, comportant des index, un tableau des sigles utilisés cinquante-neuf au total! - une bibliographie. Le tout assorti d'une traduction en quatre langues (anglais, allemand, italien et espa-gnol). Un ouvrage, donc, «de com-munication, de diffusion, de vulga-risation afin de fournir une grille de comprehension», comme l'ecrit Guy Matteudi, directeur genéral de l'AFPA, « pour permettre à cha-cun l'accès à des concepts souvent difficiles ». Et de reconnaître, à tilre d'exemple, que les notions de a formation initiale ou continue, formation et éducation permanentes, d'alternance et d'apprentissage (...) recouvrent dans l'esprit de ceux qui s'y référent des réalités former alors que l'on ne s'entend pas sur les mots, y compris les plus courants, et que le vocabu-

ire meme se cherche. Le langage de la formation, trop souvent fait d'approximations, comme l'avouent les praticiens eux-mêmes, a quelques excuses. L'avoir constaté, tenté d'y porter remède à l'heure du brassage des idées et des proliférations des pratiques a eu aussi pour effet une plongée rétrospective dans près d'un demi-siècle de pratique. Et donc de faire le point.

Dimension historique

"Il nous est apparu, avant de rédiger, que nous ne pouvions faire l'impasse sur les origines de ce vocabulaire. N'emprunte-t-il pas au champ de la pédagogie, de la sociologie, du droit? dit, à ce sujet, Didier Sutter. Nous avons eu constamment à l'esprit la dimension historique de la formation professionnelle et des principaux courants d'idées et démarches qui l'ont traversée, courants qui perdurent. » Et de définir trois demarches principales : la démarche éducative, la démarche rationnelle, la démarche psychologique, voire psychanalyti-

Très schématiquement, au début était la pédagogie. Un concept ancien, dont les origines remontent aux universités populaires de 1870. Dans la mouvance de Jules Ferry, l'éducation populaire est liée, en effet, aux tentatives d'émancipation sociale de cette époque pêtrie de laïcité. Elle joue un rôle péri, post et extra-scolaire pour les jeunes travailleurs urbains et ruraux.

Dans les années 30, comme le rappelle Didier Sutter, les écoles d'entreprise voient le jour. à l'instar de ce qui se fait chez Michelin. Dans l'immédiat avant-guerre puis aussitôt après la guerre apparaissent les prémices de la formation professionnelle des adultes, d'où devait naître l'AFPA. En 1949, la création, sous l'égide des pouvoirs publics, de l'Association nationale interprofessionnelle pour la formation rationnelle de la main-d'œu-

vre, destinée à former des ouvriers du bâtiment, de la mécanique, etc., a aussi pour objectif la formation de « moniteurs ». Un terme nouveau qui tranche avec celui de « pédagogue ». Puis la Ville de Paris met en place les professeurs de l'enseignement technique (appelé aussi formation professionnelle accélérée).

« Cette évolution ne s'est pas faite sans heurs, y compris idéologiques, rappelle Didier Sutter: les rourants traversent l'ensemble. Des rivalités se nouent, notamment avec l'éducation nationale qui ne voit pas d'un æil bienveillant l'apparition de ces nouveaux venus qui ont le ministère du travail pour tutelle. Ne dit-on pas « foyer » au lieu de « classe »? Se manifeste alors l'influence de la rationalité de l'entreprise par rapport à la pédagogie. Le vocabulaire se scinde. La rivalité perdure aujourd'hui, »

Un univers d'identification

Pour continuer de remonter aux sources du vocabulaire et d'expliquer son foisonnement et sa confusion d'aujourd'hui - révélateurs, au reste, du malaise des formateurs en termes de profession, on voit naître, à l'époque, le courant dit «progressiste», dont le vocabulaire spécifique vient se mélanger au précédent. Dans les années 50, la mode des «training groups » importée des Etats-Unis fait ses premiers pas sous l'égide de la sociopsychologie. Apparaît egalement, toujours avec une forte connotation américaine, le courant des relations humaines, qui devait éclore dans les années 70 avec le « management participatif », lequel influença à son tour la formation. Dans ces mêmes années, le vocabulaire de la gestion et de l'économie fait son entree.

Enfin, le courant « psy », luimême divisé en tendances, et sa terminologie achèvent de brouiller les cartes avec le vocabulaire de l'onirisme et de l'introspection. Ce courant, à l'opposé de la rationalité d'origine, a envahi aujourd'hui non seulement le langage des formateurs – en particulier celui des formateurs de formateurs, – où les psychologues sont nombreux (cinq cents pour la seule AFPA), mais age reflète aussi dans celui du management, des ressources humaines, de la communication qui en fait avec délice un usage immodéré. Néologismes, barbarismes, franglais forment un véritable florilège du

» La tendance a donc été forte parmi les formateurs de se créer leur propre univers d'identification, explique Didier Sutter. Avec un language quasi initiatique. » Une tendance d'autant plus vive que la profession dans son ensemble est encore à la recherche de reconnaissance sociale (2), quand ce n'est pas d'un statut.

« Ce statut est d'ailleurs illusoire, contrairement à ce qui existe dans l'éducation nationale où tout est codifié », ne craint pas d'affirmer encore Didier Sutter en spécialiste qu'il est de la formation professionnelle des adultes. Pour l'heure, l'AFPA s'emploie, depuis environ trois ans, à combler « le déficit de ses publications + concernant ses savoir-faire. A travers sa « Collection carrée», dont relève le Vocabulaire des sormateurs, en saisant appel à ses propres collaborateurs, assurant vouloir se tenir loin des «aréopages », l'établissement poursuit son action de sensibilisation... et de clarification.

J. M.

(1) Vocabulaire des formateurs, trois cent vingt termes, cinq langues européennes, de Didier Sutter, René Trachet, Annie Oury, « Collection carrée», AFPA. (2) Lire «La solidarité en crise», « le Monde Initiatives» du 17 juin 1992.



INGÉNIEURS

L'essor des femmes

Mais le diplôme n'ouvre pas nécessairement la carrière

LLE s'appelait Julie Daubié et fut, en 1861, la première femme bachelière. Elle avait dû se battre pour en arriver là, en particulier pour obtenir une dérogation afin d'étudier dans un lycée de garçons, car les lycées de filles, qui n'enseignaient ni la philosophie ni les mathématiques, ne préparaient qu'à un brevet d'études. Ce qui leur fermait les portes de l'enseignement supérieur. Julie Daubié ignorait qu'avec plusieurs décennies d'avance elle venait d'ouvrir la voie aux femmes ingénieurs.

Certes, en 1924, le décret Bérard autorise pour les filles un baccalau-réat équivalent à celui des garçons. Les quelques-unes qui l'obtiennent peuvent alors entrer dans les écoles d'ingénieurs, dont certaines, comme Supélec et Centrale, sont mixtes depuis peu, du moins dans les textes. En réalité les bachelières se dirigeront essentiellement vers l'Ecole polytechnique féminine (EDP) créée en 1925. Cet établisse-ment est, en effet, le seul connu des enseignantes et des conseillers en orientation. De plus on y accède par concours à l'issue de mathélem, sans avoir à passer par les classes préparatoires des lycées de garçons. ne reconnaissent pas volontiers la valeur du nouveau bac féminin. Elles ne leur ouvriront réellement leurs portes qu'au début des années 70, après que les lycées et collèges seront effectivement devenus mixtes à la fin des années 60.

Du coup la proportion de femmes parmi les effectifs annuels de diplômés ingénieurs, qui avait longtemps stagné entre 1 % et 4 %, va décoller. En 1970, elle s'établissait encore à 6 % (400 femmes). En 1990 elle atteint 19 % (3 000 femmes). Pour autant cette évolution a-t-elle des chances de se poursuivre? C'est ce qu'a voulu savoir Catherine Marry, sociologue au CNRS, dans une étude élaborée à partir de plusieurs enquêtes conduites entre 1968 et 1992.

La logique de l'« excellence scolaire»

Côté formation, on remarque déià des évolutions apparemment contraires. Dans les universités scientifiques, la proportion de femmes s'est stabilisée autour de 30 % entre 1970 et 1990. En revanche, elle ne cesse d'augmenter dans les grandes écoles d'ingénieurs. En 1989, elle atteint, par exemple, 11 % à Supélec, 12 % à l'X, 15 % à Télécom Paris et même 27 % à l'ISEP (Institut supérieur d'électro-nique de Paris). Tandis que l'École polytechnique féminine ne forme plus en 1990 que 4 % des femmes ingénieurs contre 65 % en 1960. Cette tendance « témoigne de l'orientation des femmes vers les filières les plus sélectives et les plus valorisées sur le marché du travail», analyse Catherine Marry. Toutefois, note-t-elle, cet engagement ne relève pas forcement d'une vocation pour ce métier mais plutôt d'une logique de l'e excellence scolaire qui duit les meilleurs élèves au lycée à s'orienter presque automatique-ment vers les classes préparatoires aux écoles d'ingénieurs, et ce avec le soutien actif de leurs parents et

L'absence de frère (ou de frère ayant brillamment réussi ses études), ainsi que la présence de femmes actives dans la famille, contribuent aussi à cette orientation des filles. Enfin, les plus jeunes ont su saisir l'opportunité offerte par le développement massif de l'informatique dans les années 70, «évoquée comme gurante d'une insertion plus facile que dans des spécialités et lieux de travail (chantiers, usines, etc.) marqués par une longue tradition de valeurs viriles », précise Catherine Marry.

Pour la paix - dans le ménage

Dans leur vie privée, les destins des hommes et des femmes se rapprochent également : le mariage et la naissance des enfants n'influent que faiblement sur le maintien en activité des femmes ingénieurs. En 1969, 60 % d'entre elles restent actives à la naissance du troisième et du quatrième enfant. En 1990, 77 %

ont, à 90 %, épousé un cadre supérieur, souvent un camarade de la même école qu'elles, voire de la même promotion. Ce qui conduit les couples à se poser la question de la gestion d'une double carrière, qui se résout souvent par un accord plus ou moins tacite entre les époux ; les tâches domestiques et le soin aux enfants restent dévolus aux femmes, au nom de la paix dans le menage. Elles consentent ainsi à accorder la primauté à la carrière de leur mari. La poussée des femmes vers le métier d'ingénieur n'a donc pas profondément mis en cause les modèles sociaux traditionnels. Il est vrai aussi que la féminisation de la profession est trés récente. Mais cela n'explique qu'en partie le fait qu'entre trente-cinq et trente-neuf ans on ne compte que 5 % de semmes directeurs, toutes célibataires d'ailleurs. Les employeurs sont réticents à confier aux femmes de telles responsabilités, au nom de leur manque de disponibilité.

Pourtant, « les femmes ingénieurs qui dans leur discours affirment ne pas être attirées par l'exercice du pouvoir montrent en réalité un grand plaisir à le détenir », affirme Catherine Marry. Même limitée, l'évolution des mentalités dans le milieu professionnel bouge. En revanche dans le couple les traditions du partage des tâches ont la peau dure. Ces deux domaines sont pourtant liés. L'accès grandissant des femmes ingénieurs au milieu professionnel continuera sans doute de leur profiter grâce à la pénurie d'ingénieurs diplômés. Ce qui devrait logiquement conduire les hommes à remettre en question leur vision de la place des femmes au travail et à accepter un partage équitable des taches domestiques. On peut, toutefois, se demander si à l'heure actuelle les femmes out intérêt à se battre pour accèder aux fonctions dirigeantes, tant apparaît peu attirant le modèle qui leur est proposé: celui d'hommes qui ont donné toutes leurs forces à leur entreprise et qui se retrouvent mis au rancart à cinquante ou cin-

RECONVERSION

A l'école de l'économie de marché

Le groupe Lafarge en ex-Allemagne de l'Est

LEIPZIG

de notre envoyé spécial

((I L. a fallu tout revoir : les
nouvelles règles du jeu ont
bouleversé leurs vies, dètruit leurs
points de repère. Nous nous
sommes notamment rendu compte
que, derrière des mots dont la
signification était pour nous évidente, se cachait une logique économique totalement différente, et
une longue liste de malentendus. «
C'est en ces termes que Patrice
Lucas raconte sa récente expérience. Depuis dix-huit mois, il
dirige la production et le personnel de Lafarge Zemment, la dernière acquisition du groupe

Lafarge Coppée.

Située sur le site de Karsdorf, dans le Land de Saxe-Anhalt, au cœur de l'ancienne Allemagne de l'Est, cette énorme cimenterie vit à l'heure de l'économie de marché depuis son rachat par le groupe français, en juillet 1990. A l'inverse de la plupart des groupes ouest-allemands, Lafarge a choisi de former les cadres de sa nouvelle usine à partir des anciens salariés du site industriel. Pierre Lucas est chargé de cette a transition »: « Nous avons dû combler des écarts dans les trois domaines de la technologie, de l'organisation et de la culture », précise-t-il.

La modernisation de l'usine

Première étape : détecter parmi les salariés formés par l'économie planifiée les futurs cadres d'une nouvelle logique : la compétitivité. Pour le haut de l'échelle, les cadres « expatriés » de Lafarge chargés de cette tâche, français et ouest-allemands, ont limité les risques. L'équipe des six dirigeants actuels de l'usine a été constituée à partir des anciens responsables de la cimenterie. A cinquante-quatre ans, Joachim Trautwein est la pièce maîtresse du nouveau geschasisfürhung qui gouverne l'entreprise

Il a travaillé quarante ans dans la cimenterie, d'abord comme apprenti, puis, après un passage à l'école du parti, à la direction de chacune des trois usines du combinat, Aujourd'hui, il dirige Lafarge Zemment. « Son rôle a été essentiel, précise Pierre Lucas. Il avait la confiance de tout le monde et connaissait personnellement chacun des ouvriers. » Et il est vrai qu'une telle carte était précieuse : au cours de deux vagues de « réajustement des coûts », les effectifs sont passés de 1 800 à 650 salariés.

Début 1991, autour de Joachim

Trautwein, les six «élus» de l'ancien encadrement suivent trois seminaires de deux jours, en présence d'un sociologue est-allemand et d'un chercheur français du CNRS. Objectif : familiariser les stagiaires avec les concepts de l'économie de marché et, plus concrètement, expliquer les enjeux de la modernisation de l'usine. « Il a fallu leur apprendre à travailler ensemble, precise Jacques Bordure, directeur délégué Centre-Europe chez Lafarge. transformer la méjiance et les habitudes héritées de leur ancien système militaro-policier et leur faire comprendre qu'il n'y a pas que des objectifs de production mais également des enjeux de management liès à l'optimisation des couis.»

Aujourd'hui, l'équipe est opérationnelle. Elle comprend notamment un directeur commercial et trois responsables régionaux des ventes. Pour leurs équipes, sur le terrain, Lafarge a fourni des voitures de fonction « personnalisées». « L'engouement était tel pour cette fonction commerciale, qu'il a fallu compenser des excès, concède Jacques Bordure. Le marché et les ventes étaient devenus l'unique préoccupation et, tout à coup, la production n'était plus

Dans la foulée, dès mars 1991, le groupe français élargit son projet. Près d'une trentaine de chefs de service et d'ingénieurs suivent, à leur tour. douze jours de formation: six sessions consacrées à l'économie d'entreprise, au management, au travail en réseau. Régulièrement, des séances sont organisées afin de permettre aux stagiaires de présenter eux-mêmes leurs nouvelles connaissances. Un voyage en France, dans deux usines du groupe, «concrétise» le savoir fraîchement acquis et la visite de Paris stimule la volonte de réussir. Au retour, les élèves appliquent la leçon et font leurs premières preuves: les effectifs de l'usine sont ramenés de I 100 à 650 salariés.

Evaluation des compétences

Alors que l'encadrement achève ce premier cycle d'apprentissage du « management ». Lafarge décide de développer la formation à l'ensemble des salaries qui restent sur le site. Appliquant une méthode déjà utilisée dans les usines du groupe en Amerique du Nord, les nouveaux responsables est-allemands sont chargés de définir des objectifs de compétences. Sur toute l'usine, treize emplois-clés sont ainsi cernès et des entretiens individuels d'évaluation permettent d'a analyser les écaris entre l'existant et ces compétences cibles ». Pour chacun des grands secteurs de l'usine, cinq « parcours » de formation sont alors élaborés par une équipe de formateurs internes soutenue par un res-

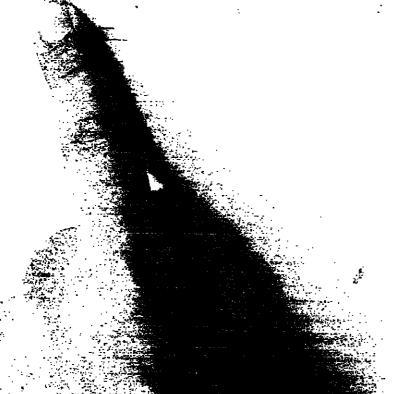
ponsable français. « Dans l'ensemble, le niveau de qualification que nous avons trouvé était bon, précise Patrice Lucas. Mais les tâches restaient beaucoup trop spécialisées. » Des modules sont mis en place, destinés à rendre les opérateurs plus polyvalents. Un enseignement assisté par ordinateur (EAO) permet notamment de revoir l'ensemble des procédés de fabrication et d'étendre la capacité des salariés à la maîtrise globale de la ligne de production.

Mais les difficultés sont ici plus grandes: « Avec les cadres. nous avons été surpris, reconnaît Patrice Lucas. La gestion de carrière n'a pas posé de problème. En fait, elle existait déjà, même si elle avait une coloration éminemment politique. » Pour les salariès, les réticences sont beaucoup plus fortes. La formation n'a pas ici le

même contenu: point de voyage en France. Après les deux vagues de suppressions d'emplois, l'évaluation des compétences est vite ressentie comme un préambule aux futurs choix de licenciement. Les dirigeants de l'usine ne reconnaissent-ils pas que Lafarge Zemment devrait employer à terme 300 salanés?

En outre, une forte dissernciation des salaires apparaît dans l'usine, d'autant que Lasarge ne tient pas à perdre ses nouveaux cadres. Autre facteur de tension : « Il n'est pas normal que d'anciens responsables du parti aient aujourd'hut gardé de hautes fonctions dans l'usine », làche Peter, un ouvrier. Une plaquette diffusée dans l'usine présente la nouvelle direction : sur la photo apparaît, en effet, dans l'équipe de marketing, l'ex-numéro deux du parti.

Olivier Plot



مكذا بن المرحل

L'essor des femmes

Avenue French

tematic:

63543345 · ·

de la company

252 60

. الله اليون سياري :

15.72

an here's

reality :

4.00

A

12 57.00

Mas le diplôme n'al le co récessairement la comere

THE PERSON NAMED IN THE PARTY OF The terminate the second of ात किया का क्षणांक के एक प्रतान A CONTROL OF THE STATE OF STAT Management of the Section of the A 100 Service of Training Co. and Mar. the to be a second of the second of Marie Land Barrie Groven THE THE PARTY OF THE PARTY IS NOT THE PARTY IN THE PARTY

CONTRACTOR OF THE PARTY OF **国际,中国工作,其中中发现** THE PERSON OF THE PERSON OF to the said of the said of THE REST SERVICE OF STREET The second second THE RESERVE AND BUILDING The terms of the property and the party and the first of the second section of the The second of the The state of the same of the same of THE PARTY OF THE P

twenters of the sound to the AND THE RESERVE OF THE PARTY OF al concern a financia de explicit de THE TANK & SHALL BUT AN ARROWS E WINDOWS IN THE STREET Price to Marrian Can Line . Co. the state of the s Acres Married de la Contraction de la Contractio with the state of 福 明明 多年 年 年 年 1

THE COURSE OF THE PERSON OF TH M BENERAL CHARLES CO. T. A DESCRIPTION OF STREET THE REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PERSON THE AME STATE OF THE STATE OF toward More when with the state THE STATE OF LINES IN A STATE OF stands when wenness THE MEN AND COME SHOULD -THE PARTY OF THE P

to have the Table Marie Marie Comment

and transfer of the state The same was CHIEF TO THE TOTAL OF THE TOTAL -The second secon the second of the second THE PERSON NAMED IN COLUMN The state of the s A Table of the same of the sam The state of the s A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH The second second 医克尔克斯氏病 27/2007 THE PERSON AS A SECOND AS A SE AND THE PARTY OF T -

TRIBUNE

Enseignement du management : le temps de l'exigence

المحالية المحالية

par Pedro Nueno

la fin des années 50, quelques écoles européennes, des pionnières dans le domaine du management, impor-tent le modèle américain. L'IN-SEAD en France, l'IMEDE en Suisse (qui par la suite fusionnera avec l'IMI pour devenir l'actuel IMD), l'IESI en Espane, plus tard la London Business School et d'autres se tour nent vers la Harvard Business School. Des professeurs de Harvard se voient, d'une cer-taine manière, impliqués dans les premiers cheminements des principales écoles européennes qui envoient même leurs professeurs suivre les programmes à Harvard pour y apprendre les méthodes d'enseignement, y emprunter des idées surtout, mais aussi des matériaux, des schémas de cours jusqu'au design des salles de classe!

Durant les années 60 et 70, le marché de la formation au management augmente modérément en Europe. Les cinq ou six meilleures écoles forment toutes ensemble moins de MBA que Harvard et disposent d'un nombre à peine équivalent de professeurs. Toutefois, ces années restent capitales. Les écoles développent leur propre personnalité, leurs connaissances spécifiques, leurs points de vue sont originaux. En Europe, on ne dirige pas comme aux Etats-Unis, bien heurensement. Notre management est plus humanitaire et plus orienté vers le long terme. Notre marge de manœuvre, plus limitée, notamment dans l'exercice du pouvoir, nous oblige à être plus politiques, plus négociateurs, plus aptes à trouver des compromis.

NOTRE conception de la concurrence nous amène soit à provoquer des trêves dans nos relations commerciales soit, an contraire, à réaliser des accords avec nos concurrents... Même si cela ne plaît pas tou-jours à Bruxelles. Le poids institutionnel

(gouvernement, syndicats, patronat, chambres de commerce...) est aussi plus lourd en Europe, et influe très nettement sur le mode de gestion des entreprises. L'éventail de nos modèles est large : de l'entreprise flexible à l'italienne jusqu'à la structure participative à la suédoise. Il existe un ensemble de design corporatifs typiquement européens. ERS la fin des années 80, les écoles euro-

V pécnnes atteignent leur « plénitude intel-lectuelle » : la demande de formation à la gestion prend véritablement son envol. Tableau noir en revanche, outre-Atlantique : les écoles nord-américaines traversent une crise d'identité et doivent faire face à une série de désastres dans les affaires, attribués en partie aux jeunes MBA, leurs ex-élèves. Les Européens auraient dû en profiter. C'est le contraire, malheureusement, qui se produit. Les écoles leaders changent d'objectif et adoptent des points de vue ésotériques et des attitudes frivoles. Soudain, elles deviennent obsédées par les relations publiques et par le marketing de leurs activités. « La recon dation du client satisfait » devient un leitmo-tiv apparemment suffisant pour attirer les candidats. Les écoles de management se mettent à faire la course pour obtenir d'abord les premières places dans les classements - sans se préoccuper ni avec qui, ni comment, -ainsi que des articles qui frôlent la complaisance dans les journaux et les revues connus. A ceux qui demandent des informations, on envoie des dossiers gonflés par les coupures de presse. La presse le dit : « Nous sommes les meilleurs ». Grand honneur pour les journaux, alors, qui deviennent ainsi les prescripteurs de l'enseignement du management.

En même temps, la plupart des écoles se mettent à construire de luxueux édifices. Les futurs cadres, comme les reines des abeilles, doivent être éduqués dans le luxe. Dans certaines écoles, l'élégance en classe est compa-

rable à celui d'une nuit de gala à l'Opéra. Un nouveau type de professeurs envahit aussi les salles de cours : ces brillants « PhD américains » (docteurs en gestion) qui n'ont jamais mis les pieds en entreprise et qui, au fond, ressentent un certain mépris envers les hommes d'affaires. Pour eux, l'entreprise est programmée sur ordinateur. La réalité de l'entreprise, ce sont les 500 réponses qu'ils obtiennent en envoyant un questionnaire, en étudiant les réponses... Des tonnes de papier qu'ils qualifient de recherche et qu'ils espèrent, bien évidemment, placer dans les jour-

CE qui se passe aujourd'hui dans les salles de classe n'a plus rien à voir avec le développement de la capacité à diriger, mais se résume plutôt à un exercice intellectuel, à l'instar de l'enseignement du latin, par exemple. Certaines entreprises commencent à se demander si l'enseignement des écoles de management leur apporte réellement une valeur ajoutée. Certaines ont, semble-t-il, répondu à cette question en développant leurs programmes internes de formation. D'autres ont cessé d'employer des MBA.

Cette situation est absurde. A n'en pas donter. la solution viendra des seules entreprises. L'Europe a bien sur besoin d'écoles qui forment des leaders intellectuels dans le domaine de la gestion. Peut-être le moment est-il arrivé pour les entreprises de se montrer plus exigeantes envers les écoles de management au lieu de leur concéder leur appui

▶ Pedro Nueno est vice-président de International Academy of Management.

ÉCHOS

L'Observatoire de la tolérance : première radioscopie

■ Lancé après une opération avec l'Union des cadres et ingénieurs FO, l'Observatoire de la tolérance vient de publie la première édition de son sondage (1), réalisé par I'Institut EPSY (Recherche économique et sociale). On y apprend que les salariés français (82,4 %) ont le sentiment de travailler dans une entreprise plutôt tolérante où ils estiment (62,9 %) pouvoir communiquer facilement entre eux. En revanche, ils ne sont plus que 58,6 % à considérer que les relations entre collègues vont dans le sens d'une plus grande tolérance, tandis que 39,4 % soulignent une progression de l'intolérance. Le jugement positif sur la tolérance entre salariés décroît en fonction de la tranche de salaire et du niveau d'études. Il passe de 74,8 % pour ceux qui gagnent plus de 20 000 francs à 51,8 % pour les moins de 8 000 francs. Il descend de 79,6 % pour les bac+4 et plus, à 41,4 % pour les niveaux inférieurs au BEP. Il apparaît que les salariés évitent les comportements et les modes d'expression susceptibles d'exacerber les différences en conflits. Ainsi, ils évitent de parler de politique (58,1 %), ou de pratiquer une religion dans l'entreprise (76,5 %). Le tabac est lui aussi devenu un sujet à ignorer. Actuellement, les relations entre fumeurs et non fumeurs sont rarement ou jamais conflictuelles (65,9 %). Les questionnés ne souhaitent

pas que les projets de réglementation provoquent une guerre jugée inutile : 68,7 % jugent suffisantes les règles de la courtoisie et 60,3 % place de sanctions. S'agissant des embauches, les ariés estiment inacceptables les critères fondés sur l'apparence physique (58,6 %), la nationalité (67,5 %), le sexe (73,7 %) et l'appartenance à un syndicat (74,3 %). Parmi les procédés de recrutement,

ils considèrent inacceptable que l'entreprise ait recours au dépistage sanguin (67,0 %), à l'enquête de voisinage (89,7 %) ou à l'étude du revanche, ils ne sont que 45.9 % à s'offusquer de l'utilisation d'un test graphologique et estiment acceptable, dans certains cas, les tests de coefficient intellectuel (47,1 %), les tests psychologiques (46,1 %) ou l'appel téléphonique à l'employeur précédent

Ne pas savoir se servir d'un ordinateur (66,5 %), travailler à temps réduit (64,9 %) et être âgé de plus de quarante-cinq ans (52,3 %) constitue un handicap, lors d'une promotion. Etre d'origine étrangère (47,9 %), engagé

politiquement (51.7 %), syndicaliste (49,1 %), gros (59,5 %), femme (48,2 %) ou fumeur (69.5 %) ne change rien. A l'inverse, être un homme (48,6 %) et avoir des diplômes (85,6 %) sont manifestement des atouts..

(1) Interviews en face à face, du 27 mars au 31 mars, auprès d'un échantillon redressé selon la méthode des quotas comprenant 505 salariés français.

▶ Observatoire de la tolé-rance, Groupe EPSY: 62 bis, rue des Peupliers, 92100 Boulogne. Tél.: 46-09-95-10.

Progrès et perspective de l'audit social

■ L'Institut international de l'audit social (IAS) organise, les 27 et 28 août à Aix-en-Provence, sa huitième université d'été. Le thème en sera « progrès et perspective de l'audit social», traité en dix ateliers qui regrouperont des témoignages d'auditeurs, de professionnels d'entreprises et d'organismes publics. Des conférences et une table ronde permettront de faire le point sur l'évolution des pratiques et des recherches en ce domaine.

► IAS : 29, avenue Hoche, 75008 Paris. Tél.: 45-63-55-09.

Emploi des cadres en mai : la baisse stabilisée

■ En mai, selon l'indicateur de I'APEC (Association pour l'emploi des cadres), l'offre d'emploi pour les cadres, telle qu'elle peut être mesurée par publiées dans la presse, a diminué de 32 %, en données corrigées, par rapport à l'an passé. En données brutes, la baisse a été de 29 % en un an. Toutefois, on constate que, pour le quatrième mois

consécutif, le recul du nombre des propositions d'emploi tend à se stabiliser, en données corrigées. Le palier se situe actuellement aux alentours de 3 600 postes offerts par voie de presse. contre un peu plus de 5 000 l'an passé à la même date, mais près de 8 000 en mai 1990.

Par fonctions, contrairement aux mois précédents, on n'observe cependant pas d'amélioration. Toutes les grandes catégories de cadres sont affectées, sauf quelques sous-groupes, l'approvisionnement-logistique,

la direction commerciale, la direction export, les banques, la finance-trésorerie et les médico-socio-culturelles.

STAGES

Le service des offres de stages ...est désormais tement 3615 LEMONDE.

Les personnes intéressées doivent contacter directe-ment STAG'ETUD (12, avenue Raspail, 94257 Gen-tilly Cedex), le service des stages de la MNEF, en téléphonant au (1) 49-08-99-99.

Les entreprises désireuses de passer des offres sont priées de consulter directement cette association au 45-46-16-20

Gestion

Lieu : Paris. Date : immédiat Durée : 2/3 mois. Ind. : 1 500 F + tickets restaurant. Profil : bac + 2, gestion, comptabilité, parler angli maîtriser Excel et Word. Mission : fournisseurs, saisie informatique.

Lieu : La Défense. Dete : immédiat. Durée : 1 mols. Ind. : à définir + frais repas. Profil: bac + 3/4. Mission stage au sein du service administratif et financier (formation, personnel service comptabilité), d'une grande société de location de véhicules

Lieu : Asnières. Date : juillet. fil : bac. Mission : préparation de la relance par lettre, sortie des états, diffusion des états au sein du dépar-tement crédit. 01787.

Lieu : Asnières. Date : juillet. Durée : 2 mois. Ind. : 2 000 F minichargé du recouvrement des créances/ relance de la clientèle.

Comptabilité

Lieu: Les Ulis. Date: immédiat. fil: bac + 2, DUT/BTS. Mission: d'un holding 01762.

Personnel

Lieu : Paris. Date : juillet. Durée : 5 mois. Ind. : 2 000 F/mois minimum. Profil: bac + 5 DESS psychologie du travail ou sciences humaines, connaissances en recrutement. Mission : recrutement des candidats aux différents postes (hôtesse, caissier, caissière, vendeur...). 01802.

Lieu : Paris. Date : mi-août. Durée 2 mois, Ind.: 3 000 F/mois, Profil: bac + 4/5, matrise ou DESS gestion du personnel. Mission : dépouillement et synthèse d'une expérimentation sur une nouvelle grille de classification du personnel dans une

fédération professionnelle, 01595. Lieu : Sèvres. Date : septembre. Durée : 12 mois, contrat de qualification, Ind.: à définir, Profil : bac + 2/3. Mission : identifier et préséprésenter par téléphope les postes à pourvoir, visiter les salons profesmission. 01686.

Lieu: Paris. Date: immédiat. Durée : année scolaire 92/93, 3 à 4 jours. Ind. : à définir. Profil : bac + 4/5, école de commerce/communication, DESS DRH, expérience du marketing téléphonique appréciée. Mission : prise de rendez-vous avec les candidats, contact entreprises (approche directe). 01785.

Marketing

Lieu : Italie. Date : à déterminer. Durée : 2/3 mois. Ind. : à définir. Profil: bac + 3, marketing, école de commerce, vente, connaissances en réaliser une étude de marché dans le milieu de la montagne et effectuer de la prospection commerciale. 01604. Lieu : La Défense. Date : immédiat. Durée : 1 mois. Ind. : à définir + frais de repas. Profil : bac + 3/4, marketing. Mission : stagiaire au sein du service marketing d'une grande société de location de véhicules.

Vente

Lieu : Paris. Date : immédiat. Durée: 3 mois. Ind.: 3 000 F/mois. Profil: bac + 4/5, vente. Mission: contribuer au développement d'un cabinet de conseil en formation, prise prises pour direction et consultants. 01813.

Lieu : Paris, Date : fin août, Durée : 4 mois minimum. Ind. : à définir . Profil: bac + 2 mini, connaissance Excel, Works, Macwrite sur Macintosh. Mission : participer activement à l'organisation et au développeme du service abonnement groupes entreprises; gestion administrative, contacts prospects et clients par téléphone, interface commerciaux province, conception d'une nouvelle plaquette, 01545.

Lieu : Le Chesnay. Date : septembre. Durée : à déterminer. Ind. : 1 600 F + frais. Profil : bac + 2, BTS action commerciale, négociations commerciales. Mission ; vente de produits informatiques : logiciels d'aide à la production commerciale. 01780.

Lieu: Villecresnes + déplacements en région parisienne. Date : immédiat. Durée : 1 mois. Ind. : à définir. Profil: bac + 2, force de vente. Mission : vente sur terrain ou par téléphone : vente matériel micro-informatique bureautique, prestation de services, système de vision artificielle. 01801.

Lieu : Paris. Date : juillet. Durée : 2 mois. Ind.: % sur vente. Profil: bac + 2, commerce. Mission : négociations de contrats avec dirigeants d'entreprises. 01789.

Informatique

1 600 F + frais. Profil : bac + 2 BTS

Mission : prendre en charge le suivi

Lieu: Paris, Date: immédiat.

Durée : 6 mois. Ind. : à définir. Pro-fil : bac + 2, MS DOS, Mac OS,

Hardware et réseaux. Mission : ges-

tion et maintenance d'un parc de

45 micro-ordinateurs (compatibles

Communication

Lieu : Les Ulis. Date : immédiat. Durée : 1/2 mois. Ind. : 1 620 F

minimum. Profil ; bac + 2 minimum,

communication, relations publiques publicités, logiciels de PAO si possi ble, bases PC. Mission : conception

Lieu : Pantin. Date : juillet. Durée :

3 mois. Ind.: à définir. Profil: Bac + 2/3. Mission: assistant chef de

publicité, structurer démarche com-merciale de la société, établissement

fichier prospect, création d'argumen

Lieu : Paris, Date : septembre. Durée : 4 mois, Ind. : 1 500 F/mois. Profil : Bac + 2 mini, communication.

TTX apprécié, expérience associa

tions pour tiers-monde appréciée. Mission : publication d'un bulletin sur

le réseau d'aide, organisation de

Droit

Durée : 2 mois . Ind. : à définir. Pro-fil : bac. Mission : préparation de

dossiers contentieux au sein du

Secrétariat

Lieu : Paris. Date : septembre. Durée : 1 mais. Ind. : 1 600 F. Pro-

fil : bac + 1/2. Mission : suivi de

clientèle, secrétariat, assistant de

Lieu : La Défense. Date : iuillet.

Durée : 1 mois. Ind. : à définir

+ tickets restaurant. Profil : bac mini-

mum, si possible Visio, Lotus ou

Symphony. Mission: effectuer des

bureautique, étude, initiation à la

Le Monde

PUBLICITÉ

LITTÉRAIRE

Renseignements: 46-62-74-43

têches de secrétarist administratif

fonction de secrétaire. 01775.

département crédit. 01786.

communication. 01782

Lieu : Asnières. Date : juillet

journées de réflexion. 01760.

taires commerciaux. 01784.

d'un fichier de presse. 01600.

lisation d'un livret d'accueil et

IBM et Apple Macintosh). 01536.

action commerciale, informatique

des dossiers clients, les requalifier

Entreprise et complexité

LIBRAIRIE

« Manager dans la complexité », par Dominique Genelot. Editions INSEP. 327 pages,

■ Sous-titré «Réflexions à l'usage des dirigeants», ce livre a été réalisé par un consultant qui a ressenti «l'inefficacité des méthodes de raisonnement complexes». Après une analyse de la

complexité puisée aux meilleures sources - Edgar Morin, Jacques Robin, Paul Appell et quelques autres, partie à «Organiser et manager dans la complexité». Il y passe en revue les problèmes de communication, d'information et de management des hommes, tout en ménageant les possibilités d'innovation. Pour finir sur une note optimiste, l'auteur cite Nietzsche : «Ce n'est pas le doute, mais la certitude qui rend fou. » Et il conclut : « Avec son cortège de doutes et d'incertitudes, la complexité nous invite à oser. à tenter, à expérimenter, à saisir nos chances. >

Mastère et 3 èmes cycles internationaux du Groupe ESC Clermont

brewer, and water of the territor



Reconnue aujourd'hui comme l'une des meilleures formations de 3' cycle en Export. et Affaires Internationales Diplôme homologue au niveau I



INSTITUT DE FORMATION AU MANAGEMENT INTERNATIONAL Formation de 3º cycle aux aspects commerciaux, juridiques, fiscaux, financiers et sociaux des operations intérnationales de l'enfreprise



MASTERE MANAGEMENT EUROPEEN DES RESSOURCES HUMAINES

Formation d'excellence en gestion des Ressources Humaines, Conseils et Ingénierie sociale dans un contexte international



Renseignements et dossiers -

Groupe Ecole Superieure de Commerce de Clermont CIERMONT 4 Boulevard Trudaine - 63057 Clermont Cedex 1-Tel, 73 98 24 04 - Fax, 75 98 24 49

Dirigeants

Nous sommes l'une des divisions (CA > 4 Mds) d'un très grand groupe international du secteur tertiaire. Notre dynamique de croissance associée aux évolutions organisationnelles et technologiques de notre métier nous conduit aujourd'hui à repenser notre système d'information. Pour nous aider à définir puis à mettre en œuvre notre stratégie informatique,

Directeur Organisation et Informatique

Rattaché au Directeur Général et membre du comité de direction, vous avez la responsabilité d'une équipe d'environ 30 personnes. Vous êtes chargé de gérer, de faire évoluer l'informatique et d'adapter l'organisation pour permettre à l'entreprise de mettre en oeuvre sa stratégie. Diplômé d'une grande école d'ingénieurs, vous avez entre 35 et 40 ans. Vous justifiez d'une première expérience dans un grand cubinet de conseil que vous avez complétée par un poste opérationnel en entreprise vous ayant permis de conduire avec succès des projets dans des

environnements décentralisés et d'informatique distribuée. Imaginatif et diplomate, vous jouez un rôle de conseil auprès de la direction générale et des utilisateurs, vos clients. Votre pragmatisme et votre sens du dialogue seront autant d'atouts pour réussir à ce poste et évoluer dans le groupe. Poste basé à Paris.

Contacter Xavier d'Anglade au (1) 45.53.26.26. ou adressez CV + photo + n° tél + rémunération actuelle à Michael Page Technology, 30 bis rue Spontini, 75116 PARIS, sous



Michael Page Technology

La société qui appartient à un groupe industriel très important assure 80 % de son CA à l'étranger. Depuis deux ans, elle connaît un développement très rapide dans de nouvelles technologies et de nouveaux marchés. La moitié de l'effectif est composée d'ingénieurs et de techniciens. Elle recherche son

RESPONSABLE DES RESSOURCES HUMAINES

ingénierie internationale

Il doit élaborer et mettre en oeuvre la politique des Ressources Humaines correspondant à la stratégie générale de l'entreprise (France et étranger). Il fait partie des cinq membres du Comité de

Ce poste particulièrement évolutif s'adresse à un ingénieur Grandes Ecoles qui présente

obligatoirement deux expériences réussies dans l'industrie. L'une dans l'ingénierie de terrain, l'autre dans la aestion des Ressources Humaines. La maîtrise de l'anglais est indispensable.

Vous êtes un réel manager de 35 à 45 ans, et vous aimeriez vivre et travailler dans la région Rhône Alpes.

Merci d'adresser votre dossier à notre conseil



Georges ICARD / Conseils - 10, Boulevard Suchet - 75016 Paris - Confidentialité assurée



La société BIGARD (CA 2,2 milliards de francs - 1 200 salariés), exploite, à Quimperlé en Bretagne Sud, un complexe agroafimentaire industriel de taille européenne, intégrant tous les stades de la transformation des produits carnés - plus de 100 000 tornes d'abattage, - elle accélère son dévelopment et construit sa diversification à partir d'une large gamme de produits élaborés ultrafrais et surgelés en privilégiant la qualité.

Pour accompagner cette stratégie, elle recherche, pour son activité « Produits élaborés charcuterie » regroupant les secteurs charcuterie, salaison, produits traiteurs, charcuterie pâtissière (10 000 tonnes/an, CA 300 MF, 250 salariés) :

SON DIRECTEUR DE BRANCHE

<u>Au plan technique</u>: il aura en charge l'orientation de la politique d'approvisionnement des matières premières et consommables, la définition et le lancement des programmes de production, la gestion au quotidien, sur le terrain, des ateliers (suivi quantitatif et qualitatif).

<u>Au plan économique et stratégique</u>: il devra maîtriser les coûts et définir les prix de revient, adapter les process et les recettes aux données des marchés, faire évoluer un outil industriel très dense. <u>Au plan commercial</u>: en collaboration avec la direction et les services commerciaux, il aura à entretenir, développer, adapter à la demande le potentiel de l'entreprise aux besoins d'une clientèle

Ce poste s'adresse à un cadre de haut niveau, de formation Grandes Ecoles, à fort potentiel, pouvant justifier d'une expérience complète dans l'agrostimentaire, âgé de 32 à 40 ans, souhaitant s'investir totalement au sein d'une entreprise dynamique et performante, en étroite relation avec la

Merci d'adresser votre dossier de candidature avec photo à BIGARD SA - ZI de Kergostiou - 29393 QUIMPERLÉ CEDEX. (Discrétion absolue assurée)

> Ensemble, exceller days nos métiers, gapher en Europe.

S.D.S.I.. (SOCIETE DE DIFFUSION DE **SYSTEMES** D'INFORMATION) EST UNE ENTREPRISE

RECENTE CREEE PAR PLUSIEURS CAISSES REGIONALES DU CREDIT AGRICOLE. SA VOCATION EST DE COMMERCIALISER DES SYSTEMES



D'INFORMATION BULL.

DIRECTEUR **TECHNICO-COMMERCIAL**

Vous participez activement à l'orientation, la promotion et à l'animation de SDSI. A ce titre, vous assurez : • la mise en place de la stratégie marketing et commerciale • le management et la gestion de la structure • les relations avec la presse • le lobbying • la constitution d'un réseau efficace d'informations ● la prospection et le suivi de la clientèle ● les contacts avec les prescripteurs et les fournisseurs.

De formation supérieure, 35-40 ans, vous vous affir-mez comme un professionnel de la vente et du mar-keting dans un environnement bancaire (de préférence une banque à réseaux) et informatique (BULL). Vous connaissez parfaitement les systèmes d'information et le marché des logiciels.

pédagogique, vous êtes un homme de communication et de négociation.

Ce poste important, à larges responsabilités, vous permettra d'exprimer tout votre potentiel et de faire progresser notre entreprise.

Nous vous remercions d'adresser votre dossier de candidature sous la réf. LB/1033 à notre Conseil ETHNOS, 113 bd de Sébastopol - 75002 Paris.

KOHLER GROUP

(Nº I américain du matériel sanitaire) et maison mère de JACOB DELAFON

PRÉSIDENT EUROPE

Basé à Paris et rapportant au vice-président international du groupe, le Président Europe aura les responsabilités sui-

- manager l'ensemble des activités du département maté-
- riel sanitaire en Europe ; atteindre les objectifs de chiffre d'affaires et de profit, et ce dans une optique de croissance et de développement; atteindre les objectifs stratégiques par une croissance interne et par une politique de développement de nou-

Pour remplir cette fonction, nous recherchons un candidat de valeur ayant les qualifications suivantes :

- 10 années d'expérience de direction générale réussie au sein de groupes internationaux ayant soit plusieurs divisions soit plusieurs filiales à l'étranger; une bonne connaissance du secteur du matériel sanitaire est souhai-
- une expérience de la stratégie, du marketing et de l'industrie est aussi souhaitable ; une forte sensibilité aux produits et à la clientèle grand
- public :
- bilingue français-anglais.

Ecrire au MONDE PUBLICITÉ sous nº 8529, 15-17, rue du Colonel-Pierre-Avia, 75902 Paris Cedex 15.

sofresid

Société du Groupe SOFRESID (2700 personnes) spécialisée dans le CONSEIL A L'EXPLOITATION DES UNITES DE PRODUCTION DES GRANDS GROUPES INDUSTRIELS recherche son futur

DIRECTEUR GENERAL ADJOINT

Ingénieur Grande Ecole (X, Mines, Centrale,...) et 3ème cycle de gestion (ISA, INSEAD, CPÁ,...) 35/45 ans.

Dote d'une expérience significative acquise au sein de grands cabinets de conseil, il prendra en charge dans un premier temps le développement de la Société ; il évoluera ensuite progressivement, dans un délai d'environ deux ans, vers des fonctions de Direction Générale.

Perspectives d'évolution ultérieure dans le Groupe pour candidat de valeur.

Merci d'adresser lettre manuscrite et CV détaillé sous référence SM 02 à SOFRESID Direction des Relations Sociales -59, rue de la République 93100 MONTREUIL

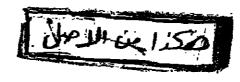
Dans le cadre de notre développement lié à de récentes acquisitions, nous recherchons des gestionnaires de qualité, aptes à animer et diriger nos cliniques médico-chirurgicales comme de véritables entreprises de services.

La fonction est celle d'un patron de PME et requiert une expérience confirmée du management dans une entreprise de services.

Nous appuyant sur un actionnariat prestigieux dont la Compagnie de SUEZ assure le leadership, nous contrôlons un réseau d'établissements en France et en Espagne considérés comme des références dans le monde de l'hospitalisation privée par la qualité des équipes et le haut degré de technicité de leurs installations.

Ces postes, à pourvoir en France, s'adressent à des diplômes d'écoles d'ingénieurs, écoles supérieures de commerce ou IEP, 30 - 40 ans, ayant déjà géré avec succès et de façon autonome un centre de profit. Rémunération motivante. La connaissance du secteur n'est

Envoyer CV détaillé et lettre de motivation sous réf. A5612778 à Premier Contact, 38 rue de Villiers 92532 Levallois-Perret cedex.



in the state of 1 200 salares) frametr more de tada européante intravanice state in agreent COC COC States of

ment de desart, product tratters

TEUR DE BRANCHE

Company of the contraction of attendances and the THE RESERVENCE COM PROPERTY. TO THE PERSON OF Company of college of difference of the

nic sing marchine, face describe un contra e al desident et de serveirs con he possible de l'entreprise des les

Mit Allegan, de Asembros Grandes I an in er er gerftenbante er er

eare abando de cardidatura avas piros. L'Adequation - 2009 (Culture Rife (17.1)) CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE

h exceller days

TECHNICO-COMMERCIAL

The second second of Sales and the second of while at he estated the is billion. THE IS CHARGED IN HE WASHING IN IN THE STREET OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF T Market and the Committee of the Continues of BASE OF ME POLICE STOP

in the second supplement. If the second THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF randra sing bandur, k (Electric) MALE TOR CONTRACT OF STATE designation of in High Section in the

BARRIOR OF THE STATE OF

THE MARKET PROPERTY OF THE PERSON AND ADDRESS. **用的特性主义集团的现在分** CONTRACT THE PROPERTY.

Mary with authorizing & Mary 2010 with a com-**被 种类等等 进行过去的过去式** MARKET STATE

KORLER CROUP

The Same Space of Street Control at modern make to 2.51 × 2.5

PRÉSIDENT EUROPE

of A Paris et experience of a record

manus estatable des extrette THE SHAPE AND ADDRESS. The second second second A SERVICE OF THE SERV the street of the street A STATE OF S ALC: NO.

The same feetings to the first THE REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO PERSONS ASSESSED. Mar & Address of the Control of the The state of the s Market to Market

CONTRACTOR OF THE PARTY OF the same and the same

Service of the last of the las

THE PROPERTY AND ADDRESS OF

ENNE MONUS IN BU

The state of the s

l'Homme que notre banque accorde le plus de crédit

RESPONSABLE DE CLIENTELE

Dans le cadre du développement de notre portefeuille PME-PMI, nous recherchons pour une agence spécialisée de notre Siège Social, un : sable de Clientèle

De formation supérieure et àgéte) d'une trentaine d'années, vous avez acquis, pendant au moins cinq ans, un savoir-faire incontestable dans le financement LMT et CT des entreprises de dimension movenne ou grande.

Vous maîtrisez parfattement l'action commerciale "sur le terrain" (déolacements fréquents en prorince), la négociation à baut niveau et l'évaluaRattachéte) à une équipe de spécialistes, vous aurez à développer un portescuille de clientèle d'entreprises dans le secieur agro-alimentaire, à commercialiser les produits et services financiers du groupe et à assurer le montage et l'étude des dossiers de

La prutique de l'anglais seratt soubattable Merci d'adresser votre lettre manuscrite, CV, phois el prétentions sous référence MAR, à CREDIT COOPERATIF - DRH - BP 211 - 92002 NANTERRE CEDEX ou déposez votre candidature par minutel 3616 EUROMES code 23935 par télépbone du mardi au mardi de

9b à 18b au (1).47.61.58.80 Tel: 1611 an 1810



Adjoint au Trésorier en charge du suivi des sociétés étrangères

BSN Flaconnage... B\$N est le 3e groupe

alimentaire européen : 66 Mds de F de CA,

59 000 personnes,

implantés dans

plus de 100 filiales,

Europolis

Invest

Au sein de la Holding et de la Direction Générale des affaires financières, vous aurez une mission de conseil et d'assistance aux filiales étrangères, dans leurs actions de gestion de trésorerie et de

En contrôler la qualité, proposer des actions permettant d'optimiser les frais financiers, de maîtriser les risques, de valoriser les flux, assister les filiales dans leurs négociations avec les banques étrangères

seront vos principales responsabilités. Pour assumer ce rôle d'animation et de coordination, vous avez acquis une expérience de 3 à 5 ans dans l'exploitation bancaire.

La maitrise de l'anglais est impérative, la pratique d'une autre langue européenne souhaitée. Vous serez disponible pour des déplacements fréquents mais de courte durée, partout dans le monde. Si cette opportunité vous intéresse, nous vous proposons d'adresser votre candidature, sous référence FBS/7M, à notre conseil INFRAPLAN,

Secrétaire général

En interface entre le holding et les filiales étrangères et en liaison avec le Directeur des investissements, vous avez la responsabilité des aspects

Vous êtes responsable de l'élaboration des différents budgets, des comptes

De formation Ecole Supérieure de Commerce ou Maîtrise de gestion, à

30-35 ans, yous possédez une expérience d'au moins 5 ans dans un cabinet

Vous souhaitez aujourd'hui élargir vos responsabilités au sein d'une équipe et mettre

à profit votre autonomie et votre rigueur. Une excellente pratique de l'anglais est

indispensable tant pour la rédaction de vos dossiers que pour les contacts avec nos

partenaires. Une solide formation juridique et une bonne maîtrise de l'outil

informatique sont nécessaires. Basé à Paris, ce poste implique de courts

financiers, juridiques et fiscaux de l'ensemble de nos opérations.

sociaux et consolidés ainsi que du contrôle de gestion.

d'audit et/ou dans une société de promotion immobilière.

Notre société, à implantation et actionnariat

internationaux, développe son activité en Europe dans le secteur de l'immobilier d'affaires, en

Au sein du holding, animé par une équipe

tant qu'investisseur ou promoteur.

restreinte nous recherchans notre

83 boulevard Raspail, 75006 Paris.

LE GROUPE COGEMA

16 000 PERSONNES

21,7 MILLIARDS

DE C.A.

DONT 31 %

A L'ETRANGER

150 REACTEURS

NUCLEAIRES

LE MONDE

ALIMENTES DANS

Au sein de la Direction de notre Branche Retraitement, le Service Gestion des Contrats assure, entre autres, la gestion financière et administrative de contrats complexes, à long terme, et établit l'ensemble des documents de gestion.

En tant qu'Adjoint du Responsable d'un secteur, vous êtes plus particulièrement chargé du suivi des facturations, des vous participez à la conception du plan, élaborez les tableaux de bord de suivi (trésorene, TVA...) et assurez la relation avec le client dans le déroutement quotidien des contrats.

Pour les futurs contrats, vous réalisez des simulations financières en vue des négociations avec les clients et mettez en place les outils de gestion correspondants.

De formation École Supérieure de Commerce ou École d'Ingénieurs + gestion, votre première expérience (2 à 5 ans) s'est déroulée en secteur industriel dans des activités vous préparant à ce type de fonction. Vous maîtrisez l'anglais et les outils de gestion informatisés. Vos qualités de rigueur. d'implication et votre sens de la communication feront la différence. Vos compétences reconnues vous permettront une evolution rapide vers la responsabilité du secteur puis, à terme, vers des postes plus commerciaux ou de

Merci d'adresser votre dossier de candidature, sous la réf.M/C65 AH à Olivier Chaumette - OC Conseil 15. rue du Louvre - 75001 Paris.

La BAREP,

Banque de Réescompte et de Placement,

groupe SOCIÉTÉ GÉNÉRALE,

recherche

pour sa salle de marché, un

Dpécialiste _____obligataire ____



Naus vous remercions d'adresser votre dossier de candidature (lettre, CV, photo) sous réf. M/7123/B è notre Conseil B, avenue Delcassé 75008 PARIS.



JEUNES DIPLOMÉS - Ecole de Commerce -Une première expérience alliant contacts et gestion



développe ses équipes et recherche :

RESPONSABLE CLIENTS GRANDS COMPTES Réf.: 8174/LM

déplacements à l'étranger.

Vous aurez en charge la gestion commerciale et la mise en oeuvre des contrats de coopération avec les grands réseaux d'agences de voyages.

RESPONSABLE RELATIONS FOURNISSEURS DE SERVICE Réf.: 8175/LM

Cie aérienne - Loueurs de voitures et Chaînes hotelières.

En relation avec AMADEUS Marketing à MADRID, vous aurez en charge le développement de la coopération avec ces fournisseurs ainsi que l'optimisation de leur distribution au sein du système Amadeus.

Vous êtes diplômés d'une Ecole de Commerce ou équivalent et parlez couramment Anglais. La connaissance d'un système de réservation aérien serait un plus.

Crée à l'initiative d'Air France, d'Ibéria, de Luithansa et de SAS, AMADEUS est le système informatique de distribution à vocation mondiale actuellement le plus utilisé par les agents de voyages en France et en Europe. AMADEUS FRANCE est

chargée de sa commercialisation sur le marché français. Ces postes sont basés à BOULOGNE (92)

Merci d'adresser CV, lettre manuscrite et rémunération souhaitée à M.F. ALETTI sous la référence choisie - CEGOS Division Recrutement Tour Vendôme - 92516 BOULOGNE Cedex.



BAREP

De formation scientifique supérieure

(Centrale, ENSAE, ISFA, ISUP, etc), yous

bénéficiez d'une première expérience

(de 2 ans et plus) acquise sur les

marchés obligataires Francs ou Devises.

Evolutif, animé du désir d'être jugé sur

les résultats, vous alliez rigueur et

Ce poste requiert une réelle

aptitude au travail en groupe et

un esprit inventif pour la création

esprit d'initiative.

et le suivi de produits de gestion sur

mesure à destination d'une clientèle

Au départ, votre rémunération sera

fonction de votre potentiel et de votre

expérience. Elle sera par la suite très

Pour un premier contact, merci

d'adresser lettre manuscrite, CV

et photo à la BAREP - 16, avenue

de Messine - 75008 PARIS.

liée à vos résultats.

Gestion et des Finances

Filiale d'un des leaders internationaux de l'industrie, nous occupons la Tère place dans l'hexagone sur notre marché proche du BTP (20 sites, 800 MF de C.A.). Nos réalisations les plus spectaculaires : Tunnel sous la Manche, TGV, Bercy... Notre Directeur Financier recherche dans un contexte d'optimisation des

RESPONSABLE DU CONTROLE DE GESTION

PARIS NORD (92)

VOTRE MISSION: Diprofessionnel rigoureux, vous prévoyez, validez et analysez les performances des centres de profits a vous vous impliquez dans la mise en place d'un nouveau système de gestion 🗆 vous anticipez et quantifiez les incidences des actions planifiées (investissements, études de coûts,...) O en contact permanent avec la Direction Générale, vous avez un rôle actif de reporting et de recommandation auprès de la maison mère.

VOTRE PROFIL: □ une formation supérieure de gestion [ESC option finance, DECS,...]
□ à 30/35 ans, vous souhaitez valoriser une solide compétence de gestionnaire □ outre le contrôle de gestion, vous maîtrisez les aspects comptables et fiscaux Q vous avez une vision opérationnelle et dynamique de la gestion, conçue comme focteur de progrès et d'assistance

NOUS VOUS OFFRONS: Q un poste fortement évolutif au sein d'un Groupe de première importance 🖸 l'apportunité de participer à l'élaboration et la mise en œuvre d'outils de gestion sophistiqués Q une responsabilité palyvalente et une réelle incidence sur le fonctionnement de l'entreprise.

Pour un entretien individuel avec la société le 15/07/92

Adressez ou télécopiez CV, lettre, photo à EUROMAN - 195, avenue du Général Leclerc - 78220 VIROFLAY, Fax: (1) 30 24 39 00 en indiquant la référence 7504 sur la lettre et sur l'enveloppe.

Ensemble, exceller days nos métiers, gapner en Europe.

LE GROUPE CNCA CONFIRME SA DYNAMIQUE DE SUCCES ET SA **VOLONTE D'ETRE LE** MOTEUR DU DEVELOPPEMENT DU CREDIT AGRICOLE: 85 C.R.C.A 9400 POINTS DE VENTE.

74000 SALARIES.



La CAISSE NATIONALE DE CREDIT AGRICOLE, dans le cadre du développement de sa salle de marchés recrute :

UN TRADER FRANCS FRANCAIS DOMESTIQUE,

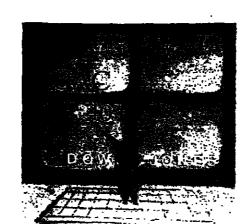
PARIS

De formation supérieure, il devra avoir une bonne connaissance des marchés secteur public - emprunts d'Etat - BTAN et produits dérivés et être en mesure d'offrir des arbitrages à la clientèle.

Pratique de l'anglais souhaitée.

Merci d'adresser lettre manuscrite, CV et prétentions sous réf. MFW/08.06 à : Caisse Nationale de Crédit Agricole - Direction des Ressouces Humaines, 83 bd Pasteur - 75015 Paris.

ans le monde de la finance, nous faisons de l'exceptionnel votre quotidien



Traders Produits dérivés

Gestion de capitaux et ingénierie financière : dans ces domaines, BIP affirme le savoir-faire d'une équipe de professionnels jeunes et qualifiés. Vous avez environ 28 ans, vous disposez d'une formation supérieure scientifique et d'une expérience de 2 ans au moins sur le trading de produits optionnels. Vous avez un potentiel d'encadrement pour constituer et motiver une équipe dans votre domaine de compétence. Votre mission consistera à développer les activités sur moduits dérivés. sur produits dérivés. Pour ce poste basé à Tokyo, vous pariez couramment

l'anglais : la connaissance du japonais serait appréciée.

Merci d'adresser votre candidature (lettre manus-crite, CV, photo), en précisant la référence TRADER à BIP, DRH, 108 bd Haussmann, 75008 Paris.

Groupe Dresdner Bank

LΑ Contrôleur FRANÇAISE de Gestion JEUX

Paris- Nord

années dans une fonction de Contrôleur de Gestion commerce (option gestion/finance). et/ou d'Auditeur, si possible dans un contexte anglo-saxon. Vous souhaitez maintenant apporter carrière une véritable dimension.

tableaux de bord, budgets et plans sont vos Spontini, 75116 PARIS sous réf.FP8243MO. domaines privilégiés d'intervention.

Vous justifiez d'une expérience de plusieurs Agé de 30 ans, vous êtes de formation école de

Vous êtes impérativement dynamique, ouvert, votre compétence et votre rigueur dans un cadre où ambitieux et rapidement disponible. Vous l'autonomie et le champ d'action donneront à votre souhaitez démontrer votre efficacité par vos réalisations quotidiennes.

Rejoignant l'équipe (4 personnes), vous participez Contacter Frédéric Pougeon au (1) 45.53.26.26 ou activement à la définition et à la mise en place des envoyer CV + photo + n° tel. + rémunération outils de gestion et d'aide à la décision. Reporting. actuelle à Michael Page Finance, 30 bis. rue



Michael Page Finance

Spécialiste en recrutement financier

SCBF, fitiale de FTLIS Groupe FRANCE TELECOM;, spécialisée aujourd'hui au 6ème ran; portefeuilles - salle de marches francs - salle de

A l'écoute des grandes institutions financières.

CONSULTANTS EN MARCHES DE CAPITAUX

De formation Bac + 4 / Bac + 5 (École de Commerce, d'Ingénieurs ou Universitaires), vous êtes débutant ou justifiez d'une première expérience dans les milieux bancaires ou en société de service informatique. Interlocuteur privilégié de nos clients, vous parlez leur langage, savez être à l'écoute de leurs besoins et y répondre avec assurance et autonomie tout en développant votre excellent sens relationnel.

Une formation à nos progiciels et un soutien technique performant complèteront efficacement votre connaissance générale des principaux concepts et environnements informatiques.

Merci d'adresser votre candidature (lettre manus. + CV + prét.) à SCBF - DRH -16/18, rue du Dôme - 92514 BOULOGNE Cedex.

Filiale d'un groupe international, nous employons en France 3500 personnes et réalisons un C.A. de 5,5 Milliards sur des marques à forte notoriété.

Dans cet environnement motivant, vous avez en charge le suivi d'une de nos activités en forte expansion. Vous participez à l'amélioration de nos outils de gestion et de nos procédures.

Agé de 25 à 28 ans, diplômé d'une grande Ecole de Commerce, vous souhaitez valoriser une première expérience acquise de préférence en entreprise. Vous maîtrisez l'anglais et/ou l'allemand.

Merci d'adresser votre lettre manuscrite et C.V. – photo et rémunération souhaitée sous ref. 8074/M à CURRICULUM, 6 passage Lathuile 75008 PARIS, qui transmettra.

De larges responsabilités administratives et comptables

Rattaché au Directeur Société de services dans le secteur Général et manager d'une équipe de 7 personnes, votre grand groupe, nous vous proposons champ d'action sera large et varié. De l'élaboration du plan au suivi budgétaire, de la comptabilité analytique aux

une mission de toute confiance : l'animation de notre service administratif et comptable.

de l'environnement, filiale d'un

dossiers d'ordre juridique et fiscal, vous serez pleinement associé à la gestion du personnel et de l'informatique. Bien entendu, vous serez aussi l'initiateur et le garant des procédures.

A 35/40 ans, de formation DECS ou DESCF, votre solide expérience dans ce domaine vous sera précieuse pour mener avec efficacité et diplomatie votre future mission. Des qualités d'animation et de rigueur vous seront indispensables pour ce poste base dans une ville du Sud Est de la France (environ 30 000 habitants).

Si relever ce challenge vous motive, merci d'adresser votre candidature (CV, lettre manuscrite, pretentions), sous ref. 34901 à notre agence Média-System, 6 impasse des Deux Cousins, 75017 Paris, qui transmettra.

· paticipes a l'aven

4.00

Ressources Humaines

Participez à l'avenir du Monde

Notre Direction du Personnel se renforce en s'adjoignant de jeunes professionnels en ressources humaines et recrute un

Responsable formation

Dotée d'un budget représentant 3 % de la masse salariale, la formation, enjeu important pour notre groupe (1 000 salariés), est un véritable outil de développement de nos équipes dans un contexte de modernisation rapide des métiers. En prise directe avec le Directeur du Personnel et en étroite collaboration avec le Responsable de la Gestion des Emplois, vous proposez et mettez en œuvre la politique de formation.

Diplômé(e) de l'enseignement supérieur (écoles de commerce, droit, psychologie...) et/ou spécialisé(e) en fonction personnel (IGS, Celsa...). vous avez une expérience d'environ 5 ans de la fonction.

Professionnel(le) de la formation, vous êtes bien entendu une force de proposition, vous savez être à l'écoute de tous et appréciez le travail en équipe.

Adressez votre dossier de candidature (CV, lettre manuscrite, photo), sous référence LM/RF, à Isabelle Mansour, Direction du Personnel du Journal Le Monde, Gestion des Emplois, 1 place Hubert-Beuve-Méry, 94852 Ivry-sur-Seine Cedex.

Contrôleur de Gestion

Produits derives

Children bedreit der Dautgeber bei der St Visio duce estados 🏖 ario 🧸

entationer og Sam er mi winds tradenter in the contract transferrent policiones a

where for me with constitution

inglish , is smilled about the

· munical 可知 知的 相似

CV. (boles (il rent art a t

Page in passional of lower

the transfer of the transfer water the teather A STORY OF SHIPS PROMISE were thereton from the substitute and

अस्तिकार्त्व प्रशिक्षः । १९१५ केन् १ व में किन्सामा

Jud Judigeger - Compresen Contieren Bengeren क्षत्रक्षात्र्वस्त्रीते स्टब्स्ट - 表現 東西海外 MARKET A MARKET POR POR 能 电动机性 العرو من المناز علم

isel Page Finance

administration et comptant

建筑建筑是一种中心。 THE PARTY OF THE P THE CASE OF STREET OF STRE THE RESIDENCE OF THE **新展点和器用数** 等 4 AND DESCRIPTION OF THE PARTY OF The state of the state of **建** AND AND AND ASSESSMENT OF THE PARTY OF THE P 建造学 等 独立。 The second secon THE WAR STATES AND THE PROPERTY AND ADDRESS OF MAN TEN LINE AND AND A CO. The state of the s

Same of Charles and THE PARTY OF THE P THE MESSAGE The state of the s

consultant

souhaite renforcer son équipe

Agé de 30 ans minimum, vous avez une expérience réussie de trois ans en Cabinet. ou en entreprise, au sein d'une direction. Vous souhaltez développer, selon nos méthodes.

Professionnel reconnu dans votre secteur d'activité, vous avez la capacité d'être pour nous un véritable partenaire, en apportant votre savoir-faire et votre dynamisme.

Merci d'adresser votre candidature (lettre manuscrite, CV, photo) sous référence PL/LM à ASCOM - 30, rue Jean Mermoz - 78000 VERSAILLES



RELIE LES COMPETENCES A L'ENTREPRISE

CREDIT MUTUEL DU CENTRE

A l'écoute de vos ambitions...

Au sein du Crédit Mutuel 5ème groupe bancaire français, le Crédit Mutuel du Centre 860 collaborateurs. 120 points de vente recherche son Directeur des Ressources Humaines.

Rattaché directement au Directeur Général, membre du Comité de Direction, vous serez chargé de la conception et de la mise en oeuvre des pratiques individuelles et collectives destinées à optimiser les Ressources Humaines du groupe.



Vous développerez des relations sociales dynamiques dans un contexte évolutif en privilégiant les démarches anticipatrices.

A 35-45 ans, de formation supérieure, vous maîtrisez les différentes pratiques de la gestion des Ressources Humaines. Vous avez acquis une expérience réussie d'au moins 5 ans comme Responsable des Ressources Humaines ou comme Adjoint, de préférence dans le secteur tertiaire.

Créatif et pragmatique possédant le sens de l'écoute et l'aptitude à animer, favorisant l'initiative et le dialogue, vous avez les atouts essentiels pour réussir dans ce poste. Poste basé à Orléans.

CONTACT

Pour nous parier de vos ambitions, merci d'adresser votre dossier de candidature sous référence 323/M à la DRHRS, Confédération Nationale du Crédit Mutuel, 88-90, rue Cardinet 75017 PARIS.

> Crédit 🐎 Mutuel la banque à qui parler

Vous avez commencé votre carrière au marketing ou au commercial dans une entreprise bien structurée et avez réussi cette première expérience. Puls vous avez choisi de vous consacrer aux ressources humaines, et vous êtes devenu consultant. Vous savez conduire des missions de recrutement par voie d'annonces et par approche directe, peut-être aussi des missions de conseil interne en ressources humaines. Vous savez prospecter et développer un marché et disposez d'un réseau de relations à haut niveau.

CONSULTANT SENIOR

DIRECTEUR DES "CARRIERES MARKETING-VENTE" - PARIS

Notre Cabinet (dix bureaux en France) est structuré en départements baptisés "Carrières" qui correspondent aux grandes familles de cadres. Dans sa spécialité, chaque "Carrière" réalise la totalité des prestations du Cabinet au bénéfice de toutes les branches économiques.

Vous promouvez l'image nationale de votre "Carrière" par vos actions personnelles. Vous traitez personnellement vos missions et animez au plan technique et commercial une équipe de consultants. Vous êtes responsable du résultat de votre "Carrière" et en êtes le principal acteur commercial.

se réjouit de recevoir votre candidature

ETROUVEZ



Chargé de recrutement et de gestion des carrières

Au sein de l'équipe recrutement et gestion des carrières, vous avez la responsabilité globale d'opérations de recrutement depuis l'analyse de la demande jusqu'au survi d'intégration et intervenez dans la gestion des carrières. Vous participez à la mise en place et à la conduite de projets spécifiques (référentiel postes, compétences...) et à des actions de communication (salons professionnels - relations écoles...). Agé d'au moins 30 ans et diplômé de l'enseignement supérieur en ressources humaines, vous disposez d'une expérience de 8 ans minimum dans cette fonction, acquise de préférence en entreprise.

Créatif et autonome, vous souhaitez vous investir dans une équipe polyvalente au sein d'une structure en mutation, Poste basé à Paris : les entretiens auront fieu à Paris. CNP, 1er assureur-vie en France, 35,6 Milliards de Francs de CA, 14 Millions d'assurés, 2200 personnes.

Ecore sous ref. 27A 2427 2M à Patrick EVEN à : etap - 115 rue Turenne - 33000 Bordeaux.

CNP, UNE CERTAINE IDEE DE VOTRE AVENIR.



■ Nous sommes un cabinet de

conseil qui opérons en gestion prévisionnelle des ressources humaines, et en management stratégique pour des clients privés et publics de tous secteurs.

■ Nous constituons une equipe jeune, à faille humaine.

■ Nous recherchars des collaborateurs a fort patentiel pour poursuivre notre croissance (+30 % par an ces trois demières années).

SUR

CM INTERNATIONAL

CONSULTANT **JUNIOR** ET MANAGERS **EN GESTION PREVISIONNELLE**

DES RESSOURCES HUMAINES.

Vous avez une expérience reussie en gestion des ressources humaines (entreprise ou conseil)... ou simplement ce thème vous attire.

Vous êtes analytique, rigoureux, vous avez le goût de la pédagogie, le souci de la qualité.

Merci de nous faire part de vos projets (lettre, CV et prétentions) agressés à : Ch. ALBARET -**CREGE MANAGEMENT** Bat. Nungesser 13 Avenue Morane Saulnier 78140 VELIZY VILLACOUBLAY

Banque étrangère de premier plan implantée à Paris depuis plus de 70 ans, spécialisée dans les opérations internationales, recherche un

.luriste

A ce titre vous aurez principalement pour

- d'assister les services de la banque dans les prises de décisions topérations internationales, crédits documentaires, marchés financiers, ingénierie financière...), - de participer à la négociation et à la réduction des contrats internationaux,

- de prévenir et gérer les contentieux. d'apporter tous conseils aux opérationnels (droit des sociétés, assurances, droit du

Rattaché à la Direction des Ressources et Agé d'environ 35 ans, diplomé de la faculté Engagements, vous assurerez, en qualité de de droit (maitrise, 3e cycle), vous avez acquis juriste unique, la fonction juridique au sein de une expérience significative (7/8 ans) en qualité de juriste de banque.

> Rigoureux et pragmatique, vos qualités techniques et relationnelles alliées à un fort investissement personnel vous permettront de réussir dans ce poste qui nécessite une bonne pratique de l'anglais et peut impliquer quelques déplacements à l'étranger.

> Contactez Thierry Virol au (1) 45.53.26.26 ou adressez CV + lettre manuscrite + photo + n° tél + rémunération actuelle à Michael Page Tax & Legal, 30 bis rue Spontini, 75116 Paris, sous réf. TV8273MO.



Michael Page Tax & Legal

Groupe multinational recherche pour une de ses filiales

Juriste International

Toulouse

Au sein de la filiale de ce groupe important, rattaché au Président, vous interviendrez sur tous les aspects juridiques intéressant la société : conseil de la Direction sur les opérations projetées, négociation et mise en place des contrats français et internationaux. suivi de la réglementation applicable à l'activité française et internationale. relation avec les cabinets de conseils extérieurs en France et à l'étranger et participation aux relations sociales.

l'enseignement supérieur français (DEA, DESS, DJCE...) et éventuellement

étranger, vous justifiez impérativement de 5 ans d'expérience au sein d'un groupe international dans des fonctions

Motivé. dynamique. autonome et responsable, vous parlez et écrivez couramment l'anglais, qui sera la langue de travail, et éventuellement l'allemand.

Contactez Antoine Goldschmidt, au (1) 42.89.30.03, ou adressez CV + photo Agé de 30/33 ans, diplômé de + rém. à Michael Page Tax & Legal 30 bis rue Spontini, sous réf.AG7881MO.



Michael Page Tax & Legal

Spécialiste en recrutement Juridique et Fiscal

AND THE PERSON OF THE PERSON O

Adjoint du Directeur Juridique

320 KF + voiture

Rattaché au Directeur Juridique -membre du droit des affaires : distribution, concurrence, Comité de Direction- vous interviendrez de affaires du Groupe en matière de droit des contrats, des sociétés, de la concurrence et de la distribution français et communautaire.

Agé de 28/32 ans, de formation juridique supérieure (3e cycle, DJCE, diplome anglosaxon apprécié), vous avez acquis environ cinq ans d'expérience au sein d'un groupe, de préférence alimentaire ou de distribution, ou d'un cabinet important dans le domaine du

contrats, M & A.. façon autonome sur les dossiers de droit des Excellent juriste, faisant preuve de rigueur, de précision, de maturité et d'un bon sens des contacts et du terrain, vous pariez et écrivez parfaitement anglais et pourrez évoluer au

sein d'un groupe performant.

Contactez Antoine Goldschmidt au (1) 45.53.26.26 ou adressez CV + photo + rémunération actuelle + lettre manuscrite à Michael Page Tax & Legal, 30 bis rue Spontini 75116 Paris, sous réf. AG5955MO.



Michael Page Tax & Legal

RESPONSABLE JURIDIQUE ET CONTENTIEUX

Lyon - Une importante banque à vocation régionale, rattachée à un groupe bancaire de tout premier plan, recherche pour sa succursale lyonnaise le responsable de son service contentieux. Avec une équipe de 5 à 6 personnes qu'il dirigera et animera, il aura pour mission l'optimisation du traitement et du suivi des dossiers contentieux. En parallèle, il aura à développer une politique active de prévention, notamment par la senformation juridique (maîtrise, DESS. DEA....), vous possédez

une expérience de quelques années acquise, soit dans un service contentieux (banque de préférence), soit dans le service juridique d'une entreprise. Vos qualités personnelles vous permettront d'évoluer au sein d'une structure particulièrement dynamique. La rémunération sera à la hauteur du potentiel recherché. Ecrire à Jean-Charles GERARD, en précisant la référence A/3329M - PA Consulting Group - 78, bd du sibilisation et la formation du 11 Novembre 1918 - 69626 réseau. Agé d'au moins 28 ans, de VILLEURBANNE Cedex - Tél. 78.93.90.63.

A Consulting Group

Creating Business Advantage

URISTE **D'AFFAIRES**

Un Groupe de renommée mondiale ... une nouvelle dimension à votre carrière

Nous vous offrons l'opportunité d'exercer vos talents au sein d'une équipe jeune et performante dont les missions souvent complexes impliquent rigueur, bonne aptitude à la négociation et créativité dans la défense des intérêts du

Agé de 28/30 ans, de formation juridique supérieure, vous maîtrisez l'anglais et justifiez d'une expérience minimum de 3 ans en Entreprise ou cabinet.

Basé en province, ce poste offre de réelles opportunités de carrières au sein d'une Direction Juridique forte.

Contactez Martine FAURE au 40.57.88.50 ou adressez RPC - 28, rue du Docteur Finlay - 75015 PARIS

Raymond Poulain

ROUVE

CDC-GESTION,

filiale du groupe Caisse des dépôts spécialisée dans la gestion de portefeuille, recrute un

Au sein de notre départemen des Affaires Juridiques et Fiscales, votre mission integre la fiscalité des valeurs mobilières et des produits financiers dans le cadre du développement de nouveaux produits et, au sein d'une équipe, le suivi de la vie sociale de nos OPCVM. (Rédaction des conventions et fiches signalétiques, relations avec la COB et le RCS, organisation des conseils et assemblées). Après une formation supérieure en droit et une spécialisation en fiscalité. vous justifiez d'une experience confirmée dans le domaine

financier, en particulier

vous maîtrisez la fiscalité des valeurs mobilières et des produits financiers dérivés et vous avez une bonne connaissance du fonctionnement juridique des OPCVM. La pratique de l'outil microinformatique est indispensable pour exercer dans nos activités. Si vous souhaitez conjuguer droit, fiscalité et finance dans une structure innovante. veuillez nous adresser votre dossier de candidature (CV, lettre manuscrite, photo et prétentions i sous la référence AJF 692 à CDC-GESTION Service du Recrutement 25, rue Jean Goujon 75008 PARIS.

CDC.GESTION GROUPE CAISSE DES DÉPÔTS

FFORD CHANCE

recherche pour son bureau de PARIS

UN JURISTE

(2 à 4 aus d'expérience) pour renforcer son groupe « Computer and Communications »

Le candidat devra posséder une excellente connaissance du droit des obligations et plus généralement du droit commercial et avoir une réelle spécialisation dans les domaines suivants :

- droit de l'informatique
- droit des télécommunications ·

Doté d'une solide expérience en droit des affaires (doctorat, DESS, DEA), complétée, le cas échéant, par un diplôme d'une grande école de commerce, et muni d'une première expérience réussie dans les domaines susmentionnés, en conseil ou en entreprise, le candidat devra avoir une parfaite maîtrise de l'anglais.

Une excellente présentation, le sens du contact humain et l'esprit d'équipe sont également exigés.

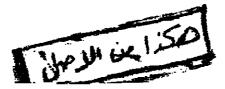
Prière d'adresser votre lettre de candidature (lettre manuscrite, CV détaillé, photographie et rémunération

Clifford Chance

direction du Personnel 112, avenue Kléber BP 163 Trocadero 75770 Paris Cedex 16

CITIBANCO





PEPRODUCTION INTERDITE

Juristes

Rattaché au Directeur du Crédit de la Banque, vous aurez à superviser les actions de recouvrement confiées à une équipe de rédacteurs contentieux et à élaborer les différents types d'actes produits par le Service Juridique.

Votre formation universitaire est du niveau DEA ou DESS minimum et vous avez une expérience de ce type d'activités dans le domaine bancaire, de 7 à 10 ans. Votre sens de l'organisation et votre goût pour la micro-informatique vous permettront de procéder à l'intégration d'un logiciel spécifique au Contentieux et à

la réorganisation des tâches de ce secteur. En outre, la maîtrise de l'anglais serait appréciée. Le poste est à pourvoir à Paris-La Défense.

Merci de bien vouloir faire parvenir votre candidature (lettre manuscrite, CV, photo et prétentions), à Citibank, Secrétariat Général, 92051 Paris-La Défense Cedex 65.

CITIBAN(O

Responsable du Département Juridique et Contentieux

great the affiliant SHEARING N. A. A.

320 Kt - Sour-

Englishment : Little paris const. & Const. granger of the west of the garance and the leave West of the Breeder Services

du Directeur

Zontagen Anterne Contra 进 转过的翻倒的 49 egyptical earlies, as the con-

Michael Page Las & Lt. 2. Special Control of

SABLE JURIDIQUE EL ONTENTIEUX

e destre la lieux experientes de qui and a sequence well danwith the content of t where he will done be seen ne de un dune entreprise 🕦 west the amusige cons beat. अक्टून देव हैं। विकास क्षेत्र स्ट्रीस स्ट्रीयांस देश South the Continuent of the Continuent the residence that an early is the fichieler gotentiel rechet. Without a few Chairs (IPA): special contract of

for the Consulting Group marios & 11 Novembre 1415 FF ALLECABIANT 78,91,90,63 W TANK ALL

DA Consultuic

Commence the property of the con-

esspecial and services

UN JURISTE

福金本 一

pour sufficient and groupe of Comparer and a second of The second second second A Committee of the committee of the A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

AND THE PERSON NAMED IN

- droit de l'informatique droit des telecommunications

高级表表 400 1000 1000 1000 1000 the life control THE REAL PROPERTY. **東京などのできた。また、これを経済、はは、その「中**」と THE PARTY OF THE P

The second of the second THE PARTY OF THE P

医腹腔囊瘤的 Marie Co. C. Marie Co.

Chillard Chann Land of the state of the state

。**脚** 鐵 新维护 The second of the second

Fiscaliste

Avec 3 250 collaborateurs en France et une très forte implantation régionale, EDS-GFI est filiale d'EDS, première société mondiale de services fondés sur les technologies de l'information (plus de 70 000 personnes réparties dans 30 pays ; CA 1991 : 7,1 milliards de \$).

■ Vous avez valorisé votre formation de juriste (maîtrise de droit + DEA de fiscalité ou droit des affaires), en tant que fiscaliste au sein d'un cabinet international durant 2 à 3 ans. Nous rejoindre, c'est découvrir une nouvelle dimension de du Département Fiscal d'EDS-GFI en France. Véritable expert, votre mission pourra vous amener également à exercer à terme vos compétences auprès de certaines filiales étrangères de notre groupe. Ce sera l'opportunité de valoriser votre potentiel pour élargir encore vos responsabilités. De courts déplacements à l'étranger sont à prévoir. Une parfaite maîtrise de l'anglais est indispensable ; la connaissance d'une 3e langue européenne (italien ou espagnol) serait appréciable.

■ Merci d'adresser voure candidature, ss la réf. ADM/02 à Brigitte Eglem, EDS-GFI, Département Recrutement, Le Guillaumet, Cedex 70, 92046 Paris-La Défense.

EDS GFI

La Compagnie BTP, important groupe financier et bancaire (800 personnes, 24 milliards d'engagements et 2 milliards de fonds propres), occupe une position de leader dans le financement des investissements des entreprises du BTP et maîtres d'ouvrages de la profession et recherche pour renforcer son département

JURISTE DE BANQUE

CONFIRME

- Au sein d'une équipe dynamique et performan-- Au sein d'une equipe dynamique et perroman-te, vous aurez la responsabilité d'un portefeuille de dossiers contentieux complexes, mettant en oeuvre vos compétences en matière de Droit et Responsabilité Bancaire, Droit de la faillite, Droit des marchés. -Vous serez en relation fréquente des marches. -vous sei et en nation mequente avec les représentants du monde judiciaire, avo-

Votre rôle de conseil fera de vous l'interlocuteur privilégié des Directions de l'Exploitation et du

Réseau de la Compagnie.

DESS Droit des Affaires, vous possédez une expérience de juriste confirmé d'au moins 7 ans. acquise dans une banque, un établissement financier, ou au sein d'un cabinet d'avocats. Vous alliez rigueur et efficacité, votre dynamisme et votre esprit de décision ne sont plus à

Merci d'adresser votre dossier de candidature s/réf. JB (lettre manuscrite, CV, photo et pré-tentions) à Marie-Hélène LAGADOU - Compagnie BTP - 99 Avenue François Arago, 92017 Nanterre Cx



COMPAGNIE BTP

VIA TRANSPORT, UNE DIVISION DU GROUPE VIA GTI

• Le Monde • Mercredi 1" juillet 1992 XI

Avec 18.000 personnes, 7500 véhicules, 2 métros, 1 tramway... TRANSPORT est la première entreprise privée française de transports publics de voyageurs. Nous agissons en partenariat étroit avec les collectivités publiques (municipalités, départements, régions...). Nous recherchons pour notre Bureau

DIRECTEUR D'ETUDES

Animateur d'une équipe pluridisciplinaire, il pilotera et réalisera des études (de faisabilité ou opérationnelles) intégrant des paramètres qualitatifs et quantitatifs (économiques, techniques, démographiques, sociologiques...) et il les présentera à des interlocuteurs de haut niveau.

Ce poste conviendrait à un candidat, diplômé d'une Grande Ecole ou universitaire, ayant au moins 5 ans d'expérience études dans le domaine des transports de voyageurs et témoignant d'excellentes qualités d'analyse, de synthèse. d'ouverture d'esprit alliées à du dynamisme et à de bonnes aptitudes relationnelles.

Larges perspectives d'évolution vers des postes opérationnels. Poste à PARIS.

Merci d'adresser lettre, CV et photo sous réf. 27A 2422 2M à notre conseil: ETAP - 71, rue d'Auteuil - 75016 Paris.

7// G.T.L.

NOTRE POUVOIR DE FAIRE EST VOTRE LIBERTE.

Déposez votre CV sur 3615 LM pour découvrir des annonces qui correspondent à votre profil.

CONSEILS EN CARRIÈRE

Dirigeants prêts à changer?

DOURQUOI ATTENDRE SEPTEMBRE? Vous Vous interrogez sur une orientation professionnelle, vous cherchez à tirer le meilleur de votre potentiel : la période d'été est particulièrement bien adaptée pour une réflexion stratégique.

Les consultants de Forgeot. Weeks peuvent vous y aider très concrètement. Depuis 18 ans, ils ont ainsi conseillé et suivi plus de 6000 dirigeants et cadres supérieurs. Y compris dans la prospection de la face cachée du marché.

Et de plus en plus souvent, les entreprises prennent en charge ces prestations.

Alors, n'hésitez plus : prenez rendez-vous pour un premier entretien exploratoire strictement confidentiel

Forgeot, Weeks

CONSEILS PERSONNELS EN EVOLUTION PROFESSIONNELLE

Paris : 3, rue du Fg St-Honoré, 75008. Tél. (1) 42.65.42.00 Genève: 9, route des Jeunes, 1227. Tél. 022 342 52.49 Bureau associé : Londres

0

BERNARD KRIEF CONSULTING GROUP

1 Directeur de Projet 2 Consultants Seniors

- domaines suivants: Audit de fonctionnement
- · Réamenagements structurels
- Restructuration stratégique Marketing international
- Audit financier Privatisation

Il faut : • pouvoir travailler en anglais et en français (la connaissance d'autres langues, notamment le russe, est un atout) • une expérience réussie dans un cabinet de conseil de renom international, grace à des travaux conduits pour de grands groupes multinationaux.

Expérimentés dans le conseil dans les II est offert : la possibilité de s'épanouir dans l'approche creative des problèmes telle qu'elle se pratique chez Bernard Krief Consulting Group; des déplacements couvrant différents pays intéressants (Europe, Afrique, Russie) ; de réelles possibilités d'autonomie et de développement personnel (N.B. : la prochaine mission concerne la Russie).

> Merci d'adresser votre candidature, sous la réf. R 28 K/LM, à Bernard Krief Consulting Group, 115 rue du Bac, 75007 Paris. Fax: 42.84.10.72





JOURNALISTE H/F

Phosphore est le magazine leader des lycéens avec une diffusion qui dépasse les 100 000 exemplaires.

Son équipe s'étoffe et vous propose un poste de REDACTEUR EDUCATION.

Cette rubrique (7 à 8 pages) vous permettra de traiter des dossiers aussi divers que "comment choisir son lycée ?" - "les secrets de la

mémoire" - "la préparation du Bac", etc. A 30 ans environ, 4 ans d'expérience journalistique minimum ont confirmé vos capacités rédactionnelles et créatives.

Vous êtes réellement motivé par les questions d'éducation et vous avez le sens du dialogue avec notre public 15/18 ans.

Merci d'adresser votre lettre de candidature CV + prétentions sous référence MCM/11/M à BAYARD PRESSE, Direction des Ressources Humaines, 3 rue Bayard, 75008 Paris.



5^{mm} groupe de presse français 1 700 personnes - 1,5 milliard de CA

BAYARD PRESSE

Un departement de Bernard Kriel Consulting Grasp Nous sommes l'un des leaders mondiaux dans notre secteur

CHEF DE PRODUITS Bureautique - Copieurs

d'activité. Notre filiale française (CA : 1 milliard) compte tenu de son developpement et du lancement de nouveaux produits, renforce ses équipes marketing et recherche un :

En étroite collaboration avec le Directeur du Marketing, vous aurez pour mission de proposer et de mettre en oeuvre les plans marketing et les stratégies de développement des produits qui vous seront confiés. Dans le cadre de nos objectifs commerciaux, le lancement des nouveaux produits, la création d'outils d'aide à la vente, la mise en place et le contrôle d'actions promotionnelles seront bien sûr de votre

Très impliqué dans le cycle de vie de "vos" produits, vous porterez une attention toute particulière à l'analyse de "votre" parc (commandes, tarifications, propositions). En liaison permanente avec notre force de vente, vous serez disponible pour de fréquents déplacements (Paris - Province).

Ce poste très motivant s'adresse à un jeune diplômé de l'enseignement supérieur (DESS Marketing - ESC, option Marketing), parfaitement bilingue Anglais, souhaitant valoriser sa première expérience professionnelle (1 à 3/4 ans environ). Avoir acquis cette expérience dans le "monde du copieur serait un précieux atout.

Si vous pensez avoir le profil de la personne recherchée, mercid'adresser votre candidature en précisant la réf. 603 LM à :

j.l parichon 38 rue de Lisbonne - 75008 Paris

CENTRE DE FORMATION ET DE PERFECTIONNEMENT DES JOURNALISTES

Organisme mutualisateur de la Presse

recherche

Assistant de formation

chargé, sur le plan national, des relations avec les entreprises des secteurs de la presse et de l'édition

Conseil, mise en place de contrats de travail et élaboration de plans de formation destinés aux jeunes de moins de 26 ans, recrutés dans le cadre des contrats de formation en alternance.

Adresser CV + lettre manuscrite + prétentions

CFPJ

Madame Chouraqui 33, rue du Louvre, **75002 PARIS**

TEC HABITAT

PARIS

Adjoint au Directeur Général

♦ Société de Conseils et d'Assistance Technique aux Moîtres d'Ouvrages et Gestlonnaires Immobiliers, 60 ingénieurs, 11 implantations régionales. Nos interventions portent sur la modernisation et la gestion des équipements techniques liés au logement, la conduite d'opération, la gestion de l'entretien immobilier... Nous développons l'innovation et la performance économique.

♦Ce poste d'Adjoint, particulièrement large, s'articule autour

des 3 principaux axes : Animation, Gestion, Production. L'Animation sur l'ensemble de notre réseau, avec une réelle implication dans notre stratégie générale, dans la communication interne et la gestion des ressources humaines. La Gestion dans ses aspects courants de budgets et statistiques, mais aussi dans son approche d'harmonisation des méthodes et procédures. La Production avec des interventions ponctuelles mais

nécessaires pour une crédibilité hiérarchique.

♦ Ce poste implique une formation supérieure de commerce ou de gestion complétée par une expérience de la fonction acquise en milieu HLM, collectivités locales... ou encore dons une Société de Conseils Techniques.

♦ Notre Conseil vous remercie de lui adresser votre CV avec photo et rémunération actuelle sous la référence 3465.



12, rue Ramelin 75116 PĀRIS Paris-Lille-Lyon-Strasbourg

PRIMABAII.

SOCIÉTÉ IMMOBILIÈRE POUR LE COMMERCE ET L'INDUSTRIE

Dans le cadre de son nouveau développement, une petite société financière au statut de sicomi

recherche

Rattaché directement au directeur général, il sera responsable

du développement commercial, du montage juridique et financier des dossiers de crédit-bail immobilier. Agé de 30 à 40 ans environ, il possèdera une expérience confirmée en matière de crédit-bail immobilier.

Excellent négociateur, il sera en mesure d'analyser les risques financiers et immobiliers de chaque opération proposée au comité des engagements.

Envoyer c.v. + lettre manuscrite sous nº 8518 au: Monde Publicité 15-17, rue du Colonel-Pierre-Avia, 75902 Paris Cedex 15. LOGIC

CONSULTANT

Spécialistes des problèmes de la gestion des flux, de l'entreposage et du transport (organisation, équipements bâtiments, système d'information), nous sommes filiale de deux grands groupes implantés dans le monde entier. Nous recherchons, pour rejoindre nos équipes, des

Consultants en Logistique



Les candidats devront avoir une expérience réussie de plusieurs années de Conseil ou d'Audit et/ou avoir assuré des responsabilités opérationnelles dans le domaine de la Logistique.

De formation supérieure, ils auront une grande autonomie, d'excellentes qualités relationnelles, une approche méthodique des problèmes, un sens commercial et/ou une aptitude au management d'équipe.

Prēts à s'impliquer sur des projets ambitieux nationaux et internationaux, hommes des challenges réussis, ils pourront prendre rapidement des responsabilités importantes dans notre organisation.

Merci d'adresser lettre, CV et rémunération à : Norbert COHEN LOGIC LINE CONSULTANT - 13, boulevard Ney - 75018 PARIS

Groope Financier de taille humaine. 1re Banque Populaire française, 3700 collaborateurs,

afin de renforcer la Direction de l'Organisation et du Développement, nous recherchons un

Vous prendrez en charge des missions d'audit et d'organisation pour tout le Groupe.

Vous serez responsable de la mise en place des actions préconisées et de leur suivi.

De formation supérieure (Grande Ecole ou Université), vous avez acquis une expérience d'au moins 2 à 3 ans dans le domaine du conseil en organisation, au sein d'un cabinet ou d'une entreprise.

Poste basé à PARIS.

Merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, CV et rémunération souhaitée) sous référence OR/LM au Service Recrutement de la BRED - 18, quai de la Rapée - 75012 PARIS.



States.

; e l

ves

" pre

1.0

4.31.5

J.

427 34417

21.0

, eur

ion

.....

n. 5 - 477 i -

, . . .

kind of the st

2013

Francisco Contraction of the Con

ignation to a

140

A 18 18 18 18

Section 1

Tan Tan Tan Tan

. ...

PROBLETICA ESTERATO

1.34

PARIS

THE RESIDENCE OF

10000000000 I SECOND DE LA

Merchanist ...

THE PERSONAL PROPERTY.

th herenzym

Clarie Delicis

ENGL ATTO HAVE A

女性 学学会 記

经金额 计图象语言语言

A Bridger of

Million Balletin

Mar. Art Belge

STATE OF THE PARTY OF

id id farmer be.

医 新沙沙哈 心沙沙

MAIN THE TANK

Bris --: 1

Réveillez la mémoire des rues

ltinéraire recommandé pour un(e) passionné(e) d'Histoire et de la Ville

Leader dans notre secteur d'activité, nous développons un concept original au service des villes : raconter l'histoire des rues. Pour concrétiser ce projet, un nouveau type de mobilier urbain va faire ressurgir l'histoire oubliée ou mal connue des rues traditionnelles de la ville.

Cette idée, partagée avec des historiens et des élus locaux; nécessite l'intervention d'un animateur qui en assurera la coordination culturelle.

Vous rassemblerez talents et énergies, organiserez de A à Z cette opération historique d'une ville à l'autre.

Bénéficiant de l'appui de notre réseau relationnel, vous assurerez l'interface avec nos spécialistes du design et l'historien de renom qui s'est passionné pour notre projet.

Pour mieux faire battre le pouls de la rue au travers de ce rappel historique, vous apporterez une grande exigence de qualité, un dynamisme très communicatif et un sens de la coordination de projets. Mais ce sont avant tout votre aisance relationnelle, votre liant et votre impact personnel qui feront la réussite de ce projet.

Bien sûr votre niveau de formation supérieure (diplôme d'Histoire, Ecole du Louvre...) et votre expérience dans une grande institution publique (Monuments Historiques, Parlement...) seront des atouts.

Merci d'adresser votre dossier de candidature sous référence D 210 à EUROMESSAGES, BP 80, 92105 BOULOGNE

Un grand projet pour deux gestionnaires de "valeurs" qui ont la santé!



Le Groupe Hospitalier St-Vincent, oeuvre congréganiste participant au service public, comprend 400 lits MCO ainsi qu'une école d'infirmières et d'aides soignantes, répartis sur 4 sites distincts. Il emploie environ 600 personnes. La mise en œuvre d'un vaste projet d'entreprise, à la fois global et cohérent, conduit le nouveau Directeur Général du groupe à recruter deux cadres de gestion de bon niveau, membres du comité de

DIRECTEUR DES AFFAIRES **ECONOMIOUES ET FINANCIERES**

Réf : M 2/4502 B

Il sera chargé pour l'ensemble du groupe, de concevoir et développer les outils de gestion les plus appropriés, réaliser les études économiques, établir les procédures, mettre en œuvre le PMSI, etc...

A 30 ans au moins, diplômé de l'enseignement supérieur, le candidat recherché possède une expérience significative dans une activité de services. La connaissance du monde hospitalier est fortement souhaitée.

DIRECTEUR **ADJOINT** RESPONSABLE **D'ETABLISSEMENT**

Réf : M 2/4502 C

Celui-ci assurera dans une grande autonomie la conduite d'un site d'envergure (140 lits essentiellement de chirurgie, 200 personnes, 60 MF au budget), dans l'esprit du projet

Ce poste s'adresse à un généraliste de la fonction hospitalière, ayant acquis une bonne expérience de management d'équipes pluridis-

Ces deux postes, basés à STRASBOURG, requièrent des aptitudes relationnelles au service des principes de qualité, ainsi qu'une capacité à travailler en équipe. Merci d'adresser lettre de candidature, CV complet,

photo et rémunération actuelle sous la référence choisie à

EGOR BIOMEDICAL 8. rue de Berri - 75008 PARIS

EGOR

PARIS AIX-EN-PROVENCE BORDEAUX LILLE LYON NANTES STRASBOURG TOULOUSE BENELUX DANMARK DEUTSCHLAND ESPANA ITALIA PORTUGAL SWEDEN UNITED KINGDON

L'INDOSTRIB BIOMÉDICALE

CIS bio international



CIS BIO INTERNATIONAL est l'un des leaders mondiaux français dans le domaine des technologies biomédicales, reconnu pour ses produits de haute qualité et flabilité. Tournée vers la recherche et l'innovation, notre société poursuit son développement.

de région

Le Chef d'Orchestre de nos filiales européennes, ce sera vous

Notre implantation internationale, la qualité de nos produits et de nos hommes nous permettent de réaliser 55% de noure CA à l'export. Rattaché à un Directeur de Division Export, vous

serez l'interface entre la société mère, basée à Sacia (91), et ses filiales européennes. La mission complète que nous vous conflons vous permettra d'affirmer vos compétences sur le plan

commercial, marketing, organisationnel, financier et évidemment bumain. Vous enrichtrez la cohésion entre les filiales et le

Groupe en lavorisant échanges et collaboration. Vous stimulerez l'action des filiales, analyserez leur fonctionnement et résultats et rectifierez le tir si

nécessaire. A 35 ans environ, de formation supérieure scientifique et technique (diplôme d'Ingénieur, de pharmacien ou équivalent), vous avez de sérieuses bases commerciales et de gestion ainsi qu'une expérience Internationale idéalement acquise dans le suivi de filiales. La maîtrise de l'anglais est indispensable, l'allemand

Merci d'adresser lettre manuscrite.CV et prétentions. sous réf. R92.2. à CIS BIO INTERNATIONAL, SDRH. BP 32, 91192 Gif-sur-Yvette Cedex.

8

DEVELOPPER LA COMPÉTENCE DES HOMMES

Responsable Formation

Groupe de dimension internationale, Lafarge Connée, leader mondial des matériaux de construction, développe un CA de 31 milliards de francs, avec 31 000 personnes et 500 unités réparties en France et dans une trentaine de pays. Sa fillale CIMENTS LAFARGE (4,7 milliards de F de CA, 2 100 personnes), porte un intérêt

particulier à l'évolution de ses métiers. Rattaché au Directeur du Développement Social, vous étes chargé de préparer et d'animer le plan de formation ; vous coordonnez la réalisation des actions avec notre Centre de formation technique, avec les services du siège et les animateurs formation des usines. Vous

mettez en place les outuis de suivi qualitatif. Vous concevez et animez des actions de formation en

Diplômé de l'enseignement supérieur (ESC. DESS gestion du

cours de 3 à 5 ans d'expérience un véritable professionnalisme de la fonction Formation de prélérence en entreprise. Vous maîtrisez l'outil de gestion informatique et pratiquez la langue Votre goût du terrain, votre force de

proposition, vos qualités d'écoute et de souplesse relationnelle sont des atouts majeurs. La taille du Groupe, sa dimension interna tionale et la diversité de ses métiers ouvrent à un candidat de valeur de réelles perspectives

de carrière. Poste base à Saint-Cloud. Merci d'adresser votre candidature, sous référence CSF/92, à Muriel Simonneau. Responsable Recrutement, Ciments Lafarge, 5 boulevard Louis Loucheur, BP 302,

92214 Saint-Cloud Cedex.



COPPEE leader mondial des matériaux de construction

E

L

500 000 heures stagiaires, 15 permanents, 40 vacataires, notre organisme de formation en alter-nance est spécialisé de large sabilité. dens le secteur tertiaire. Aujourd'hui, pour super-viser nos 800 élèves (formations BTS, Bac+4), nous recherchons notre

rél 818/DE

Diplômé d'une grande école ou 3º cycle, vous béneficiez d'une solide expérience de la formation continue et de l'enseignement et connaissez l'entreprise.

Vos demières fonctions vous ont permis d'assurer la responsabilité d'une Direction. Vous interviendrez notamment dans la conception des programmes, le recrutement, la gestion et le contrôle. Vous aurez également de fréquents contacts avec les pouvoirs publics.

Professeurs Consultants

réf. 818/PC

Commerce Gestion Comptabilité Informatique

Bureautique

Diplômé 3º cycle ou grande école, vous avez une solide expérience pédagogique et possédez une bonne connaissance de l'entreprise.

Vous assurerez l'enseignement et l'encadrement des stagiaires. En contact permanent avec les chefs d'entreprise, vous développerez

votre sens des relations humaines. Postes basés à Paris et région parisienne.

Pour rejoindre une équipe dynamique au sein d'un groupe de formation en plein développement, adressez votre candidature en précisant la référence choisie à MEDIA PA - 50/54 rue de Silly 92513 BOULOGNE BILLANCOURT CEDEX qui transmettra.

STRATEUS &

COMPAGNIE

Filiale du Groupe BDDP, STRATEUS & COMPAGNIE est spécialisée depuis plusieurs

années dans la communication interne. Nous intervenons auprès des grandes et moyennes entreprises selon 3 grands axes : l'évaluation, la formation, le conseil et l'accompagnement de projets.

CONSULTANTS

CONFIRMÉS

A 30 ans environ, le conseil dans le cadre de la communication interne n'a plus de secret pour vous. Aujourd'hui, vous avez l'envergure d'un véritable chef de projet et vous avez acquis au cours de votre expérience une méthodologie qui s'appuie sur une spécialisation, que ce soit dans la conception et l'animation de formation ou dans la direction d'études qualitatives ou quantitatives. Une excellente culture générale, un charisme et un esprit d'analyse éprouvés vous permettront de piloter dès septembre des chantiers diversifiés. Pour en savoir plus en toute confidentialité et nous rencontrer rapidement, contactez ALLO-CARRIERES au (1) 49 09 09 49 en précisant la réf. A.609 du lundi

(1) 49.09.09.49

ADMINISTRATEUR ADMINISTRATRICE

Demandé pour une fondation culturelle basée dans

Cette fondation aspire à attirer, aux niveaux local et international, des artistes et des étudiants pour des cours, avec une attention en particulier aux femmes et aux minorités raciales et sexuelles.

Votre rôle, travaillant dans une petite équipe très compétente, serait :

- Coordination journalière du bureau, personnel et étudiants.
- Coopération avec autorités et organisations locales, régionales et internationales.
- Organisation et application des structures

Envoyer: lettre manuscrite. CV et photo à : M. DEREK, INSTITUT AZAZEL BP 201 - 11005 CARCASSONNE CEDEX

SUR

au vendredi de 9 h à 17 h.

MARCH STATE

W 30-12

7.424

Collectivités territoriales

VILLE DE BÉZÏERS

73 000 habitants

Entre mer et montagne en Languedoc TGV - Autoroute A 9 - lignes aériennes recherche

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

Conditions statutaires des Villes de 40 000 à 80 000 habitants, poste à pourvoir au 1-09-92.

iresser lettre manuscrite + CV + photo à M. le Maire de Béziers. Hôtel de Ville 34321 BÉZIERS Cedex

LA DIRECTION RÉGIONALE DE L'ÉQUIPEMENT D'ILE-DE-FRANCE

recrute par contrat, pour sa Division de l'Urbanisme et du Schérna directeur

UN SPÉCIALISTE DE LA CARTOGRAPHIE

Formation de préférence architecte urbaniste, Pratique de la CAO, DAO, Sens de l'organisation et de l'encadrement, Bonne culture informatique.

Adresser candidature, et CV à M. le Secrétaire général de le Mission SDAU 21, 23, rue Miollis - 75015 PARIS

VAL-DE-MARNE

le Conseil général

Recrute par voie de mutation ou détachement pour sa Direction des Bâtiments Départementaux

UN INGENIEUR EN CHEF DE 1º10 CATEGORIE

ou un ingénieur en Chef satisfaisant aux conditions d'avencement à la première catégorie pour exercer les fonctions de Chef du Service d'Études et de Conception d'Architecture - 50 Agents - Bubget 200 000 000 francs

Metire en œuvre l'étaberation de la politique globale de développement et d'adaptation patrimoine billi départemental (400 équipements différents, 1 000 000 m² de planchers). El Assurar la matirise d'ouvrage de toutes les opérations départer

PROPIL: El Proérience des Collectivités Territoriales en matière de : - missions de coordination et d'organisat

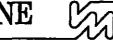
ences significatives en mainisé d'œuvrage et matirise d'œuvre.

Envoyer une lettre motivée accompagnée d'un Curriculum Vitae à : ieur le Président du Conseil Général du Département du Val-de-Marne DIRECTION DU PERSONNEL DÉPARTEMENTAL

Recrutement - Avenue du Général de Gaurle - 94011 CRÉTEIL CEDEX Tél.: 43 99 84 15

arbesser à la Direction des fâtés

VAL-DE-MARNE



le Conseil général RECRUTE

(seion les conditions réglementaires) pour sa Direction de la Circulation et des Équipements Routiers .

UN INGENIEUR CHARGE D'ETUDES

- MISSIONS: Etudes et falsabilité de réseaux d'autobus. Etudes fines de trafic et de conception de schémas de volrie.
- Éhudes de desserte des villes.
- Modélisation en matière de déplacements
- El Analyses concernant la qualité de service des moyens de transports collectifs.
- Jeune Ingénieur Centralien ou Ingénieur disposant d'une réelle expérience en matière de circulation (minimum 5 ans) tant en matière de véhicules particuliers que de réseaux

Pour tous renseignements, contacter le Direction de la Circulation et des Équipements Routiers (Tél. 46 87 22 10)

Envoyer lettre de candidature accompagnée d'un Curriculum Vitae à : Monsieur le Président du Conseil Général HOTEL DU DÉPARTEMENT DU VAL-DE-MARNE DIRECTION DU PERSONNEL DÉPARTEMENTAL 1" Bureau - Recrutement - Avenue du Général de Gautle 94011 CRÉTEIL CEDEX



LA VILLE DE RENNES RECRUTE

un(e) journaliste

Placé sous l'autorité du Directeur de l'Information, le candidat retenu aura pour mission essentielle de seconder le Rédacteur en Chef du magazine municipal "Le Rennais" (enquêtes, secrétariat de rédaction, réécriture).

"Le Rennais": mensuel, 48 pages, 105 000 exemplaires, distribution boîtes aux lettres. Profil: journaliste confirmé (25-35 ans) ayant déjà une

expérience de la presse de proximité, quotidienne ou men-

Qualités requises : capacité de synthèse, bonne plume,

Adresser lettre de candidature, curriculum-vitae (2 feuillets maximum), photographie et prétentions à :

> Ville de Rennes Direction du Personnel - BP 26 A 35031 RENNES CEDEX Avant le 20 juillet 1992



VILLE D'ART ET D'HISTOIRE

Capitale de la Région Picardie 136 000 habitarits - 1 heure de Paris

Organise les 24 septembre, 5 et 6 octobre 1992

Un concours de recrutement D'UN ANIMATEUR DU PATRIMOINE

Les candidats doivent détenir l'un des diplômes suivants :

- Diplôme national d'aptitude aux fonctions de Conservateur de Musées délivré par l'École du Patrimoine.
- Licence d'Histoire de l'Art.
- Licence d'Histoire.
- Diplôme de l'École des Chartes. - Diplôme supérieur de l'École du Louvre.
- Diplôme délivré par l'Université pédagogique d'Architecture.

Retrait des dossiers avant le 15 juillet 1992 au Service Ressources Humaines - Mairie d'Amiens entre 8 h et 18 h.

Pour tous renseignements, s'adresser au 22 97 42 67 ou au 22 97 41 70.



La Ville de **Malsons-Alfort** (Val-de-Marne) 54.000 habitants

recrute pour son | Service Urhanism

De niveau BAC minimum, vous possédez de préférence une tormation juridique et des apitudes informatiques.

Vous aurez pour missions : • les renseignements et certificats d'urbanisme, • le contentieux, • l'information

un rédacteur

auprès du pub Salaire annuel brut de début : 93 KF. Adresser lettre manuscrite, C.V. et photo à Monsieur Le Maire - Hôtel de Ville B.P. 24 - 94701 MAISONS-ALFORT Cedex. Grande ville universitaire de l'Est de la France

CHARGE DE MISSION

Au sein du Cabinet, en concertation avec le Maire, vous prenez en charge l'étude et le suivi des grands dossiers économiques régionaux et internationaux.

Dans ce contexte, vous êtes l'interlocuteur privilégié des instances économiques et politiques locales. Agé d'environ 35 ans, de formation supérieure, vous

êtes un généraliste de haut niveau rompu au fonctionnement d'une administration centrale ou

Votre connaissance du monde politique et de ses rouages fait de vous un homme de dialogue et de concertation.

La pratique de l'anglais est nécessaire.

Merci d'adresser lettre de candidature, CV complet, photo et rémunération actuelle sous référence M 29/4448 B à :

EGOR REGION EST 41, aversue Foch - 54000 NANCY

E S

EGOR

Paris ack-en-provence bordeaux lille (yon nanites strasbourg tollouse Benellix dannark deutschland espana tolla portugal sweden united kingdom

La Chambre de Commerce et d'Industrie de Saint-Dizier et de la Haute-Marne recherche

Directeur du Développement Economique

AMENAGEMENT - EQUIPEMENT - ACTIONS COLLECTIVES

Membre du Comité de Direction, il aura pour principales missions avec l'aide d'une équipe de 9 collaborateurs - de concevoir, de mettre en oeuvre et de faire aboutir, en partenariot avec les entreprises, les élus, collectivités et organismes locaux, des projets et actions favorisant le développement économique :

• Equipements - Aménagement du territoire : Infrastructures de communication et d'occueil, urbanisme commercial, logement, développement rural...

 Maîtrise d'ouvrage et gestion de zones d'activité
 Animation d'actions collectives tournées vers les entreprises : plasturgie, micro-chirurgie, diversification, sous-traitance, création d'entreprises, fonds d'investissement local

• Recherche et accompagnement de "porteurs de projets". De formation Bac + 4 minimum (ingénieur souhaité), il aura de solides connaissances en droit et en gestion, une rigueur, une disponibilité et des qualités relationnelles affirmées.

Animateur de son équipe, il saura travailler en portenanat, avec un soua marqué du développement économique local et de l'intérêt collectif.

Pour recevoir un dossier d'information sur le poste, adressez lettre de motivation, CV et prétentions, sous réf. 2250 à

Cabinet Claude Blique BP 3109 - 54013 Nancy

1

13 000 logements **RECRUTE SON**

OFFICE PUBLIC D'HLM

DE LA COMMUNAUTÉ URBAINE DE BORDEAUX

DIRECTEUR FINANCIER

Rattaché au directeur général, il aura pour missions :

- l'élaboration et la mise en œuvre de la comptabilité générale et de la comptabilité analytique;
- l'optimisation de la trésorerie et des ressources financières de l'Office;
- la constitution et le suivi des dossiers de financement ;
- la gestion de la dette ; - la préparation de la transformation de l'Office en OPAC.

De niveau Bac + 5, le candidat aura une bonne connaissance de la comptabilité publique et de la comptabilité privée.

Merci d'adresser votre candidature manuscrite + CV et photo à:

l'OPHLM et la CUB, Direction des Ressources humaines 94, cours des Aubiers - BP 239

33028 BORDEAUX CEDEX.

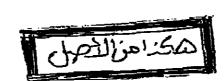
UVE

VILLE DE TRÉLAZÉ (49) 10 500 H - Agglomération d'Angers Recrute son

Directeur du développement culturel (EL/F) Chargé de définir et mettre en cauvre la politique culturelle mimicipale dans le cadre de sou Développement social urbain.

Capacides : conception et initiatives de projets — constitution d'un partenariat.
Compétences : arts plastiques, musique, art urbain... ann : commacute iommération : 175 KF ammel aste à pourvoir : au I= octobre 1992 antidature à adresser à :

Massieur le Maire – Hôtel de Ville place Olivier-Thuau, 49800 TRÉLAZÉ sents: 41-33-74-75.



l'Informatique

Le Monde

Une expertise informatique ouverte sur une diversité de métiers.

Notre Direction de la Production et da Transport vous propose de oindre son Département Inforatique, situé à Saint-Denis (93).

Dans un premier temps, vous serez intégré à une équipe chargée de fournir des outils aux développeurs d'applications. Intéressé à la fois par le système et les applications, vous avez le sens du service, une grande rigueur, mais aussi de la créativité et le goût des relations humaines.

Après cette première expérience en Informatique, vous pourrez poursuivre une carrière à EDF - GDF en choisissant l'un des nombreux métiers offerts par nos entreprises.

Merci d'adresser votre candidature (CV, lettre de motivation) sous réf. M/3006 à Marie-France Brun, EDF, Département Informatique, 6 rue Ampère, BP 197, 93208 Saint-Denis Cedex 1.

JEUNE INGENIEUR **GRANDE ECOLE**

OU UNIVERSITE

DEBUTANT OU

PREMIERE EXPERIENCE



AOMPUTER ISSOCIATES

PROGICIELS APPLICATIFS

notre Division Progiciels Applicatifs recherche, pour ses centres de compétence en :

Dans le cadre de son très fort développement,

G.P.A.O: Gestion de Production, Logistique, Distribution (CA-PRMS/CA-CAS)
 Comptabilité/Finance (CA-MASTERPIECE)
 Gestion de la Paie et des Ressources Humaines (CA-RH)

SUR IBM GRANDS SYSTEMES, AS400, DIGITAL VAX ET UNIX:

Ingenieurs Consultants Experimentes (Réf. 59.6064/LM)

Chargés du conseil avant-vente, de la formation et/ou de la mise en œuvre de nos solutions applicatives.

Profil : • 28/38 ans • Formation Ingénieur ou Ecole de Gestion • Expérience acquise chez un Editeur de logiciels, au sein d'un Cabinet Conseil ou comme Chef de Projet

INGENIEURS COMMERCIAUX EXPERIMENTES

En charge de la prospection ainsi que de la commercialisation de l'ensemble de notre offre applicative.

Profil : • 28/38 ans • Formation supérieure • Solide expérience de l'approche "grands comptes" en milieu informatique • Connaissances applicatives souhaitées.

Bon niveau d'Anglais souhaité. Postes basés à notre siège de NANTERRE. Déplacements ponctuels en Province.

Merci d'adresser CV, photo, lettre en précisant votre rémunération actuelle et la réf. choisie à notre Conseil MERCURI URVAL, 14 bis rue Daru, 75378 Paris Cedex 08.

Mercuri Urval



L'Informatique au service de l'information

L'AGENCE FRANCE PRESSE, avec plus de 150 ans d'existence, est l'une des premières agences mondiales d'information. Implantée sur les cinq continents, avec une diffusion de l'actualité 24h/24h et 365 jours par an, grâce à des moyens de communication puissants, elle est à la pointe de la Technologie et recherche pour son Service Etudes et Développement un

Ingénieur Développement Logiciel

Spécialiste MACINTOSH

En rejoignant un Service d'AVANT GARDE dans le traitement et la distribution d'images, vous renforcerez une équipe performante tant au niveau hard que soft : nous sommes la 1ère agence à avoir conqui une chaîne complète de transmission

numérique et de diffusion par satellite. Intégré dans un environnement de haut niveau, vous serez chargé de développer, entre autres, des logiciels liés à l'interface entre le monde PC et le monde MAC.

Diplômé d'une Ecole Ingénieur, vous avez acquis une première expérience d'environ 3 ans. Une parfaite connaissance du MAC, une familiarisation avec les protocoles de communication, le langage C, et éventuellement UNIX vous permetiront de vous épanouir pleinement dans le poste proposé. L'anglais est indispensable.

Merci d'adresser votre dossier de candidature (CV + prétentions) à notre Conseil

sous la référence 632/LM.







Riche de ses 100 colla borateurs, experts du

un haut nivenu de pétitivité imposé par son euvironnement International, elle noursuit la diversiDiplômés d'une grande école, vous avez 5 ans d'expérience du conseil en organisation et systèmes d'information. vous possédez une forte culture banque et/ou assurance et vous avez déjà prouvé vos talents d'organisateur.

Accueillis au sein d'une structure souple, nous vous proposons de valoriser vos compétences auprès de clients prestigieux. Vous participerez seul ou en collaboration à des missions de stratégie, d'organisation, de conception de systèmes d'information et de maîtrise d'ouvrage.

Consultants

d'adresser votre andidante, sous Nous vous remercions référence 3006/CSI, à noire Conseil :

ELECTIQUE, Martine Basse, 36 rue Etienne Marcel, 75002 Paris.

Centre Européen de Recherche et de Développe Clinique d'un des jous premiers groupes
pharmaceutiques mondiaux, Wyeth Ayerst Research,
c'est aujourd'hui 200 personnes avec une volonté
commune : être leader dans la recherche. Dans cette optique, nous recherchons un

RESPONSABLE DU DÉVELOPPEMENT SAS H/F

Vous prendrez en charge l'organisation du développement SAS en Europe, en collaboration avec le Responsable du département informatique Europe. Au sein d'une equipe jeune et enthousiaste, vous travaillerez à la création d'un groupe de développeurs

de haut niveau à dimension Européenne. A 30 ans environ, vous possédez un esprit d'analyse et de synthèse aiguisé. De formation scientifique diversifiée et de haut niveau, vous avez une grande expertise du système SAS, avec lequel vous avez déjà

développé des projets d'envergure. De fréquents déplacements en Europe, indissociables

de cette fonction, conviennent à votre personnalité très ouverte et dynamique. L'anglais est indispensable. Poste basé à Paris.

Merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, CV et prétentions) à WYETH AYERST RESEARCH, Service du Personnel, 6 rue Clisson, 75646 Paris Cedex 13.





Directeul

de Développement Economia Miniation of the second

CONTRACTOR OF LAND

STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

VILLE D'ART ET

THE CARD PARKETS IN THE

Companies for 24 regimentals

In the second of the last the second of the

Charles I have see the Care

The State of The State of Business

ning agricult de Marie e The state of the s

in heart known than a second

CAMPBELL HOUSE

Se migger & freit fin

The Book Street

Section Companies

-

Capitale de la Registration

the concepts do recrute ment

THE ANIMATEUR DU PATRIMO

E AND STORY

THE PARTY OF THE P 発 不動物を選 は はっちゃんかん The second second second BOOK A BOOK WATER A TO THE -THE RESERVE OF THE PARTY OF THE The state of the s The state of the s Service of the land of the lan The state of the s

The second secon Marie Company William Street Street

The state of the s Marine Time Later . All 1 . . .



ETRO

SENIOR CONSULTANTS / **MANAGERS**

Réaliser des missions de conseil et des schémas directeurs, être

INGENIERIE

DE SYSTEMES

D'INFORMATION

l'architecte de systèmes complexes, concevoir des solutions informatiques, mettre en œuvre et piloter de grands projets : telle est la vocation de BOSSARD SYSTEMES, filiale du Groupe BOSSARD, 1000 personnes, un des premiers groupes de conseil

Pour renforcer nos équipes de Consultants, nous recherchons des

INGENIEURS GRANDES ECOLES

Vous possédez 4 à 6 ans d'expérience professionnelle (en grande entreprise ou dans un cobinet de conseil) dans l'analyse de systèmes d'information, la conception de solutions fonctionnelles et d'architectures techniques, le management de grands projets. Une expertise dans l'un des domaines suivants serait un plus : Architecture

de réseaux, Télécom, GED, EDI. Votre ambition est de développer en permanence vos compétences et d'occéder aux responsabilités de Manager.

Dans un contexte stimulant par la richesse des problèmes posés, vous serez impliqué dans un travail d'équipe où professionnalisme, engagement et convivialité sont londomentaux. Les missions que nous vous confierons vous permettront de mettre en volleur votre sens de l'autonomie et de développer vos aptitudes commerciales et d'encodrement.

Merci d'adresser votre candidature sous référence 6890 à Murielle JESSENINE - **BOSSARD SYSTEMES**, 14 rue Rouget de Lisle, 92441 ISSY IES MOULINEAUX CEDEX rél. 41 08 44 66

V E Z

U



Spécialiste depuis 12 ans de l'audit informatique, COMPASS s'affirme comme le leader mondial dans l'analyse technique et financière des centres de production informatique, de la

migration d'architecture et de la

consolidation des sites.

Nos techniques de modélisation et simulation au niveau de l'état de l'art, ouvrent à nos clients grands comptes la perspective d'une réduction sensible de leurs colits ainsi qu'une optimisetion de la qualité des réseaux, des clients serveurs et des centres informa-

Implantée en Angleterre, Allemagne, Suisse, Pays-Bas, Pays Scandinaves, Etats-Unis, Canada et maintenant en France, notre société poursuit son objectif stratégique avec l'expansion de notre filiale française qui est également responsable pour les secteurs Espagne, Italie et Belgique.

E \$

Pour réussir cette expansion, nous recherchans des :

C



CONSULTANTS SENIORS

privilégié des Directions informatiques de nos clients.

Vous avez d'excellentes qualités relationneiles et le sens des contacts à haut

Une expérience ces derniers 5 ans dans un rôle de responsable dans l'environnement d'exploitation IBM grands systèmes ou dans une fonction de consultant, fait de vous un professionnel averti techniquement et financièrement, attentif à l'évolution de l'informatique. La connaissance de l'AS

400, DEC VMS, BULL Merci d'adresser CV et DPS 7 ou 8 et réseaux est prétentions sous réf un atout.

sera consacré à des dépla- 92053 Paris La Défense.

Vous êtes l'interlocuteur cements de très courte durée.

> Pour ces postes importants, à très forte rémunération avec prime, nous souhaitons rencontrer des candidats ayant de préférence une formation supérieure. La maîtrise de l'anglais est indispensable et la bonne connaissance de l'italien ou de l'espagnol serait un avantage.



prétentions sous réf. MC/06 à notre Conseil Vous serez basé à Paris C/TEAM, CNIT, BP 240 mais 25 % de votre temps - 2 place de la Défense -

Secteurs de Pointe



Développez les logiciels des communications de demain

ALCATEL Radiotéléphone (1 500 personnes, 1,6 milliard de francs de CA), filiale du numero un mondial des télécommunications, est leader en France pour la conception et l'installation de réseaux et systèmes de radiotéléphonie publics et privés. De la conception à la commercialisation de nos produits, notre maîtrise est totale. Et notre craissance à la mesure de celle du marché des communications mobiles. Dans ce contexte lortement concurrentiel, nous renforçons aujourd'hui nos équipes d'études.

INGENIEUR LOGICIEL

Au sein du Departement Etudes Logiciel, vous concevez et développez des logiciels temps réel/télécoms destinés aux réseaux et terminaux de radiotéléphonie publics et privés que

Dans un environnement Hard/Soft (Vox, Unix, HP, 68XXX), langages Assembleur, C, C++, vous êtes responsable de la qualité et des délais de vos réalisations qui s'appuient sur la méthodologie rigaureuse propre à nos projets. Ingénieur Grande Ecole, Informaticien et/ou Electronicien, vous justifiez d'une première experience probante des logiciels temps réel et/ou télécoms et avez le goût du travail en équipe. Vous souhaitez vous impliquer dans de grands projets novateurs. Bien sûr, vous pratiquez l'anglais.

Notre expansion rapide est le gage de votre évolution au sein de notre groupe.

ALCATEL RADIOTELEPHONE



La communication au cœur de l'action Merci d'écrire, sous la rèf. M/92/309, à notre cons INFORAMA CARRIERES - 50, rue Marcel Dassault - 92 100 Boulogne

L'ENVIE DE RÉUSSIR N'EST RIEN SANS LA FORCE D'OSER

Peut-on réussir dans les hautes technologies sans oser créer, innover et prendre des risques... calcules !

Oser choisir Grenoble pour implanter son laboratoire par exemple. HEWLETT-PACKARD est ainsi le seul constructeur d'ordinateurs personnels dont la R & D est établie en Europe. Ses 50 ingénieurs de développement y conçoivent aujourd'hui l'informatique individuelle de demain... en toute créativité.

Si comme eux vous alliez goût du risque et conviction, si vous avez une solide formation initiale complétée par 3 ans d'expérience minimum, et si vous possédez une première expérience dans l'une des spécialisations que nous recherchons auiourd'hui, merci d'adresser votre candidature à Eliane VIDIL

HEWLETT-PACKARD Service Recrutement 38053 GRENOBLE Cedex 09.

• INGÉNIEUR ALIMENTATION responsable de la définition complète des alimentations. Bonne connaissance de l'électronique analogique et des alimentations à découpage.

• INGÉNIEUR DEVELOPPEMIENT responsable de la définition des unités de stockage de masse (disques durs, floppy, stockage optique) spécialisé en électronique ou informatique pour qualification et intégration système de composant, veille technologique.

• INGÉNIEURS TELECOM responsable de l'investigation, du développement et de la réalisation d'interfaces téléphoniques et fax pour les stations de travail.

• INGÉNIEURS ELECTRONICIENS responsable de la qualification et de l'intégration d'écran plat pour stations de travail.





No Vis Le centre technique des industries mécaniques

> Organisme pluridisciplinaire internationalement reconnu avec 700 personnes à la pointe des nouvelles technologies, notre vocation est d'améliorer la compétitivité des entreprises de la mécanique. En partenariat avec elles, nous intervenons dans 3 activités complémentaires : l'analyse des hesoins, la recherche et le développement, le transfert des connaissances.

MECANIQUE - QUALITE **BESANCON**

A 53.43 ans. Ingenieur expérimenté en mécanique et qualité, vous avez une bonne expérience profes-sionnelle dans le secteur de la mécanique et maûrisez la mise en place des sys-tèmes qualité en PME et che socialité en PME et che et che en PME et che et che en PME et che che et plus particulièrement les normes ISO de la Série 9000.

Pour ce poste en contrat à durée déterminée de 18 mois minimum, vous serez charge de réali-ser des diagnéeires qualité et des accompagnements de PME du secieur de la mécanique dans l'optique

d'une certification AFAQ. Vous devrez déterminer les possibilités de transfert nouvelles techniques à des entreprises, en parti culier dans le domaine de la production.

Basé à BESANCON, votre domaine d'action s'étend sur une partie de l'Est de la France. Outre une réelle autonomie, ce poste nécessite un grand dynamisme et un sens acquis du contact bumain.

Merci d'adresser CV. lettre manuscrite, photo et prétentions à CETEM - Services Personnel et Relations Sociales - BP 67 - 60304 SENUS CEDEX.

ingénieur projet achats

EQUIPEMENTS INDUSTRIELS DE HAUTE TECHNOLOGIE

OUEST PARIS

Important Groupe Industriel français, leader en Europe dans notre secteur d'activité, nous concevons, achetons et produisons, en petites et moyennes séries, des équipements integrant toutes les technologies de pointe (Electronique, Electromécanique...)

Notre Directeur des Achats Groupe (150 personnes) souhaite confier la responsabilité des ACHATS (plusieurs MF) d'un de nos plus importants projets à un

INGÉNIEUR DE HAUT NIVEAU

Votre mission:

Assumer l'entière responsabilité de la conduite de ce projet pour les ACHATS.

Assurer l'interface entre les différentes Directions du Groupe : Projet, Assurance Qualité, Production, Bureau d'Etudes et Yos atouts:

Ingénieur diplôme (ENSAM, ESTACA....) avec une formation complémentaire en gestion (IAE, IFG, MAI), vous avez conduit avec succès des opérations industrielles importantes et

Des qualités naturelles : autorité, diplomatie, rigueur, méthode, sont indispensables pour assumer la fonction. Ce poste implique la pratique courante de l'anglais pour evoluer dans un contexte international.

Merci d'adresser votre dossier de candidature sous réf. DJ 50 à notre Conseil qui vous garantit une confidentialité totale.

2, rue Louis David - 75782 PARIS Cedex 16 11, rue Victor Hugo - 69002 LYON.

COCEPAN

l'éscute de talent

PHYSIQUE DES MATERIAUX...

Filiale d'un grand groupe industriel français diversifié dans les métiers d'avenir, nous sommes l'un des leaders européens des produits de raccordement pour câbles électriques haute et moyenne tension. Nous recherchons pour notre filiale basée en Belgique un

RESPONSABLE PROJET

BRUXELLES

En liaison étroite avec le directeur du développement, vous serez chargé d'un projet "nouveaux produits" intégrant la recherche de matériaux (plastique, caoutchouc...).

Vous assurerez dans un deuxième temps la mise en place des procédures, les tests et l'industrialisation (avec le service méthode).

Ce projet, très complet, sera réalisé en collaboration avec nos autres filiales européennes. La connaissance de l'anglais et/ou de l'allemand est indispensable.

Nous souhaitons rencontrer un jeune ingénieur électricien + DEA de physique des matériaux, soucieux d'évoluer, après une première expérience de 2 à 3 ans, dans un environnement international.

Téléphonez les 1er et 2 juillet à notre Conseil au (16.1) 42.67.12.87 pour un premier contact ou envoyez ou faxez votre dossier de candidature s/réf. G320 au (16.1) 47.54.94.56.

nervet pont conseil

15, rue Cardinet - 75017 PARIS





LA PERTINENCE

Pendant un mois, grâce à la téli du Monde, vous recevrez des candida-tures qui correspondent exactement aux profils que vous recherchez. Les CV peu-



LE RENDEMENT

Du jeune diplômé au profit le plus pointu *le Monde.* En commage avec son service télématique expert de l'emploi des

L'EXPERTISE

découvrent vos annonces sur 3615 LM,

3617

IM CY

L'INTERACTIVITÉ

rez leurs CV sur 3617 LMCV.



LA CONVIVIALITÉ

Pour connaître les statistiques de rendement, pour répondre aux candidats en temps réel, pour joindre une lettre si nécessaire, il vous suffira d'une simple



Ingénieurs Commerciaux **Expérimentés**

LYON - PARIS

ANDERSEN CONSULTING poursuit l'expansion de ses activités de Génie Logiciel à travers son offre POUNDATION.

Le Génie Logiciel représente un des axes stratégiques de développement et d'investissement les plus importants de l'organisation mondiale ARTHUR ANDERSEN à laquelle nous appartenons.

A 30 ans au moins, vous êtes diplômé de l'enseignement supérieur et avez acquis une bonne expérience de la commercialisation de logiciels incluant une activité de service et de conseil. Vous parlez l'anglais.

Venez rejoindre une équipe réputée pour l'avance technologique de ses produits et la qualité de son service.

Vous aurez la responsabilité d'assurer la promotion et la commercialisation de nos produits et services de Génie Logiciel (Foundation), de développer notre méthodologie de commercialisation, d'en assurer

Vous travaillerez en étroite collaboration avec nos consultants et notre firme vous offrira de réelles perspectives d'évolution dans un environnement pluridisciplinaire et de haut niveau.

la mise en place et le suivi.

Merci d'adresser votre candidature (lettre manuscrite, CV, photo) en précisant la réf. (CEFP/LM pour Paris, CEFL/LM pour Lyon) à Marie-Hélène DARROUX ANDERSEN CONSULTING - Tour GAN CEDEX 13 - 92082 PARIS LA DEFENSE 2



Secteurs de Pointe

Société industrielle disposant d'une forte notoriété en Europe et leader sur son marché en France recherche un

JEUNE CHEF DE PROJET INVESTISSEMENTS

PONTS, MINES, CENTRALE, ENSAE, AM

4/5 ans d'expérience

Il se verra confier la responsabilité de l'étude de faisabilité jusqu'à la mise en route d'investissements importants (environ 200 millions) en particulier dans le domaine du conditionnement.

Au terme de cette mission (3/4 ans), il lui sera proposé une responsabilité opérationnelle sur un site Français ou étranger.

Ce poste conviendrait à un ingénieur diplômé d'une grande école possédant une première expérience de conduite de projet si possible dans le domaine agroalimentaire et disposant de bonnes capacités d'animation.

Export

de la distribution électrique.

formateur.

coûts, délais, qualité, contractuel...).

Export, de préférence dans le domaine.

Poste Ville du Sud-Est.

Entreprise

Electrique,

Construction et

Génie Industriel:

connus et présents

intervenons dans la

d'équipements de

toutes dimensions

dans les grands

l'industrie, de la

construction, de

l'énergie et des

Aujourd'hui, nous

recherchons notre:

transports.

secteurs de

dans le monde

entier, nous

Ordre de grandeur de rémunération : 320 000 F

Ecrire sous éf. 27B 2417 2M Discrétion absolue

Chef de Projet

Mission : Directement rattaché au chef de service export,

vous managez des contrats clé en main de grande envergure

(20 à 100 MF) dans le domaine du transport de l'énergie et

vous en assurez la gestion complète depuis l'élaboration de

l'offre et sa négociation jusqu'à sa réalisation (technique,

Profil: 30/35 ans, de formation Ingénieur électricien ou

vous possédez une expérience de 5 ans minimum en

entreprise générale en tant qu'Ingénieur d'Affaires

électromécanicien (ESTP, ENSIEG, SUDRIA, ENSAM...),

Vous parlez anglais couramment et si possible une seconde

Ce poste, basé en Région Parisienne, vous offre de réelles

Merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre

108, rue Saint Honoré - 75001 PARIS, qui transmettra.

manuscrite, CV) sous référence 129 M à Parcours -

perspectives d'évolution au sein d'un groupe dynamique et

PHYSIQUE DES MATERIAU

WINDERNEL ALIMENTATION

* BECENEUR DEVELOPPEMENT PERSONS in le definition des unites de marking

在第一个在1000年上,

CONTRACTOR OF THE PERSON OF

AND THE STATE OF T

graphic tops of the con-

WE ME DE TO A ...

paragation is a

MEDICAL PROPERTY OF THE PARTY OF

Mar de la company de la compan

en all carries of the

劉 孫的 對文 "不一"

* INGENIEURS TELECOM

AMGÉNIEURS ELECTRONICIENS

HEWLET'

PACKAR

THE WAR IN

STATE OF STATE OF

E SET

卢黎斯 50

Garage Co.

The second

1

ALCOHOLOGY CHE SPECIAL TO THE THE TANK IN THE THE SECOND STATE OF THE PARTY O

RESPONSABLE PROJET

的心识学 多满了 洪 到"我们"。 Programme a receivante de maio The state of the s 不知者 就在你看着 香香油 计 动电子中心 THE REAL PROPERTY AND PROPERTY OF

要用的发表形形 The course of the same of the 京福 東京学院 製造出す 日の大学を取ります。 THE RESERVE TO SERVE THE PARTY OF THE PARTY The second of th signaturally . DEA de phys tof the title The state of the s Tanganga an Island

海洋養養活動 気をいれる THE RESERVE WAS ASSESSED. **海不可证条**定

nervet pont

eurs Commerciaux apérimentés

-4.5 14 E 2020 19

A STATE OF THE STA

INON PARIS

OGER INTERNATIONAL Premier exportateur de l'ingénierie française dans le domaine de la construction, recherche NGÉNIEURS GRANDES ÉCOLES - gar parternal CLASS TRANS X OU CENTRALE A STATE OF THE STATE OF Notre société renforce son équipe de Responsables de projets, dans le cadre de son important développement à l'exportation, en particulier au Moyen-Orient.

Ces responsables interviendront soit dans les domaines techniques, soit dans la structure de l'organisation. Les perspectives de développement à moyen terme permettront à des candidats à fort potentiel d'accéder à des emplois particulièrement motivants en France et à l'etranger au sein d'OGER INTERNATIONAL (400 personnes) ou dans l'une des sociétés du groupe : Entreprise Générale -

Société de Maintenance - Société de Services (12.000 personnes). Les candidats devront maîtriser l'anglais et avoir acquis une expérience professionnelle de quelques années dans un secteur proche de notre activité.

Merci d'adresser lettre, CV. photo et prétentions sous la référence IXC/20 à S. Rousseau, OGER INTERNATIONAL, 1, place Victor-Hugo - 92411 COURBEVOIE CEDEX. Discrétion et réponse assurées.



INTERNATIONAL



LE GROUPE **COGEMA**

16 000 **PERSONNES**

21,7 MILLIARDS DE C.A. **DONT 31 % A**

L'ETRANGER

150 REACTEURS **NUCLEAIRES ALIMENTES** DANS LE MONDE

INGENIEURS GENERALISTES

28/32 ans

Acteur clef de l'indépendance énergétique de la France, le Groupe COGEMA occupe une large part du marché mondial dans sa spécialité : pour l'essentiel les produits et services liés au cycle du combustible nucléaire. Notre usine COGEMA - La Hague (3000 personnes)

située près de Cherbourg, a récemment démarré un deuxième ensemble industriel de très haute technologie. Elle recherche des

INGENIEURS D'EXPLOITATION

MISSION : au sein d'une équipe de 9 ingenieurs et en étroite liaison avec les directeurs des deux unités de production, vous serez chargé de la coordination de l'exploitation et de l'optimisation de la sûreté sur les différentes unités. Bilans d'exploitation, études de retour d'expérience, arbitrages inter-ateliers, feront également partie des activités vous permettant d'assurer en permanence la continuité de la production.

PROFIL: généraliste, diplômé d'une Ecole d'Ingénieur, vous possédez une première expérience réussie de l'encadrement.

Concret, rigoureux, vous avez le sens de la communication.

NOUS YOUS PROPOSONS:

- un poste au coeur de la production, une formation approfondie à la complexité de nos

- de réelles perspectives d'évolution sur un site moderne à la pointe de la technique. - la possibilité au cours de votre carrière de découvrir des métiers très diversifiés dans nos différentes branches d'activités et dans nos filiales.

Merci d'adresser votre candidature sous référence LM/LHISE à COGEMA - Service Gestion des Cadres 2, rue Paul-Dautier - BP 4 - 78141 VELIZY-VILLACOUBLAY CEDEX.

PARTICIPEZ A NOTRE

ELECTRONIQUE GRAND PUBLIC

Spécialisé dans les hautes technologies appliquées à la communication, notre Centre de Compétence Internationale du Mans s'affirme comme pôle industriel de premier plan pour les téléphones, répondeurs, minitels et terminaux de vidéocommunication.

En permanence, il échange expérience et savoir-faire avec les autres centres Philips, en Autriche et en Asie du Sud-Est.

<u>PHILIPS C'EST DEJA DEMAIN</u>

ACHETEUR INITIAL

Proche des activités de développement, vous prendrez en charge le choix des technologies et des composants, avec une volonté de standar-disation et de contrôle des couts. Vous sélectionnerez les fournisseurs, dans un esprit de qualité. Pour remplir cette mission vous êtes aujourd'hui acheteur confirmé (5 ans minimum), de formation ingénieur electromécanicien. Vos qualités d'innovation, votre sens de la communication, ainsi que votre maîtrise de l'anglais, seront autant d'atouts pour ce poste évolutif.

RESPONSABLE APPROVISIONNEMENT Vous prendrez en charge la fonction approvisionnement et assurerez la fiabilité du

Veritable animateur d'équipe (4 personnes), vos connaissances en logistique, planning, MRP dans un contexte industriel international, ainsi qu'une expérience de plusieurs années dans la fonction Achats, vous rendront rapidement opérationnel.

De formation technique Bac + 4, vous maitrisez parfaitement l'anglais. Merci de faire parvenir votre CV + lettre, à Pascal Le Mazier, Philips EGP, BP 184, Route d'Angers, 72004 Le Mans Cedex.

17 500 personnes 24 Mds de F de CA. Nous rejoindre en entront chez Philips Electronique

Philips en France :

Grand Public, c'est l'opportunité de vivre plusieurs vias

3615 PHELIPS



36 15

Grâce à 3615 LM, 5 000 cadres ont envoyé leur candidature par Minitel. Grâce au Minitel, 200 entreprises ont reçu vos candidatures.

Secteurs de Pointe

De la réflexion à l'action, le conseil opérationnel.



JEUNES DIPLÔMÉS. Choisir Andersen Consulting: c'est opter pour le Conseil Opérationnel, c'est prendre part à un travail d'équipe en apportant votre

sens du contact, votre esprit d'analyse, votre rigueur, votre créativité, votre exigence de qualité. C'est, pour vous, l'occasion de développer vos compétences et votre connaissance de l'entreprise au sein de nos deux activités : le conseil en Stratégie & Management et l'Ingénierie Informatique. Andersen Consulting apporte à chaque client les compétences spécifiques de chacune de ces deux activités en mettant à sa disposition une équipe pluridisciplinaire adaptée au problème à résoudre.

Vous intervenez dans des secteurs aussi variés que l'industrie, la distribution, la finance, les services, la communication, l'administration ou les collectivités locales. Dans le domaine du management, pour toutes les fonctions de l'entreprise, vous participez à des missions en profondeur de conception et de mise en place de solutions aux problèmes : stratégie, productivité, restructuration, système de gestion, communication. Dans le domaine informatique, vous concevez et réalisez des systèmes d'information fondés

sur des techniques de pointe : génie-logiciel, réseaux. grands systèmes, informatique répartie, stations de travail. Votre formation, particulièrement intense pendant les deux premières années, aux Etats-Unis, en Europe et en France, et le travail en équipe chez les clients vous permettent une progression personnelle et professionnelle accélérée.

En engageant vos talents dans notre développement, vous partagerez notre vocation : entreprendre pour les entreprises.

Vos contacts à Paris et à Lyon (préciser la réf. MGE/92):

• ANDERSEN CONSULTING - Tour GAN CEDEX 13

92082 PARIS LA DEFENSE 2 - Tél. (1) 42.91.07.07.
- Stratégie et Management :
Isabelle Daumares (Responsable Recrutement).

- Ingénierie Informatique :

Marie-Hélène Darroux (Responsable Recrutement).

ANDERSEN CONSULTING - Tour Crédit Lyonnais
 12º, rue Servient - 69431 LYON CEDEX 03 - Tél. 78.63.72.72.
 Stratégie et Management : Jean-Marc Ollagnier.
 Ingénierie Informatique : Daniel Violot.

ANDERSEN CONSULTING

Ingénieurs Télécoms

Relevez avec nous le défi européen

Filiale d'un des premiers Groupes mondiaux de Télécommunications, nous concevons et réalisons des systèmes de communications numériques orientés vers les Télécoms d'entreprises (moderns pour données, fax, vidéo, image : multiplexeurs et gestion de réseaux). Et nous sommes leader, Nous créons aujourd'hui noitre Centre de Développement Européen et constituons notre équipe R & D.

 $m{D}$ ans le contexte très concurrentiel du marché européen, nous voulons apporter des produits de haute qualité, adaptés et novateurs.

Vos compétences HARD/SOFT appliquées au développement (Traitement du signal, architecture de systèmes numériques, protocoles...) vont contribuer au sein d'une équipe très performante à atteindre cet objectif.

Ingénieur Grande Ecole, spécialisé en Télécoms, vous avez déjà au moins 3 ans d'expérience dans cet environnement, et possédez une forte motivation pour vous impliquer dans un projet ambitieux. Votre sens de la collaboration, votre dynamisme sont les atauts que vous pourrez valoriser au sein d'une équipe internationale. Votre contribution doit vous permettre d'évoluer au sein du Groupe en France ou dans le monde.

Bien entendu, vous parlez parfaitement l'anglais.

 $m{P}$ astes basés dans le Sud de la France.



Ecrivez à notre Conseil 50, rue Marcel Dassautt 92100 BOULOGNE en précisant la réf. LC/92/311

POLYMERES TECHNIQUES

BASF, 1er groupe chimique européen, commercialise à travers sa filiale française - 600 personnes,6 milliards de CA - environ 5 000 produits : des matériaux composites aux peintures, en passant par les fongicides ou les vitamines.

Notre gamme de matières plastiques est très complète et intéresse de multiples industries en particulier le secteur automobile. Pour y renforcer notre action, nous développons notre équipe technique

Ingénieur Développement

Formation Mécanicien ou Plasturgiste

Fort d'une première expérience d'environ 3 ans dans la transformation des matières plastiques, vous voulez développer vos compétences professionnelles et votre sens relationnel dans une fonction de conseiller technique auprès des ingénieurs et spécialistes chez nos clients : constructeurs équipementiers, transformateurs...

Pour favoriser votre reussite, vous serez d'abord formé à nos produits et techniques à notre maison mère en Allemagne; la connaissance de la langue allemande est donc necessaire dès maintenant et pour votre évolution dans notre groupe international

Pour ce poste basé à Paris, merci d'écrire, sous ref. 02MP/LM, a BASF France, Service Recrutement, 49 avenue Georges-Pompidou, 92593 Levallois-Perret Cedex. BASF les hommes sponsables

BASF



Filiale commune des groupes :

ELF AQUITAINE - GAZ DE FRANCE

commercialise le gaz naturel dans l'industrie. Elle propose une carrière évolutive, dans des fonctions conformes à sa vocation et à ses talents, à un

JEUNE INGENIEUR

GRANDES ECOLES Centrale - Arts et Métiers

Bénéficiant déjà d'une certaine expérience professionnelle, il recevra une première affectation à caractère technique et commercial en province (Sologne), après un bref passage au siège à Paris.

Possibilités d'affectation ultérieure à Paris ou dans une agence de Province.

Principales technologies mises en oeuvre :

thermique - instrumentation - informatique.

La rémunération, d'un bon niveau, pourra évoluer en fonction de l'accroissement des responsabilités.

U V

Adresser CV. détaillé sous la référence 915 à notre conseil CEPIAD 135 avenue de Wagram - 75017 PARIS



INGENIEUR INDUSTRIALISATION ELECTRONIQUE

Notre vocation ? Simplifier la vie. Nos produits ? Des moteurs intelligents, fabriqués en grande séne, fastant appel à des technologies pointues et variées Somfy, c'est aussi un porentiel humain de qualité, des projets industriels (nouvelle usine) et commerciaux ambitieux, une région magnifique et très dynamique. Volla comment conjuguer épanoussement professionnel et qualité de vie.

Vous aurez la responsabilité de l'industrialisation de l'ensemble des produits électroniques : systèmes de commande, commandes à distance, gestion de reseaux domoitques...

Animateur d'une équipe de techniciens, vous aurez

en charge les projets de développement des moyens et process, en relation très etroite avec nos fournisseurs et l'ensemble des services internes marketing, études, production.

A 30 ans environ, ingénieur en genie électrique/ électronique, vous souhaitez valanser une expérience de 3 à 5 ans acquise dans l'industrialisation idéalement de produits electroniques Anglais et allemand souhaites

Merci d'adresser votre candidature sous réference LM/IND. a SOMFY, Service recrutement. BP 152, 74303 Cluses Cedex.

50MFY

1 300 personnes.

Leader mondial

des moteurs et

automatismes

pour stores et

volets roulants.

A proximité

et Genève.

de Chamonix

Plus d'un milliard

de CA (double

en 4 ans) dont

75 % à l'onter-

(15 filiales à

l'étranger).

national

Zambon Group

Qui sommes - nous ?

Zambon France est le Laboratoire Français du Groupe Zambon, qui depuis les années 60 a implanté ses unités dans plus de 16 pays : en Europe, en Amérique du Sud, aux États-Unis et au Japon. Il est connu pour ses centres de recherche internationaux qui ont développé des produits leaders en pneumologie, infectiologie, cardiologie et ophtalmologie. Zambon investit beaucoup actuellement dans son développement et cherche des callaborateurs capables de participer à su croissonce.

collaborateurs capables de participer à sa croissance.

Dans un environnement particulièrement compétitif, Zambon en France prend en charge le Développement Européen de la biopharmacie et du matériel médico-chiruraical.

LE SUCCES EST UNE OBLIGATION !

Que cherchons-nous ?

2 INGENIEURS à fort patentiel pouvant faire preuve d'une expérience réussie de quelques années dans leur domaine.

Ingénieur électronicien. Chef de projet R&D. Expérience requise de préférence dans l'étude et le développement de système comportant des cartes électroniques à microcontrôleur (automotes programmelles). Res cartier des

programmables...). Bon gestionnaire.

Ingénieur responsable Assurance Qualité ayant acquis une expérience dans une entreprise à forte structure qualité (industrie médicale, aéronautique, armement...) et de haute technologie.

Bonne pratique de l'anglais. Italien apprécié. Sens des relations humaines. Postes à forte responsabilité. Grande liberté d'action. Solaire en relation avec potentiel et expérience.

Merci d'envoyer lettre manuscrite + CV + photo récente et prétentions à : J. MINGOTAUD - Direction Ressources Humaines - Laboratoires ZAMBON FRANCE S.A. - 664, Route des 3 Moulins - Sophia Antipolis 06600 ANTIBES.

C E S S

مكذا ين الاجل

the Counties particulary the first president student, say or see France, at in traffit. week permettent with files (t WHITE ACTION entident out laints for the

THE PARTY OF THE P The state of French and Lawrence A ANDRESEN CONTRACTOR

HISTORY TAKEN Service of Management handle Dromann Representation THE PERSON NAMED IN COLUMN Married States Control of Control THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH

THE PERSON NAMED IN STREET

Strategie et Manageman : jest: Mar Sections Resemblished Lines

10 2000年的中华的中华的 ಕ್ಷಕ್ರಮಗಳ 👉 ಆಗಾರ್ತ

AL BANK HA **建筑 医红线形式 阿尔雷尼亚 (1) 电影响 (1)** nin defilier in haireren Pillery 聖教學是 阿斯里安克托斯 阿斯斯二,在

Surfamilian, and setting it and the second of the second हिंदी, पुरस्का के प्रशास प्रतिक ញ្ចាំបន់នៅប្រទះ ស្រាស់ សំពី បន្ទេស នៃស

was tresumment to THE WALL SHARE LEADING AND A BENEFIT DEFINITION

事を対する (4) 上、中 情報を10円では、 45 - 10 17 10 17 25 3 20 100

Zemben Group

A POST OF THE PARTY OF THE PART Carlotte Control of the Control of t Committee of the Control of the Cont The state of the s THE VERY SECTION OF SE many properties and discount of the the fall the last the second The state of the state of

STREET, TO

THE PARTY OF THE P

THE PARTY OF THE P

September 1911 CONTRACTOR OF THE

Un grand nom du Tennis

DIRECTEUR DES VENTES FRANCE

Cette PME est l'un des leaders sur le marché mondial, dans sa spécialité. Ses produits sont adoptés par un large éventail des meilleurs joueurs du circuit professionnel ATP.

Pour renforcer sa croissance, le Directeur Commercial recherche le Directeur des Ventes France. Animant et manageant une équipe de 13 personnes dont 9 commerciaux, il prend la responsabilité de son CA, contribue au respect des objectifs et devient l'interlocuteur privilégié des Centrales d'Achat Sports.

Il participe aux réunions du Marketing International et contribue à l'évolution de la politique commerciale de son marché.

30-35 ans, homme de terrain, de formation supérieure, le candidat souhaité possède un réel charisme. Son expérience d'encadrement commercial réussie reflète ses qualités relationnelles, un fort esprit d'équipe, son sens de l'organisation et sa ténacité.

Sa pratique de l'Anglais est souhaitée. Le poste est basé en Rhône-Alpes.

Merci d'adresser lettre de candidature, CV complet, photo et rémunération actuelle sous reférence M 68/1257 G à :

EGOR RHONE-ALPES Tour du Crédit Lyonnais

EGOR 129, rue Servient - 69431-LYON CEDEX 03
PARS AR-ENPROVENCE BORDENIX LLLE LYON NAVITES STRASBOURG TOULDUSE
BENELIX DANNARK DELITSCHLAND ESPANA ITALIA PORTUGAL SWEDEN LIVITED KINGDON

CENTRE DU COMMERCE INTERNATIONAL DE L'UKRAINE

Société basée à Paris, fondée par de très grandes entreprises ukrainiennes et un groupe français.

Chargé de mission

et des investissements entre les industriels ukrainiens et

Diplômé ESC, vous avez 2 à 3 ans d'expérience de préférence dans une société de commerce international. Excellente maîtrise de l'anglais et du russe, indispensable.

Merci d'adresser votre candidature (lettre, CV, photo, prétentions) à CCIU, 43 rue Pergolèse. 75 i 16 Paris.



Financier, votre nouveau terrain d'action : l'Italie.

Au sein de notre Direction Crédit-Coution, vous êtes responsable du marché italien, négociez des controts de réassurance auprès des sociétés italiennes actives en assurances crédit-coution. Après recherche d'informations et diagnostics financiers, vous jouez un rôle de conseil et prenez des engagements financiers auprès de nos clients. Vous analysez les résultats de votre zone, rédigez des napports de synthèse et proposez des moyens pour développer votre branche.

ESC ou équivalent, vous avez 3 à 5 années d'expérience de la finance dans la banque ou l'assurance. Vous parlez couromment italien et anglais. Vous serez formé à nos techniques et voyagerez 2 mois par an en Europe du Sud. Rigueur, capacités d'initiatives et sens relationnel vous ouvriront la faction de service que sein

Pour ce poste base à La Défense, merci d'adresser votre candidature (lettre, CV. prétentions), sous réf. SSI LM, a SCOR, Service Recrutement, 1 avenue du Président-Wilson, 92074 Paris-La Défense 8 Cedex 39.



parsonnes et 11 militarés de CA

nous sommes présents sur

SCOR L'ASSUREUR DES ASSUREURS

ceux qui savent subtilement marier audace, talent commercial et sens des responsabilités...

Le Monde

COMMERCIAUX

nous proposons un métier qui les fera vivre plus intensément.

Ambition, détermination, passion, volonté de se dépasser, ténacité, sens du service… autant de valeurs pronées par noire société, qui seront largement exaltées dans la mission de CONSEILLER EN GESTION DE PATRIMOINE que nous yous confierons.

Créer le contact, écouter, conseiller, séduire et convaincre pour vendre notre conseil en gestion de patrimoine à une clientèle d'investisseurs privés et privilégiés, telle sera votre mission. Le développement d'un partenariot fondé sur la confiance est aussi primordial dans l'éthique de notre entreprise.

Intégré à l'une de nos 27 agences régionales, vous bénéficierez des votre entrée :

 – d'une "formation maison" sur la gestion patrimoniale et la méthodologie commerciale; - du savoir-faire des membres de l'équipe qui vous accueilleront ;

– des informations et de la logistique qui faciliteront le développement de votre clientèle et sa fidélisation.

Notre système de rémunération, lié à vas performances et à la qualité du partenariat obtenu avec l'ensemble de votre clientèle vous permet une rémunération à la hauteur de votre talent. Vous souhaitez mettre à profit vos qualités commerciales au service de notre passion : prenez sons tarder contact avec notre DRH en précisant la région de voire

Une expérience réussie dans le secteur banque ou assurance constituera un atout Les rendez-vous auront lieu en région pour une intégration à partir de septembre.

AFFIDIA - réf MC - 51, rue de Châteaudun - 75009 Paris.

0 0 0

CATIA

IBM RS6000

SIMFACTORY

11.5

NETWORK

11.5

MESTRA 440

E

E

E

STRASBOURG - CANNES - NICE - LILLE - TOULON -MARSEILLE - TOULOUSE - NANTES - LYON - PARIS.



VIVEZ VOTRE AVENIR AU PRESENT

ANSYS

INGENIEURS D'AFFAIRES

Dataid a rejoint en mai 1992 l'une des plus puissantes entreprises mondiales de communication et d'informatique : A.T.&T.. Axées sur les technologies avancées (études et production), nos compétences au sein de la branche S.T.J. du groupe Dataid (400 ingénieurs, 250 MF de CA) nous placent au quatrième rang français dans le domaine de l'informatique industrielle et technique.

Agé de trente ans environ, vous possédez une formation supérieure - ENSEEIHT, INSA, SUPELEC, etc. - et deux à cinq ans d'expérience commerciale.

Votre mission : la vente de solutions informatique sur la base : de développements spécifiques

- et de progiciels leaders dans leur domaine

 Calculs de structure CAO

Simulation de réseaux

 Simulation de systèmes de production Messagerie - Temps réel

Claude Xufré vous remercie de lui écrire à DATAID S.T.I. - 38/40, bd Henri Sellier



SYSTEMES TECHNIQUES ET INDUSTIELS 🖨

SUCCES A L'APPU

Les résultats sont là : qualité, technologie, rentabilité, Alliances, Formule 1,... Clio, R 19, Safrane; autant de performances couronnant la passion et l'innovation.

Grandes Ecoles de commerce, d'ingénieurs ou 3ème cycle universitaire.

Direction Commerciale

Jeunes cadres commerciaux

Devenez rapidement des managers de la vente.

Après une première expérience de vente dans notre réseau commercial, vous aurez des opportunités d'évolution soit à la Direction Marketing, soit à la Direction Après-vente, soit dans nos réseaux. Ces postes sont ouverts à Paris et dans toute la Réf. COM



Jeunes ingénieurs après-vente

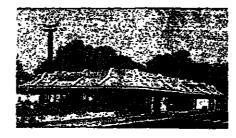
Après une période de formation, vous prendrez de vraies responsabilités qui mettront en valeur vos compétences, votre capacité d'animation aussi bien en logistique qu'en organisation et gestion de projets véhicules. Votre réussite vous ouvrira d'autres horizons dans de nombreux secteurs du groupe. Réf. IAV

Merci d'adresser votre dossier de candidature en précisant la référence choisie à Michel Douziech - Direction du Personnel Ingénieurs et Cadres RENAULT - 12, place Bir Hakeim 92109 Boulogne Billancourt. -



Le Monde COMMERCIAUX





FRANCHISE

Au sein de votre entreprise, le succès,

Voire haut niveau de responsabilité le démontre : Directour Commercial, Directeur Marketing, Directeur des Ressources Humaines, Responsable d'un Centre de Profits....

Mais à 35-45 ans, quand on a bien travaillé pour les autres, créer sa propre entreprise est une envie bien légitime.

Aujourd'hui, McDonald's renforce son implantation en France, et recherche de nouveaux partenaires.

Pour vous, une occasion unique. Diriger de façon autonome une PME de 100 personnes, tout en profitant des moyens de la plus importante entreprise mondiale de restauration.

L'emplacement et l'achat immobilier, nous nous en chargeons, à vous d'assurer l'investissement mobilier.

En véritable patron, vous assumez aussi une gestion rigoureuse des produits et des personnes grace à nos méthodes d'exploitation et notre logistique.

Le secret de la réussite? Un engagement total de part et d'autre.

Chez McDonald's, l'investissement personnel prime; il explique et stimule notre fantastique expansion.

Si ce partenariat est à votre mesure, envoyez dès maintenant un CV avec lettre d'intention sous référence LM à Laurent LIAUTAUD McDONALD'S FRANCE - 59, quai Le Gallo 92513 Boulogne Cedex.

Ça se passe comme ça.



LASORATOIRE ETRA MEDICAL

Notre Societé, 210 personnes, 175 millions de CA, 20 % à l'export, leader national sur le marche hospitalier des compresses steriles, offre une des plus larges gammes de produits de soins en Europe : compresses, pansements, vêtements, kits d'intervention...
Notre développement nous amène à rechercher notre

Responsable des Achats

Homme de challenge, gestionnaire dynamique, de formation superieure de type ESAP, vous pouvez justifier d'une expérience réussie d'an moins 5 ans au sein d'un service Achats.
Vous maîtrisez parfaitement l'anglais ; l'allemand seran apprecie. Votre autonomie et vos qualites relationnelles vous permettront d'animer ce poste clef en relation avec la production, le planning et le service commercial. Vous aurez à gerer un budget de 40 millions de francs et vous assurerez en collaboration avec le Directeur Industriel les fonctions suivantes :

negociation des achats, qualité, coit, delais,
 gestion des stocks, suivi des commandes et approvisionnaments.

Votre sens des responsabilités, votre aptitude au travail d'equipe, votre enthousiasme et votre capacité d'initiative vous permettront de vous affirmer dans ce poste, base à 45 mn de Lyon.

Merci d'adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, CV, photo et pretentions) a notre conseil Bernard MALSCH ASSOCIES, 72 cours Charlemagne, 69002 LYON, sous la réference 229

Vous développerez

Importante Société Industrielle Internationale, située en banlieue parisieane (proximité RER),

les ventes de notre

gamme produits haute technologie, serez responsable de l'évolution du C.A. et de la rentabilité, conformément au Plan de Gestion. Issu d'une Ecole de de Commerce ou d'Ingénieur, votre première expérience significative de la vente en milieu industriel vous permettra de mener à bien votre mission.

• Déplacements à prévoir (50 % de votre temps), • Vous maîtrisez impérativement le russe, et l'anglais, la connaissance de l'allemand ou autres langues de l'Europe de l'Est sera un atout. Merci d'adresser votre dossier de candidature sous réf. 15958 à PREMIER CONTACT - 38, rue de Villiers -92532 Levallois-Perret qui transmettra.

US AREA SALES MANAGER 360 KF DONT 180 KF DE FIXE

Avec un marketing spécialement adapté au marché, un produit et un environnement de qualité, une politique de marque et un programme promotionnel musclé, vous

serez charge:

d'évaluer tous les potentiels de vente dans le secteur;
d'évaluer tous les potentiels de vente dans le secteur;
d'approcher les grandes entreprises régionales spécialisées;
de négocier les accords de distribution;
de coordonner les actions commerciales sur le terrain;
d'accompagner le rapide développement de l'activité.

25/35 ans, bilingue anglais, de formation supérieure commerciale et maîtrisant les techniques marketing, vous avez impérativement une expérience de la vente aux Etats-Unis dans le secteur agroalimentaire, de préférence dans la grande distribution. Mobilité indispensable (60 % de déplacement), fort potentiel de développement. Poste basé à Parie

Dossier complet de candidature à envoyer sous référence 01 20 584 23 à Ghislaine Teil-Buchmuller APEC de Paris, 51, bd Brune, 75689 Paris Cedex 14.

DORMAN DIESELS LTD ANGLETERRE

FABRICANTS DE DIESELS INDUSTRIELS

MOTEURS A GAZ ET GROUPES ELECTROGÈNES

RECHERCHE

DIRECTEUR DES VENTES INDUSTRIELLES - FRANCE

Dorman Diesels Limited, Angleterre, un fabricant leader de diesels industriels, de moteurs à gaz et de groupes électrogènes dans la gamme 26,5 a 2035 Kwa., recherche un directeur des ventes industrielles parlant l'Anglais afin de promouvoir les ventes en France.

Le poste offre une opportunité de challenge et de motivation avec un fabricant de moteurs en pleine expansion et reconnu internationalement au premier rang de la technologie des moteurs diesels communs et des moteurs à

Le candidat sélectionné devra posséder une expérience dans la vente de moteurs et/ou de groupes électrogènes.

Les responsabilités comprendront les ventes directes du produit aux fabricants de matériels électrogènes indépendants et le développement des opportunités commerciales pour les diesels et l'équipement des groupes électrogènes à gaz avec le secteur commercial et le secteur

Les termes, les conditions de travail et le salaire seront compétitifs et fonction de l'expérience.

qualifiés en conséquence et enthousiastes.

Merci d'écrire en premier lieu à :

Mr. V.A. Wheeler - Personnel Manager

Dorman Diesels Limited Tixall Road - Stafford

ST16 3UB ANGLETERRE



Groupe international (1,3 milliard de CA, 1100 personnes en France), nous sommes avec 5 usines dans le monde, dont 3 en France et 25 agences travaux, l'un des leaders européens dans la production, la vente et la mise en œvre de produits d'étanchéité pilumeuse. Nous recherchons pour Paris et sa région un

JEUNE CADRE TECHNICO-COMMERCIAL

BTS ou DUT Bâtiment-Génie Civil 5 à 10 ans d'expérience technico-commerciale pour le bâtiment.

Mission: contacts d'informations techniques et de promotion à niveau élevé avec les responsables de cabinets d'architectes, bureau d'études, importants donneurs d'ordres des grandes administrations ou industries.

Rémunération de bon niveau, intéressement stimulant.

Voiture de service. Poste d'avenir évolutif.

Merci d'adresser votre CV détaille sous référence \$/1598 à

FTROUVEZ CESANNONCES BU

67009 STRASBOURG CEDE

